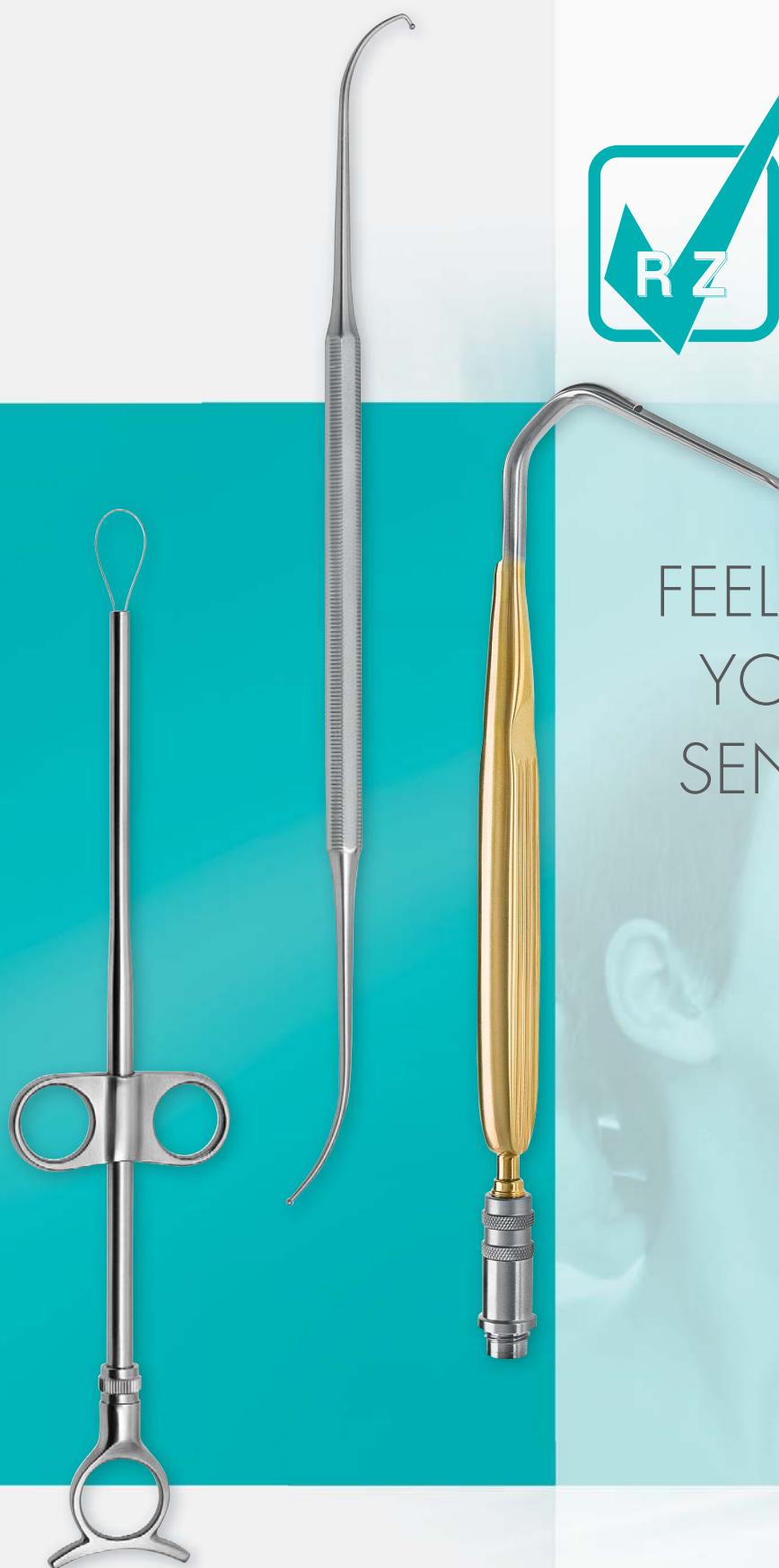




RZ
Medizintechnik
GmbH

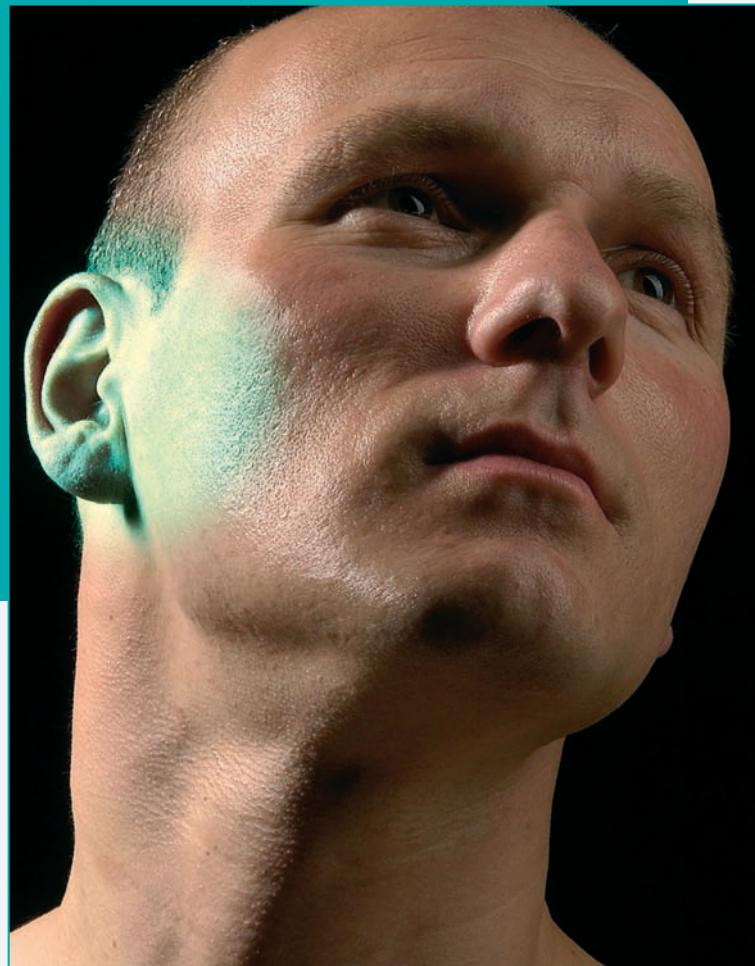
Progress in Surgery

FEEL
YOUR
SENSES





OTOLOGIE
OTOLOGY



OTOLOGIE / OTOTOLOGY



A

Adapter für Lichtleitkabel	9
Allport Ohrhähchen	22
Allport Wundsperrer	33

B

Barany Lärmtröhre	17
Barnes Saugrohr	37
Beyer Hohlmeisselzange	35
Billeau Ohrschnüre	23
Böhler Hohlmeisselzange	35
Böhler Knochenschneidezange	35
Boucheron Ohrspekula	11
Bruenings-Flachmeissel	29
Bruenings-Hohlmeissel	29
Bruenings Anastigmatische Ohrlupe	14
Buck Ohrkürettchen	23
Buck Ohrwatteträger	20

C

Cawthorne Ohrsonde	20
Cawthorne Zerumen Hähchen	21
Citelli Knochenstanze	36
Citelli-Beyer Knochenstanze	36
Clar Stirnlampe	5
Cottle Hammer	30

D

Diagnostik Set	2
----------------	---

G

Gelenkwundsperrer	33
-------------------	----

F

Farabeuf Raspatorium	28
Farrell Ohrwatteträger	20
Formby Zerumenlöffel	21
Formby Zerumenschlinge- und Hähchen	21
Fremdkörper Ohrzängchen	24-25
Frenzel Nystagmus Leuchtbrille	10

H

Hajek Hammer	30
Halogen Lichtquelle 150W	7
Hartmann-Citelli Löffelzängchen	24
Hartmann-Wullstein Fußzängchen	25
Hartmann-Wullstein Löffelzängchen	25
Hartmann Fußzängchen	24
Hartmann Löffelzängchen	24
Hartmann Ohrspekula	11
Hartmann Ohrtamponzange	25
Hartmann Stimmgabel	16-17
Hartmann Tubenkatheter	19
Henckel Löffelzängchen	25
Hohlmeisselzangen	34-35
Holmgren Ohrspekula	12
Hörschlauch, komplett	15

J

Jacobson Doppellöffel	31
Jansen Doppellöffel	31
Jansen Hohlmeisselzange	34
Jansen Raspatorium	28
Jansen Stirnlampe	5
Jansen Wundsperrer	33
Jobson Horne Ohrsonde	21
Joseph Raspatorium	28

A

Adaptor Pieces for Fibre Optic Light Cable	9
Allport Aural Hook	22
Allport Wound Retractor	33
Auditory Tube, complete	15
Aural Cleaning Tube	18
Aural Dressing Forceps	26
Aural Loops	23
Aural Polyp Snare	26
Aural Sickle Knife	27
Aural Specula Holder	13
Aural Syringe	18
Aural Tampon Forceps	25

B

Barany Noise Instrument	17
Barnes Suction Tube	37
Beyer Bone Rongeur	35
Billeau Aural Loops	23
Boehler Bone Cutting Forceps	35
Boehler Bone Rongeur	35
Bone Cutting Forceps	35
Bone Punch	36
Bone Rongeurs	34-35
Boucheron Aural Specula	11
Bruenings Chisel	29
Bruenings Gouge	29
Bruenings Anastigmatic Aural Magnifier	14
Buck Aural Curettes	23
Buck Cotton Applicator	20

C

Cawthorne Cerumen Hook	21
Cawthorne Silver Air Probe	20
Cerumen Hook	21
Cerumen Loop	21
Citelli Bone Punch	36
Citelli-Beyer Bone Punch	36
CLAR Head Light	5
Cottle Mallet	30
Cotton Applicator	20-21

D

Diagnostic Set	2
----------------	---

E

Examination Lights	6
--------------------	---

F

Farabeuf Periosteal Elevator	28
Farrell Cotton Applicator	20
Fibre Optic Light Cable	8
Flexible Arm	13
Foreign Body Aural Forceps	24-25
Formby Cerumen Scoop and Hook	21

H

Hajek Mallet	30
Halogen Light Source 150W	7
Hartmann-Citelli Cupped Aural Forceps	24
Hartmann-Wullstein Aural Forceps	25
Hartmann Aural Forceps	24, 25
Hartmann Aural Specula	11
Hartmann Eustachian Catheter	19
Hartmann Tuning Forks	16-17
Head Band	3, 4
Head Light with Fibre Optic	7



K

Kabierske Pulverbläser	19
Kaltlichtleitkabel	8
Kerrison Knochenstanze	36
Knochenschneidezange	35
Knochensplitterzange	35
Knochenstanze	36
Kopfleuchte mit Kaltlicht	7
Krause Ohrpolypenschnüren	26

L

Lagerungsgestell für Ohrspeküla	12
Langenbeck Ohrschlingen	23
Lothbury-Farrell Ohrwatteträger	21
Lempert Hohlmeisselzange	34
Lempert Raspatorium	28
Lempert Scharfe Löffel	30
Leyla Ohrspeküla Halter	13
Lucae Flachmeissel	29
Lucae Hohlmeissel	29
Lucae Ohrhebel	22
Lucae Ohrpinzette	26
Lucae Paracentesenadel	27
Lucae Stimmgabel	16
Luer-Friedmann Hohlmeisselzange	34

M

Martini Doppelöffel	31
McIndoe Knochensplitterzange	35
Mead (Bane) Hohlmeisselzange	34
Miller Kürette	31
Miniatür Stirnlampe CLAR 73	7
Moldenhauer Fremdkörper Hebel	22
Mollison Wundspreizer	32
Muck Periostmesser	28
Murphy Stirnband	3
Musgrove Zerumennadel und Watteträger	22

O

Obwegeser Raspatorium	28
Ohr-Furunkelmesser	27
Ohrpinzetten	26
Ohrpolypenschnüren	26
Ohrschlingen	23
Ohrspeküla Halter	13
Ohrspritze	18
Ohrtamponzange	25
Ohrwatteträger	20-21
Oto-Rhinoskop Set	1
Otoskope	1, 15

P

Partsch Flachmeissel	29
Partsch Hammer	30
Partsch Hohlmeissel	29
Passow Blutstillungsmeissel	29
Piccolo Ohrwatteträger	20
Plester Wundspreizer	32
Politzer Luftdusche	19
Politzer Mastoidmesser	28
Politzer Ohr-Furunkelmesser	27
Politzer Ohrspeküla	11
Politzer Paracentesenadel	27

Q

Quire Fremdkörperinstrument	24
-----------------------------	----

H

Head Mirror	3, 4
Henckel Coppel Aural Forceps	25
Holmgren Aural Specula	12

J

Jacobson Aural Curette	31
Jansen Aural Curette	31
Jansen Bone Rangeur	34
Jansen Head Light	5
Jansen Mastoid Retractor	33
Jansen Periosteal Elevator	28
Jobson Horne Aural Probe	21
Joseph Periosteal Elevator	28

K

Kabierske Atomizer	19
Kerrison Bone Punch	36
Krause Aural Polyp Snare	26

L

Langenbeck Aural Loops	23
Lathbury Farrell Cotton Applicator	21
Lempert Bone Rangeur	34
Lempert Endaural Curette	30
Lempert Periosteal Elevator	28
Leyla Aural Specula Holder	13
Lucae Aural Dressing Forceps	26
Lucae Aural Hook	22
Lucae Tuning Fork	16
Lucae Tympanum Perforator	27
Lucas Chisel	29
Lucas Gouge	29
Luer-Friedmann Bone Rangeur	34

M

Martini Aural Curette	31
McIndoe Bone Cutting Forceps	35
Mead (Bane) Bone Rangeur	34
Miller Aural Curette	31
Minature Head Light CLAR 73	7
Moldenhauer Foreign Body Elevator	22
Mollison Retractor	32
Muck Periosteal Knife	28
Murphy Head Band	3
Musgrove Cerumen Pick Cotton Applicator	22

N

Nystagmus Spectacles	10
----------------------	----

O

Obwegeser Periosteal Elevator	28
Oto-Rhinoscope Set	1
Otoscope	1, 15

P

Partsch Chisel	29
Partsch Gouge	29
Partsch Mallet	30
Passow Hemostatic Chisel	29
Periosteal Elevator	28
Piccolo Cotton Applicator	20
Plester Wound Retractor	32
Politzer Air Douche	19
Politzer Aural Sickle Knife	27
Politzer Aural Specula	11
Politzer Mastoid Knife	28

R

Raspatorium	28
Rosen Ohrspekula	12
Rydel-Seiffer Stimmgabel	16

S

Saugrohr	37
Sebileau Elevatorium	28
Sexton Ohr-Furunkelmesser	27
Shea Ohrspekula	12
Snellen Ohrschlingen	23
Spannarm	13
Spülbehälter	18
Stacke Ohrsonde	20
Stamm Knochensplitterzange	35
Stimmgabel	16-17
Stirnband	3, 4
Stirnspiegel	3, 4
Stoppuhr	10

T

Thies Flachmeissel	29
Thies Hohlmeissel	29
Tilley Ohrtamponzange	25
Toynbee Ohrspekula	12
Troeltsch Ohrpinzette	26
Tumarkin Ohrsonde	20

U

Untersuchungsleuchte	6
----------------------	---

V

Verhoeven Saugrohr	37
Volkmann Mikro Ohrlöffel	31
Volkmann Scharfe Löffel	30

W

Wagener Ohrhebel	22
Williger Doppellöffel	31
Willinger Wundhaken	33
Wullstein Wundspreizer	32
Wundsperrer	33
Wundspreizer	32

Z

Zaufal-Jansen Ohrhebel	22
Zaufal Ohrhebel	22
Zaufal-Jansen Hohlmeisselzange	35
Zerumenhäkchen	21
Zerumenschlinge	21
Ziegler Spiegel	3

P

Politzer Typanum Perforator	27
-----------------------------	----

Q

Quire Foreign Body Forceps	24
----------------------------	----

R

Rack for Aural Specula	12
Retractor	33
Rosen Aural Specula	12
Rydel-Seiffer Tuning Forks	16

S

Sebileau Elevator	28
Sexton Aural Sickle Knife	27
Shea Aural Specula	12
Snellen Aural Loops	23
Stacke Aural Probe	20
Stamm Bone Cutting Forceps	35
Stopwatch	10
Suction Tube	37

T

Thies Chisel	29
Thies Gouge	29
Tilley Aural Tampon Forceps	25
Toynbee Aural Specula	12
Troeltsch Aural Dressing Forceps	26
Tumarkin Aural Probe	20
Tuning Forks	16-17

V

Verhoeven Suction Tube	37
Volkmann Endaural Curette	30
Volkmann Micro Aural Curette	31

W

Wagener Aural Hook	22
Williger Aural Curette	31
Willinger Wound Retractor	33
Wound Retractor	32
Wullstein Retractor	32

Z

Zaufal - Jansen Aural Hook	22
Zaufal Aural Elevator	22
Zaufal-Jansen Bone Rangeur	35
Ziegler Head Mirror	3



100-039-000

110V

100-039-001

240V

Otoskop mit Glasfaseroptik und Halogenbeleuchtung 2,5V.
Otoskopkopf aus stabilem Kunststoff, Bajonettschlüsse, abnehmbare
Linse vergrößert 2,5-fach, Schwenklinsen für Operationen vergrößert
4-fach, Anschluß für pneumatischen Test, Spekulumauswerfer, mit
Plastikröhren mit 4 wiederverwendbaren Ohrtrichtern 2, 3, 4 und
5 mm schwarz und je 5 Einwegohrtrichtern 2,5 und 4 mm grau,
Metallkonnektor für pneumatische Test, in Kunststoffetui.

Otoscope with fiber optic and halogen illumination 2,5V,
Otoscope head made of robust plastic, bayonet fitting, removable
lens magnifies 2,5x, 4x swivel-magnifier, Connector for pneumatic oto-
scopy, aural specula ejector, with plastic tube containing 4 reusable
aural specula 2, 3, 4 and 5 mm, black and 5 each disposable specula
2,5 and 4 mm grey, metal connector for pneumatic otoscopy,
in plastic case.



100-040-000

110V

100-040-001

240V

Oto-Rhinoskop Set mit Fiber-Optik und Halogenbeleuchtung, vier wieder-
verwendbare und zehn Einmal-Ohrtrichter, Nasenspekulum, Spatelhalter,
Operationslöffel (3.5fach), aufladbarer Metallgriff 3.5V in Kunststoffetui

Oto-Rhinoscope Set with fiber optic and halogen illumination, four
reusable and ten disposable aural specula, nasal specula, tongue blade
holder, magnifying lense (3.5fold), rechargeable metal handle 3.5V,
in plastic case



100-041-000

110V

100-041-001

240V

Diagnostic Besteck

Instrumentenköpfe aus Kunststoff mit Fiber-Optik und Halogenbeleuchtung 2,5V, Bayonetverschluß.

Otoskop: Abnehmbare Linse vergrößert 2,5-fach, Schwenklinse vergrößert 4-fach, Spekulumauswerfer.

Ophthalmoskop: Korrekturlinsen: -35 bis +40 Dioptrien, Blenden: Kreis groß und klein, Halbkreis, Fixierstern, Schlitz und Karo, Filter: Grün-, Blau und Polarisationsfilter, jeder Filter kann zu jeder Linse zugeschaltet werden, Fokussiereinstellung.

Nasalspekulum. Spatelhalter. Kehlkopfspiegel: Nr. 3 und 4.

Lampenträger: verchromt, Plastikröhren mit 4 wiederverw.

Ohrtrichtern 2, 3, 4 und 5 mm schwarz und je 5 Einwegohrtrichtern 2,5 und 4mm grau, Konnektor für pneumatischen Test, in Kunststoffetui.

Diagnostic Set

Instrument heads made of robust plastics with fiber optics and halogen illumination 2,5V, bayonet fitting.

Otoscope: removable 4x magnifying lens, ejector for specula.

Ophthalmoscope: corrective lenses: -35 to +40 diopters, apertures: large and small circle, semi-circle, fixation star, slit and grid, filters: green, blue and polarizing filter, each filter can be switched to each aperture, unique focusing device. **Nasal speculum. Tongue blade holder.**

Throat mirrors: No.3 and 4. **Bent arm illuminator:** black chrome-plated.

Plastic tube with 4 reusable aural specula 2, 3, 4 and 5 mm black and 5 each disposable aural specula 2,5 and 4 mm grey, in plastic case.

Zubehör

100-041-111 Batteriegriff

100-041-211 Ersatz Halogen Birnen, 2,5V passend für Otoskop, Spatelhalter, Nasenspekula und Lampenträger, PA à 6 Stück

100-041-212 Ersatz Halogenbirnen, 2,5V passend für Ophthalmoskop, PA à 6 Stück

100-041-213 Ohrtrichter 2,0 mm schwarz, wiederverwendbar

100-041-214 Ohrtrichter 3,0 mm schwarz, wiederverwendbar

100-041-215 Ohrtrichter 4,0 mm schwarz, wiederverwendbar

100-041-216 Ohrtrichter 5,0 mm schwarz, wiederverwendbar

100-041-217 Einmalohrtrichter 2,5 mm, grau

100-041-218 Einmalohrtrichter 4,0 mm, grau

Accessories

100-041-111 Battery Handle

100-041-211 Halogen spare bulbs, 2,5V, suitable for otoscope, blade holder, nasal specula and light carrier

100-041-212 Halogen spare bulbs, 2,5V, suitable for ophthalmoscope, PA= 6 pieces

100-041-213 Aural specula 2,0 mm, black, reusable

100-041-214 Aural specula 3,0 mm, black, reusable

100-041-215 Aural specula 4,0 mm, black, reusable

100-041-216 Aural specula 5,0 mm, black, reusable

100-041-217 Aural specula 2,5 mm, disposable, grey

100-041-218 Aural specula 4,0 mm, disposable, grey



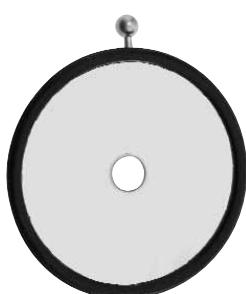
100-100-002

ZIEGLERStirnband aus Kunststoff allein, schwarz
Headband, plastic, black

100-100-003

ZIEGLERStirnband aus Kunststoff allein, weiß
Headband, plastic, white

100-105-010

MURPHYStirnband aus Celluloid, weiß, allein
Headband, celluloid, white

100-100-011

ZIEGLER Ø 90 mmSpiegel allein, mit Gummifassung
Head mirror only, rubber coated

100-100-012

ZIEGLER Ø 100 mmSpiegel allein, mit Gummifassung
Head mirror only, rubber coated

100-100-001

ZIEGLERReflektionsspiegel allein, 90 mm Ø, mit Metallrand
Head mirror only, 90 mm Ø, with metal-coating

100-100-000

ZIEGLERdito, 100 mm Ø
same, 100 mm Ø

100-100-006

Doppelgelenk aus Metall
Double joint of metal

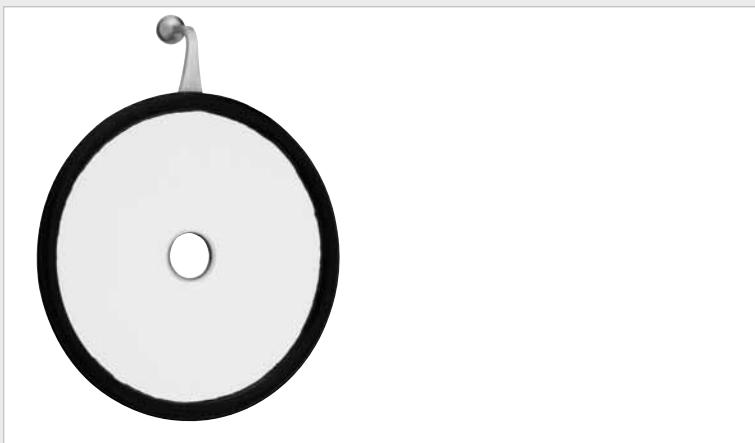


100-100-200

Stirnband aus Celluloid, mit Rostocker Gelenk
Head band, celluloid, with ball- and socket joint

100-100-202

Stirnband aus Plastik, weiß, mit Rostocker Gelenk
Head band, plastic, white, with ball- and socket joint



100-105-090

Stirnspiegel mit abgewinkeltem Kugelgelenk, auswechselbar, 90 mm Ø
Head mirror with right angled ball, interchangeable, 90 mm Ø

100-105-100

dito, 100 mm Ø
same, 100 mm Ø



100-104-000

CLAR 55

Stirnlampe

6 Volt, mit verstellbarem Gelenk, weißem Stirnband aus Celluloid, mit Schaumgummipolsterung und Kabel mit Zwischenstecker zum Trafo 100-103-001

Head Light

6 volt, with adjustable joint, white celluloid headband, with foam rubber pad and cord with plug for transformer 100-103-001

100-104-001

Weißes Stirnband aus Celluloid allein, zur Stirnlampe 100-104-000
White celluloid headband only, for head light 100-104-000

100-104-002

Reflektor allein, für Stirnlampe 100-104-000
Mirror only, for head light 100-104-000

100-104-006

Ersatz-Birnchen allein, 6 Volt
Spare bulb, 6 volt

100-104-003

Ersatz-Schaumgummipolsterung für Stirnband 100-104-001
Spare foam rubber pad, for headband 100-104-001



100-102-000

CLAR

Stirnlampe

6 Volt, mit verstellbarem Gelenk, Stirnband aus weißem Celluloid und Kabel mit Zwischenstecker zum Trafo 100-103-001

Head light, 6 volt, with adjustable joint, with white celluloid headband and cord with plug for transformer 100-103-001

100-102-002

Ersatz-Reflektor, allein
Spare mirror only

100-102-006

Ersatz-Birnchen allein, 6 Volt
Spare bulb, 6 volt



100-100-005

JANSEN

Stirnlampe

6 Volt, mit verstellbarem Gelenk, weißem Stirnband aus Kunststoff und Kabel mit Zwischenstecker zu Trafo 100-103-001

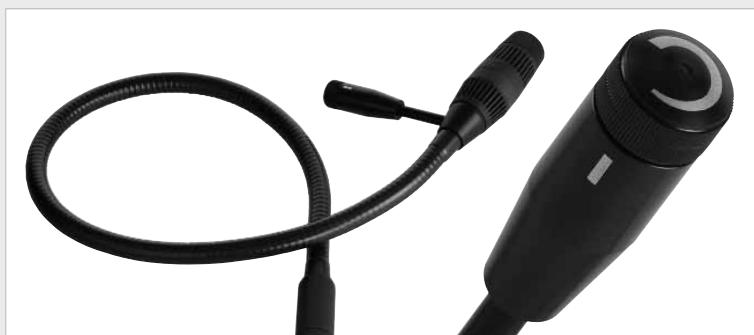
Head light, 6 volt, with adjustable joint, with plastic headband and cord with plug for transformer 100-103-001

100-102-006

Ersatz-Birnchen allein, 6 Volt
Spare bulb, 6 volt

MODERNE Untersuchungsleuchte mit optimaler Halogenbeleuchtung 8V, geeignet für kleinere Operationen in Praxen von Gynäkologen oder Zahnärzten und für Diagnosen in anderen medizinischen Bereichen. Die fokussierbare Linse an der Vorderseite des Kopfes ermöglicht eine optimale Einstellung der Größe des beleuchteten Untersuchungsfeldes. Die Lichtstärke kann mit Hilfe des seitlich angebrachten Rheostates reguliert werden. Der hochflexible Spezialarm kann in alle Richtungen bewegt werden und bleibt in jeder Position fest stehen. Das Gerät ist als Tischmodell, Wandmodell oder als Standmodell mit Stativ (Basiseinheit mit zum Teil antistatischen und fixierbaren Rollen und Stange) aus pulverbeschichtetem Stahl erhältlich. Durch die praktische Universalklemme kann das Tischmodell auch an Betten oder Wandschienen in Krankenhäusern angebracht werden.

Very attractive state-of-the art examination light with optimal halogen illumination 8V suitable for operations in offices of gynaecologists dentists and for diagnosis in other medical fields. The focussing lens at the instrument head allows to adjust the size of the illuminated examination field. The light intensity can be adjusted by means of the rheostat. The highly flexible special arm can be moved in all directions and remains in the requested position. The examination light is available as desk model, wall model or stand model with mobile stainless steel stand (base with partly antistatic and partly fixable casters and column), gray powder-coated. The practical universal clamp allows to attach the desk model also to beds or rails in hospitals.



100-200-220 220V
100-200-110 110V
Untersuchungsleuchte mit Halogenlampe 8V
Examination light with halogen illumination 8V



100-201-220 220V
100-201-110 110V
Diagnostik Tischmodell, mit Halogenbeleuchtung 8V
Diagnostic desk modell, with halogen illumination 8V

100-202-220 220V
100-202-110 110V
Diagnostik Wandmodell, mit Halogenbeleuchtung 8V
Diagnostic wall mounted model, with halogen illumination 8V

100-203-220 220V
100-203-110 110V
Diagnostik Standmodell, mit Halogenbeleuchtung 8V
Diagnostic stator model, with halogen illumination 8V



100-103-001
Transformator, 220 Volt
Transformer, 220 volt

100-103-003
Transformator, 120 Volt
Transformer, 120 volt



100-104-200

Miniatür Stirnlampe 'CLAR73' mit Fiberglas-Lichtleitung
Optimale Beleuchtung, geringes Gewicht, Dampf- oder gassterilisierbar
Head light 'CLAR 73' with fibre optic light transmission
brilliant illumination, light weight, completely sterilizable in autoclave or
gas sterilizer



100-103-100

Kopfleuchte mit Kaltlichtkabel und Adapters zur Verwendung an
üblichen Kaltlichtquellen, mit Lederpflasterung
Head light with light cable for use with all common light sources,
with leather pad at silicone band



300-900-000

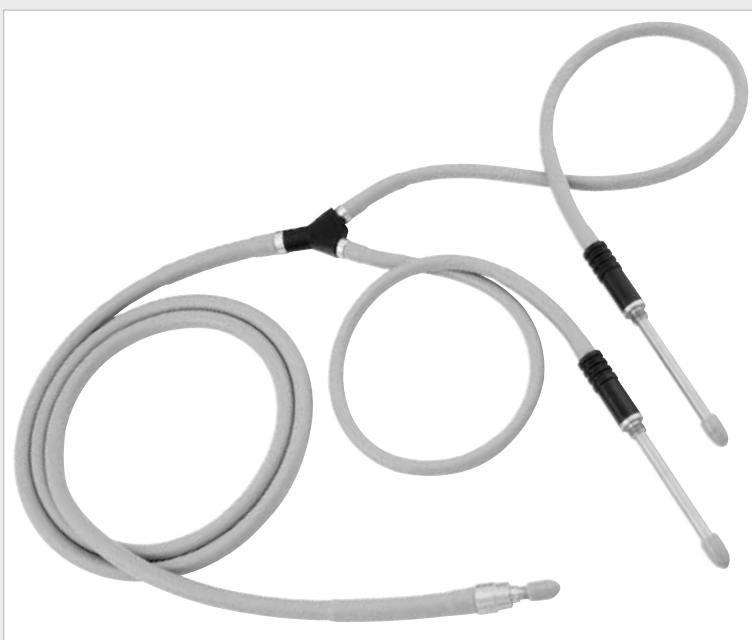
Halogen Lichtquelle 150 W , mit manueller Einstellung
Halogen light source 150 W, with manual controll



250-035-180 Ø 3,5 mm, 1800 mm
 250-035-230 Ø 3,5 mm, 2300 mm
 250-035-300 Ø 3,5 mm, 3000 mm
 250-048-180 Ø 4,8 mm, 1800 mm
 250-048-230 Ø 4,8 mm, 2300 mm
 250-048-300 Ø 4,8 mm, 3000 mm

RZ

Lichtleitkabel, ohne Adapter (Seite 9)
Fibre optic light guide, without adaptor pieces (page 9)



250-053-180 Ø 3,5 mm, 1800 mm
 250-053-230 Ø 3,5 mm, 2300 mm
 250-051-180 Ø 4,8 mm, 1800 mm
 250-051-230 Ø 4,8 mm, 2300 mm

RZ

Kaltlichtleitkabel, mit 2 Lichteingängen und 1 Lichtausgang,
ohne Adapter (Seite 9)
Cold light cable, with 2 light inputs and 1 light output, without
adaptor pieces (page 9)

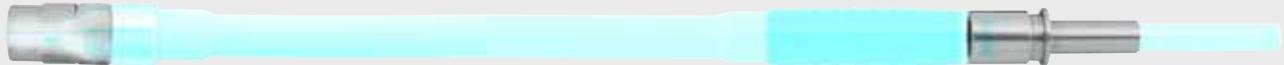


250-054-180 Ø 3,5 mm, 1800 mm
 250-054-230 Ø 3,5 mm, 2300 mm
 250-055-180 Ø 4,8 mm, 1800 mm
 250-055-230 Ø 4,8 mm, 2300 mm

RZ

Kaltlichtleitkabel, mit 1 Lichteingang und 2 Lichtausgängen,
ohne Adapter (Seite 9)
Cold light cable, with 1 light input and 2 light outputs,
without adaptor pieces (page 9)

Adapter für Lichtleitkabel zum Anschluß an das Teleskop
Adaptor pieces for fibre light guide to use with telescope



RZ/Storz/Olympus



250-042-000

Wolf



250-040-000

ACMI/British Standard



250-041-000

RZ/Storz



250-039-000

ACMI/British Standard/CUDA



250-038-000

Luxtec



250-048-000

Stryker



250-051-000

Wolf



250-037-000

Olympus



250-044-000

Olympus - Standard



250-045-000

Heine



250-052-000

Pentax



250-059-000

Bestellbeispiel/Ordering Example:

Lichtleitkabel, 4.8mm x 2300 mm für RZ-Teleskop und RZ-Lichtquelle = 250-048-230 + 250-039-000 + 250-042-000
 Light guide, 4.8 mm x 2300 mm for RZ-Telescope and RZ-Lightsource = 250-048-230 + 250-039-000 + 250-042-000



100-310-100

FRENZEL

Nystagmus-Leuchtbille, mit festen Gläsern
Nystagmus spectacles with fixed lenses



100-310-200

FRENZEL

Nystagmus-Leuchtbille mit aufklappbaren Gläsern
Nystagmus spectacles with hinged lenses



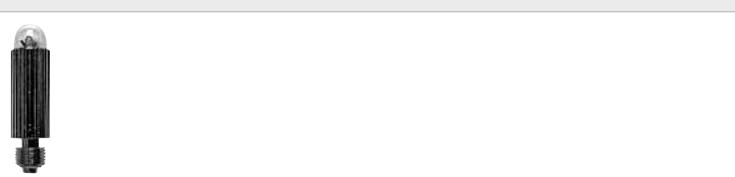
100-310-300

FRENZEL

Nystagmus- Leuchtbille, mit angebautem Batterie-Handgriff
und festen Gläsern
Nystagmus spectacles, with battery attachment, fixed lenses

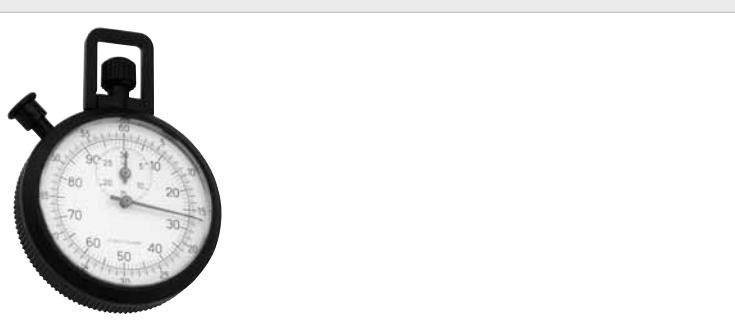
100-310-310

Batteriegriff allein, für 100-310-300
Battery handle only, for 100-310-300



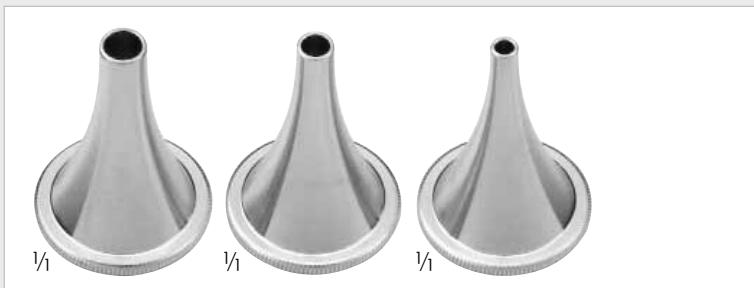
100-310-311

Ersatzlampe, 4 Volt, für Nystagmusbrillen
Spare bulb, 4 volt, for Nystagmus Spectacles



100-310-410

Stoppuhr 1/5 Sek. und 1/100 Min
Stopwatch 1/5 sec. and 1/100 min



410-009-000 Satz à 3 Stück / Set of 3 pieces

410-009-023 410-009-034 410-009-045

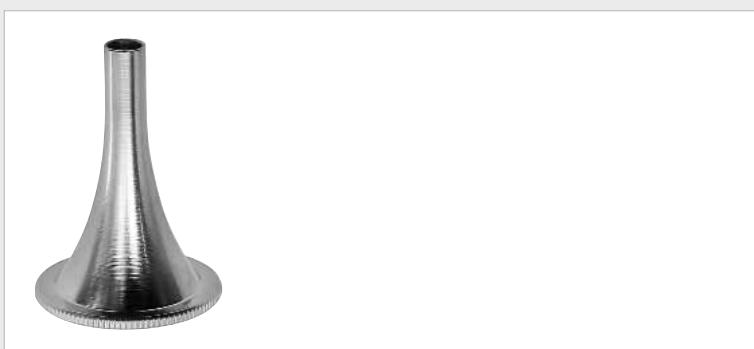
Ø 2 mm

Ø 3 mm

Ø 4 mm

POLITZER

Ohrspekula für Kinder, innen matt, außen hochglanz-verchromt
Aural specula for children, inside non-reflective, outside mirror finish
chromium plated



410-010-018 410-010-030 410-010-045

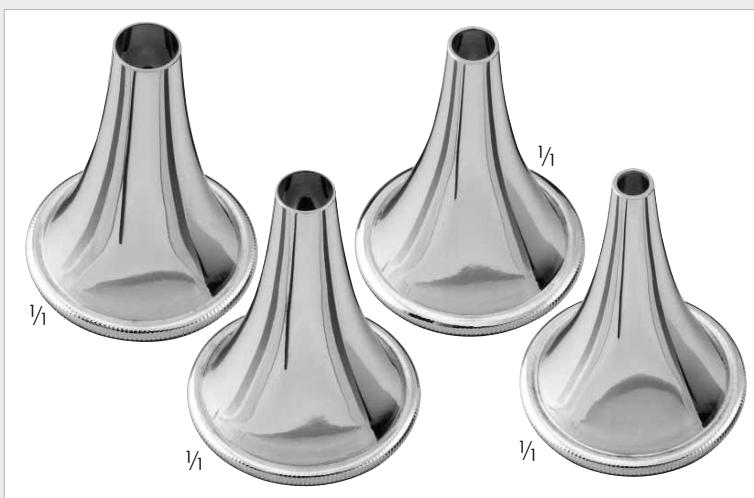
Ø 1,8 mm

Ø 3,2 mm

Ø 4,6 mm

HARTMANN

Ohrspekula für Kinder, innen matt, außen hochglanz-verchromt
Aural specula for children, inside non-reflective, outside mirror finish
chromium plated



410-010-004 Satz à 4 Stück/Set of 4 sizes Fig.1-Fig.4

410-010-003 Satz à 3 Stück/Set of 3 sizes Fig.2-Fig.4

410-010-035 410-010-050 410-010-065

Ø 3,5 mm

Ø 5,0 mm

Ø 6,5 mm

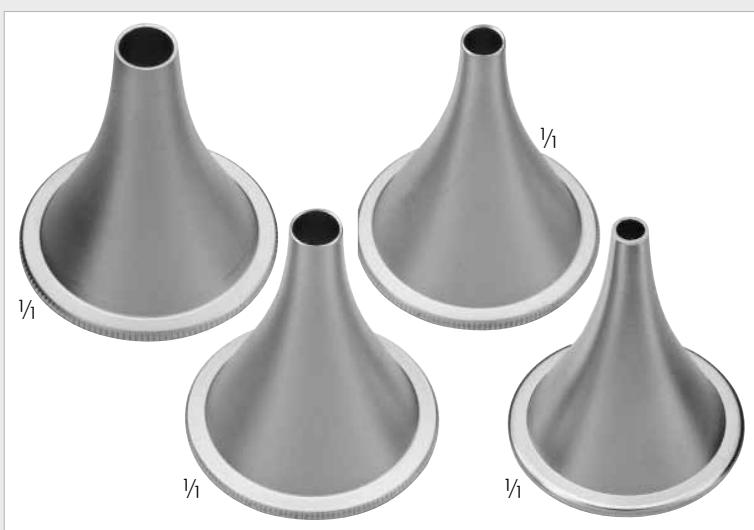
410-010-080



Ø 8,0 mm

HARTMANN

Ohrspekula für Erwachsene, innen matt, außen hochglanz-verchromt
Aural specula for adults, inside non-reflective, outside mirror finish
chromium plated



410-018-000 Satz à 4 Stück / Set of 4 sizes

410-018-042 410-018-052 410-018-062

Ø 4,2 mm

Ø 5,2 mm

Ø 6,2 mm

410-018-072



Ø 7,2 mm

BOUCHERON

Ohrspekula für Erwachsene, innen matt, außen hochglanz-verchromt
Aural specula for adults, inside non-reflective, outside mirror finish
chromium plated



410-014-000 Satz à 3 Größen / Set of 3 sizes
410-014-040 410-014-055 410-014-070
 Ø 4,0 mm Ø 5,5 mm Ø 7,0 mm

TOYNBEE
Ohrspekula für Erwachsene, innen matt, außen hochglanz-verchromt
Aural specula for adult, inside non-reflective, outside mirror finish
chromium plated



410-015-300 Satz à 5 Stück / Set of 5 sizes
410-015-340 410-015-455 410-015-575
 3,0 mm x 4,0 mm 4,0 mm x 5,5 mm 5,0 mm x 7,5 mm

410-015-685 410-015-795
 6,0 mm x 8,5 mm 7,0 mm x 9,5 mm

ROSEN
Ohrspekula, oval, schwarz eloxiert
Aural specula, oval lumen, black anodized



410-011-030 Satz à 5 Größen / Set of 5 sizes
410-011-031 410-011-032 410-011-033
 3,3 mm x 4,0 mm 4,0 mm x 5,4 mm 5,0 mm x 7,3 mm

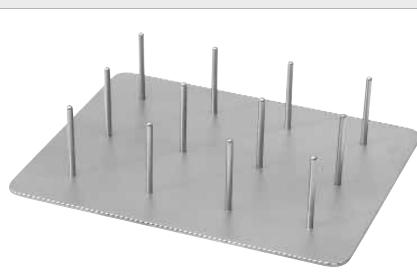
410-011-034 410-011-035
 6,0 mm x 8,3 mm 7,3 mm x 9,7 mm

SHEA
Ohrspekula, abgeschrägt, schwarz eloxiert
Aural specula, oblique end, black anodized



410-032-004 410-032-005 410-032-006
 Ø 4,0 mm Ø 5,0 mm Ø 6,0 mm

HOLMGREN
Ohrspekula, selbshaltend, mit quergeriefenen Trichterblättern, um das Herausrutschen aus dem Gehörgang zu vermeiden, schwarz eloxiert
Aural specula, self retaining, with slotted blades to prevent slipping out of auditory meatus, black anodized



410-012-110
Lagerungsgestell für 12 Stück Ohrspekula, Grundplatte aus Kunststoff.
Maße: 111x83x37 mm
Rack for 12 aural specula, plastic base plate, Measurement:
111x83x37 mm

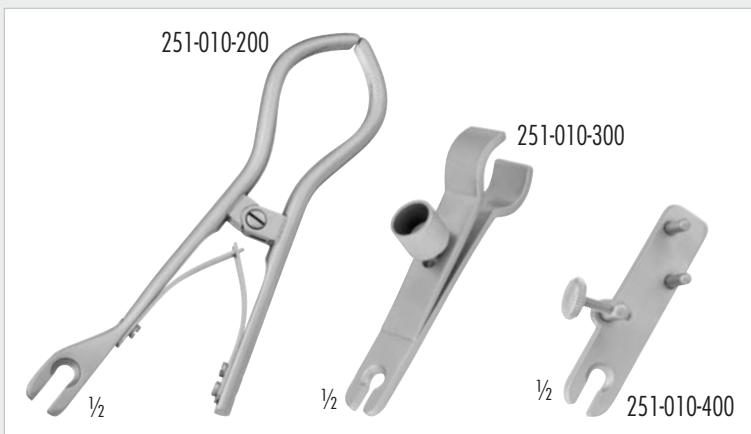


250-066-275

LEYLA

Ohrspekulahalter komplett, einstellbar zum Befestigen an Kopfbügel oder Stange des OP-Tisches. Der Arm wird durch den Spannhebel über einen Exzenter gespannt und in fixe Stellung gebracht.

Aural specula holder, flexible, for attaching to head bow or to the railing of operating table. The flexible part can be put in any fixed position by means of the wing-screw attached to an eccentric.





410-150-000 Satz à 4 Stück / Set of 4 sizes

410-150-003 410-150-004 410-150-005



\varnothing 7,5 mm



\varnothing 8,0 mm



\varnothing 9,0 mm

410-150-006



\varnothing 12,0 mm

BRÜNING'S

Anastigmatische Ohrlupe, komplett mit: 1 Lupenkörper voll
410-150-007, 4 Ohrspekula, 1 Saugball mit Gummischlauch und
Steckkonus 410-150-008

Aural magnifier, anastigmatic, complete with: 1 diagnostic head
410-150-007, 4 Ear specula, 1 rubber bulb with rubber tube and con-
nection cone 410-150-008



410-150-100 Satz à 6 Stück / Set of 6 sizes

410-150-001 410-150-002 410-150-003



\varnothing 5,3 mm



\varnothing 6,5 mm



\varnothing 7,5 mm

410-150-004 410-150-005 410-150-006



\varnothing 8,0 mm



\varnothing 9,0 mm



\varnothing 12,0 mm

BRÜNING'S

Anastigmatische Ohrlupe, komplett mit: 1 Lupenkörper voll
410-150-007, 1 Lupenkörper mit Segment-Ausschnitt, 6 Ohrspekula,
1 Saugball mit Gummischlauch und Steckkonus 410-150-008
Aural magnifier, anastigmatic, complete with: 1 diagnostic head
410-150-007, 1 operating head, 6 ear specula, 1 rubber tube and con-
nection cone 410-150-008



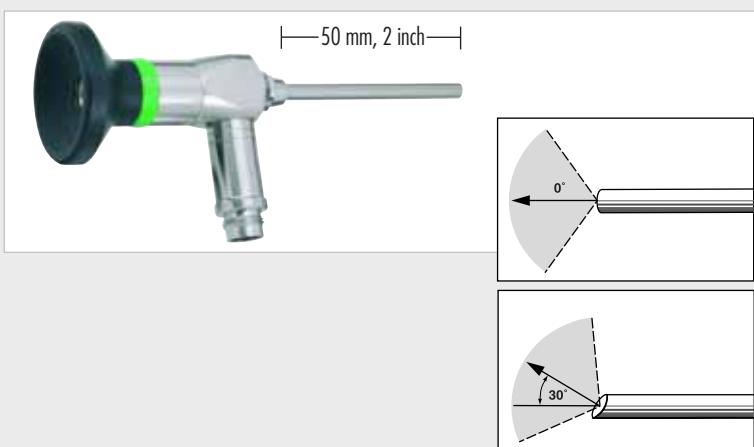
410-200-400

Hörschlauch mit 6 Oliven in 3 Größen auf weißer Kunststoffplatte,
Schlauch mit Winkelstück, Arztolive schwarz

2 Oliven Gr.1	410-200-401
2 Oliven Gr.2	410-200-402
2 Oliven Gr.3	410-200-403
1 Olive schwarz	410-200-404
1 Kunststoffplatte	410-200-405
1 Schlauch	410-200-406
2 Winkelstücke	410-200-407

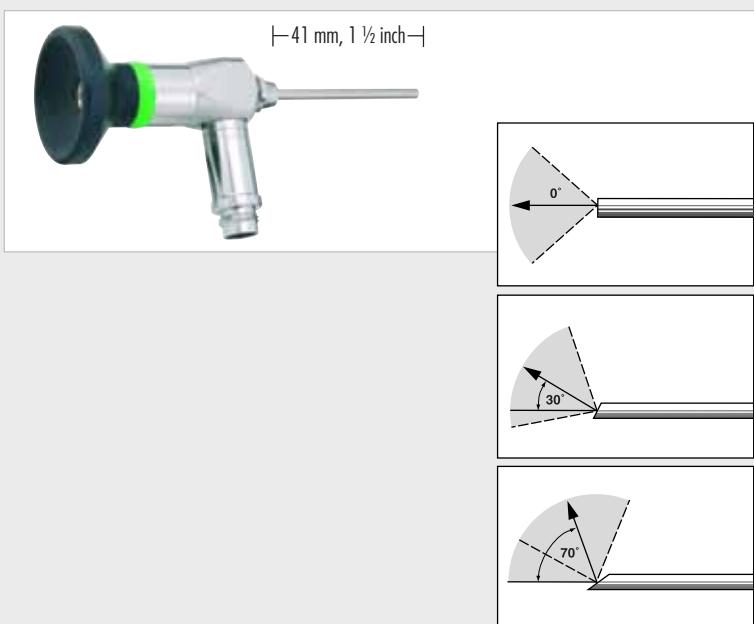
Auditory tube, complete with:

6 aural pieces in 3 sizes on plastic baseplate, tube with metal elbow, physician ear piece black	
2 aural pieces, size 1	410-200-401
2 aural pieces, size 2	410-200-402
2 aural pieces, size 3	410-200-403
1 aural piece, black	410-200-404
1 plastic base-plate	410-200-405
1 rubber tube	410-200-406
1 metal elbows	410-200-407



410-004-000

Otoskop, 0°, Ø 4 mm, Arbeitslänge 50 mm
Otoscope, 0°, Ø 4 mm, working length 2 inch



410-027-000

Otoskop, 0°, Ø 2,7 mm, Arbeitslänge 41 mm
Otoscope, 0°, Ø 2.7 mm, working length 1 1/2 inch

410-027-030

Otoskop , 30°, Ø 2,7 mm, Arbeitslänge 41 mm
Otoscope , 30°, Ø 2.7 mm, working length 1 1/2 inch

410-027-070

Otoskop , 70°, Ø 2,7 mm, Arbeitslänge 110 mm
Otoscope , 70°, Ø 2.7 mm, working length 4 1/3 mm



410-185-010 = c 128 410-185-110 = c1 256
 410-185-210 = c2 512 410-185-310 = c3 1024
 410-185-410 = c4 2048 410-185-510 = c5 4096

HARTMANN

Stimmgabel
Tuning fork



410-174-128 = c 128 410-174-256 = c1 256
 410-174-512 = c2 512 410-174-102 = c3 1024
 410-174-204 = c4 2048

LUCAE

Stimmgabel mit Fuß
Tuning fork with platform



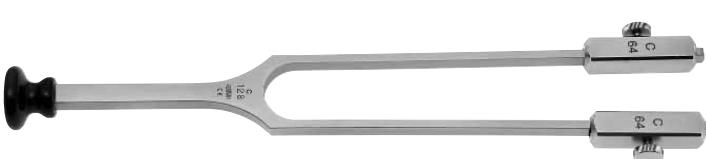
410-190-440 = c1 440
 Stimmgabel mit Fuß
Tuning fork with platform



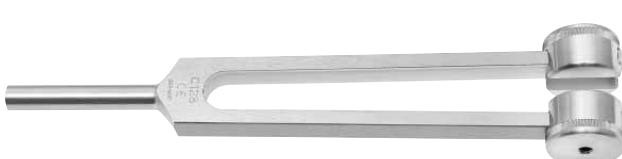
410-175-128 = c 128
LUCAE
 Stimmgabel für den Neurologen, mit Fuß und Dämpfer
 Tuning fork (for neurologists), with platform and clamps



410-195-010 = c 128
 410-195-110 = c1 256
HARTMANN
 Stimmgabel mit Dämpfer
Tuning fork with clamps



410-180-125 = c 64 oder/or c 128
RYDEL-SEIFFER
 Stimmgabel mit Fuß, mit Dämpfer c 64,
 ohne Dämpfer c 128, abnehmbar
 Tuning fork with platform, with clamp c 64,
 without clamp c 128, detachable



410-180-010 = c 128 410-180-020 = c1 256
 410-180-030 = c2 512 410-180-040 = c3 1024
 Stimmgabel aus einer Aluminium-Speziallegierung
 Tuning fork, aluminum-alloy



410-185-200

HARTMANN

Stimmgabelsatz in Etui, enthaltend:
Tuning fork set in case containing:

410-195-010	= c	128
410-195-110	= c1	256
410-185-210	= c2	512
410-185-310	= c3	1024
410-185-410	= c4	2048
410-185-510	= c5	4096



410-195-000

HARTMANN

Stimmgabelsatz in Etui, enthaltend:
Tuning fork set containing:

410-195-010	= c	128
410-195-110	= c1	256
410-185-210	= c2	512
410-185-310	= c3	1024
410-185-410	= c4	2048



410-227-000

BARANY

Lärmtröhre mit Ohrolive
Noise instrument apparatus, with aural piece



410-227-100

BARANY

Lärmtröhre mit Konus
Noise instrument apparatus, with cone



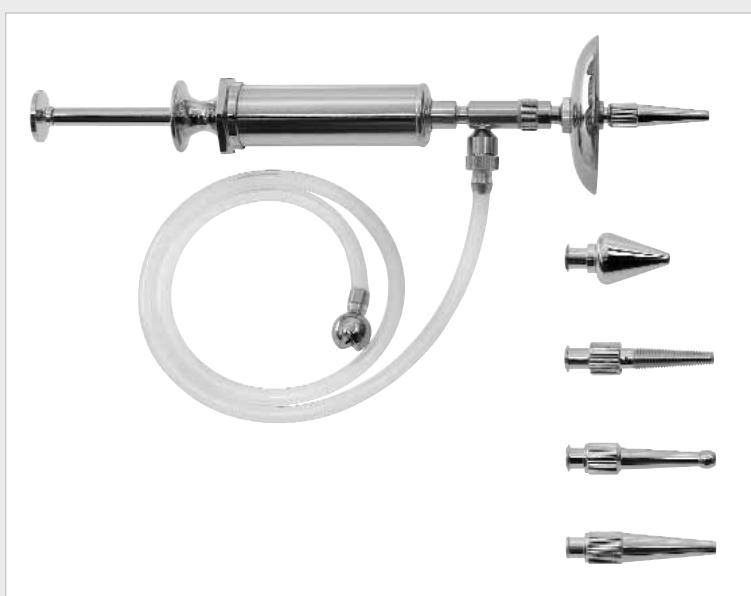
410-797-050 50 ml

410-797-100 100 ml

SYRINGE

Ohrspritze komplett, Ganzmetallausführung mit konischem und abgerundetem Aufsatz

Aural syringe, all metal, complete with conical and bulbous pipe



410-800-000

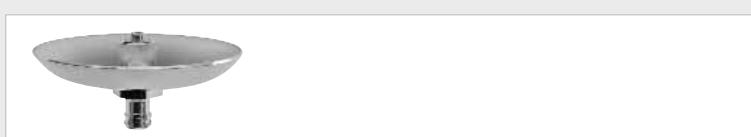
Ohrspritze komplett, 10 ml selbstfüllend, Ganzmetallausführung, verchromt, mit Luer-Lock-Ansatz bestehend aus:

Aural syringe, 10 ml, all metal chromium plated, for easy continuous one hand filling and emptying. Luer-Lock attachment, consisting of:

410-800-100 Spritze, Ventilaufsatz, Saugfuß, Schutzsteller
Syringe, valve attachment, metal sinker,
Protection shield

410-800-020 Plastikschlauch, 600 mm,
Außen-Ø 5 mm, Innen-Ø 2 mm
Plastic tube, 600 mm long,
outside 5 mm, inside 2 mm

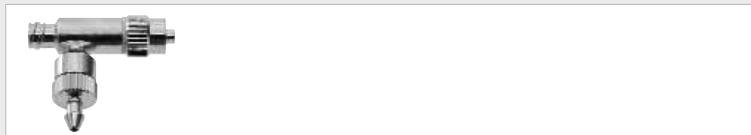
410-800-050 Set mit 4 Aufsätzen
Set with 4 tips



410-800-040
Schutzsteller
Protection shield



410-800-030
Saugfuß
Metal sinker



410-800-010
Ventilaufsatz
Valve attachment



410-810-000
RZ
Spülbehälter, Kunststoff, 145 mm
Aural cleaning tube, plastic, 5 3/4 inch

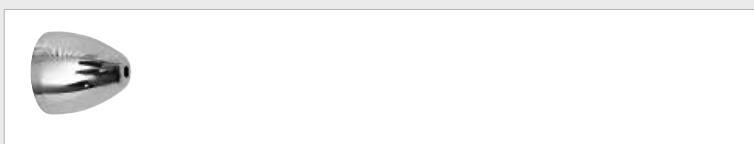


410-200-000

POLITZER

Luftdusche mit Metallkonus

Air douche, with metal cone



410-200-018 Ø 18 mm

410-200-021 Ø 21 mm

410-200-023 Ø 23 mm

Nasenoliven aus Metall

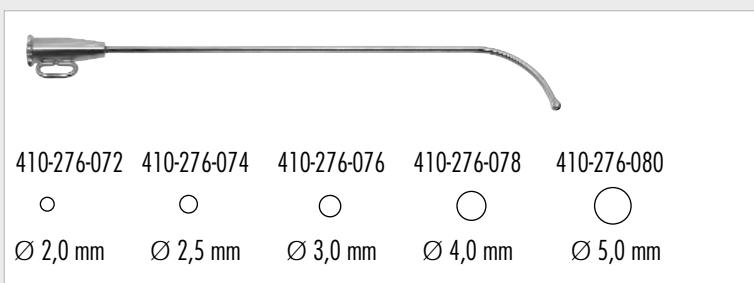
Nasal tips, metal



410-200-010

Adapter für Tubenkatheter-Aufsatz zur Politzer Luftdusche 410-200-000

Metal adapter to connect eustachian catheter to Politzer air douche



410-276-072 Ø 2,0 mm

410-276-074 Ø 2,5 mm

410-276-076 Ø 3,0 mm

410-276-078 Ø 4,0 mm

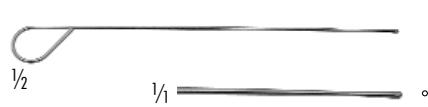
410-276-080 Ø 5,0 mm

HARTMANN

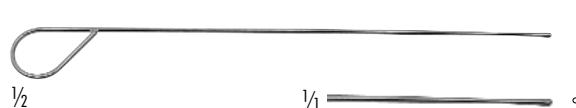
Tubenkatheter

Eustachian catheter

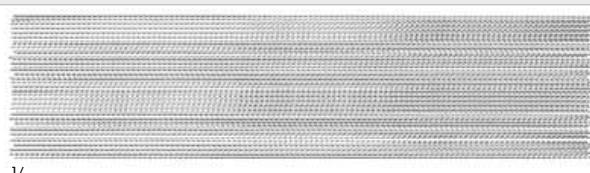




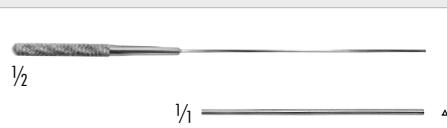
160-131-105
STACKE Ø 0,8 mm
 Ohrsonde, silber, 100 mm
 Aural probe, silver, 4 inch



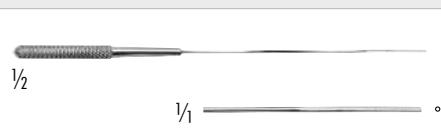
160-131-140
CAWTHORNE
 Ohrsonde, silber mit Ringgriff und abgeflachter Spitze, 140 mm
 Silver probe, ring handled and flattened end, 5 1/2 inch



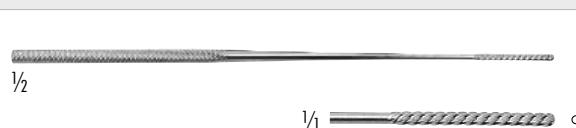
160-132-150
TUMARKIN
 Ohrsonde, 150 mm Bestelleinheit: PA= Packung á 50 Stück
 Aural probe, 6 inch Sales unit: PA= Package of 50 pieces



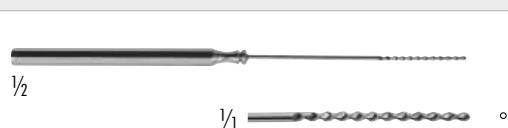
160-421-110
MODELL PICCOLO Ø 0,7 mm
 Ohrwatteträger, Arbeitsende dreikant gerieft, 110 mm
 Cotton applicator, slender, triangular serrated end, 4 1/2 inch



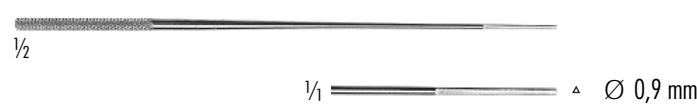
160-420-110
MODELL PICCOLO Ø 0,7 mm
 Ohrwatteträger, Arbeitsende rund gerieft, 110 mm
 Cotton applicator, slender, round serrated end, 4 1/2 inch



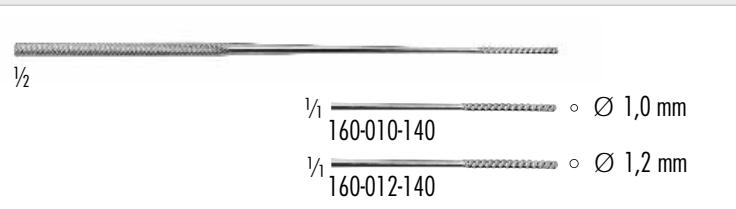
160-422-110 110 mm/4 1/2 inch
160-422-140 140 mm/5 1/2 inch
FARRELL Ø 1,2 mm
 Ohrwatteträger, Arbeitsende rund gerieft
 Cotton applicator, round serrated end



160-410-120
BUCK Ø 0,9 mm
 Ohrwatteträger, Arbeitsende spiralförmig, 120 mm
 Cotton Applicator, rough spiral serrated end, 4 3/4 inch



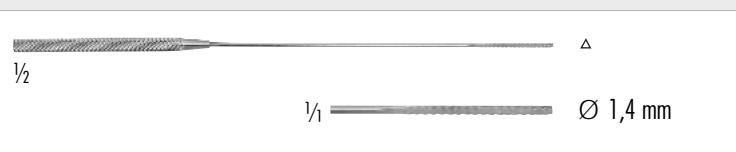
160-426-140 $\varnothing 0,9 \text{ mm}$
 Ohrwatteträger, Arbeitsende dreikant gerieft, 140 mm
 Cotton applicator, triangular serrated end, 5 $\frac{1}{2}$ inch



160-010-140 $\varnothing 1,0 \text{ mm}$
 160-012-140 $\varnothing 1,2 \text{ mm}$
 Ohrwatteträger, Arbeitsende spiralförmig, 140 mm
 Cotton applicator, spiral serrated end, 5 $\frac{1}{2}$ inch



160-423-110
LATHBURY-FARRELL $\varnothing 1,4 \text{ mm}$
 Ohrwatteträger, Arbeitsende dreikant gerieft, 110 mm
 Cotton applicator, triangular serrated end, 4 $\frac{1}{2}$ inch



160-423-140
LATHBURY-FARRELL $\varnothing 1,4 \text{ mm}$
 Ohrwatteträger, Arbeitsende dreikant gerieft, 140 mm
 Cotton applicator, triangular serrated end, 5 $\frac{1}{2}$ inch



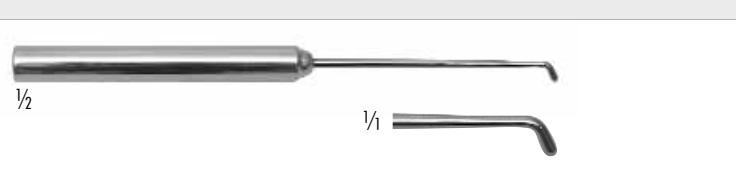
160-255-140 140 mm, 5 $\frac{1}{2}$ inch
 160-255-180 180 mm, 7 inch
JOBSON HORNE
 Ohrsonde
 Aural probe



410-145-175 spitz/pointed
 410-146-175 stumpf/blunt
FORMBY
 Zerumenlöffel und - Hækchen, 130 mm
 Cerumen scoop and hook, 5 $\frac{1}{8}$ inch



410-147-175 spitz/pointed
 410-148-175 stumpf/blunt
FORMBY
 Zerumenschlinge und - Hækchen, 120 mm
 Cerumen loop and hook, 4 $\frac{3}{4}$ inch



410-147-145
CAWTHORNE
 Zerumenhækchen, 143 mm
 Cerumen hook, 5 $\frac{1}{2}$ inch



410-581-160

ALLPORT

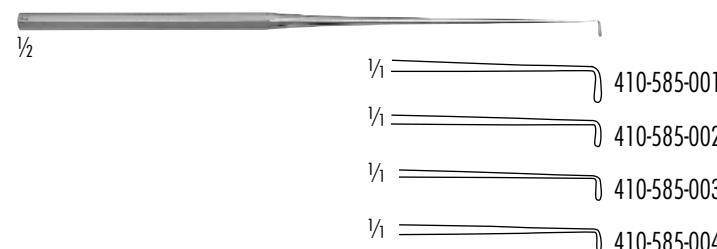
Ohrhäkchen, stumpf, 160 mm
Aural hook, blunt, 6 1/4 inch



410-584-001 Fig. 1
410-584-002 Fig. 2

DAY

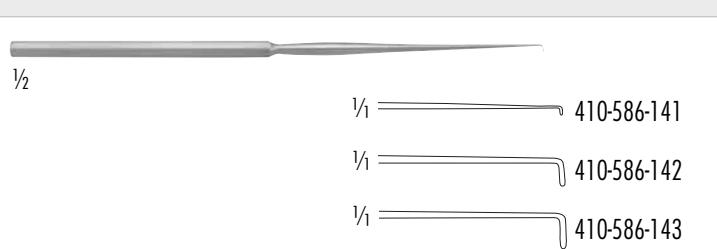
Ohrhäkchen, 150 mm
Aural hook, 6 inch



410-585-001
410-585-002
410-585-003
410-585-004
WAGENER
Ohrhebel, geknöpft, 150 mm
Aural hook, probe ended, 6 inch



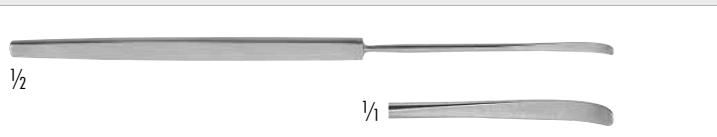
410-583-150
ZAUFAJ-JANSEN
Ohrhebel, geknöpft, 150 mm
Aural hook, probe ended, 6 inch



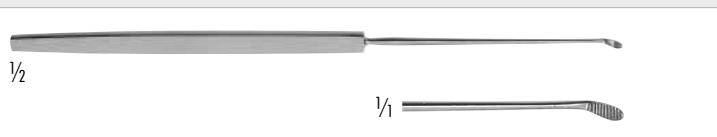
410-586-141 Fig. 1/fig. 1
410-586-142 Fig. 2/fig. 2
410-586-143 Fig. 3/fig. 3
LUCAE
Ohrhebel, geknöpft, 140 mm
Aural hook, probe ended, 5 1/2 inch



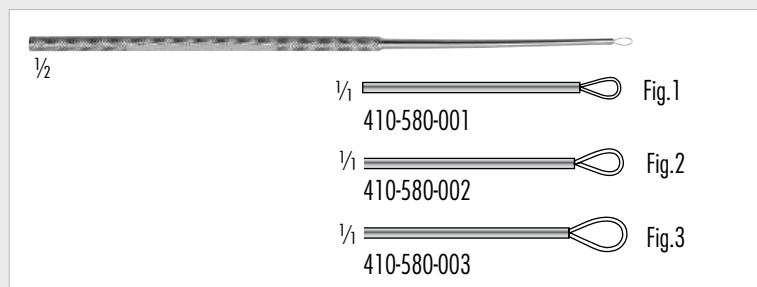
410-584-180
MUSGROVE
Zerumennadel und Watteträger, 180 mm
Cerumen pick and cotton applicator, 7 inch



410-583-160
ZAUFAJ
Ohrhebel, stumpf, 160 mm
Aural elevator, blunt, 6 1/4 inch



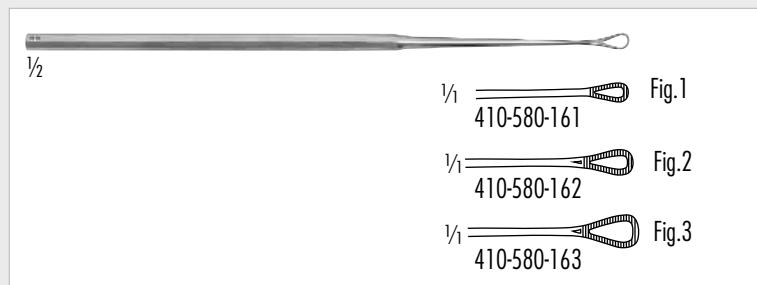
410-584-160
MOLDENHAUER
Fremdkörperhebel, 160 mm
Foreign body elevator, 6 1/4 inch



410-580-001 Fig.1
410-580-002 Fig.2
410-580-003 Fig.3

BILLEAU

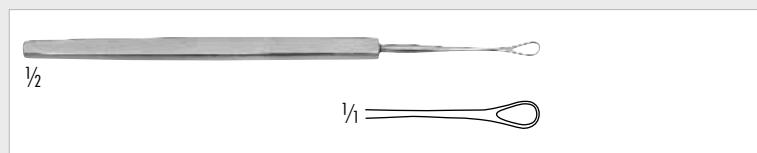
Ohrschninge, gerade, 160 mm
Aural loop, straight, 6 $\frac{1}{4}$ inch



410-580-161 Fig.1
410-580-162 Fig.2
410-580-163 Fig.3

SNELLEN (WEBER-LOCH)

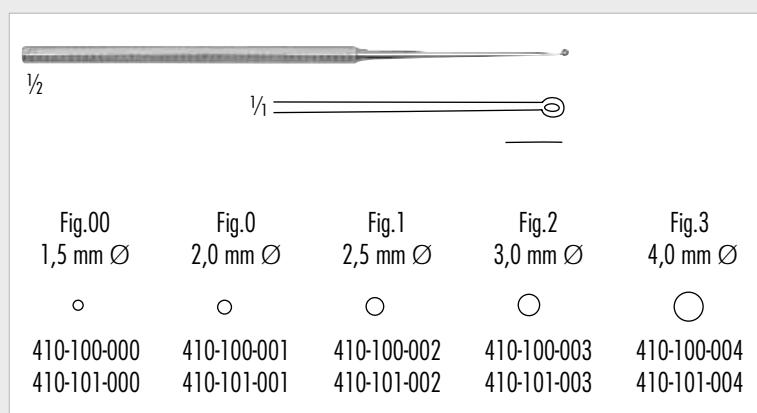
Ohrschninge, gebogen, gerieft, 160 mm
Aural loop, curved, serrated, 6 $\frac{1}{4}$ inch



410-580-130

LANGENBECK

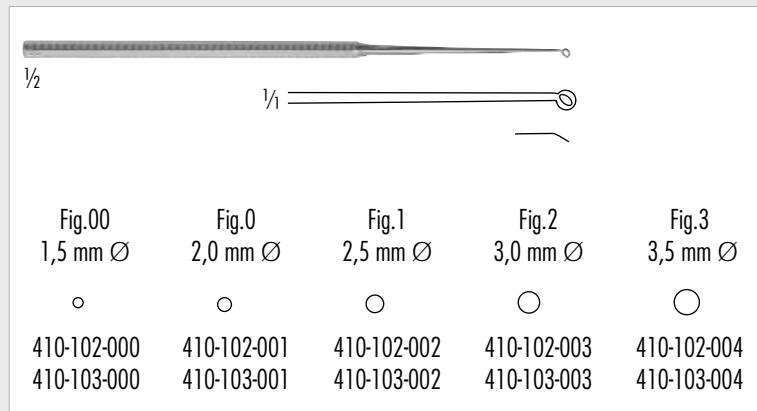
Ohrschninge, stumpf, leicht gebogen, 130 mm
Aural loop, blunt, slightly curved, 5 inch



stumpf/blunt	scharf/ sharp
410-100-000	410-101-000
410-100-001	410-101-001
410-100-002	410-101-002
410-100-003	410-101-003
410-100-004	410-101-004

BUCK

Ohrkürette, gerade, 150 mm
Aural curette, straight, 6 inch



stumpf/blunt	scharf/ sharp
410-102-000	410-103-000
410-102-001	410-103-001
410-102-002	410-103-002
410-102-003	410-103-003
410-102-004	410-103-004

BUCK

Ohrkürette, gebogen, stumpf, 150 mm
Aural curette, curved, blunt, 6 inch



Fremdkörper- Ohrzängchen zur Untersuchung, **Zeigefingerringteil**

beweglich, mit Schiebeschaft

Aural foreign body forceps for examination, opening and closing of the jaws by means of **finger ring-handle**, sliding shaft



410-210-085 1 x 8 mm

HARTMANN

Fußzängchen, gerade, anatomisch
Aural forceps, serrated jaws, straight



410-211-085 2 x 6 mm

HARTMANN

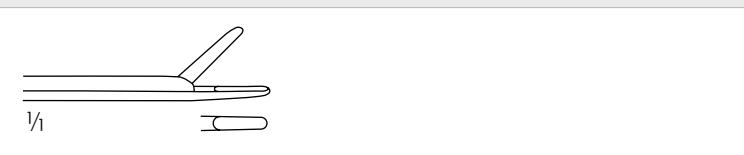
Fußzängchen, gerade, 1 x 2 Zähne
Aural forceps, straight, 1 x 2 teeth



410-212-085 Ø 2 mm

HARTMANN

Löffelzängchen, gerade, runder Löffel
Cupped aural forceps, straight, round cup



410-215-085 2 x 7 mm

HARTMANN

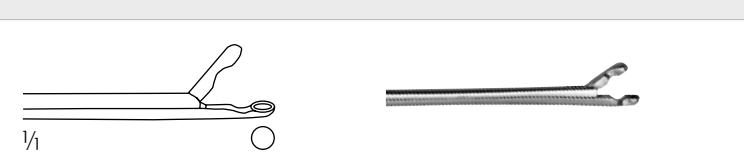
Löffelzängchen, gerade, ovaler Löffel
Cupped aural forceps, straight, oval cup



410-216-085 Ø 2,5 mm

HARTMANN

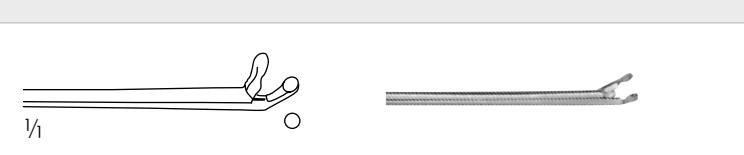
Löffelzängchen, gerade, runder Löffel
Cupped aural forceps, straight, round cup



410-213-085 Ø 3 mm

HARTMANN

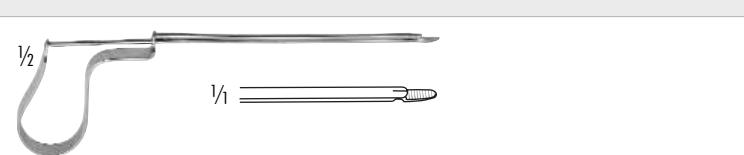
Löffelzängchen, gerade, runder Löffel
Cupped aural forceps, straight, round cup



410-217-085 Ø 2 mm

HARTMANN-CITELLI

Löffelzängchen, Löffel aufgebogen, runder Löffel
Cupped aural forceps, cup angled up, round cup



410-330-090

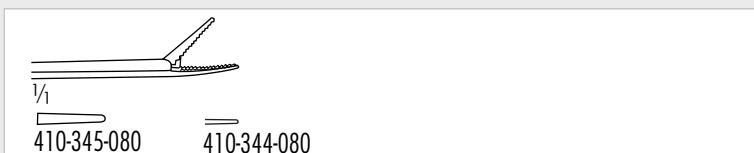
QUIRE

Fremdkörperinstrument, 90 mm

Aural forceps for removal of foreign bodies, 3 1/2 inch

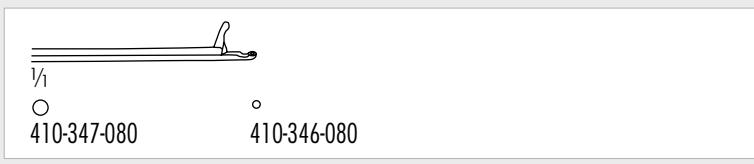


Fremdkörper-Ohrzängchen zur Untersuchung, feine Ausführung,
Zeigefingerringteil beweglich, mit Schiebeschaft
 Aural foreign body forceps for examination, extra fine pattern, opening
 and closing of the jaws by means of **finger ring-handle**, sliding shaft



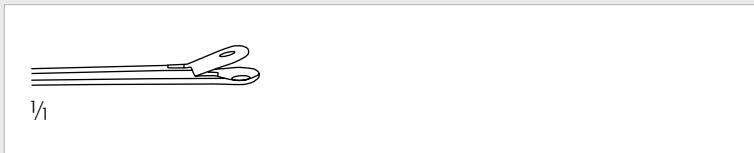
410-345-080 0,8 x 6 mm
HARTMANN-WULLSTEIN
 Faßzängchen, gerade
 Aural forceps, straight

410-344-080 0,8 x 4 mm
HARTMANN-WULLSTEIN
 Faßzängchen, gerade
 Aural forceps, serrated jaws, straight

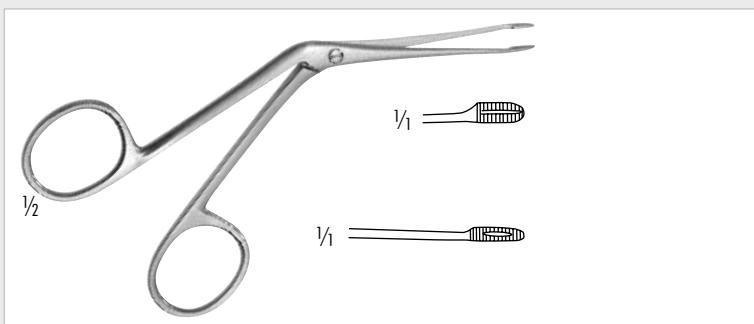


410-346-080 1 mm
HARTMANN-WULLSTEIN
 Löffelzängchen, gerade, runder Löffel
 Aural forceps, cup-shaped, straight, round cup

410-347-080 2 mm
HARTMANN-WULLSTEIN
 Löffelzängchen, gerade, runder Löffel
 Aural forceps, cup-shaped, round cup

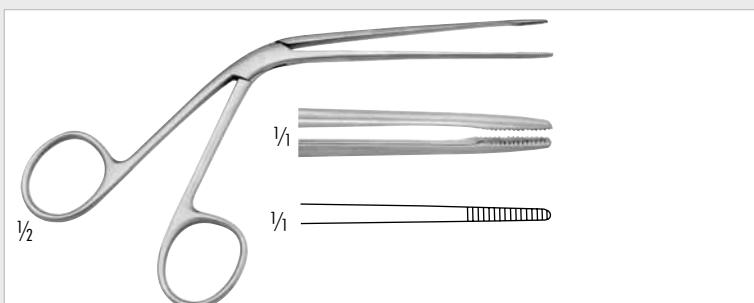


410-214-085 2,5 mm x 5,0 mm
HENCKEL
 Löffelzängchen, ovaler Löffel, gefenstert
 Aural forceps, flat oval cup, fenestrated



410-230-140
HARTMANN
 Ohrtamponzange, kräftiges Modell, 120 mm
 Aural tampon forceps, strong pattern, 4 3/4 inch

410-230-120
HARTMANN
 Ohrtamponzange, feines Modell, 135 mm
 Aural tampon forceps, delicate pattern, 5 inch



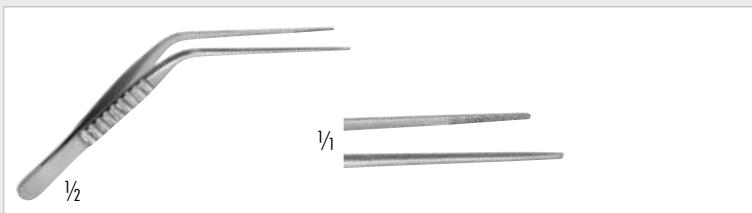
410-231-140
TILLEY
 Ohrtamponzange, 140 mm
 Aural tampon forceps, extra fine pattern, 5 1/2 inch



410-391-140

LUCAE

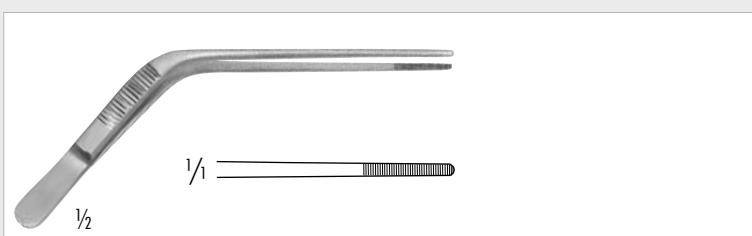
Ohrpinzette, anatomisch, bajonetförmig, 140 mm
Aural dressing forceps, bayonet shaped, 5 1/2 inch



410-375-100

TROETSCH

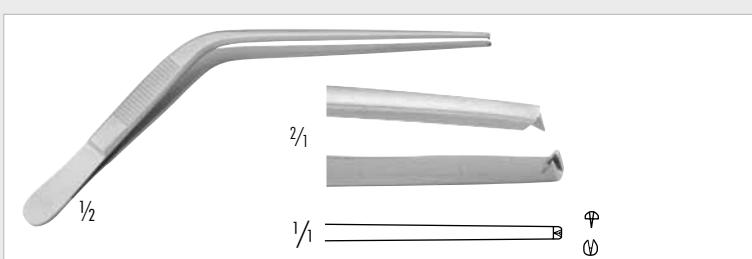
Ohrpinzette, fein und klein, gerieft, 45 mm Nutzlänge
Aural dressing forceps, delicate and small, serrated,
45 mm working length



410-375-120

TROELTSCH

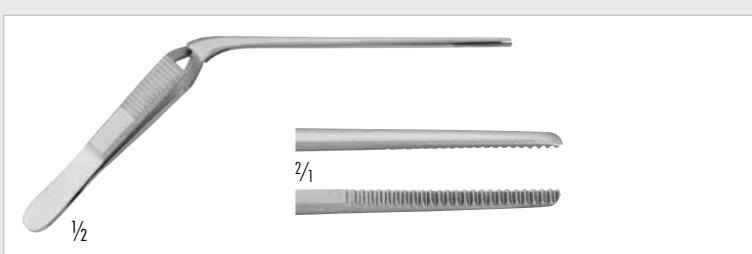
Ohrpinzette, anatomisch, kniegebogen, 1,8 mm breit, 115 mm
Aural dressing forceps, angled, tip 1,8 mm, serrated, 4 1/2 inch



410-377-120

TROELTSCH

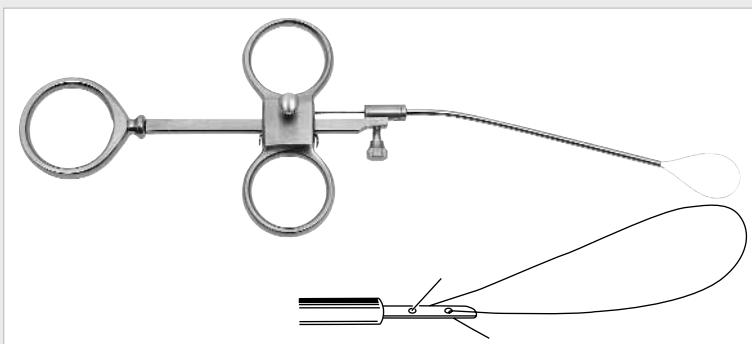
Ohrpinzette, chirurgisch, 1 x 2 Zähne, kniegebogen, 125 mm
Aural tissue forceps, 1 x 2 teeth, knee bent, 5 inch



410-381-130

TROELTSCH

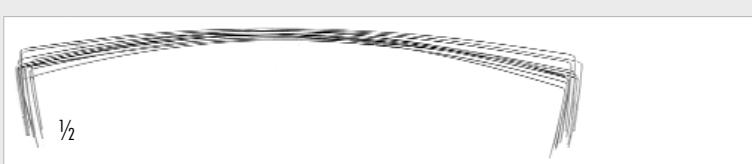
Ohrpinzette, anatomisch, selbst schließend, kniegebogen, 130 mm
Aural dressing forceps, knee bent, cross action, serrated, 4 1/8 inch



410-410-160

KRAUSE

Ohrpolypenschnüller, 165 mm
Aural snare, 6 1/2 inch



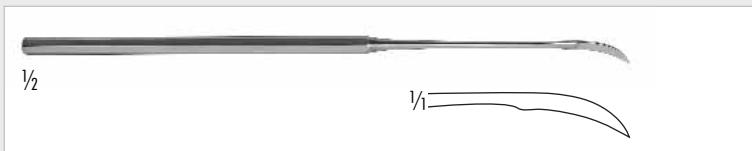
410-411-100 Ø 0,2 mm

Ohrpolypen-Schlingendraht

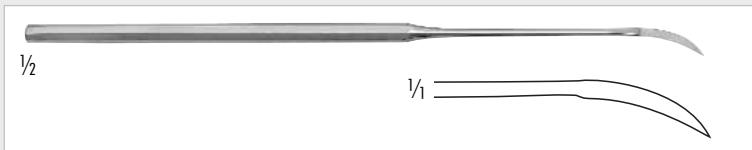
Bestelleinheit: PH=Packung á 100 Stück

Aural snare wire

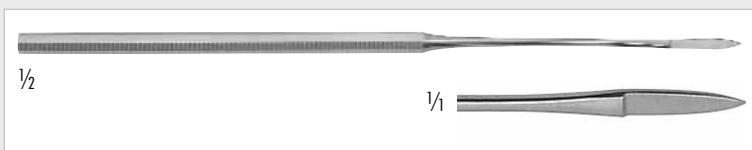
Sales unit: PH=Package of 100 pieces



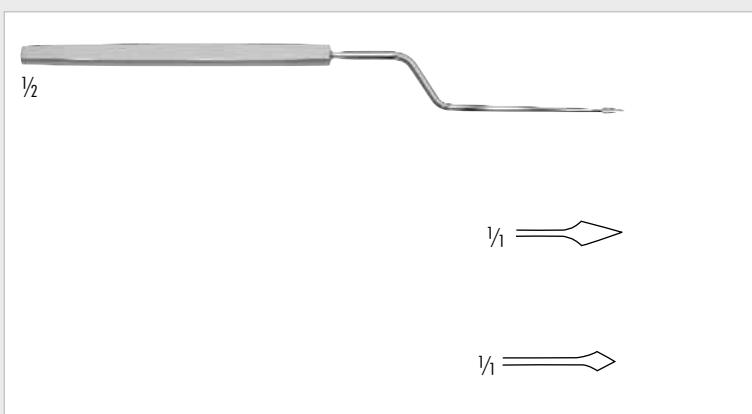
410-350-150
POLITZER
Ohr-Furunkelmesser, 160 mm
Aural Sickle knife, 6 1/4 inch



410-353-180
SEXTON
Ohr-Furunkelmesser, 180 mm
Aural Sickle knife, 7 1/8 inch



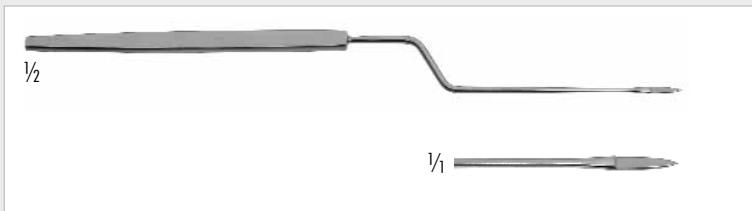
410-354-180
SEXTON
Ohr-Furunkelmesser, 180 mm
Aural Sickle knife, 7 1/8 inch



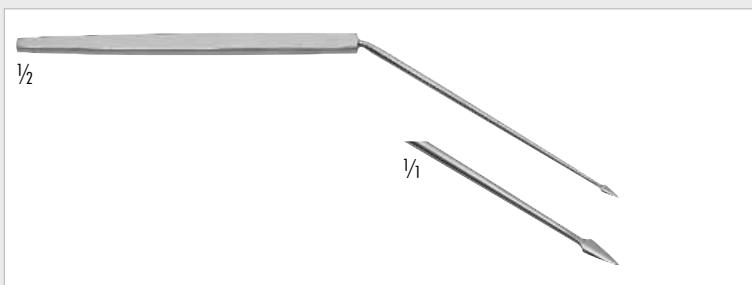
410-031-180
LUCAE
Paracentese-Nadel, bajonettförmig, für Kinder, 160 mm
Tympanum perforator, bayonet-shaped, for children, 6 1/4 inch

410-032-180
LUCAE
Paracentese-Nadel, bajonettförmig, für Erwachsene, 190 mm
Tympanum perforator, bayonet-shaped, for adults, 7 1/2 inch

410-033-180
LUCAE
Paracentese-Nadel, bajonettförmig, für Kinder,
Grifffläche 90° zur Lanzette, 180 mm
Tympanum perforator, bayonet-shaped, for children,
handle 90° angled to the lancet, 7 inch

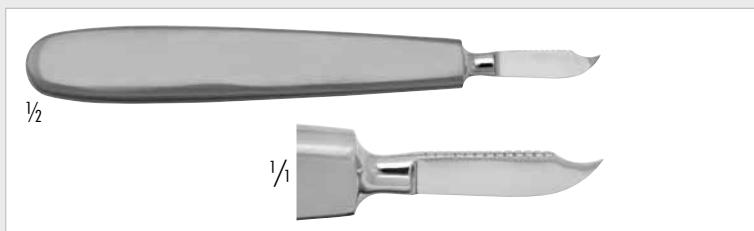


410-352-170
SEXTON
Ohr-Furunkelmesser, bajonettförmig, 170 mm
Aural Sickle knife, bayonet-shaped, 6 3/4 inch



410-032-160
POLITZER
Paracentese-Nadel, kniegebogen, senkrecht, 160 mm
Tympanum perforator, knee bent, vertical, 6 1/4 inch

410-033-160
POLITZER
Paracentese-Nadel, waagrecht, kniegebogen, 160 mm
Tympanum perforator, knee bent, horizontal, 6 1/4 inch



210-394-150

MUCK

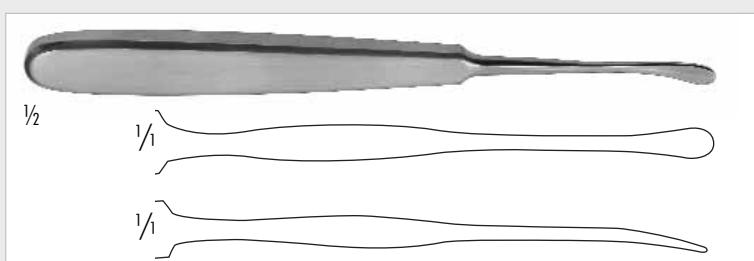
Periostmesser, 150 mm
Periosteal knife, 6 inch



210-395-130

POLITZER

Mastoidmesser, 130 mm
Mastoid knife, 5 1/8 inch



210-395-175

SEBILEAU

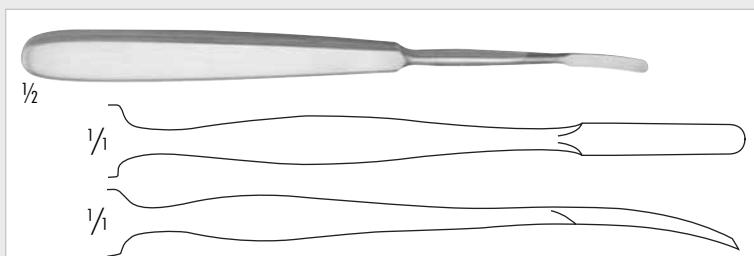
Elevatorium, 5 mm breit, 175 mm
Elevator, 5 mm wide, 7 inch



431-630-009

OBWEGESER

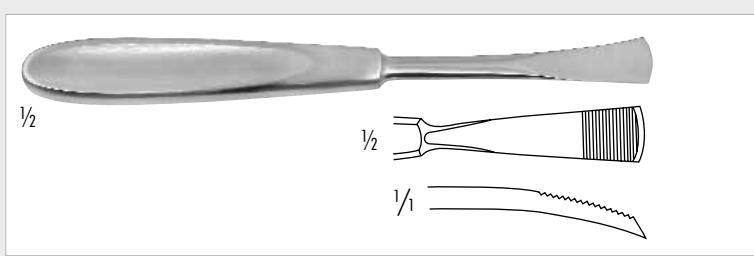
Raspatorium, 9 mm breit, 175 mm
Periosteal Elevator, 9 mm wide, 7 inch



210-396-160

JOSEPH

Raspatorium, leicht gebogen, 160 mm
Periosteal Elevator, slightly curved, 6 1/4 inch



210-303-165

JANSEN

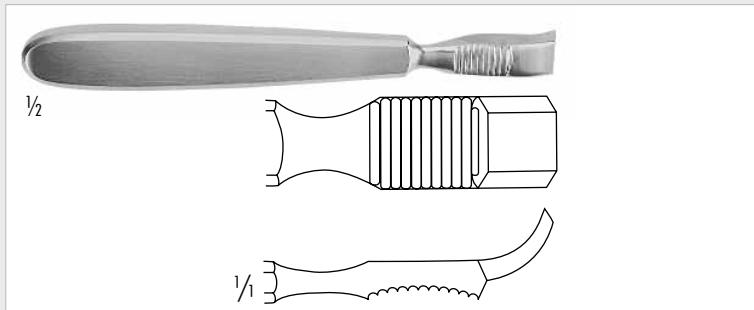
Raspatorium, gebogen, 15 mm breit, 165 mm
Periosteal Elevator, curved, 15 mm wide, 6 1/2 inch



210-397-185

LEMPERT

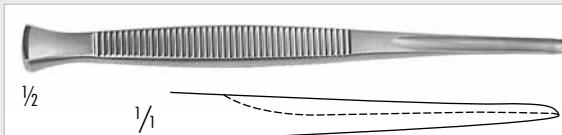
Raspatorium, halbscharf, 185 mm
Periosteal Elevator, semi sharp, 7 1/4 inch



210-311-150

FARABEU

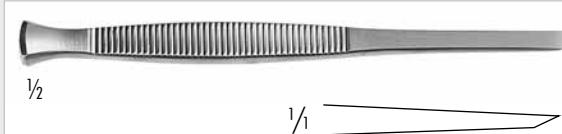
Raspatorium, gebogen, 140 mm
Periosteal Elevator, curved cutting edge, 5 1/2 inch



210-109-002 3 mm 210-109-004 4 mm
210-109-005 5 mm 210-109-006 6 mm
210-109-007 7 mm

PARTSCH

Hohlmeissel, gerade, 140 mm
Gouge, straight, 5 1/2 inch



210-303-135 3 mm 210-304-135 4 mm
210-305-135 5 mm 210-306-135 6 mm
210-307-135 7 mm

PARTSCH

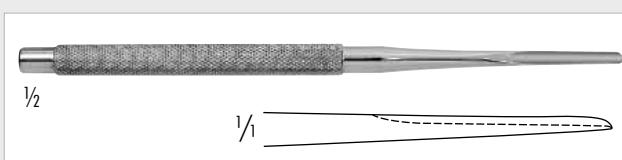
Flachmeissel, gerade, 140 mm
Chisel, straight, 5 1/2 inch



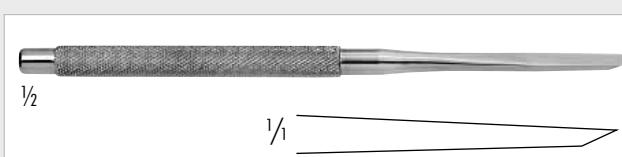
210-160-004 4 mm
210-160-006 6 mm
BRUENINGS
Hohlmeissel, 160 mm
Gouge, 6 1/4 inch



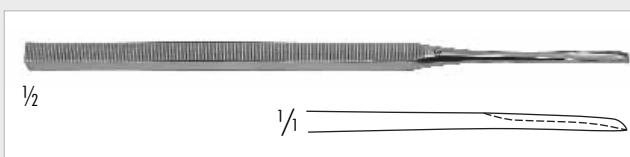
210-160-104 4 mm
210-160-106 6 mm
BRUENINGS
Flachmeissel, gerade, 160 mm
Chisel, straight, 6 1/4 inch



210-103-160 3 mm
210-105-160 5 mm
LUCAS
Hohlmeissel, gerade, 160 mm
Gouge, straight, 6 1/4 inch



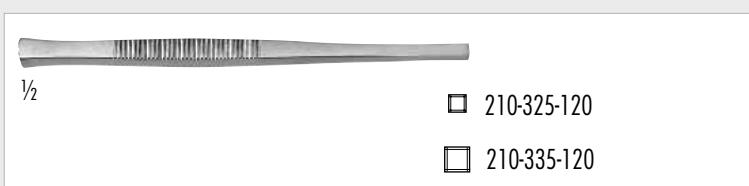
210-204-160 4 mm
210-206-160 6 mm
LUCAS
Flachmeissel, gerade, 160 mm
Chisel, straight, 6 1/4 inch



210-100-162 2 mm
210-100-163 3 mm
210-100-164 4 mm
THIES
Hohlmeissel, gerade, 160 mm
Gouge, straight, 6 1/4 inch



210-102-162 2 mm
210-102-163 3 mm
210-102-164 4 mm
THIES
Flachmeissel, gerade, 160 mm
Chisel, straight, 6 1/4 inch



210-325-120 2,5 mm
210-335-120 3,5 mm
PASSOW
Blutstillungsmeissel, 120 mm
Hemostatic chisel, 4 3/4 inch



210-244-220 130 g

HAJEK

Hammer, 220 mm

Mallet, 8 3/4 inch



½

210-224-180 155 g

PARTSCH

Hammer, Kopf mit Bleifüllung, 190 mm

Mallet, lead filled head, 7 1/2 inch



½

210-240-180 235 g

COTTELE

Hammer, 1 Seite flach, 1 Seite convex, 185 mm

Mallet, 1 side plain, 1 side convex, 7 1/4 inch



½

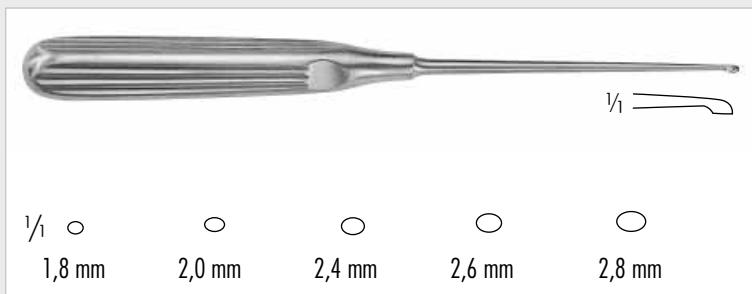
210-264-140 135 g

Hammer, mit auswechselbaren Kunststoffbacken, 185 mm
Mallet, head with interchangeable plastic discs, 7 1/4 inch

210-265-000

Ersatzbackenpaar für Hammer 210-264-140

Pair of interchangeable discs for mallet 210-264-140



½	○	○	○	○
1,8 mm	2,0 mm	2,4 mm	2,6 mm	2,8 mm

210-348-001 1,8 mm

210-348-300 2,0 mm

210-348-200 2,4 mm

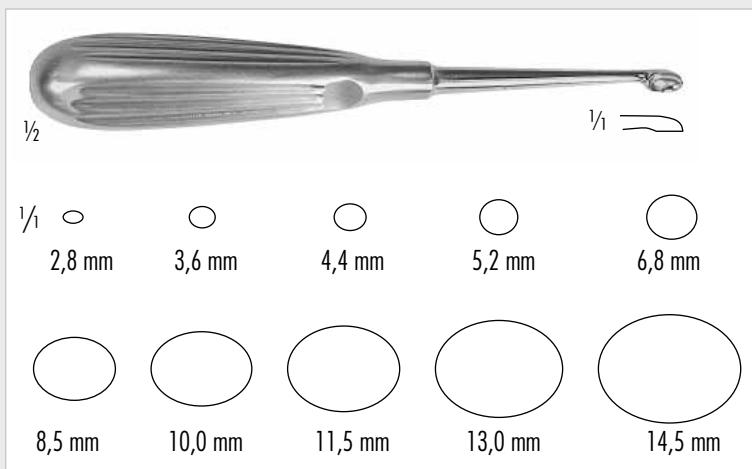
210-348-000 2,6 mm

210-348-010 2,8 mm

LEMPERT

Scharfer Löffel, 215 mm

Endaural curette, 8 1/5 inch



½	○	○	○	○	○
2,8 mm	3,6 mm	4,4 mm	5,2 mm	6,8 mm	
8,5 mm	10,0 mm	11,5 mm	13,0 mm	14,5 mm	

210-304-400 2,8 mm

210-304-300 3,6 mm

210-304-200 4,4 mm

210-304-100 5,2 mm

210-304-010 6,8 mm

210-304-020 8,5 mm

210-304-030 10,0 mm

210-304-040 11,5 mm

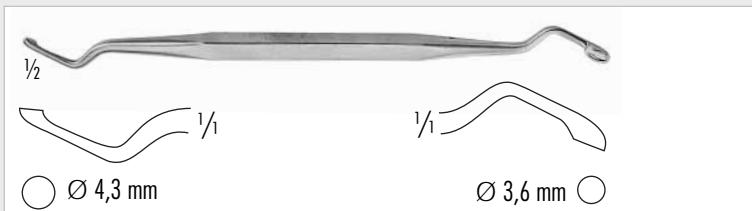
210-304-050 13,0 mm

210-304-060 14,5 mm

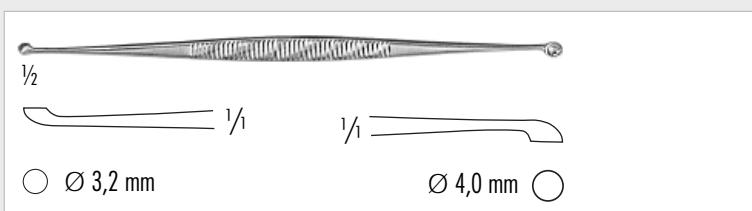
VOLKMANN

Scharfer Löffel, 170 mm

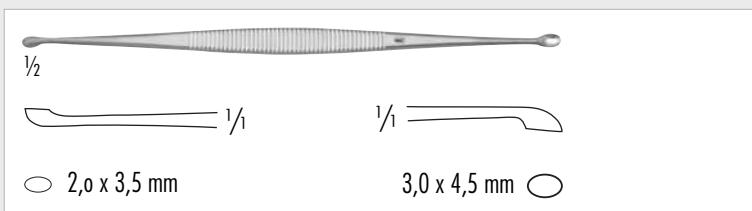
Endaural curette, 6 3/4 inch



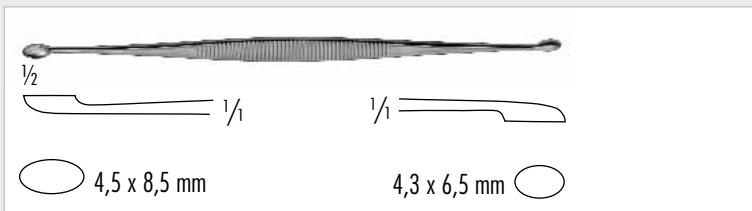
210-216-150
JANSEN
Scharfer Doppellöffel, runde Löffel, 160 mm
Aural curette, sharp, double-ended, round cups, 6 1/4 inch



210-218-012
MARTINI
Scharfer Doppellöffel, runde Löffel, 140 mm
Aural curette, sharp, double-ended, round cups, 5 1/2 inch



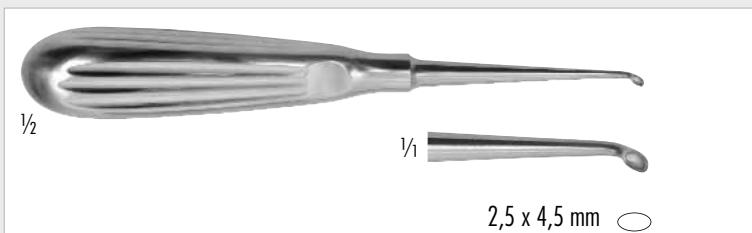
210-216-001
WILLIGER
Scharfer Doppellöffel, ovale Löffel, 145 mm
Aural curette, sharp, double-ended, oval cups, 5 3/4 inch



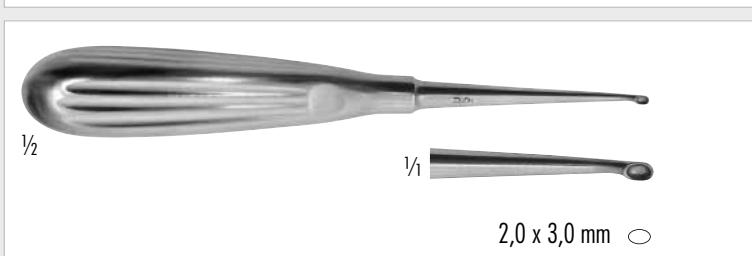
210-213-140
JACOBSON
Scharfer Doppellöffel, ovale Löffel, 140 mm
Aural curette, sharp, double-ended, oval cups, 5 1/2 inch



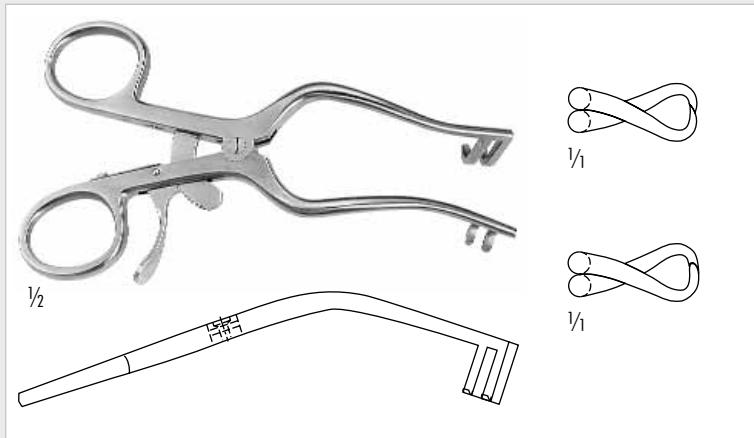
410-216-180
MILLER
Doppel-Kürette, 180 mm
Aural curette, double-ended, 7 inch



210-305-400 Fig. 0000
VOLKMANN
Mikro Ohrlöffel, abgewinkelt, ovaler Löffel
Micro aural curette, angled, oval cup



210-304-500 Fig. 00000
VOLKMANN
Mikro Ohrlöffel, gerade, oval Löffel
Micro aural curette, straight, oval cup



170-763-130

PLESTER

Wundspreizer, 2 x 2 Zähne, scharf, 130 mm
Retractor, self-retaining, 2 x 2 prongs, sharp, 5 1/8 inch

170-762-130

PLESTER

Wundspreizer, 2 x 2 Zähne, stumpf, 130 mm
Retractor, self-retaining, 2 x 2 prongs, blunt, 5 1/8 inch



170-760-110

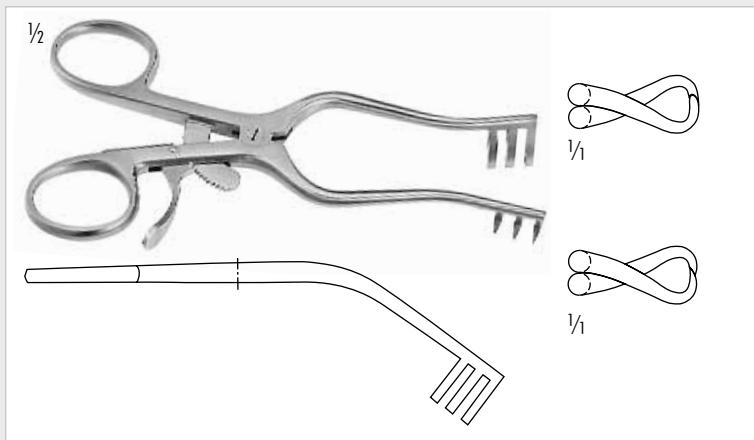
PLESTER

Wundspreizer, stumpf, rechts volles Blatt, 110 mm
Retractor, self-retaining, blunt, solid blade on right, 4 3/8 inch

170-761-110

PLESTER

Wundspreizer, stumpf, links volles Blatt, 110 mm
Retractor, self-retaining, blunt, solid blade on left, 4 3/8 inch



170-753-130

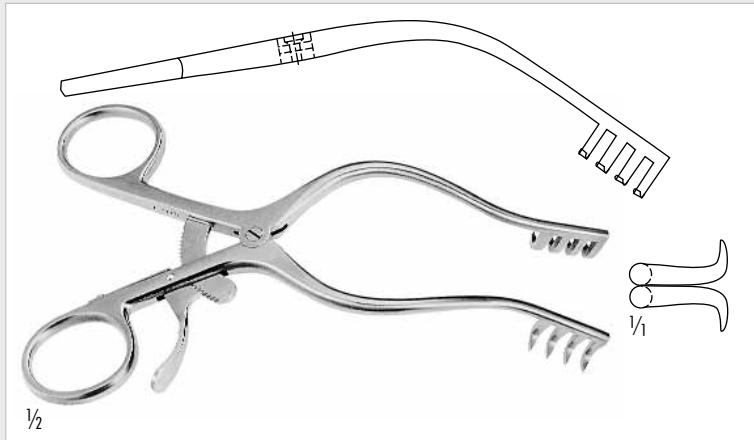
WULLSTEIN

Wundspreizer, stumpf, 3 x 3 Zähne, 130 mm
Retractor, self-retaining, blunt, 3 x 3 prongs, 5 1/8 inch

170-752-130

WULLSTEIN

Wundspreizer, scharf, 3 x 3 Zähne, 130 mm
Retractor, self-retaining, sharp, 3 x 3 prongs, 5 1/8 inch



170-754-155

MOLLISON

Wundspreizer, scharf, 4 x 4 Zähne, 155 mm
Retractor, self-retaining, sharp, 4 x 4 prongs, 6 inch



170-780-170

RZ

Gelenkwundsperrer 3 x 3 Zähne, 170 mm
Retractor, self-retaining, articulating joints, 3 x 3 prongs, 6 1/2 inch



170-723-100

JANSEN

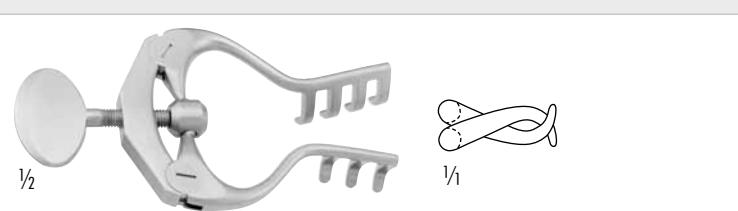
Wundsperrer, stumpf, 3 x 3 Zähne, 100 mm
Mastoid retractor, blunt, 3 x 3 prongs, 4 inch



170-720-100

JANSEN

Wundsperrer, scharf, 3 x 3 Zähne, 100 mm
Mastoid retractor, sharp 3 x 3 prongs, 4 inch



170-723-105

JANSEN

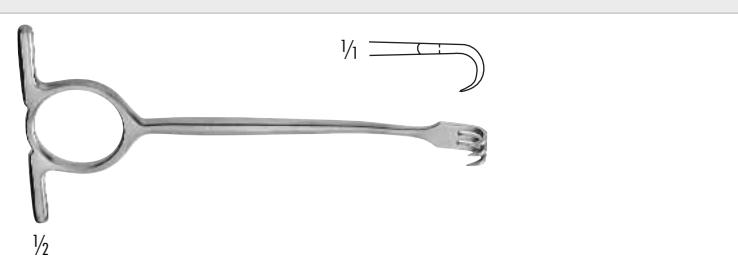
Wundsperrer, stumpf, 3 x 4 Zähne, 100 mm
Mastoid retractor, blunt 3 x 4 prongs, 4 inch



170-719-095

ALLPORT

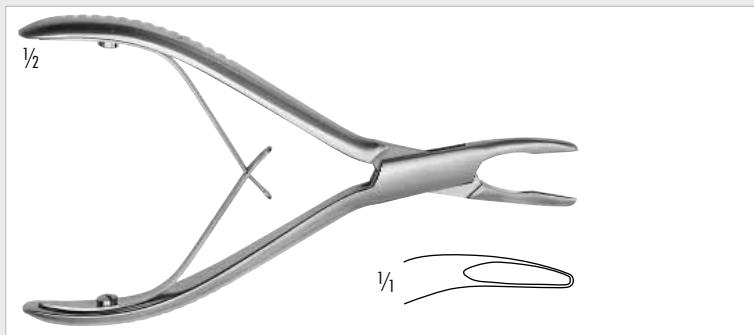
Wundsperrer, scharf, 4 x 4 Zähne, 95 mm
Mastoid retractor, sharp 4 x 4 prongs, 3 3/4 inch



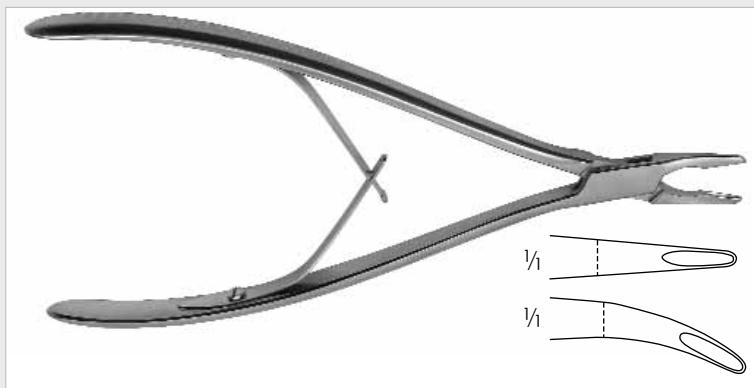
170-234-120 gerade / straight
170-235-120 links gebogen / left curved
170-236-120 rechts gebogen / right curved

WILLIGER

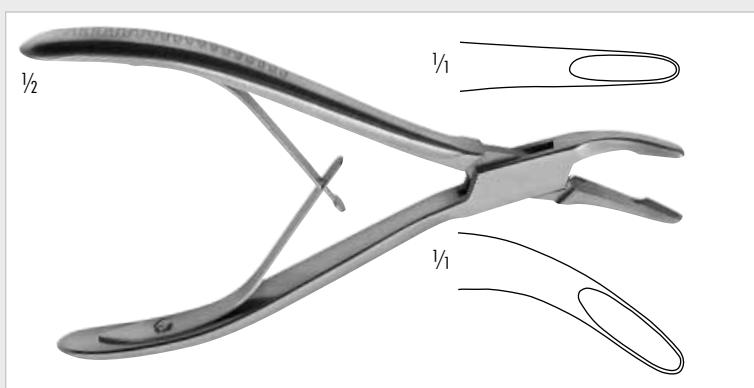
Wundhaken, scharf, 120 mm
Wound retractor, sharp, 4 3/4 inch



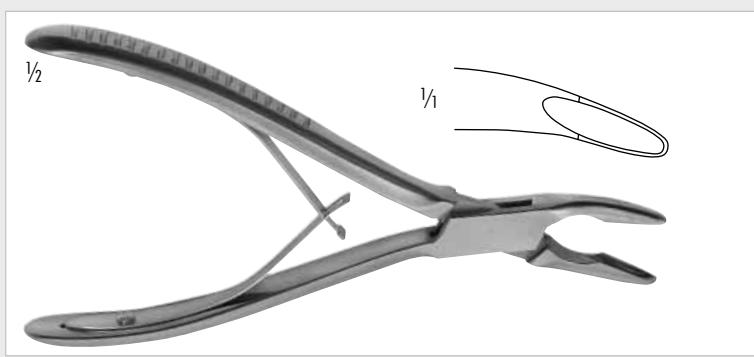
210-640-140
LUER-FRIEDMANN
Hohlmeisselzange, leicht gebogen, 145 mm
Bone Rongeur, slightly curved, 5 $\frac{3}{4}$ inch



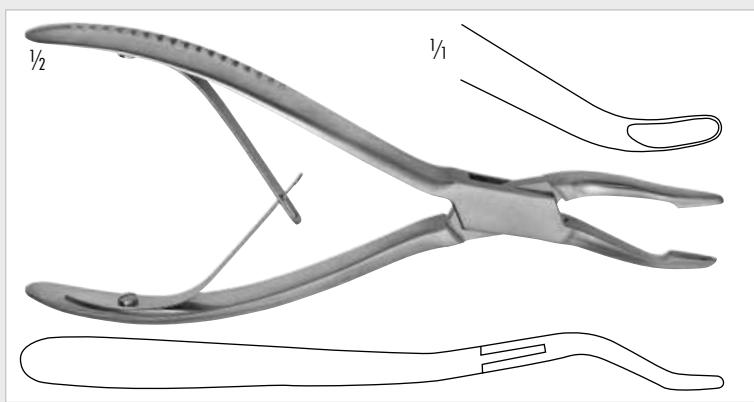
210-832-185
LEMPERT
Hohlmeisselzange, gerade, 200 mm
Bone Rongeur, straight, 8 inch



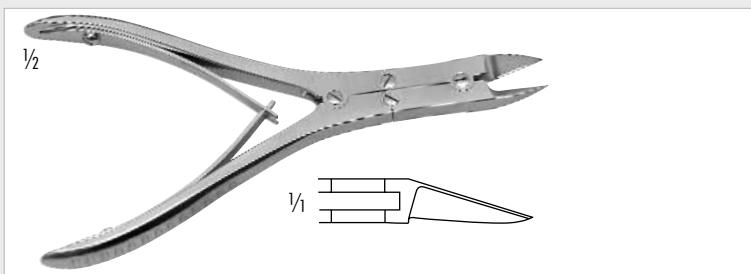
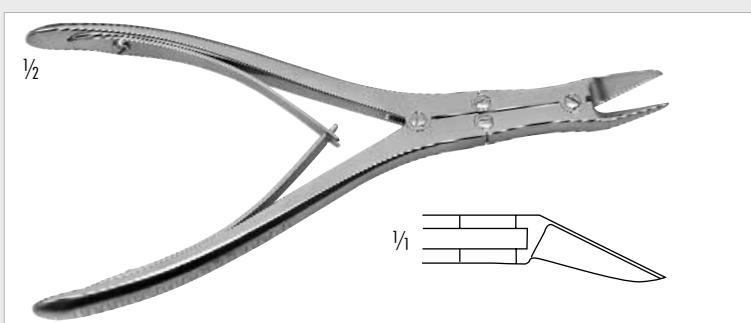
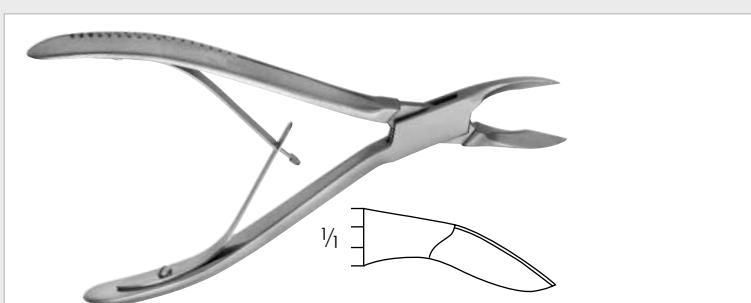
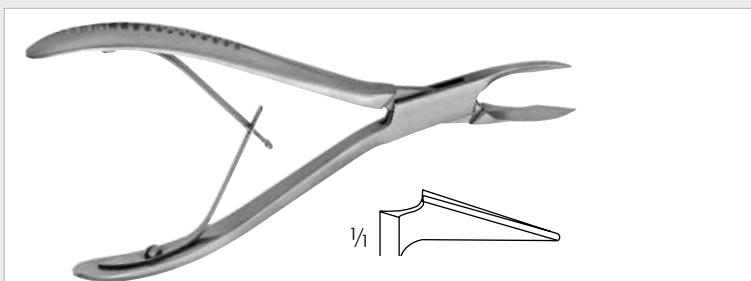
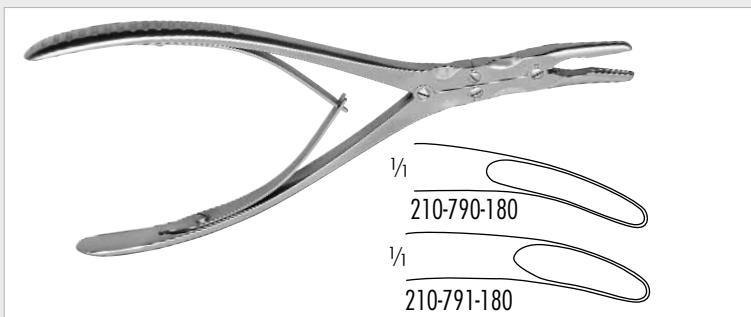
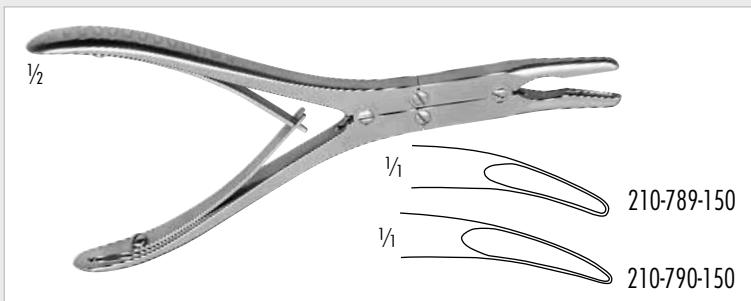
210-833-185
LEMPERT
Hohlmeisselzange, gebogen, 200 mm
Bone Rongeur, curved, 8 inch



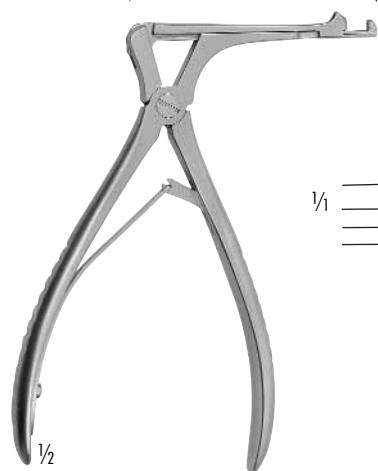
210-826-180
JANSEN
Hohlmeisselzange, gerade, 175 mm
Bone Rongeur, straight, 7 inch



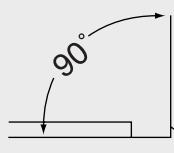
210-829-180
JANSEN
Hohlmeisselzange, gebogen, 175 mm
Bone Rongeur, curved, 7 inch



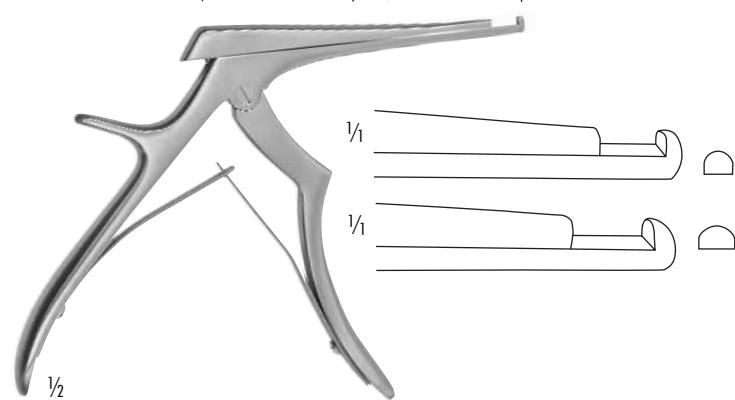
65 mm, 2½ inch



410-241-035

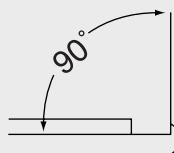
CITELLIKnochenstanze, durchschneidend, 3,5 mm
Bone Punch, through cutting, 3.5 mm

85 mm, 3 3/8 inch

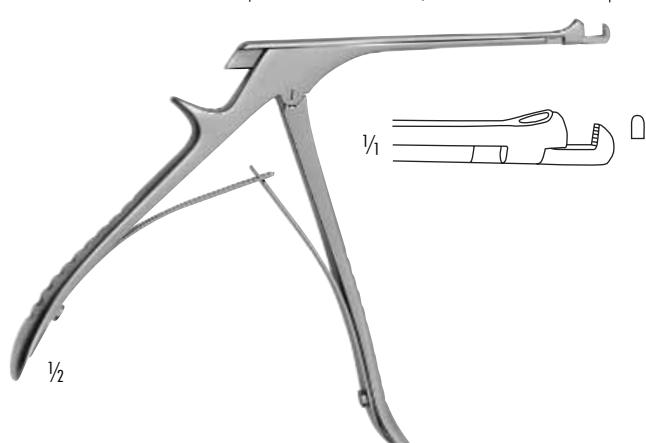


410-245-001 4 mm

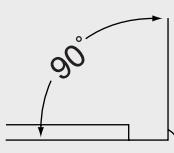
410-245-002 5 mm

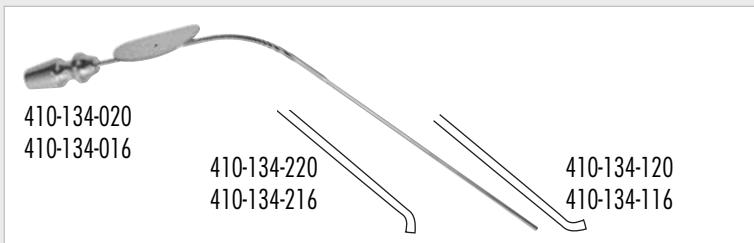
KERRISONKnochenstanze
Bone Punch

95 mm, 3 3/4 inch



410-242-018 1,8 mm

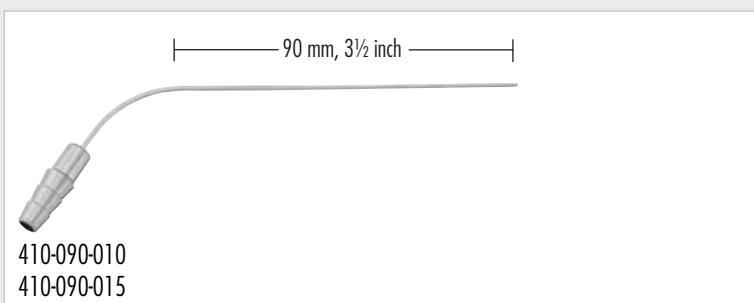
CITELLI-BEYERKnochenstanze
Bone Punch



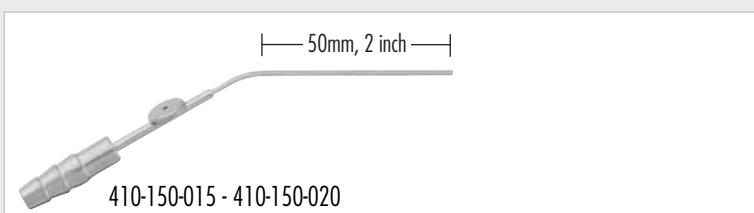
VERHOEVEN

- 410-134-320 Saugrohr, 2,0 mm, gerade
Suction tube, 2.0 mm, straight
410-134-120 dito, nach oben
same, curved up
410-134-220 dito, nach unten
same, curved down

- 410-134-316 Saugrohr, 1,5 mm, gerade
Suction tube, 1.5 mm, straight
410-134-116 dito, nach oben
same, curved up
410-134-216 dito, nach unten
same, curved down

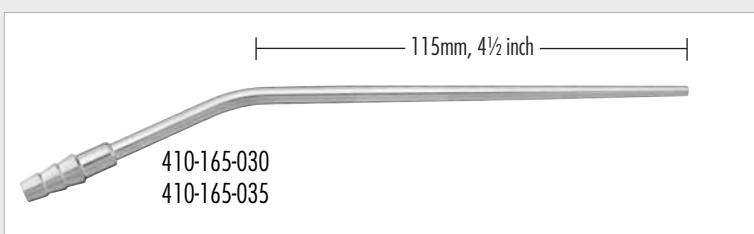


- 410-090-010 Saugrohr, kniegebogen, zylindr., Luer, 1,0 mm
Suction tube, knee bent, cylindr., Luer, 1.0 mm
410-090-015 dito, 1,5 mm
same, 1.5 mm
410-090-020 dito, 2,0 mm
same, 2.0 mm
410-090-030 dito, 3,0 mm
same, 3.0 mm
410-090-040 dito, 4,0 mm
same, 4.0 mm
410-090-050 dito, 5,0 mm
same, 5.0 mm

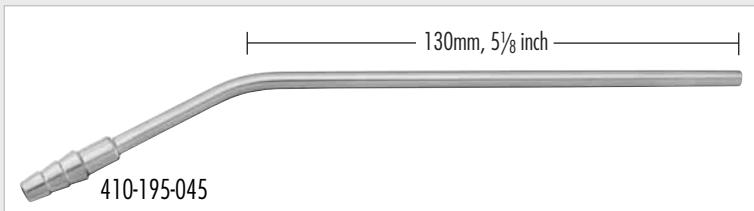


BARNES

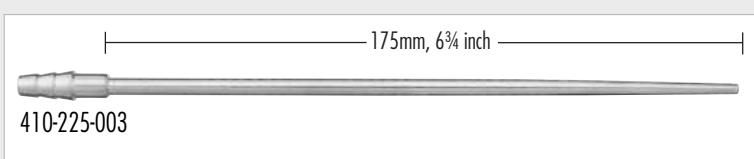
- 410-150-015 Saugrohr, Luer, 1,5 mm
Suction tube, Luer, 1.5 mm
410-150-017 dito, 1,7 mm
same, 1.7 mm
410-150-020 dito, 2,0 mm
same, 2.0 mm



- 410-165-030 Saugrohr, konisch, 165 mm, Luer, 3,0 mm
Suction tube, conical, 165 mm, Luer, 3.0mm
410-165-035 dito, 3,5 mm
same, 3.5 mm



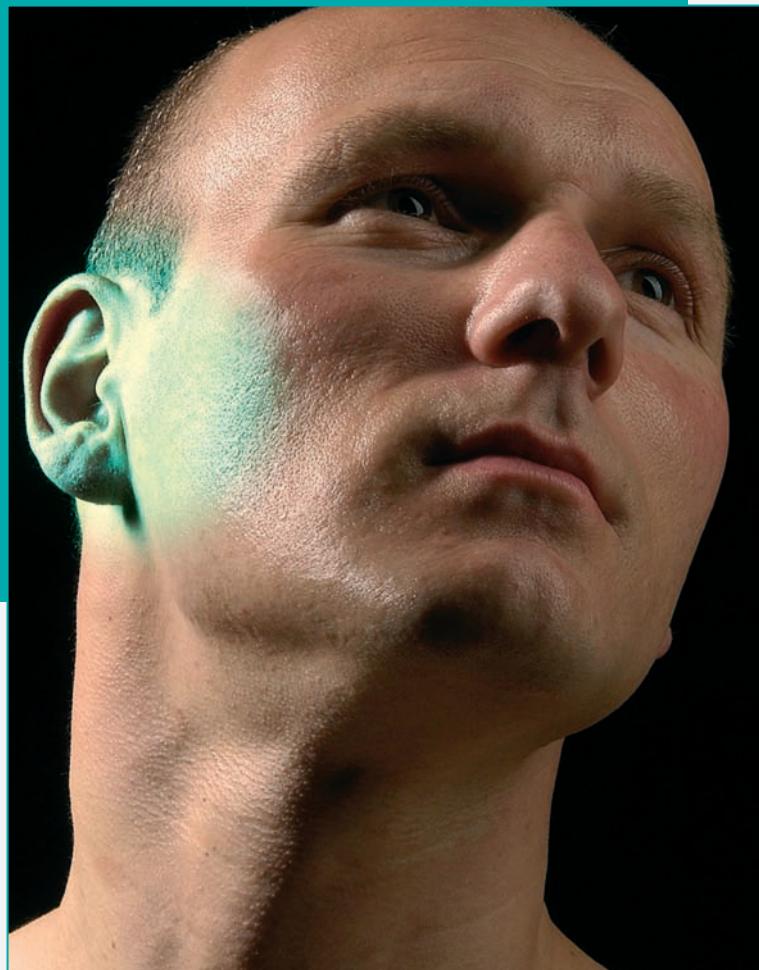
- 410-195-045 Saugrohr, 195 mm lang, 4,5 mm,
Suction tube, 195 mm long, 4.5 mm,



- 410-225-003 Saugrohr, bieg sam, 225 mm, Ø 3mm, Luer
Suction tube, malleable, 225 mm, Ø 3mm, Luer



OTOTOLOGIE MIKRO
OTOTOLOGY MICRO



OTOTOLOGIE MIKRO / OTOTOLOGY MICRO



B

Barron Saugkanüle	2
Beale Mikro Ohrhähchen	7
Beales Raspatorium	3
Beales Trommelfell Raspatorium	3
Beales Sehnensmesser	8
Bellucci Mikro Scherchen	15
Bloch Ohrstopfer	6

C

Cawthorne Mikro Ohrscherchen	20
Cawthorne Mikro Ohrzängchen	20

D

Derlacki Gehörknöchelchen Pinzette	5
Diszisionsmesser	8

E

Exkavator	10
-----------	----

F

Fergusson Saugkanüle	2
Fisch-Crurotomie	17
Fisch-Mikro Ohrzange	16
Fisch Messzyylinder	10
Fisch Perforator	10
Fußplatten Hähchen	6, 7

G

Gefäßdilatator	4
Graefe Anatomische Pinzette	5
Graefe Chirurgische Pinzette	5

H

Heermann Hammer	11
Heermann Hohlmeissel	11
Heermann Meissel	11
Hough Fußplatten Hähchen	7
Hough Mikro Ohrzängchen	20
House-Dieter Mikro Stanze	20
House Doppellöffel	12
House Saugadapter mit Saugunterbrechung	1
House Saugkanüle	2
Hughes Steigbügelhähchen	7

I

Implantate Presszange	12
Iris Scheren	4

L

Lempert Raspatorium	3
Löffelzangen	18, 19

M

Magnetrahmen	21
McGee Drahtbiegzängchen	15
Mess-Sonde	10
Metalletui	21
Mikro-Fußzängchen	13
Mikro-Löffelzängchen	14
Mikro Adson Pinzette	5
Mikro Container	21
Mikro Hähchen	7
Mikro Lazar Pinzette	4
Mikro Nadel (Perforator)	6
Mikro Nadelhalter	4
Millesi Mikro Federschere	4

A

Aural Forceps	18, 19
Aural Scissors	16

B

Barron Suction Cannula	2
Beale Micro Aural Hook	7
Beales Raspitory	3
Beales Tendon Knife	8
Beales Tympanoplasty Rugine	3
Bellucci Micro Scissors	15
Bloch Aural Plugger	6

C

Cawthorne Micro Alligator Forceps	20
Cawthorne Micro Aural Scissors	20
Cup-Shaped Forceps	18, 19

D

Derlacki Aural Forces	5
-----------------------	---

E

Elevator	9
Excavator	10

F

Fergusson Suction Cannula	2
Fisch Caliper	10
Fisch Crurotomy Scissors	17
Fisch Micro Aural Forceps	16
Fisch Perforator	10
Footplate Hook	6, 7
Footplate Knife	8
Forceps	4, 5

G

Graefe Dressing Forceps	5
Graefe Tissue Forceps	5
Graft Holder	9

H

Heermann Chisel	11
Heermann Gouges	11
Heermann Mallet	11
Hough Footplate Hook	7
Hough Micro Alligator Forceps	20
House - Dieter Malleus Nipper	20
House double-ended Curette	12
House Suction Adapter with Cut-Off	1
House Suction Cannula	2
Hughes Stapes Mobiliser	7

I

Iris Scissors	4
---------------	---

L

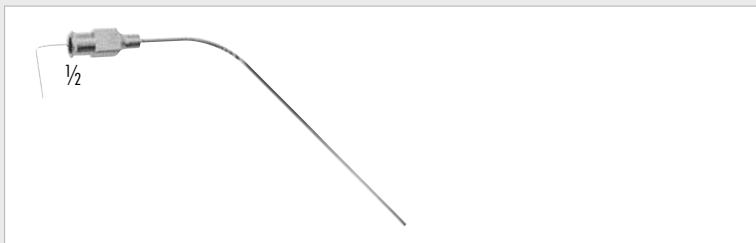
Lempert Raspitory	3
-------------------	---

M

Magnet Frame	21
McGee Wire Bending Forceps	15
Measuring Probe	10
Metall Case	21
Micro Adson Forceps	5
Micro Alligator Forceps	13
Micro Container	21
Micro Cupped Forceps	14



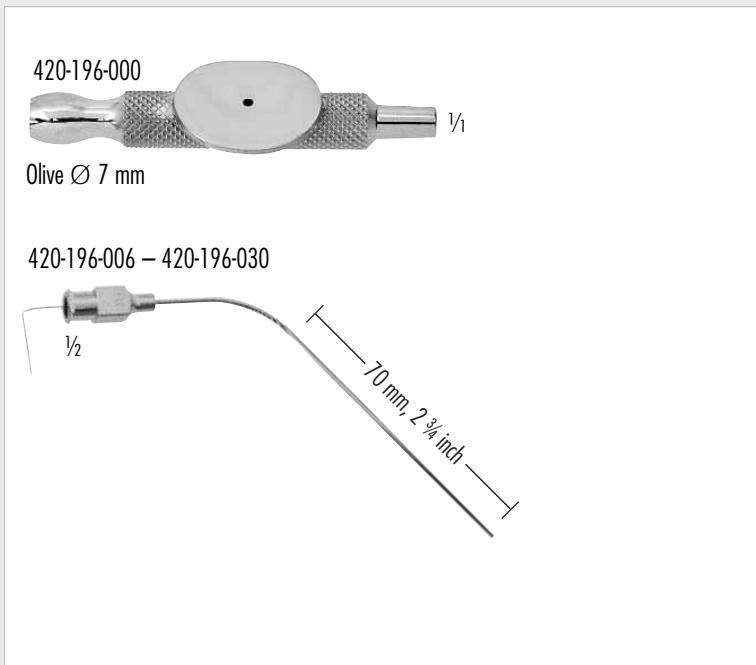
N		M	
Neurektomie Scheren	17	Micro Hook	7
O		Micro Lazar Forceps	4
Ohrscherchen	16	Micro Needle (Perforator)	6
Ohrzangen	18, 19	Micro Needle Holder	4
Ormerod Mikro Löffelzängchen	20	Millesi Micro Scissors	4
P		N	
Pinzetten	4, 5	Neurectomy Scissors	17
Plester Antrumhäkchen	7	O	
Plester Applikationsinstrument Stapesprothesen	7	Ormerod Micro Cupped Forceps	20
Plester Lappenmesser	8	P	
Plester Ohrschaber	6	Plester Antrum Hook	7
Plester Saugkanüle	2	Plester Applicator f. Stapesprothesis	7
Plester Sichelmesser	8	Plester Aural Scraper	6
Präparier Tablett	10	Plester Flap Knife	8
R		Plester Sickle Knife	8
Raspatorium	3, 9	Plester Suction Cannula	2
Rosen Lanzettmesser	8	Preparation Tray	10
Rosen Mikro Häkchen	6	R	
Rundschnittmesser	8, 9	Raspatory	3, 9
S		Rosen Lancet Knife	8
Sanvenero Chirurgische Schere	4	Rosen Micro Hook	6
Schuhknecht Rollmesser	9	Round Cutting Knife	8, 9
Schuhknecht Saugkanüle	2	S	
Schuhknecht Stapes-Prothesen Biegeinstrument	11	Sanvenero Operating Scissors	4
Semken Chirurgische Pinzette	5	Scalpel Blades No. 15	3
Shambaugh Mikro Häkchen	6	Scalpel Handle No. 3	3
Shea Mikro Löffelzängchen	20	Schuhknecht Roller Knife	9
Shea Scharfer Löffel	12	Schuhknecht Stapes	11
Skalpell Griff Nr. 3	3	Schuhknecht Suction Cannula	2
Skalpellklingen Fig. 15	3	Semken Tissue Forceps	5
Stapes Elevatorium	9	Shambaugh Micro Hook	6
T		Shea Curette	12
Thorburn Sichelmesser	8	Shea Micro Cupped Forceps	20
Transplantat-Träger	9	Stapes Elevator	9
V		T	
Verhoeven Saugkanüle	1	Thorburn Sickle Knife	8
W		V	
Wagner Zahnfleischschere	4	Vein Graft Press Forceps	12
Wullstein Mikro Löffelzängchen	14	Verhoeven Suction Cannula	1
Wullstein Raspatorium	3	Vessel Dilator	4
Wullstein Saughandgriff	1	W	
Wullstein Saugrohr	2	Wagner Gum Scissors	4
Z		Wullstein Micro Cupped Forceps	14
Zoellner Saugkanüle	1	Wullstein Raspitory	3
		Wullstein Suction Handle	1
		Wullstein Suction Tube	2
		Zoellner Suction Cannula	1
Z			



- 410-134-016 Ø 16 swg., Ø 1,6 mm
 410-134-012 Ø 18 swg., Ø 1,2 mm
 410-134-009 Ø 20 swg., Ø 0,9 mm
 410-134-007 Ø 22 swg., Ø 0,7 mm
 410-134-006 Ø 24 swg., Ø 0,6 mm

VERHOEVEN-ROSEN

Saugkanüle, mit LUER-Lock, 100 mm
 Suction cannula, with LUER-Lock, 4 inch

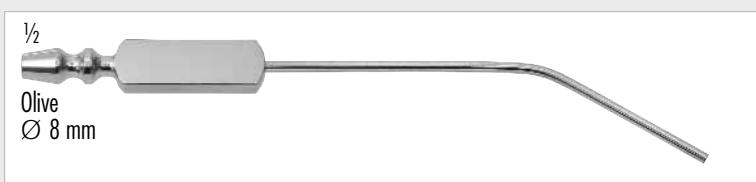


420-196-100

HOUSE

Saugset komplett, bestehend aus:
 Suction set complete, consisting of:

- 420-196-000 Saughandgriff mit LUER-Konus, mit Unterbrecher
 Suction handle, with finger cut-off, with LUER cone
- 420-196-006 1 Saugkanüle, Ø 0,6 mm, mit LUER-Lock
 1 suction cannulae, Ø 0.6 mm, with LUER-Lock
- 420-196-008 dito Ø 0,8 mm/same, Ø 0.8 mm
- 420-196-010 dito, Ø 1,0 mm/same, Ø 1.0 mm
- 420-196-012 dito, Ø 1,2 mm/same, Ø 1.2 mm
- 420-196-015 dito, Ø 1,5 mm/same, Ø 1.5 mm
- 420-196-018 dito, Ø 1,8 mm/same, Ø 1.8 mm
- 420-196-020 dito, Ø 2,0 mm/same, Ø 2.0 mm
- 420-196-022 dito, Ø 2,2 mm/same, Ø 2.2 mm
- 420-196-025 dito, Ø 2,5 mm/same, Ø 2.5 mm
- 420-196-030 dito, Ø 3,0 mm/same, Ø 3.0 mm



410-267-100

ZOELLNER

Saugkanüle, allein
 Suction cannula, only



- 410-267-012 Ø 18 swg., Ø 1,2 mm
 410-267-009 Ø 20 swg., Ø 0,9 mm
 410-267-007 Ø 22 swg., Ø 0,7 mm
 410-267-006 Ø 24 swg., Ø 0,6 mm
 410-267-004 Ø 26 swg., Ø 0,4 mm

ZOELLNER

Auswechselbare Spitzen, Bestelleinheit: PZ = Packung á 10 Stück
 Detachable suction tips, Sales unit: PZ = Package of 10 pieces



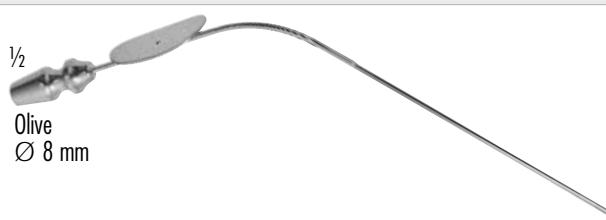
410-135-000

WULLSTEIN

Saughandgriff, mit Fingerunterbrecher, 140 mm
 Suction handle, with finger-cut-off, 5 1/2 inch

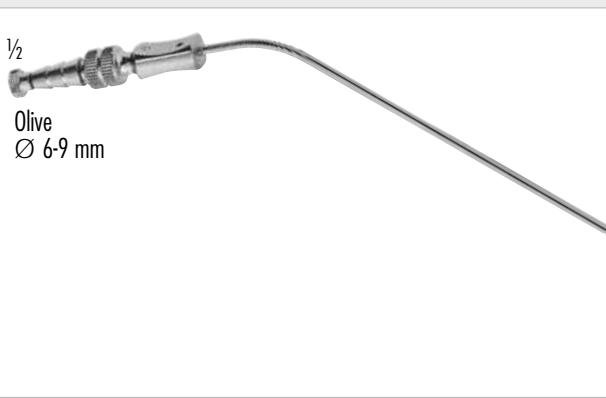


165-536-009 Ø 20 swg., Ø 0,9 mm
 165-536-006 Ø 24 swg., Ø 0,6 mm
SCHUHKNECHT
 Saugkanüle, 130 mm
 Suction cannula, 5 1/8 inch



7,5 cm/3 inch 10,0 cm/ 4 inch
 3Charr./1,0 mm 165-538-003 165-539-003
 5Charr./1,8 mm 165-538-005 165-539-005
 7Charr./2,3 mm 165-538-007 165-539-007
BARRON

Saugkanüle mit Saugunterbrecher und Mandrin
 Suction cannula with finger cut-off and stylet



Ø	130 mm	180 mm
1,5 mm	165-625-005	165-525-005
2,0 mm	165-625-006	165-525-006
2,5 mm	165-625-008	165-525-008
3,0 mm	165-625-010	165-525-010
4,0 mm	165-625-012	165-525-012
5,0 mm	165-625-015	165-525-015

FERGUSSON

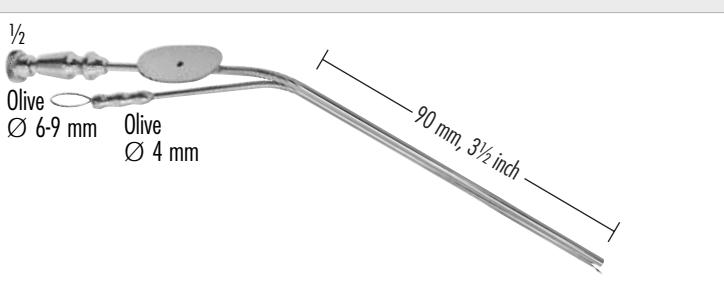
Saugkanüle mit Saugunterbrecher und Mandrin,
 Griffplatte 90° zur Biegung, LUER-Bohrung
 Suction cannula with finger cut-off and stylet,
 thumb piece 90° to curve, with LUER hub



165-725-008 Ø 1,5 mm
 165-725-010 Ø 2,0 mm
 165-725-012 Ø 2,5 mm
 165-725-015 Ø 3,0 mm

PLESTER

Saugkanüle mit Saugunterbrecher und Mandrin, Griffplatte parallel
 zur Biegung, LUER-Bohrung, 195 mm
 Suction cannula with finger cut-off and stylet, thumb piece parallel
 to curve, with LUER hub, 7 3/4 inch



252-140-003 Saugrohr Ø 0,9 mm, Spülrohr Ø 0,7 mm
 suction tube Ø 0.9 mm, irrigation tube Ø 0.7 mm
 252-140-004 Saugrohr Ø 1,2 mm, Spülrohr Ø 0,9 mm
 suction tube Ø 1.2 mm, irrigation tube Ø 0.9 mm
 252-140-005 Saugrohr Ø 1,5 mm, Spülrohr Ø 1,2 mm
 suction tube Ø 1.5 mm, irrigation tube Ø 1.2 mm

HOUSE

Saugkanüle mit Saugunterbrecher und Mandarin, LUER-Bohrung
 Suction cannula with finger cut-off and stylet, with LUER hub



410-135-160 Ø 1,5 mm
 410-132-160 Ø 2,0 mm

WULLSTEIN

Saugrohr, zylindrisch, aus Silber, mit Mandarin, Olive mit LUER Bohrung
 Suction tube, cylindrical, silver plated, with stylet, olive with LUER hub
 160 mm, 6 1/4 inch

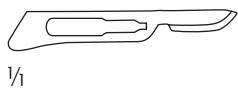


410-133-160
WULLSTEIN

Saugrohr, konisch, aus Silber, Olive mit LUER-Bohrung, 160 mm
 Suction tube, conical, silver plated, olive with LUER hub, 6 1/4 inch



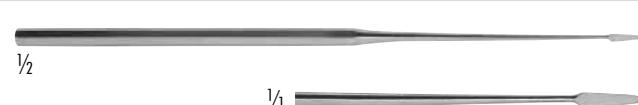
110-110-003
Skalpell Griff Nr. 3, 130 mm
Scalpel Handle No. 3, 5 $\frac{1}{8}$ inch



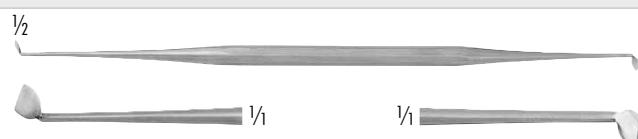
110-201-015
Skalpellklingen Fig. 15, steril, PA à 100 Stück
Scalpel blades Fig. 15, sterile, PA = 100 pieces



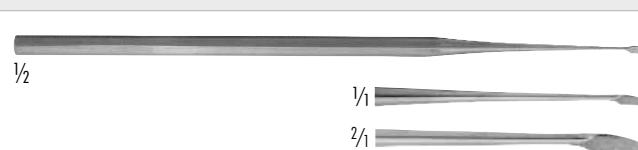
410-329-160
WULLSTEIN
Raspatorium, gebogen, 160 mm
Raspatory, rounded blade, curved, 6 $\frac{1}{4}$ inch



410-328-165
BEALES
Raspatorium, 165 mm
Raspatory, 6 $\frac{1}{2}$ inch



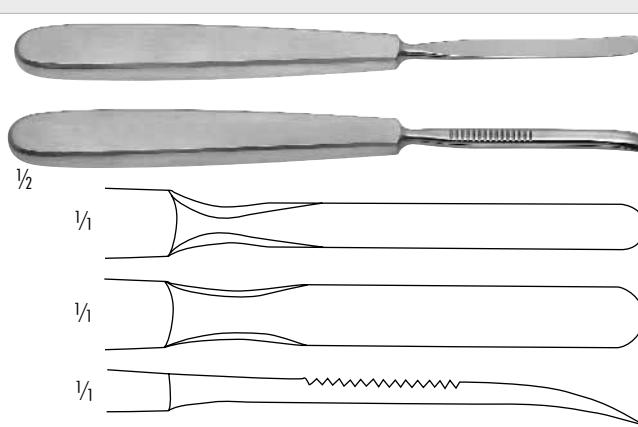
410-326-165
BEALES
Trommelfell Raspatorium, doppelendig, 165 mm
Tympanoplasty rugine, double-endid, 6 $\frac{1}{2}$ inch



410-327-165
BEALES
Raspatorium, spatelförmiges Blatt, klein, 165 mm
Raspatory, spatula end, small, 6 $\frac{1}{2}$ inch



410-330-160
LEMPERT
Raspatorium, schmal, gerade, 160 mm
Raspatory, narrow, straight, 6 $\frac{1}{4}$ inch



210-439-006 6 mm
210-439-008 8 mm
Raspatorium, leicht gebogen, 165 mm
Raspatory, slightly curved, 6 $\frac{1}{2}$ inch



120-047-120

WAGNER

Zahnfleischschere, gebogen, stumpf, 120 mm
Gum scissors, curved, blunt, 4 ¾ inch



120-057-140

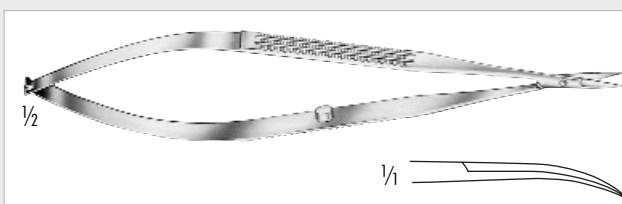
SANVENERO

Chirurgische Schere, gebogen, spitz, 140 mm
Operating scissors, curved, sharp, 5 ½ inch



120-071-105

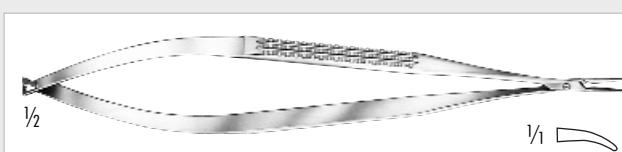
Irischere, gebogen, 105 mm
Iris scissors, curved, 4 ¼ inch



250-064-021

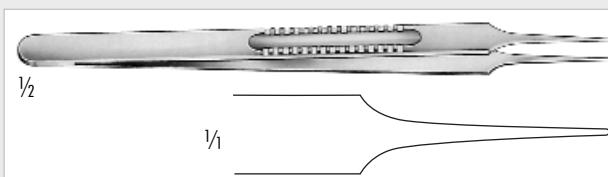
MILLESI

Mikro Federschere, gebogen, Schneiden gezahnt, 160 mm
Micro Scissors (Spring Type), toothed blades, curved, 6 ¼ inch



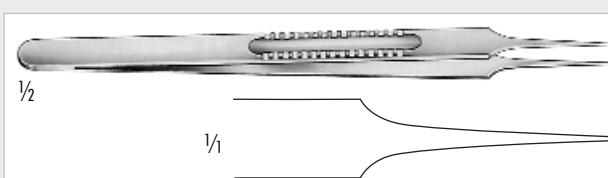
250-064-079

Mikro Nadelhalter, gebogen, mit breitem Griff, 160 mm
Micro Needle Holder, curved, with wide handle, 6 ¼ inch



250-024-261

Mikro Lazar Pinzette, 0,8 mm Spitzen, 155 mm
Micro Lazar Forceps, 0.8 mm tips, 6 inch



250-024-260

Mikro Lazar Pinzette, 0,5 mm Spitzen, 155 mm
Micro Lazar Forceps, 0.5 mm tips, 6 inch



251-613-110

Gefäßdilatator, gerade, Flachgriff, 9 mm breit, 110 mm
Vessel dilator, straight, flat handle, 9 mm wide, 4 ¾ inch



130-145-125
SEMKEN
 Chirurgische Pinzette, 1 x 2 Zähne, 125 mm
 Tissue forceps, 1 x 2 teeth, 5 inch



130-145-150
SEMKEN
 Chirurgische Pinzette, 1 x 2 Zähne, 150 mm
 Tissue forceps, 1 x 2 teeth, 6 inch



130-144-150
SEMKEN
 Anatomische Pinzette, 150 mm
 Dressing forceps, 6 inch



410-383-120
DERLACKI
 Chirurgische Gehörknöchelchen-Pinzette mit Schließschraube,
 Mehrfachzahnung, 120 mm
 Aural tissue forceps with locking screw, for small aural bones,
 multiple teeth, 4 $\frac{3}{4}$ inch



130-550-120
 Mikro- Adson Pinzette, 1 x 2 Zähne, 120 mm
 Micro- Adson Forceps, 1 x 2 teeth, 4 $\frac{3}{4}$ inch



130-548-120
 Mikro- Adson Pinzette, gerieft, 120 mm
 Micro- Adson dressing forceps, serrated, 4 $\frac{3}{4}$ inch



130-503-100
GRAEFF
 Feine chirurgische Pinzette, 1x2 Zähne, gerade, 100 mm
 Delicate tissue forceps, 1x2 teeth, straight, 4 inch



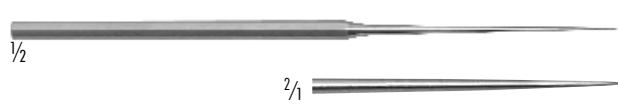
130-504-100
GRAEFF
 Feine chirurgische Pinzette, 1x2 Zähne, gebogen, 100 mm
 Delicate tissue forceps, 1x2 teeth, curved, 4 inch



130-500-100
GRAEFF
 Feine anatomische Pinzette, gerade, 100 mm
 Delicate dressing forceps, straight, 4 inch



130-501-100
GRAEFF
 Feine anatomische Pinzette, gebogen, 100 mm
 Delicate dressing forceps, curved, 4 inch

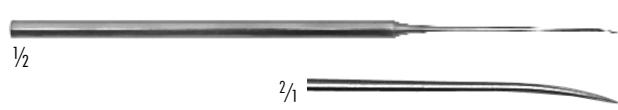


410-110-155

BARBARA

Mikro-Nadel (Perforator), gerade, 160 mm

Micro Needle (perforator), straight, sharp point, 6 1/4 inch

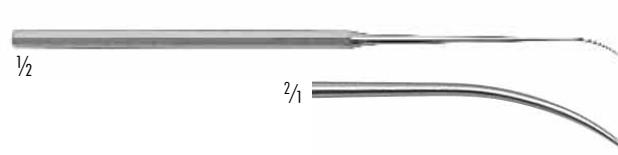


410-111-155

WULLSTEIN

Mikro-Nadel (Perforator), leicht gebogen, 160 mm

Micro Needle (perforator), slightly curved, sharp point, 6 1/4 inch

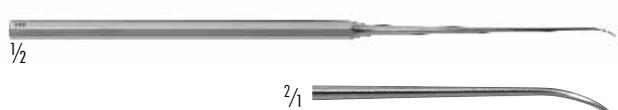


410-112-155

BARBARA

Mikro-Nadel (Perforator), leicht, lange Biegung, 160 mm

Micro Needle (perforator), slightly, long curvature, 6 1/4 inch

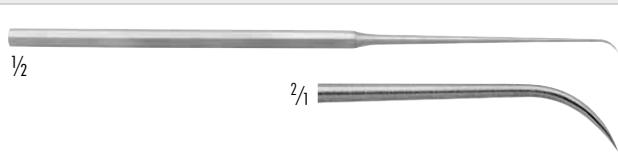


410-114-155

BARBARA

Mikro-Nadel (Perforator), stark gebogen, 160 mm

Micro Needle (perforator), acute curved, sharp point, 6 1/4 inch

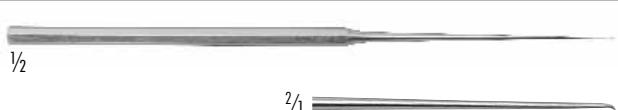


410-116-155

ROSEN

Mikro-Häkchen, stark lang gebogen, 160 mm

Micro Hook, acute long curvature, 6 1/4 inch



410-117-004 0,4 mm

410-117-008 0,8 mm

410-117-015 1,5 mm

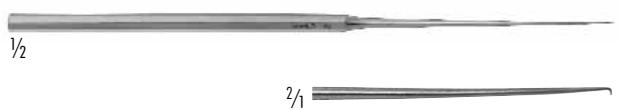
SHAMBAUGH

Mikro-Häkchen, 45° abgewinkelt, 160 mm

Micro Hook, 45° angled, 6 1/4 inch

410-117-006 0,6 mm

410-117-010 1,0 mm



410-210-004 0,4 mm

410-210-008 0,8 mm

410-210-015 1,5 mm

SHAMBAUGH

Mikro-Häkchen, 90° abgewinkelt, 160 mm

Micro Hook, 90° angled, 6 1/4 inch

410-210-006 0,6 mm

410-210-010 1,0 mm



410-119-010 1,0 mm

Fußplatten-Häkchen, retrograd gebogen, 160 mm

Footplate hook, reverse curved, 6 1/4 inch

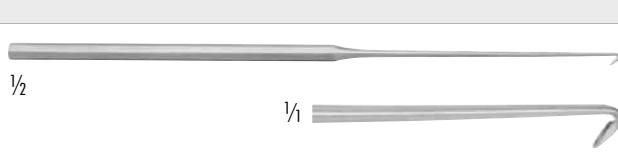


410-119-110

Bloch

Ohrstopfer, 110 mm

Aural plugger, 4 1/3 inch

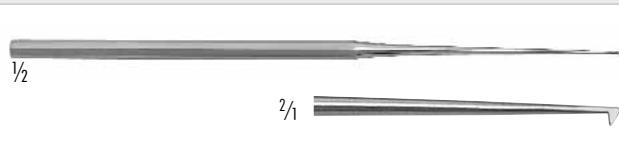


410-120-020 2,0 mm

PLESTER

Ohrschafer, 60° abgewinkelt, zum Anfrischen der Trommelfell-rückseite, 160 mm

Aural scraper, 60° angled, for roughening of tympanum surface, 6 1/4 inch



410-216-006 0,6 mm

HEERMANN

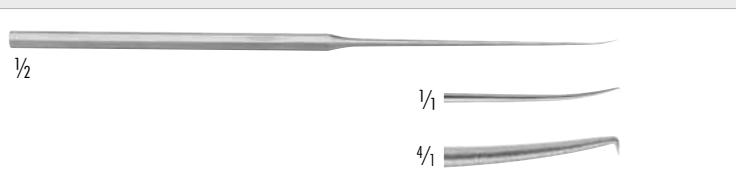
Häkchen, retrograd schneidend, 160 mm
Hook, reverse cutting, 6 1/4 inch



410-216-004 0,4 mm

PLESTER

Fußplatten-Häkchen, 90° abgewinkelt, oval, stumpf, 160 mm
Footplate hook, 90° angled, oval, blunt, 6 1/4 inch



410-216-007

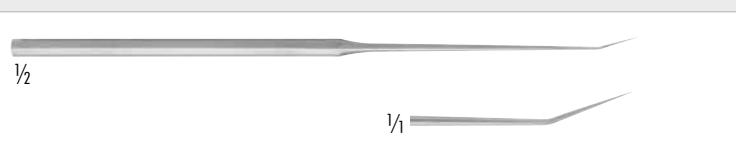
Mikro-Häkchen, leicht abgewinkelte Spitze, 160 mm
Mikro Hook, slightly angled at tip, 6 1/4 inch



410-216-005

HOUGH

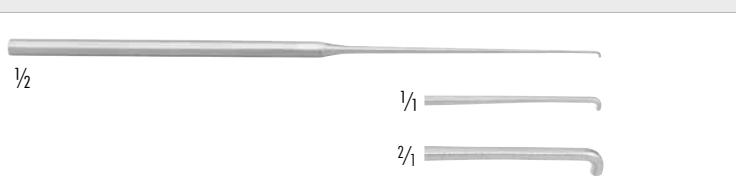
Fußplatten, 90° abgewinkelt, 165 mm
Footplate hook 90° angled, 6 1/2 inch



410-216-008

BEALE

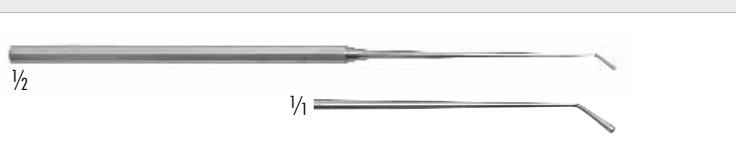
Mikro-Ohrhäkchen, nach oben abgewinkelt, 160 mm
Footplate Hook straight, angled upwards for removal of footplate, 6 1/4 inch



410-216-009

PLESTER

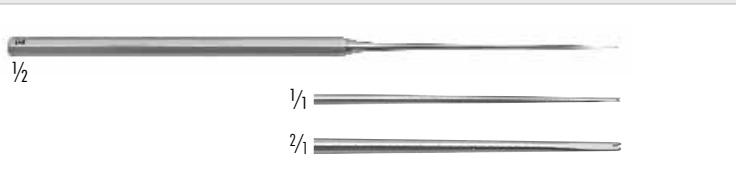
Antrumhäkchen, 90° abgewinkelt, zylindrisch, 160 mm
Antrum hook, 90° angled, cylindric, 6 1/4 inch



410-216-045

PLESTER

Antrumhäkchen, 45° abgewinkelt, zylindrisch, 160 mm
Antrum hook, 45° angled, cylindric, 6 1/4 inch



410-216-160

PLESTER

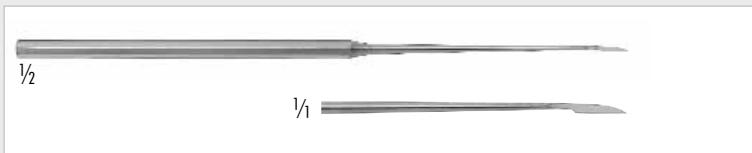
Applikationsinstrument (Führungsgriffel, Stapesreiter) für Stapesprothesen mit Drahtschlinge, (Arbeitsende flach), 160 mm
Wire guide and applicator for stapesprosthesis, flat end with V-notch, 6 1/4 inch



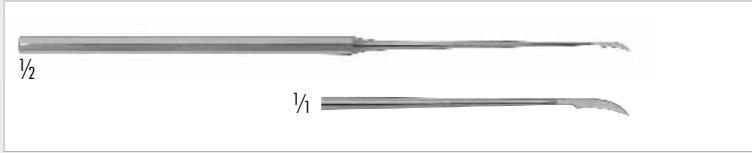
410-216-165

HUGHES

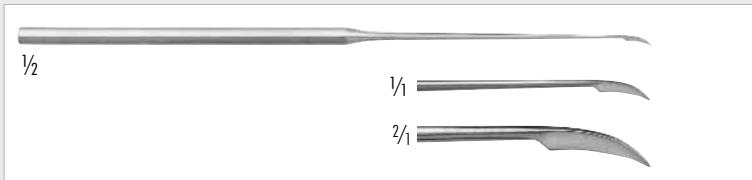
Steigbügelhäkchen, 165 mm
Stapes mobiliser, 6 1/2 inch



410-100-160
Diszisionsmesser, gerades Blatt, für Fußplatte, 160 mm
Footplate knife, straight blade, 6 1/4 inch



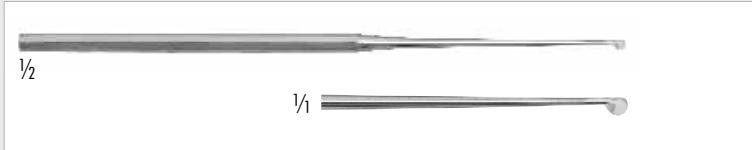
410-101-160
PLESTER
Sichelmesser, leicht gebogenes Blatt, 160 mm
Sickle knife, slightly curved blade, 6 1/4 inch



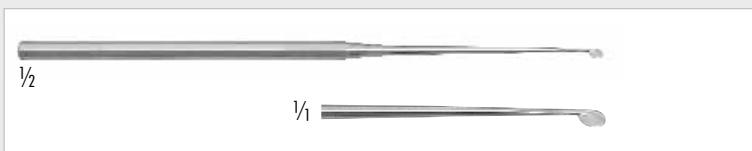
410-103-160
THORBURN
Sichelmesser, gebogenes Blatt, 165 mm
Sickle knife, curved blade, 6 1/2 inch



410-109-170
BEALES
Sehnemesser, 170 mm
Tendon knife, 6 3/4 inch



410-124-160 2,4 mm x 3 mm
PLESTER
Lappenmesser, rundum schneidend, 160 mm
Flap knife, round cutting, 6 1/4 inch



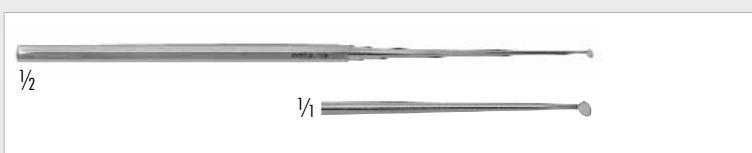
410-092-001 2,4 mm x 3,5 mm
PLESTER
Lappenmesser, rundum schneidend, 160 mm
Flap knife, round cutting, 6 1/4 inch



410-093-160
ROSEN
Lanzettenmesser, 160 mm
Knife and elevator, spear pointed blade, 6 1/4 inch



410-118-015 Ø 1,5 mm
Rundschnittmesser, sehr fein, 45° abgewinkelt, 160 mm
Round cutting knife, for incision of soft tissue, 45° angled, slender, 6 1/4 inch



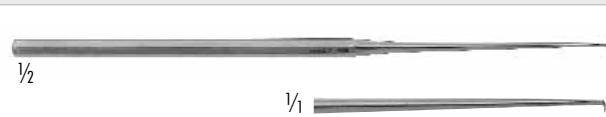
410-118-020 Ø 2,0 mm
Rundschnittmesser, 45° abgewinkelt, 160 mm
Round cutting knife, 45° angled, 6 1/4 inch



410-118-026 Ø 2,6 mm

ROSEN

Rundschnittmesser, 45° abgewinkelt, 160 mm
Round cutting knife, 45° angled, 6 1/4 inch



410-119-015 Ø 1,5 mm

ROSEN

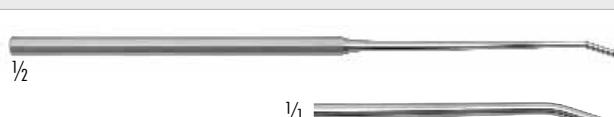
Rundschnittmesser, 90° abgewinkelt, 160 mm
Round cutting knife, 90° angled, 6 1/4 inch



410-119-030 3 mm

ROSEN

Rundschnittmesser für Periost, 90° abgewinkelt, 160 mm
Round cutting knife for incising skin of external auditory meatus,
90° angled, 6 1/4 inch



410-089-001

SCHUHKNECHT

Rollmesser, rechtwinklig zum Schaft, zur Inzision im
äußeren Gehörgang, 160 mm

Roller knife, for incision of the bony external auditory meatus,
blade at the right angle to shaft, 6 1/4 inch



410-089-002

SCHUHKNECHT

Rollmesser, parallel zum Schaft, zur Inzision im äußeren
Gehörgang, 160 mm

Roller knife, for incision of the bony external auditory meatus,
but blade in line with shaft, 6 1/4 inch



410-135-048 2 mm breit / wide

Transplantat-Träger und Raspatorium, 160 mm
Graft holder and elevator, for lifting drum forward, 6 1/4 inch



410-135-050 1 mm breit / wide

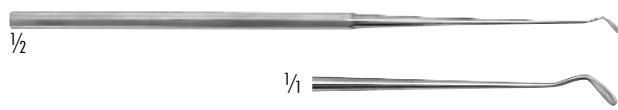
Stapes-Elevatorium, leicht abgewinkelt, 160 mm
Stapes Elevator for lifting drum forward, slightly angled, 6 1/4 inch



410-135-051 1,8 mm breit / wide

Raspatorium, Spitze rund, zum Ablösen von weichem Gewebe,
leicht aufgebogen, 160 mm

Elevator, round edge, slightly curved, for dissection of soft
tissue, 6 1/4 inch



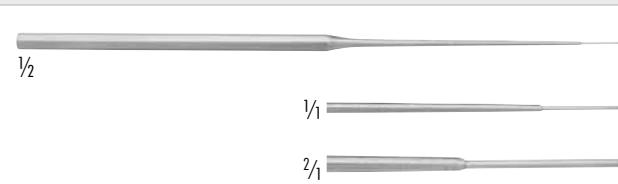
410-135-060

Exkavator, schmal, doppelt gebogen links, 160 mm
Excavator, narrow, double curved left, 6 1/4 inch



410-135-061

Exkavator, schmal, doppelt gebogen rechts, 160 mm
Excavator, narrow, double curved right, 6 1/4 inch



410-137-004 0,4 mm

410-137-006 0,6 mm

410-137-008 0,8 mm

FISCH

Messzylinder, 165 mm
Caliper, 6 1/2 inch



410-137-013 0,3 mm

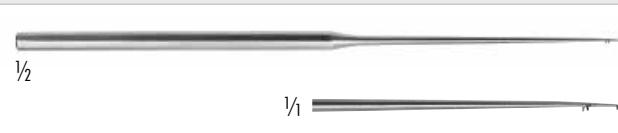
410-137-014 0,4 mm

410-137-015 0,5 mm

410-137-016 0,6 mm

FISCH

Perforator, 165 mm
Perforator, 6 1/2 inch



410-142-166

Mess-Sonde, Markierungen bei 3,5 - 4 - 4,5 mm zur
Längenbestimmung der Stapesprothese, 160 mm
Measuring probe (caliper) markings at 3.5 - 4 - 4.5 mm,
to determine length of stapes prosthesis, 6 1/4 inch



410-143-000 92 x 54 mm

Präpariertablett aus Metall mit mm Skala
Preparation tray with mm scale, stainless steel

HEERMANN

Instrumentarium zur Ausmeisselung der Stapes-Fussplatte
Instruments for the removal of the stapedial footplate



410-144-017 0,7 mm

Flachmeissel, sehr fein
Chisel, very delicate



410-144-007 0,7 mm

Hohlmeissel, sehr fein
Gouge, very delicate



410-144-010 1,0 mm

Hohlmeissel für Fensterung
Gouge for fenestration



410-144-015 1,5 mm

Hohlmeissel für Fensterung
Gouge for fenestration



410-144-030 3,0 mm

Hohlmeissel für Fensterung
Gouge for fenestration



410-144-100

Handgriff für die Spezialmeissel. Die Meissel können mit der Feststellschraube in jeder Position fixiert werden.
Handle to hold specialty designed chisel and gouges. The knurled screw holds inserts securely in place.



410-144-200

HEERMANN

Metalhammer, mit Hohlheft, 195 mm
Mallet, metal, with hollow handle, narrow head, 7 ¾ inch



410-145-000

SCHUKNECHT

Biegegerät zum Formen von Stapes Drahtprothesen aus rostfreiem Stahl. Biegeplatte mit Millimetereinteilung.
Bending device for stapes. This dye is used to pre-form stainless steel wire prosthesis to produce the appropriate button-hook shape for easy attachment to the incus. Measuring the length of the prosthesis, millimeter scale is centered on the bending dye.



410-047-160 1,5 x 2,5 mm

SHEA

Scharfer Löffel für Tympanoplastik und Myringoplastik,
ovaler Löffel, 160 mm

Curette, sharp for tympanoplasty and myringoplasty, oval cups, 6 1/4 inch



410-046-160 1,5 x 2,5 mm

SHEA

Scharfer Löffel für Tympanoplastik, oval, mit abgewinkeltem
Schaft, 160 mm

Curette, sharp for tympanoplasty, oval cup, upwards cutting with
angled shaft, 6 1/4 inch



410-044-001 Ø 1,0 + 1,2 mm

410-044-002 Ø 1,5 + 1,8 mm

HOUSE

Scharfer Doppel-Löffel für Stapedektomie, ovale Löffel, 150 mm
Curette, sharp, double ended, for stapedectomy, oval cups, 6 inch



410-044-003 Ø 1,0 + 1,2 mm

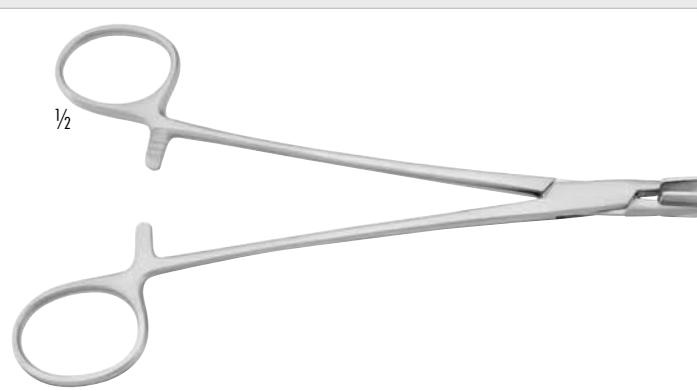
410-044-004 Ø 1,5 + 1,8 mm

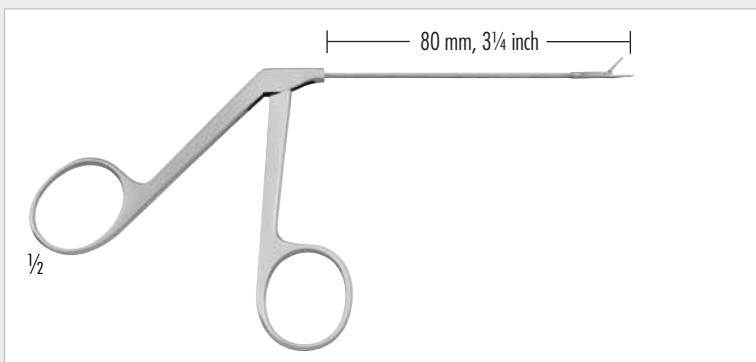
HOUSE

Scharfer Doppel-Löffel für Stapedektomie, oval,
stark abgewinkelt, 150 mm
Curette, sharp, double ended, for stapedectomy,
oval cups, strongly angled, 6 inch

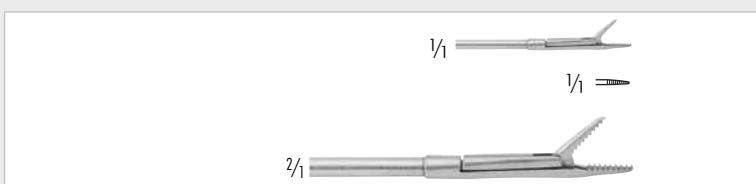
410-154-180

Implantate Presszange, glattes rechteckiges Maul, 180 mm
Vein graft, press forceps, smooth square jaws, 7 inch

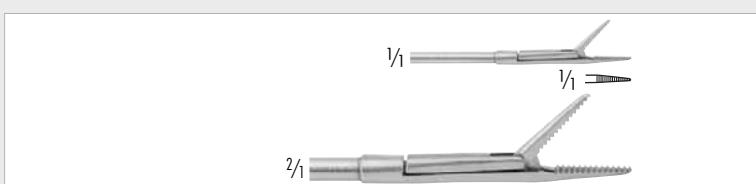




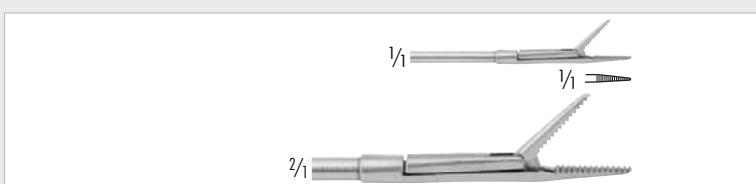
410-330-000 - 410-339-000
Mikro Faßzängchen, **Rohrschaft**
Micro aural forceps with **tubular shaft**



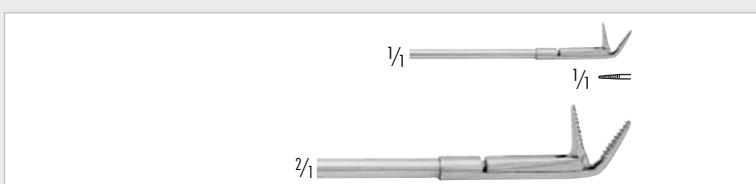
410-330-000 0,8 x 3,5 mm
Mikro-Faßzängchen, gerade
Alligator forceps, straight



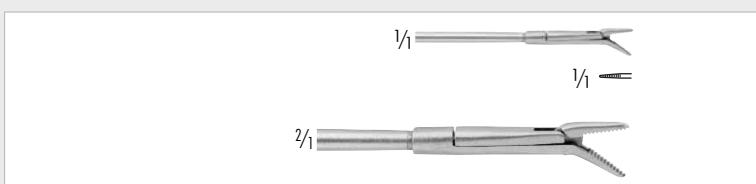
410-335-000 1 x 5 mm
Mikro-Faßzängchen, gerade
Alligator forceps, straight



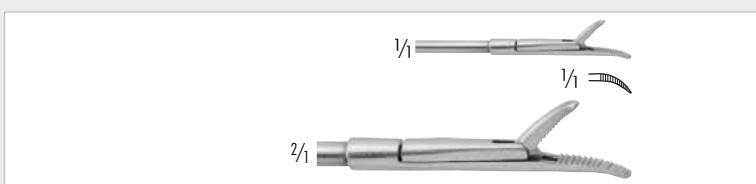
410-321-000 1,5 x 6,0 mm
Mikro-Faßzängchen, gerade
Alligator forceps, straight



410-330-200 0,8 x 3,5 mm
Mikro-Faßzängchen, 65° nach oben gebogen
Alligator forceps, curved up 65°



410-332-000 0,8 x 3,5 mm
Mikro-Faßzängchen, 45° nach unten gebogen
Alligator forceps, curved down 45°



410-339-000 1 x 5 mm
Mikro-Faßzängchen, rechts gebogen
Alligator forceps, curved to the right

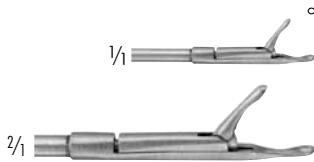


410-338-000 1 x 5 mm
Mikro-Faßzängchen, links gebogen
Alligator forceps, curved to the left

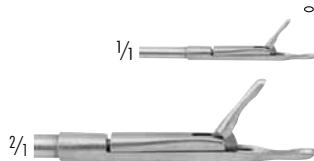
80 mm, 3 1/4 inch



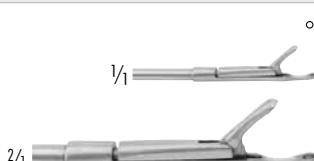
410-341-000 - 410-348-000
Mikro-Löffelzängchen, **Rohrschaft**
Micro cupped forceps with **tubular shaft**



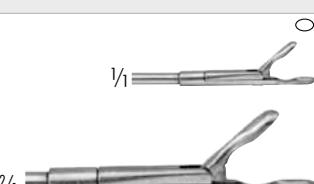
410-341-000 0,9 x 1,0 mm
Mikro-Löffelzängchen, gerade, Löffel oval
Micro cupped forceps, straight, oval cup



410-345-000 0,8 x 1,3 mm
WULLSTEIN
Mikro-Löffelzängchen, gerade, Löffel oval
Micro cupped forceps, straight, oval cup



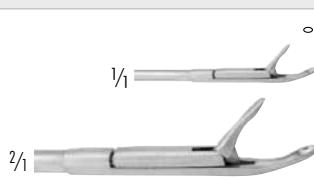
410-346-000 Ø 1,0 mm
WULLSTEIN
Mikro-Löffelzängchen, gerade, Löffel rund
Micro cupped forceps, straight, round cup



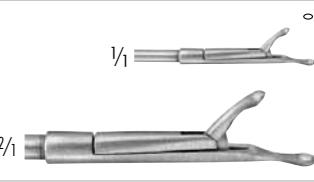
410-348-000 1,7 x 2,5 mm
WULLSTEIN
Mikro-Löffelzängchen, gerade, Löffel oval
Micro cupped forceps, straight, oval cup



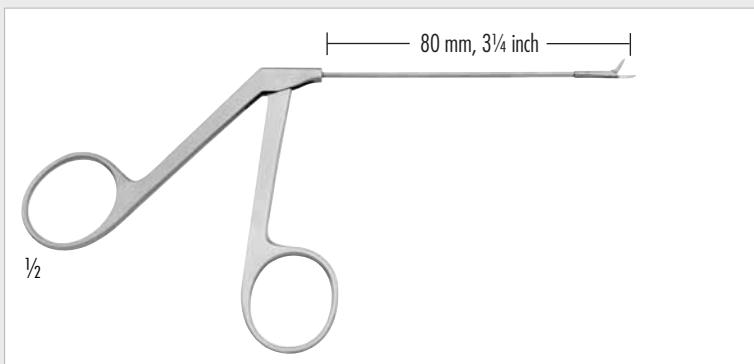
410-342-000 0,9 x 1,0 mm
Mikro-Löffelzängchen, gebogen, Löffel oval
Micro cupped forceps, curved up, oval cup



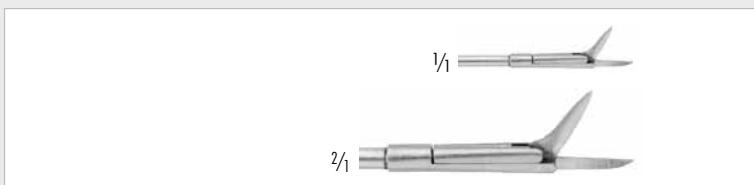
410-343-000 0,8 x 1,3 mm
WULLSTEIN
Mikro Löffelzängchen, links gebogen, Löffel oval
Micro cupped forceps, curved to the left, oval cup



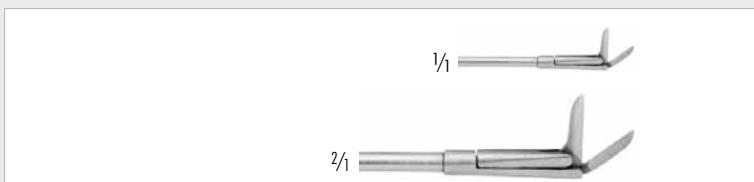
410-344-000 0,8 x 1,3 mm
WULLSTEIN
Mikro-Löffelzängchen, rechts gebogen, Löffel oval
Micro cupped forceps, curced to the right, oval cup



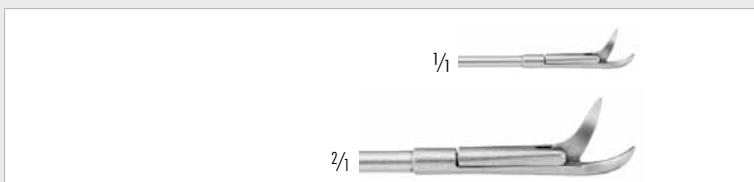
410-350-000 - 410-360-000
**Mikro-Scherchen, Mikro-Stanzen,
Mikro-Drahtbiegezängchen, Rohrschaft**
Micro scissors with, micro punches,
micro wire bending forceps, **tubular shaft**



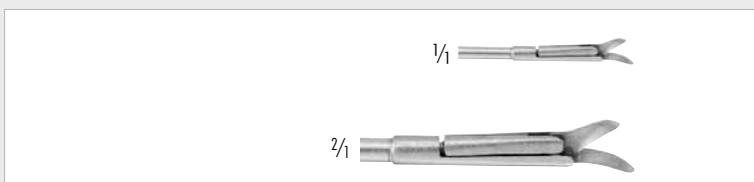
410-350-000
BELLUCCI
Mikro-Scherchen, gerade, spitz/spitz
Micro scissors, straight, sharp/sharp



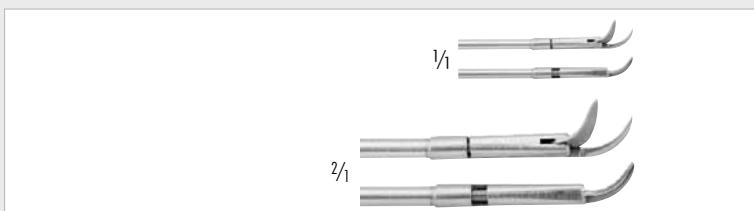
410-351-000
BELLUCCI
Mikro-Scherchen, nach oben gebogen, stumpf/stumpf
Micro scissors, curved up, blunt/blunt



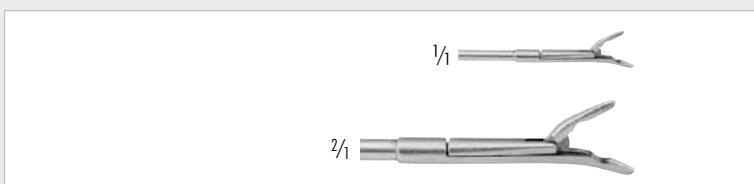
410-352-000
BELLUCCI
Mikro-Scherchen, nach links gebogen, spitz/spitz
Micro scissors, curved to the left, sharp/sharp



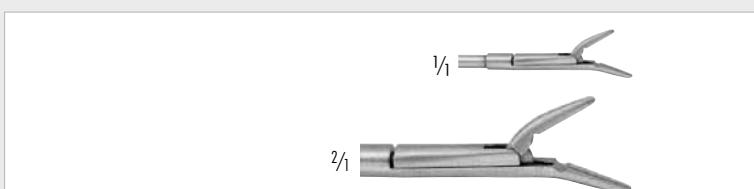
410-353-000
BELLUCCI
Mikro-Scherchen, nach rechts gebogen, spitz/spitz
Micro scissors, curved to the right, sharp/sharp



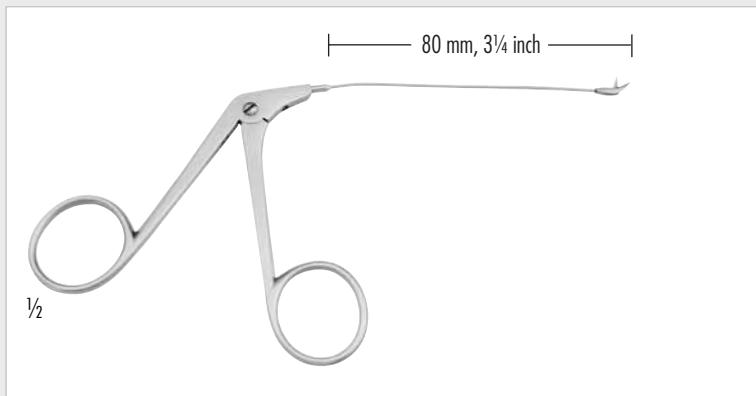
410-355-000
BELLUCCI
Mikro-Scherchen, horizontal schneidend
Micro scissors, horizontal cutting



410-359-000
MC GEE
Mikro-Drahtbiegezängchen, nach unten gebogen, Maullänge 3,5 mm
Wire bending forceps, curved down, jaw length 3.5 mm



410-360-000
MC GEE
Mikro-Drahtbiegezängchen, nach unten gebogen, Maullänge 5 mm
Wire bending forceps, curved down, jaw length 5 mm



Ohrscheren, Rohrschaft
Aural scissors, tubular shaft

Ohrscheren
Aural scissors

0,9 t 1,8
1,0



410-352-010

Ohrscheren
Aural scissors

1,5 t 2,3
1,8



410-351-010

gerade
straight



410-352-020



410-351-020

gerade horizontal
straight horizontal



410-352-030



410-351-030

aufgebogen
angled up

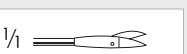


410-352-040



410-351-040

aufgebogen horizontal
angled up horizontal



410-352-050



410-351-050

rechts gebogen
curved right



410-352-060



410-351-060

links gebogen
curved left

410-357-080

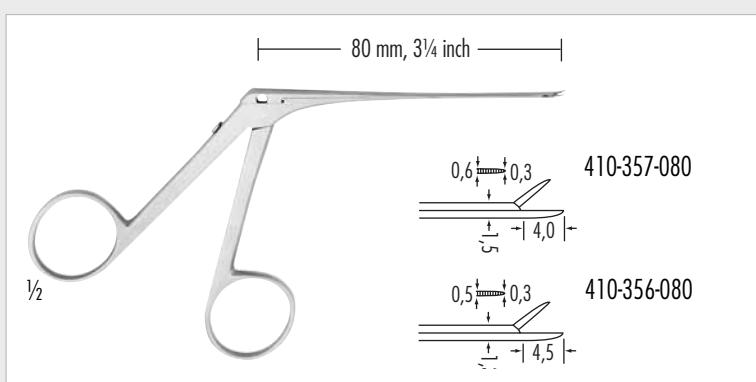
FISCH

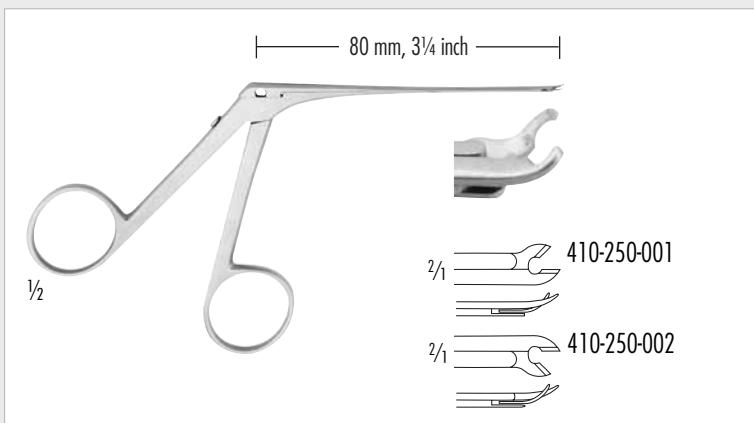
Mikro Ohrfasszange, extra zart, gerade, gerieft, 0,6 x 4 mm,
80 mm Arbeitslänge, Schafthöhe 1,5 mm

Micro aural forceps, very delicate, straight, serrated, 0.6 x 4mm,
3 1/4 inch working length, thickness of shaft 1.5 mm

410-356-080

dito, 0.5 x 4.5 mm, Schafthöhe 1,3 mm
same, 0.5 x 4.5 mm, thickness of shaft 1.3 mm





410-250-001

FISCH

Crurotomie Scherchen, nach rechts gebogen, Arbeitslänge 80 mm
Crurotomy scissors, curved to right, working length 3 1/4 inch

410-250-002

dito, nach links gebogen
same, curved to left



410-302-000

Neurektomie Schere, 160 mm
Neurectomy scissors, 6 1/4 inch

Neurektomiescheren
Neurectomy scissors

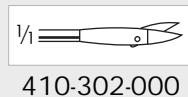
0,9 1,8
1,0 1,5 2,3
 1,8



410-303-000

Neurektomiescheren
Neurectomy scissors

1,5 2,3
 1,8

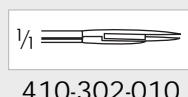


410-302-000

gerade
straight



410-303-010



410-302-010

gerade horizontal
straight horizontal

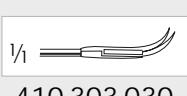


410-303-020

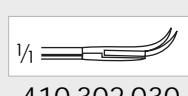


410-302-020

aufgebogen
angled up

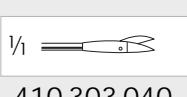


410-303-030

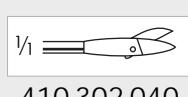


410-302-030

aufgebogen horizontal
angled up horizontal



410-303-040

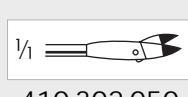


410-302-040

rechts gebogen
curved right

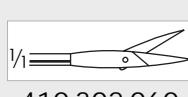


410-303-050



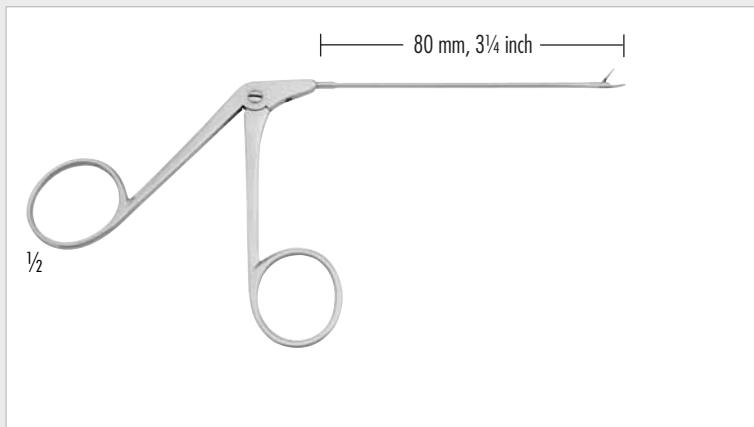
410-302-050

links gebogen
curved left



410-302-060

gerade 8,0 mm
straight 8.0 mm



Ohrzangen, **Rohrschaft**, Rohr 0,9 mm, Maul 1,8 mm
Aural forceps, **tubular shaft**, tube 0.9 mm, jaws 1.8 mm

1 x 2 Zahn
1 x 2 teeth



410-343-100

geriefeltes Maul
serrated jaws



410-341-100

Hecht Maul
alligator jaws



410-340-100

Ohrzangen
Aural forceps

gerade
straight

aufgebogen
angled up

rechts gebogen
curved right

links gebogen
curved left

1 mm Ø



410-340-110

oval
oval



Löffelzangen
Cup-shaped forceps

gerade
straight

aufgebogen
angled up

rechts gebogen
curved right

links gebogen
curved left

410-340-120



410-340-220

410-340-130

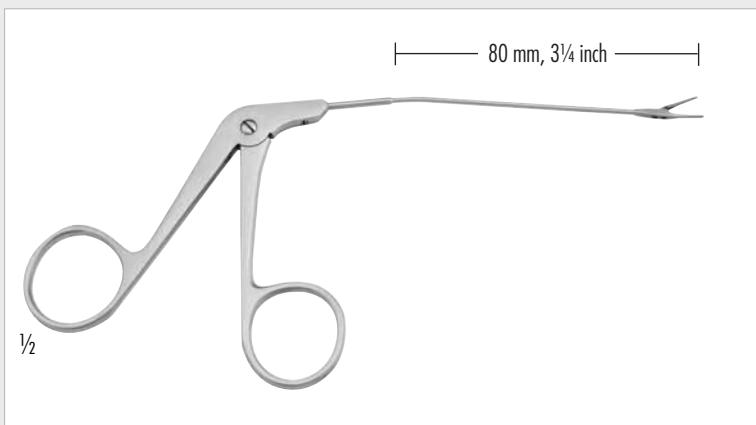


410-340-230

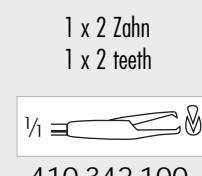
410-340-140



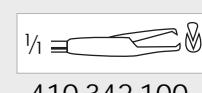
410-340-240



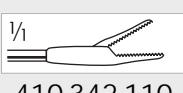
Ohrzangen, **Rohrschaft**, Schaft 1,5 mm, Maul 2,3 mm
Aural forceps, **tubular shaft**, shaft 1.5 mm, jaws 2.3 mm



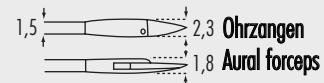
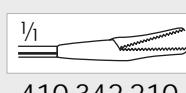
1 x 2 Zahn
1 x 2 teeth



gerieftes Maul
serrated jaws



Alligator Maul
alligator jaws

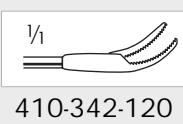


1,5 2,3 Ohrzangen
1,8 Aural forceps

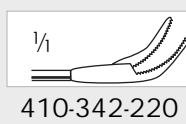
gerade
straight



410-342-200



410-342-120

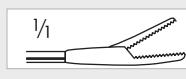


410-342-220

aufgebogen
angled up



410-342-130

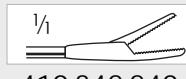


410-342-230

rechts gebogen
curved right



410-342-140



410-342-240

links gebogen
curved left

◦ 1 mm Ø

◦ 1,5 mm Ø

◦ 2 mm Ø

◦ 2,5 mm Ø

oval ◦ 1,5 x 0,8 mm
ovale ◦ 1.5 x 0.8 mm

Löffelzangen
Cup-shaped forceps



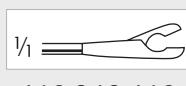
410-343-110



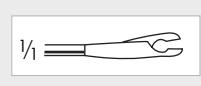
410-343-210



410-343-310

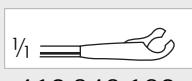


410-343-410

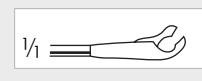


410-343-510

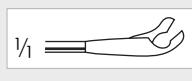
gerade
straight



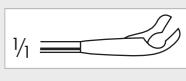
410-343-120



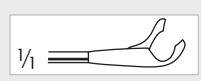
410-343-220



410-343-320

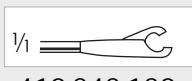


410-343-420

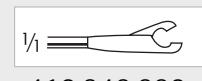


410-343-520

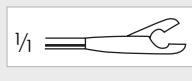
aufgebogen
angled up



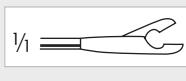
410-343-130



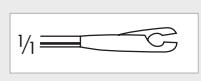
410-343-230



410-343-330

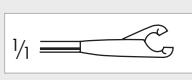


410-343-430

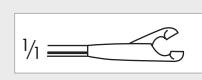


410-343-530

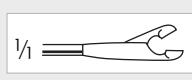
rechts gebogen
curved right



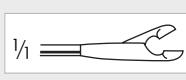
410-343-140



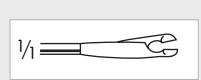
410-343-240



410-343-340

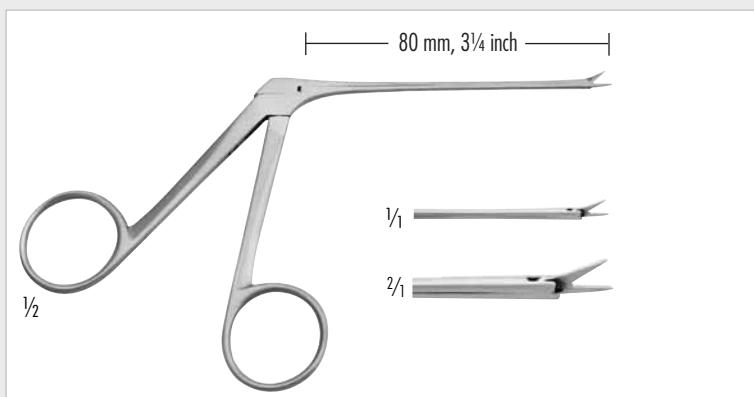


410-343-440



410-343-540

links gebogen
curved left



410-354-000 4,0 mm x 1,5 mm

CAWTHORNE

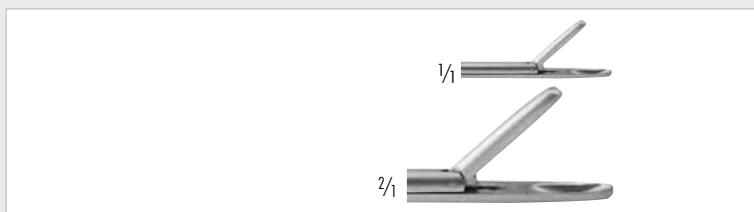
Mikro-Ohrzangen, gerade, spitz/spitz, mit Schieberschaft
Micro scissors, straight, sharp/sharp, with sliding shaft



410-423-000 4 mm

ORMEROD

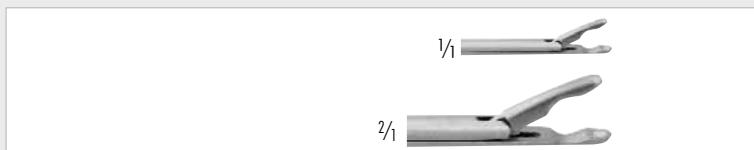
Mikro-Löffelzängchen, gerade, Löffel rund
Micro cupped forceps, straight, round cup



410-424-000 5 mm x 1 mm

ORMEROD

Mikro-Löffelzängchen, gerade, Löffel oval
Micro cupped forceps, straight, oval cup



410-349-000 4,0 mm x 0,8 mm

SHEA

Mikro-Löffelzängchen, gerade, Löffel oval
Micro cupped forceps, straight, oval cup



410-329-000 1 mm x 5 mm

HOUGH

Mikro-Ohrzangen, gerade, geriefeltes Maul
Micro Alligator forceps, straight, serrated jaws



410-334-000 1,25 mm x 7,0 mm

CAWTHORNE

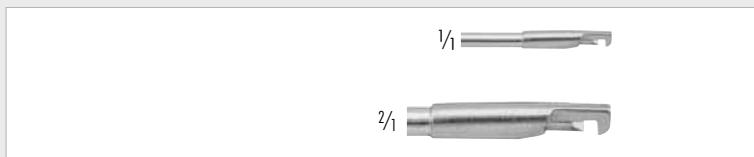
Mikro-Ohrzangen, gerade, glattes Maul
Micro Alligator forceps, straight, smooth jaws



410-300-000

HOUSE-DIETER

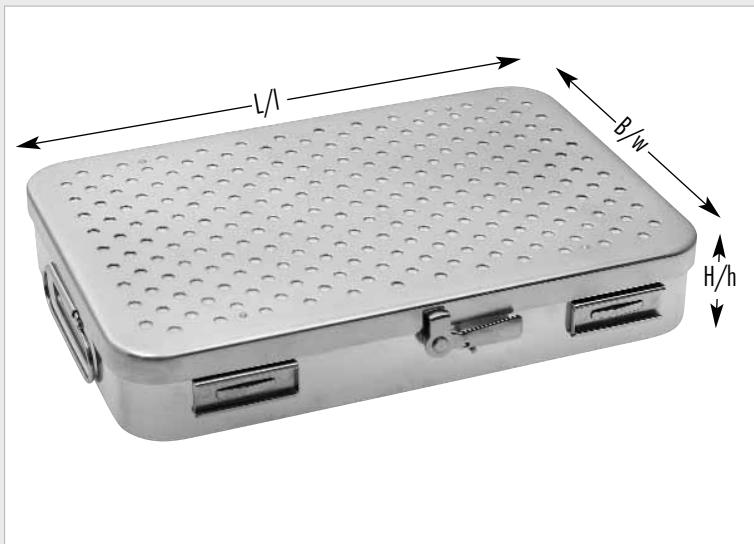
Mikro-Stanze, nach oben schneidend
Malleus nipper, upwards cutting



410-301-000

HOUSE-DIETER

Mikro-Stanze, nach unten schneidend
Malleus nipper, downwards cutting



600-400-300 30 cm x 20 cm x 5 cm
 Metalltui, gelocht, mit abnehmbarem Deckel,
 mit Textilfilter, Länge x Breite x Höhe
 Metall case, detachable lid, with textile filter, length x width x height

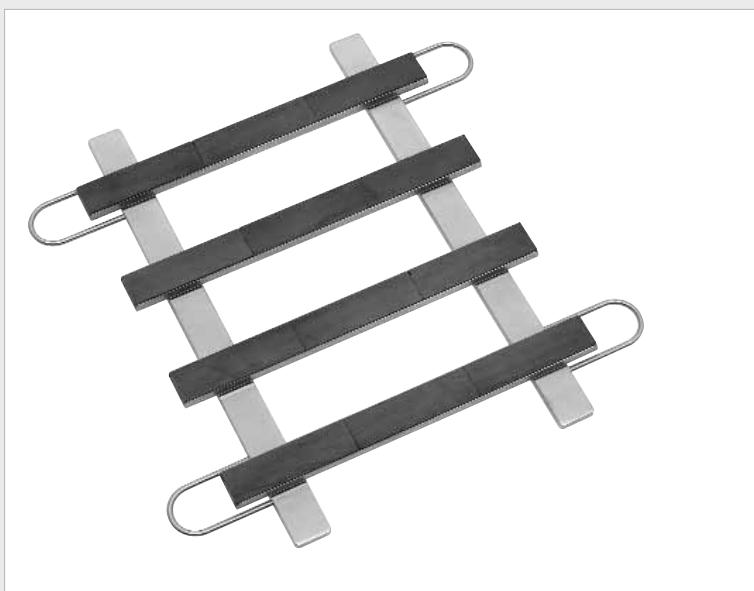
600-400-200 20 cm x 10 cm x 4 cm
 dito, same

600-400-270 27 cm x 23,5 cm x 5 cm
 dito, same

600-405-420 42 cm x 17,5 cm x 7,5 cm
 dito, same

600-405-300 30 cm x 20 cm x 7,5 cm
 dito, same

600-400-230 23 cm x 13 cm x 5 cm
 dito, same



600-404-001 28 cm x 19 cm
 Magnetrahmen, mit 2 Griffen und 5 Magnetleisten,
 in Metalltui 600-400-300 + 600-405-300 passend
 Magnet frame, 2 handles and 5 magnetic bars

600-404-003 22 cm x 15 cm
 dito, mit 2 Griffen und 4 Magnetleisten
 same, 2 handles and 4 magnetic bars

600-406-003 48 cm x 28 cm
 dito, ohne Griffe, mit 3 Magnetleisten
 same, without handles and 3 magnetic bars

600-405-001 20 cm x 20 cm
 dito, ohne Griffe, mit 4 Magnetleisten,
 same, without handles and 4 magnetic bars

600-405-003 19,5 cm x 10 cm
 dito, ohne Griffe, mit 4 Magnetleisten
 same, without handles, with 4 magnetic bars



600-402-140 200 x 140 x 50 mm
 600-402-195 280 x 195 x 50 mm
 600-402-255 265 x 255 x 50 mm
 600-402-260 380 x 260 x 50 mm
 Mikro Container mit Deckel- und Bodenlochung, mit Textil-Langzeitfilter
 für Dampfsterilisation, TÜV-geprüft
 Micro container with lid and bottom perforation, with textile
 «Longterm» filter, steam sterilization, TÜV-approved

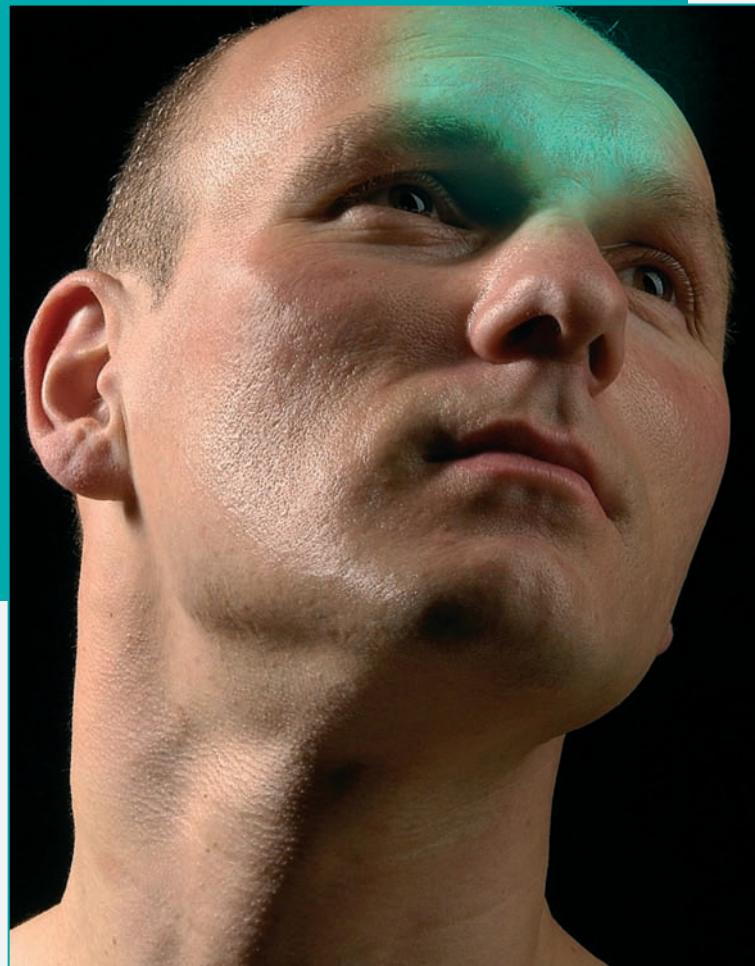


Weitere Container und Möglichkeiten zur Lagerung und Sterilisation Ihrer Instrumente entnehmen Sie bitte unserem speziellen Container -Katalog, den wir Ihnen auf Anfrage gerne zukommen lassen.

Further sterilizing container and other possibilities of storing and sterilizing your instruments you can find in our special container - catalogue, which we are going to send you on request.



SINUSKOPIE
SINUSCOPY



SINUSKOPIE / SINUSCOPY



A

Abbey Resektionsnadel	51
Adson-Brown Wundrandpinzette	39
Anderson-Neivert Osteotom	24
Ash Septumrichtzange	43
Aston Nasenraspel	48
Aufricht Nasenretraktor	32
Aufricht Nasenraspel	46, 48

B

Baby-Crile-Wood TC Nadelhalter	41
Baby-Metzenbaum TC-Präparierschere	37
Ballenger Schwingmesser	22
Ballenger Septum Hohlmeissel	22
Becker Septumschere	17
Beckmann Nasenspekulum	4
Boies Nasenfrakturelevator	42
Bruenings Septum Messer	28
Bruenings Septum Zange	15

C

Caplan Nasenschere	17
Castroviejo Hautmesszirkel	49
Castroviejo Nahtpinzette	40
Chadwick Zahnfleischschere	38
Cinelli Osteotom	24
Converse Alar-Doppelhaken	31
Converse Nasenretraktor	32
Converse Nasenschere	36
Converse Plastikmesser	28
Cottle Alar Retraktor	31
Cottle Bulldog-Schere	38
Cottle Columella Pinzette	39
Cottle Elevatorium	20, 21
Cottle Fischschanz Osteotom	23
Cottle Fixierpinzette	39
Cottle Flachmeissel	23
Cottle Hammer	27
Cottle Knochen- Knorpelquetsche	44
Cottle Nasenflügelretraktor	31
Cottle Nasenschere	38
Cottle Osteotom	23
Cottle Scharfes Häkchen	29
Cottle Septum Messer	28
Cottle Septum Spekulum	3, 4
Cottle Wundhäkchen mit Ring	30
Cottle-Knapp Plastikscherne	35
Cottle-Masing Nasenplastik Schere	36
Cottle-Neivert Nasenflügelretraktor	31
Cottle-Walsham Septumrichtzange	43
Craig Vormerzange	15
Craig-Dominick Vormerzange	16
Crile (Fraser-Kelly) Arterienklemme	50
Cushing Häkchen	29

D

Daniels Präparierschere	36
DeBakey Atrauma Pinzette	39
Dingmann Knochenhaltezange	44
Doppel-Elevatorium	20

E

Eckhoff Hautmarkierstift	49
Einmal-Markierer	49

F

Fadenschere	36
-------------	----

A

Abbey Sub-Mucosal Resection Needle	51
Adson-Brown Tissue Forceps	39
Anderson-Neivert Osteotome	24
Ash Septum Straightening Forceps	43
Aston Nasal Rasp	48
Aufricht Nasal Retractor	32
Aufricht Nasal Rasp	46, 48

B

Baby Metzenbaum TC- Dissecting Scissors	37
Baby-Crile-Wood TC Needle Holder	41
Ballenger Septum Gouge	22
Ballenger Swivel Knife	22
Becker Septum Scissors	17
Beckmann Nasal Specula	4
Boies Repositon Elevator	42
Bruenings Septum Forceps	15
Bruenings Septum Knife	28

C

Caplan Nasal Scissors	17
Castroviejo Caliper	49
Castroviejo Suture Forceps	40
Cautery Burner	52
Cautery Cable	52
Cautery Handle	52
Chadwick Gum Scissors	38
Cinelli Osteotome	24
Cleaning Brush for Rasps	48
Converse Alar double-ended Retractor	31
Converse Button-end Knife	28
Converse Nasal Retractor	32
Converse Nasal Scissors	36
Cottle Alar Retractor	31
Cottle Bone Crusher	44
Cottle Bulldog Scissors	38
Cottle Chisel	23
Cottle Columella Clamp	39
Cottle Dorsal Scissors	38
Cottle Elevator	20, 21
Cottle Fishtail Osteotome	23
Cottle Lower Lateral Forceps	39
Cottle Mallet	27
Cottle Osteotome	23
Cottle Septum Knife	28
Cottle Septum Specula	3, 4
Cottle Tenaculum Hook	29
Cottle Thumb Retractor	30
Cottle-Knapp Plastic Scissors	35
Cottle-Masing Nasal Plastic Scissors	36
Cottle-Neivert Alar Retractor	31
Cottle-Walsham Septum Straightening Forceps	43
Craig Septum Bone Cutting Forceps	15
Craig-Domnick Septum Bone Cutting Forceps	16
Crile (Fraser-Kelly) Hemostatic Forceps	50
Cushing Buttoned Hook	29

D

Daniels Dissecting Scissors	36
DeBakey Atraumatic Forceps	39
Delicate Scissors	34, 36
Dingmann Bone Holding Forceps	44
Dissecting Scissors	34, 35
Dressing Plugger	49



F

Feine Scheren	34, 36
Fisch Hauthäkchen	29
Fomon Doppelraspel	46
Fomon Nasenflügelretraktor	31
Fomon Nasenflügelschere	37
Fomon Nasenschere	38
Fomon Raspel	47, 48
Frazier Hauthäkchen	29
Freer Elevatorium	19, 20
Freer Hauthäkchen	30
Freer Mukosamesser	28
Freer Raspatorium	20, 21
Freer Septum Flachmeissel	22
Freer Septum Hohlmeissel	22
Freer Yasargil Dissektor	19

G

Giertz-Stille Rippenschere	44
Gillies Chirurgische Pinzette	40
Gillies Hauthäkchen	29
Gabella TC-Raspel	47
Glanz Atraumapinzette	39
Glatzel Nasenspiegel	8
Goldmann Fox-Schnenschere	34
Goldmann Nasenfrakturenaufrichter	42
Gorney Saugraspatorium	19
Graefe Anatomische Pinzette	40
Graefe Chirurgische Pinzette	40
Graefe Hautfaßpinzette	39, 40
Graefe Hauthäkchen	29
Gruenwald Nasenpinzette	8
Gruenwald Zerstäuber	8
Gruenwald-Henke Conchotom	10
Guthrie Wundhäkchen	29

H

Halle Elevatorium	21
Halsey TC Nadelhalter	41
Halstead-Mosquito Arterienklemme	50
Hartmann Conchotom	10
Hartmann Nasenspekulum	2
Hartmann Nasentamponzange	7
Hartmann-Halle Nasenspekulum	2
Hautkralle	31
Heymann Nasenschere	9
Heymann-Knight Nasenschere	9
Heymann-Knight Septum Zange	16
Howarth Doppelelevatorium	19

I

Irwin Moore Septum Zange	16
--------------------------	----

J

Jacobson Mikro Nadelhalter	41
Jameson Präparierschere	34
Jameson Zirkel	49
Jansen Nasenpinzette	8
Jansen-Middleton Nasenzange	17
Joseph Hauthäkchen	30
Joseph Nasensäge	45
Joseph Periost Elevatorium	21
Joseph Plastikmesser	28
Joseph Plastikscherne	34
Joseph Raspel	45
Joseph Zugmesser	28

E

Eckhoff Skin Marking Pen	49
F	
Fisch Skin Hook	29
Fomon Alar Retractor	31
Fomon Dorsal Scissors	38
Fomon Lower Lateral Scissors	37
Fomon Nasal Rasps	46-48
Frazier Skin Hook	29
Freer Elevator	19, 20
Freer Mucosa Knife	28
Freer Periosteal Elevator	20, 21
Freer Septum Chisel	22
Freer Septum Gouge	22
Freer Skin Hook	30
Freer Yasargil Dissector	19

G

Giertz-Stille Rib Shear	44
Gillies Skin Hook	29
Gillies Tissue Forceps	40
Gabella TC-Rasp	47
Glanz Atraumatic Tissue Forceps	39
Glatzel Nasal Mirror	8
Goldmann Fox-Tendon Scissors	34
Goldmann Septum Elevator	42
Gorney Suction Raspatory	19
Graefe Dressing Forceps	40
Graefe Skin Hook	29
Graefe Tissue Forceps	39, 40
Gruenwald Atomizer	8
Gruenwald Nasal Dressing Forceps	8
Gruenwald-Henke Nasal Cutting Forceps	10
Guthrie Wound Retractor	29

H

Halle Elevator	21
Halsey TC-Needle Holder	41
Halstead-Mosquito Hemostatic Forceps	50
Hartmann Nasal Cutting Forceps	10
Hartmann Nasal Dressing Forceps	7
Hartmann Nasal Specula	2
Hartmann-Halle Nasal Specula	2
Heymann Nasal Scissors	9
Heymann-Knight Nasal Scissors	9
Heymann-Knight Septum Forceps	16
Howarth Elevator	19

I

Irwin Moore Septum Forceps	16
----------------------------	----

J

Jacobson Micro-Needle Holder	41
Jameson Caliper	49
Jameson Dissecting Scissors	34
Jansen Nasal Dressing Forceps	8
Jansen-Middleton Nasal Forceps	17
Joseph Button-end Knife	28
Joseph Nasal Saw	45
Joseph Periosteal Elevator	21
Joseph Plastic Scissors	34
Joseph Rasp	45
Joseph Skin Hook	30

K

Kazanjian Bone Cutting Forceps	18
--------------------------------	----



K

Kauter Handgriff	52
Kauter Kabel	52
Kauterbrenner	52
Kazanjian Knochenschneidezange	18
Kelly Arterienklemme	50
Killian Elevatorium	19, 20
Killian Nasensonde	5
Killian Nasenspekulum	3
Killian Septum Hohlmeissel	22
Killian-Claus Septum Hohlmeissel	22
Kilner Hauthäkchen	29
Kilner Nasenflügelretraktor	31
Kilner Präparierschere	35
Kirstein Nasenschere	9
Knight Nasenzange	16
Krause Nasenpolypenschnürer	6
Krause-Voss Nasenpolypenschnürer	6
Kressner Muschelquetschzangen	10
Kunststoffplatte	44

L

Lange Choanenhaken	6
Lathbury-Farrell Nasenwatteträger	5
Lewis Raspel	46
Lineal	49
Lister Tamponzange	7
Löffelzängchen	14
Lubet-Barbon Nasentamponzange	7
Luc Septum Zange	15

M

Magill Saugkanüle	43
Maliniac Nasenretraktor	32
Maltz Nasen Raspel	45, 47
Masing Alar Retraktor	32
Masing Elevatorium	20
Masing Knorpelritzmesser	28
McIndoe Anatomische Pinzette	40
McIndoe Knorpelschere	37
McKenty Septum Elevatorium	21
Metzenbaum Präparierscheren	33, 37
Metzenbaum-Fino TC-Präparierschere	37
Micro Adson-Biemer Chirurgische Pinzette	39
Miller Doppelraspel	46
Mini-Gillies TC-Nadelhalter	41
Myles Conchotom	11

N

Nasensaugrohr	43
Nasenschere	11
Nasensonde	5
Nasenwatteträger	5
Negus Saugdissektor	19
Neivert TC-Nadelhalter	41

O

Olivecrona Nasenschere	9
Osteotome	23-26

P

Parkes Höcker Hohlmeissel	24
Parkes TC-Raspel	47
Peet-Cottle Diamantraspel	48
Pennington Raspatorium	20
Präparierscheren	34, 35
Pulverbläser	8

K

Kelly Hemostatic Forceps	50
Killian Elevator	19, 20
Killian Nasal Probe	5
Killian Nasal Specula	3
Killian Septum Gouge	22
Killian-Claus Septum Gouge	22
Kilner Alar Retractor	31
Kilner Dissecting Scissors	35
Kilner Skin Hook	29
Kirstein Nasal Scissors	9
Knight Nasal Forceps	16
Krause Nasal Polypus Snare	6
Krause-Voss Nasal Polypus Snare	6
Kressner Crushing Forceps	10

L

Lange Choana Hook	6
Lathbury-Farrell Nasal Applicator	5
Lewis Rasp	46
Ligature Scissors	36
Lister Sinus Forceps	7
Loops for Polypus Snare	6
Lubet-Barbon Nasal Dressing Forceps	7
Luc Septum Forceps	15

M

Magill Suction Tube	43
Maliniac Nasal Retractor	32
Maltz Nasal Rasps	45, 47
Marking Pen	49
Masing Alar Retractor	32
Masing Cartilage Slitting Knife	28
Masing Elevator	20
McIndoe Cartilage Scissors	37
McIndoe Dressing Forceps	40
McKenty Septum Elevator	21
Metzenbaum Dissecting Scissors Super-Cut	33, 37
Metzenbaum-Fino TC-Dissecting Scissors	37
Micro Adson-Biemer Tissue Forceps	39
Miller Rasp, double-ended	46
Mini-Gillies TC-Needle Holder	41
Myles Nasal Cutting Forceps	11

N

Nasal Applicator	5
Nasal Probe	5
Nasal Scissors	11
Nasal Suction Tube	43
Negus Suction Dissector	19
Neivert TC-Needle Holder	41

O

Olivecrona Nasal Scissors	9
Osteotomes	23-26

P

Parkes Hump Gouge	24
Parkes TC-Rasp	47
Peet-Cottle Rasp, diamond-dusted	48
Pennington Periostal Elevator	20
Plastic Plate	44
Powder Blower	8

R

Rees Osteotome	26
Reynolds Dissecting Scissors	34



R

Rees Osteotom	26
Reinigungsbürste für Raspel	48
Reynolds Präparierschere	34
Reynolds-Jameson Präparierschere, Super-Cut	33
Ristow Osteotom	24
Rolle Hauthäkchen	30
Rowland Höcker Nasenzange	18
Rubin Knorpelquetschzange	18
Rubin Nasenraspel	48
Rubin Osteotom	24
RZ-Osteotom	26

S

Schlingen für Polypenschnüre	6
Schmeden Conchotom	10
Semken Pinzetten	40
Senning Nadelhalter	41
Septum Elevator	19-21
Septum Nadel	51
Sheehan Osteotom	26
Siebenmann Nasenstopfer	5
Silver Osteotom	24
Skalpellgriffe	27
Skalpellklingen	27
Spritzen	51
St. Barts Rongeur	14
St. Clair-Thompson Nasenspekulum	1
Stevens Gefäß- und Sehnenschere	33-35
Strümpel-Voss Siebbeinzange	12
Strycken Conchotom	10

T

Takahashi Siebbeinzange	13
Tamponadenstopfer	49
Thorpe Zirkel	49
Thudichum (Mark Hovell) Nasenspekulum	1
Tieck-Halle Nasenspekulum	2
Tilley Henkel Siebbeinzange	13
Tilley Nasentamponzange	7
Tolsdorf Knorpelquetsche	44
Tonsillenkanüle	51
Troeltsch (Wilde) Nasenpinzette	8

W

Walsham Septumrichtzange	43
Walter Doppelhaken	32
Walter Flachmeissel	25
Walter Osteotom	25
Watson Williams Mukosa Faßzange	13
Watson Williams Siebbeinzange	14
Weil-Blakesley Siebbeinzange	12
West Nasentamponzange	7
Wiener Modell Nasenspekulum	2
Wilde Nasenpolygonschnüre	6
Wundhaken mit flexibler Spitze	30

Y

Yankauer Septumnadel	42
----------------------	----

P

Reynolds-Jameson Dissection Scissors Super-Cut	33
Ristow Osteotome	24
Rolle Skin Hook	30
Rowland Nasal Hump Rongeur	18
Rubin Nasal Rasp	48
Rubin Osteotome	24
Rubin Septum Morcelizer	18
Ruler	49
RZ-Osteotome	26

S

Scalpel Blades	27
Scalpell Handles	27
Schmeden Nasal Cutting Forceps	10
Semken Dressing Forceps	40
Semken Tissue Forceps	40
Senning Needle Holder	41
Septum double-ended Elevator	20
Septum Elevator	19-21
Septum Needle	51
Sheehan Osteotome	26
Siebenmann Nasal Plugger	5
Silver Osteotome	24
Skin Picks	31
St. Barts Rongeur	14
St. Clair-Thompson Nasal Specula	1
Stevens Dissecting and Tendon Scissors	33-35
Strümpel-Voss Ethmoidal Forceps	12
Strycken Nasal Cutting Forceps	10
Syringes	51

T

Takahashi Ethmoidal Forceps	13
Thorpe Caliper	49
Thudichum (Mark Hovell) Nasal Specula	1
Tieck-Halle Nasal Specula	2
Tilley Henkel Ethmoidal Forceps	13
Tilley Nasal Dressing Forceps	7
Tolsdorf Bone Crusher	44
Tonsil Needle	51
Troeltsch (Wilde) Nasal Dressing Forceps	8

V

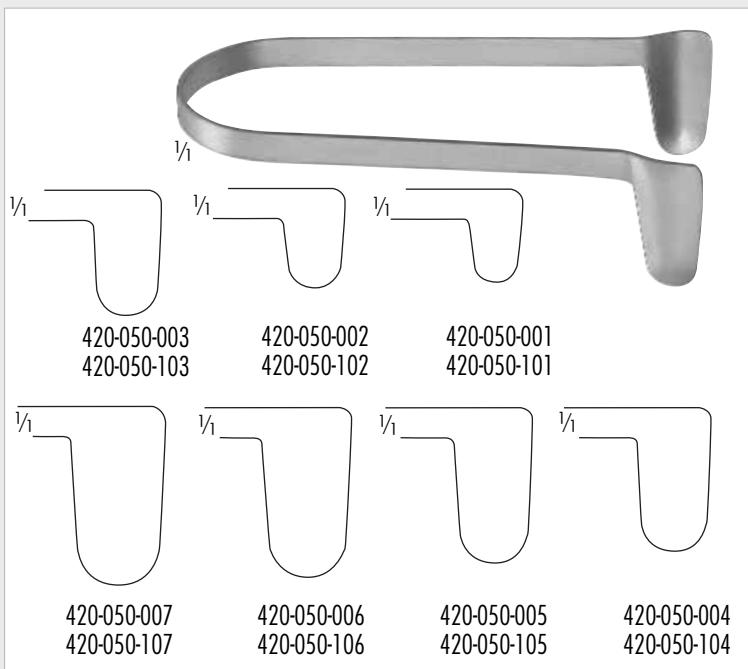
Vienna Pattern Nasal Specula	2
------------------------------	---

W

Walsham Septum Straightening Forceps	43
Walter Chisel	25
Walter double-ended Retractor	32
Walter Osteotome	25
Watson Williams Ethmoidal Forceps	13, 14
Weil-Blakesley Ethmoidal Forceps	12
West Nasal Dressing Forceps	7
Wilde Nasal Polypus Snare	6
Wound Retractor with flexible Hook	30

Y

Yankauer Septum Needle	42
------------------------	----



420-050-001	8,5 x 6,0
420-050-002	9,0 x 7,0
420-050-003	12,5 x 8,0
420-050-004	15,0 x 8,5
420-050-005	16,5 x 9,0
420-050-006	18,0 x 10,0
420-050-007	19,5 x 10,5

THUDICHUM (MARK HOVELL)

Nasenspekulum

Nasal specula

420-050-101	8,5 x 6,0
420-050-102	9,0 x 7,0
420-050-103	12,5 x 8,0
420-050-104	15,0 x 8,5
420-050-105	16,5 x 9,0
420-050-106	18,0 x 10,0
420-050-107	19,5 x 10,5

Nasenspekulum, isoliert

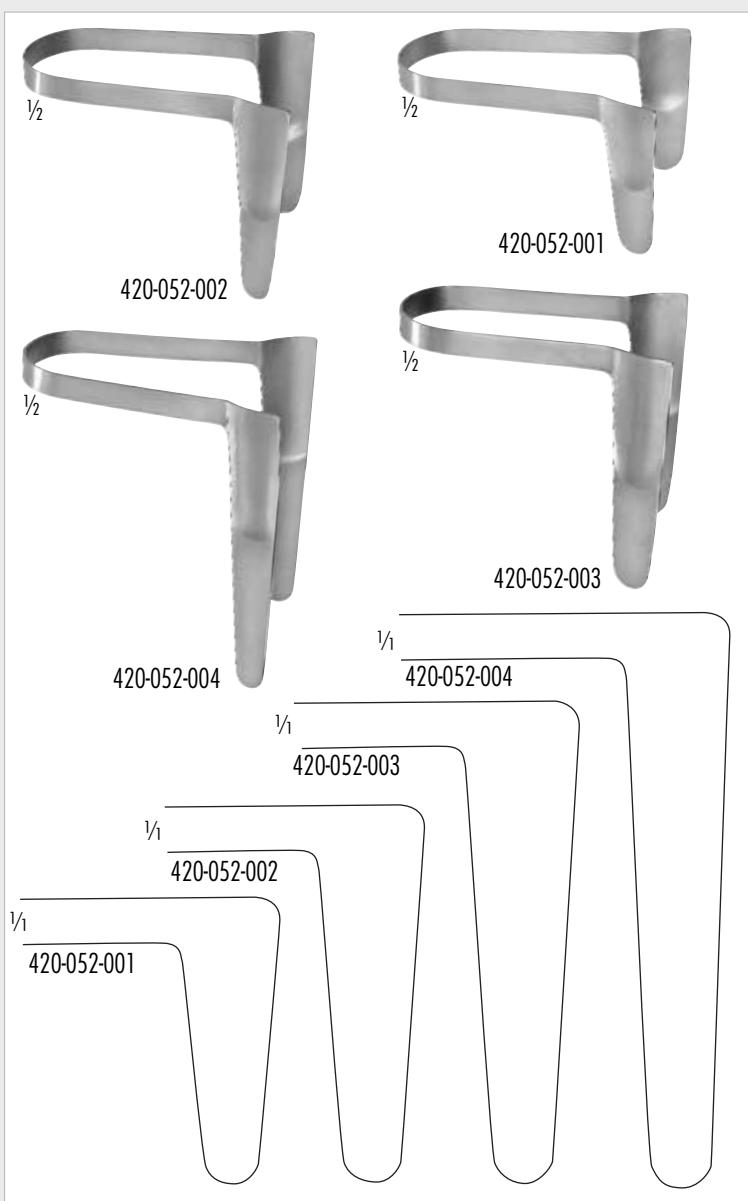
Nasal specula, insulated

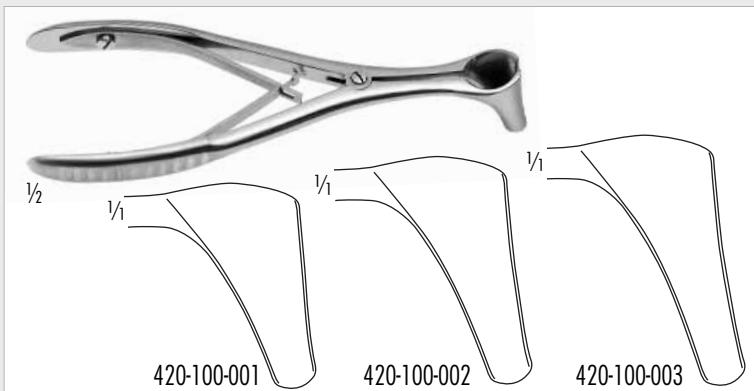
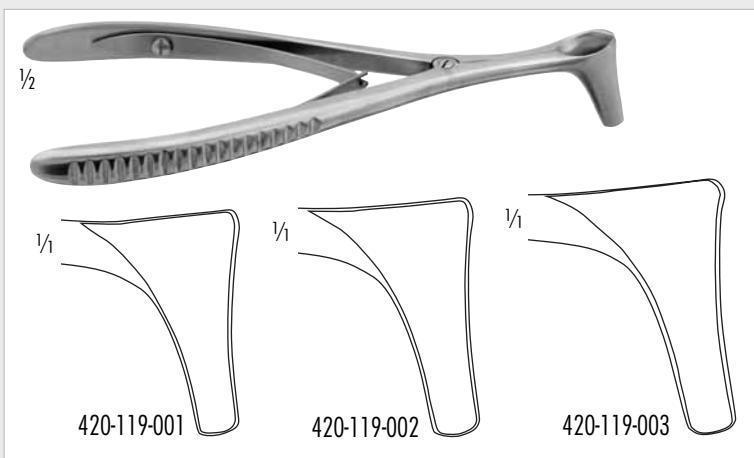
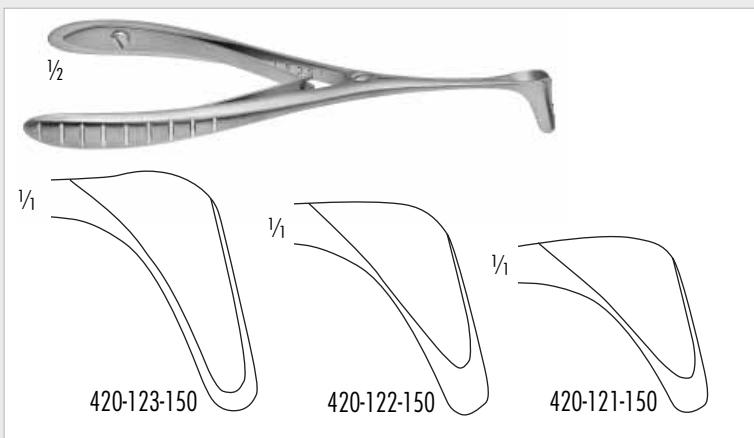
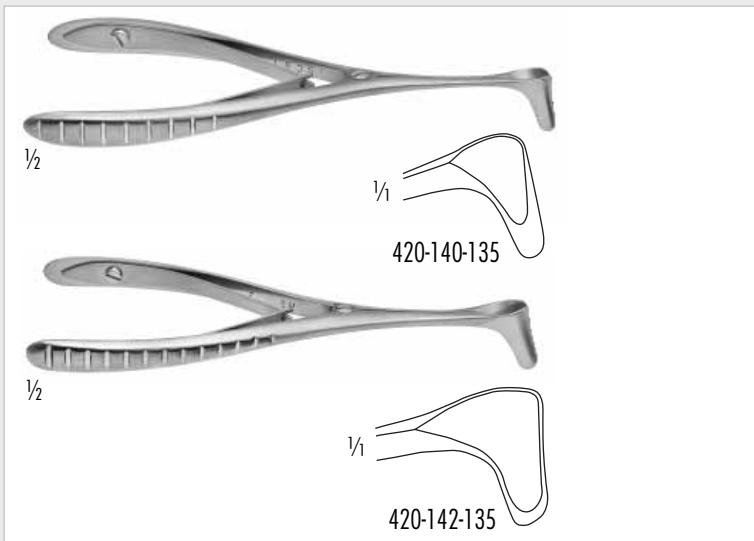
420-052-001	38 mm
420-052-002	50 mm
420-052-003	65 mm
420-052-004	75 mm

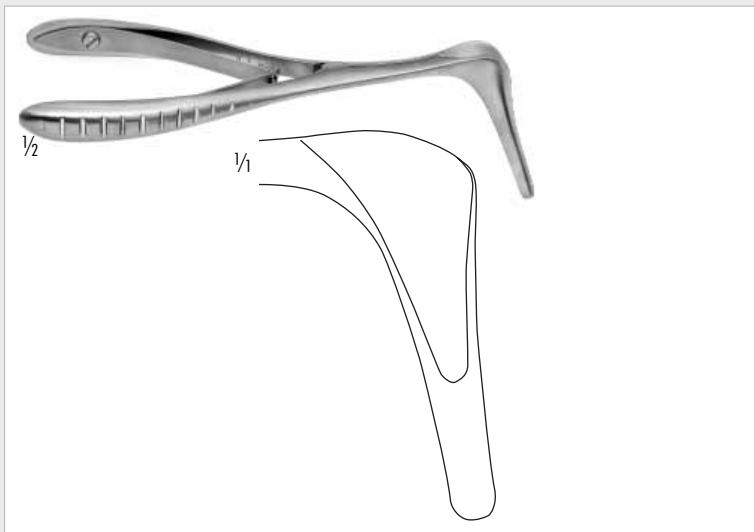
ST CLAIR THOMPSON

Nasenspekulum, 73 mm

Nasal specula, 2 $\frac{1}{2}$ inch



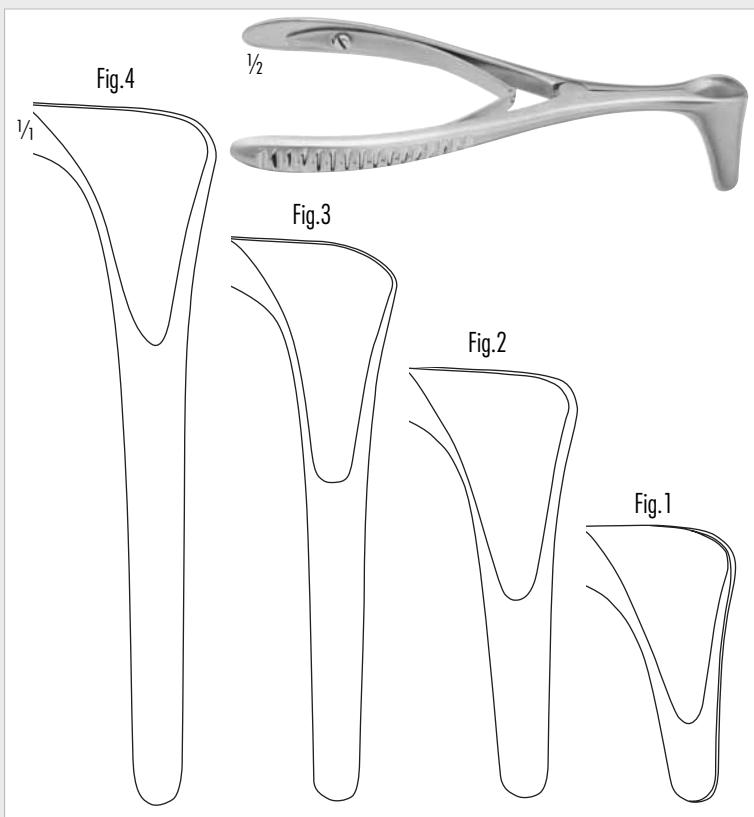




420-134-050 50 x 6 mm

COTTE

Septumspekulum, leicht spitz zulaufend
Septum specula, slightly tapered blades



420-145-036 Fig.1 36 x 7 mm

420-145-056 Fig.2 56 x 7 mm

420-145-075 Fig.3 75 x 7 mm

420-145-090 Fig.4 90 x 7 mm

KILLIAN

Nasenspekulum, mit Steckverschluß, 145 mm

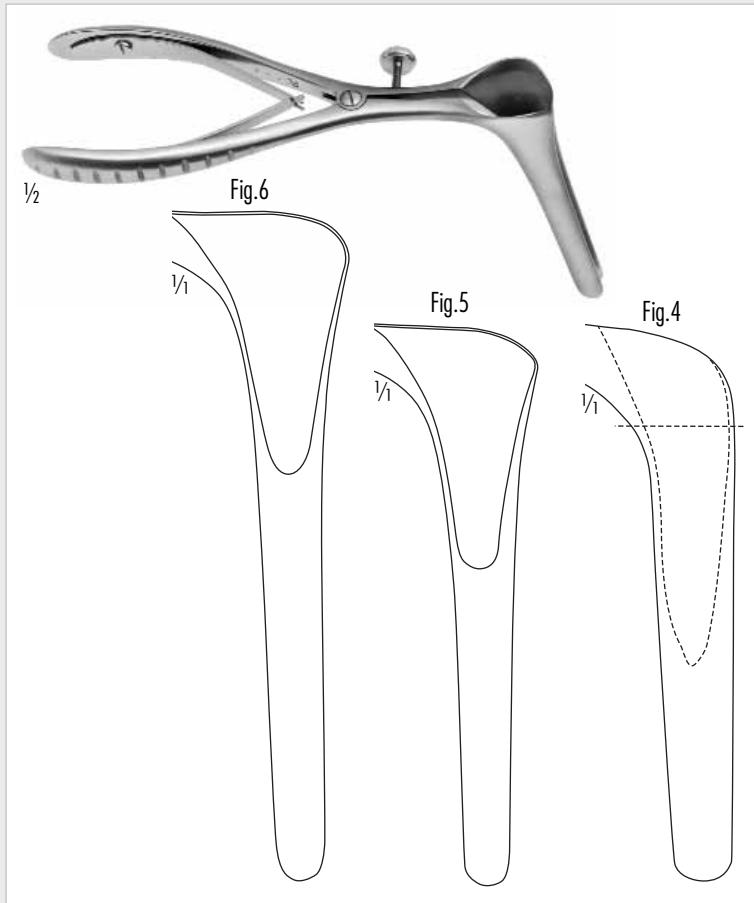
Septum specula, aseptic joint, 5 ¾ inch



420-744-075

KILLIAN

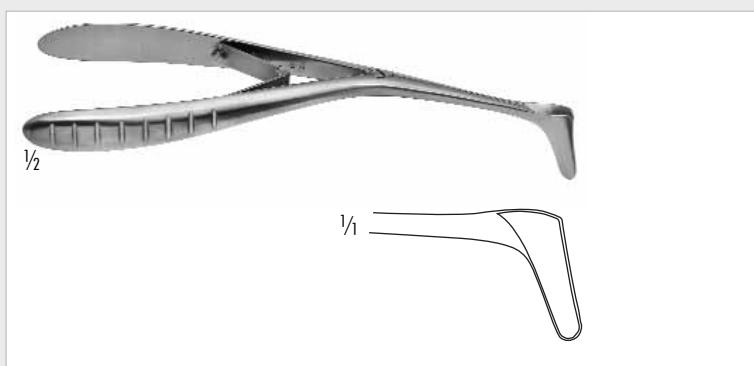
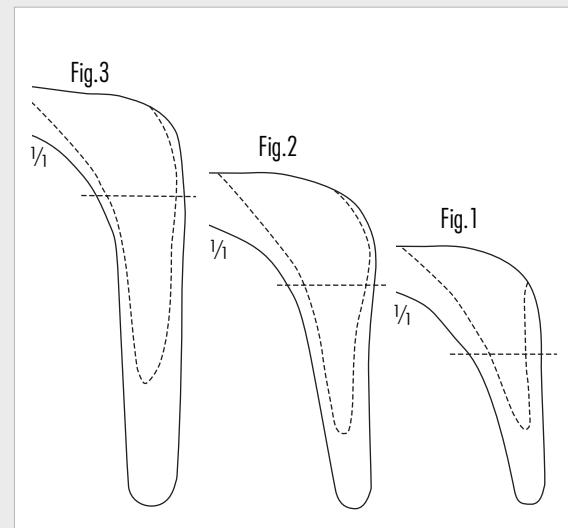
Nasenspekulum, mit abnehmbarem Kaltlichtträger, 75 x 7 mm, 130 mm
Nasalspeculum, with detachable cold light carrier, 75 x 7 mm, 5 inch



420-136-020	Fig.1	20 mm
420-136-035	Fig.2	38 mm
420-136-055	Fig.3	55 mm
420-136-070	Fig.4	70 mm
420-136-080	Fig.5	80 mm
420-136-090	Fig.6	90 mm

COTTE

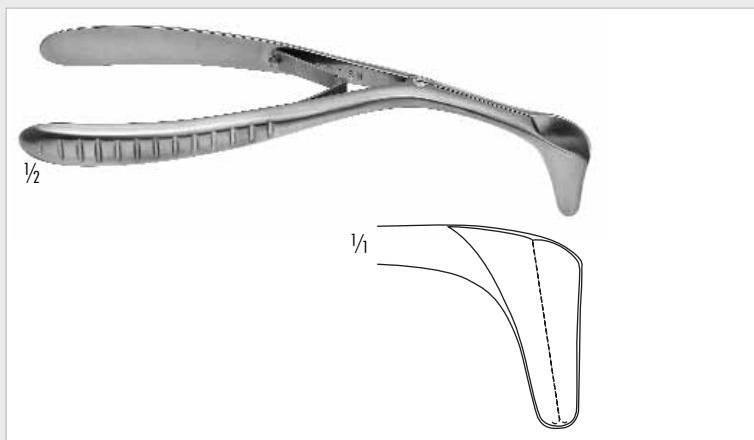
Nasenspekula, mit Schraubverschluß und Stellschraube, mit besonders schlanken Blättern, 135 mm
Nasal specula, screw joint, set-screw, with extra thin blades, 5 $\frac{1}{4}$ inch



420-147-140

BECKMANN

Nasenspekula mit Schraubverschluß, Kindermodelle,
seitwärts gebogen, 150 mm
Nasal specula, screw joint, pediatric pattern, curved sideways, 6 inch



420-148-150

BECKMANN

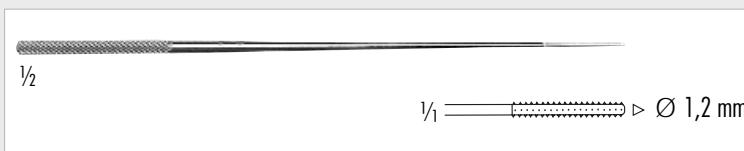
Nasenspekula, mit Schraubverschluß, seitwärts gebogen, 150 mm
Nasal specula, screw joint, curved sideways, 6 inch



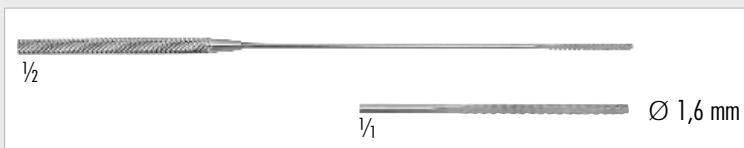
420-150-160
Nasensonde, kniegebogen, 160 mm
Nasal probe, knee angled, 6 1/4 inch



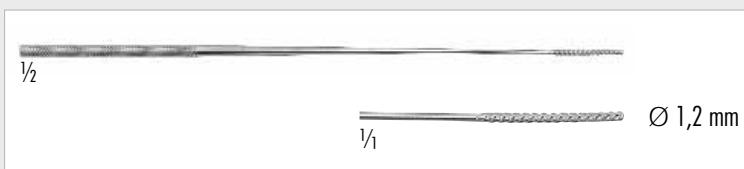
420-150-165
KILLIAN
Nasensonde, leicht gebogen, 165 mm
Nasal probe, slightly curved, 6 1/2 inch



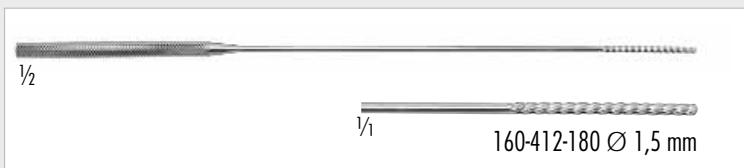
160-426-165 Ø 1,2 mm
LATHBURY-FARRELL
Nasenwatteträger, Arbeitsende dreikant gerieft, 160 mm
Nasal applicator, triangular serrated end, 6 1/4 inch



160-426-160 Ø 1,6 mm
Nasenwatteträger, Arbeitsende dreikant gerieft, 160 mm
Nasal applicator, triangular serrated end, 6 1/4 inch



160-420-165 Ø 1,2 mm
FARREL
Nasenwatteträger, Arbeitsende spiralförmig gerieft, 160 mm
Nasal applicator, rough spiral end, 6 1/4 inch



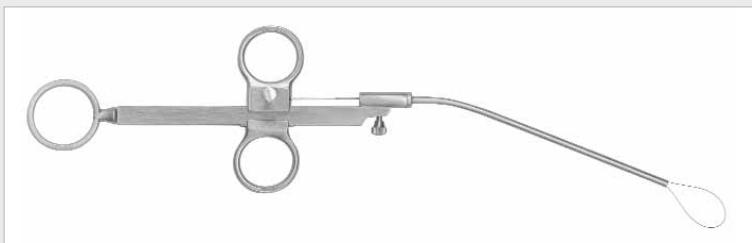
160-412-180 Ø 1,5 mm
160-411-180 Ø 1,8 mm
Nasenwatteträger, Arbeitsende spiralförmig gerieft, 180 mm
Nasal applicator, rough spiral end, 7 inch



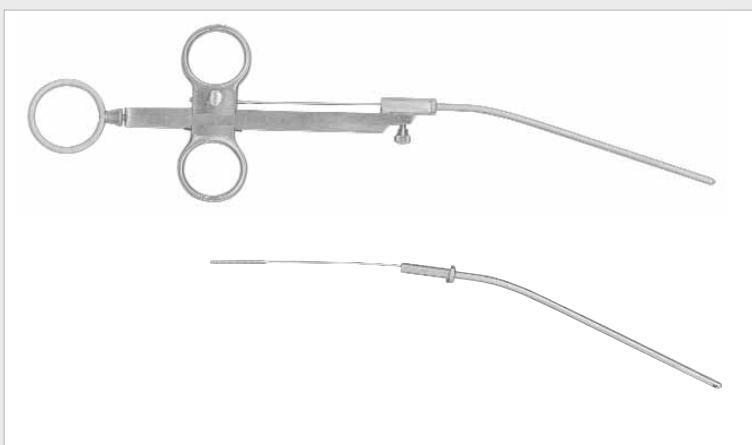
420-150-180
SIEBENMANN
Nasenstopfer, 180 mm
Nasal plugger, 7 inch



420-413-230

LANGEChoanenhaken, 230 mm
Choana hook, 9 1/2 inch

420-201-260

KRAUSENasenpolypenschnüller, kniegebogen, 250 mm
Nasal polypus snare, knee bent, 10 inch

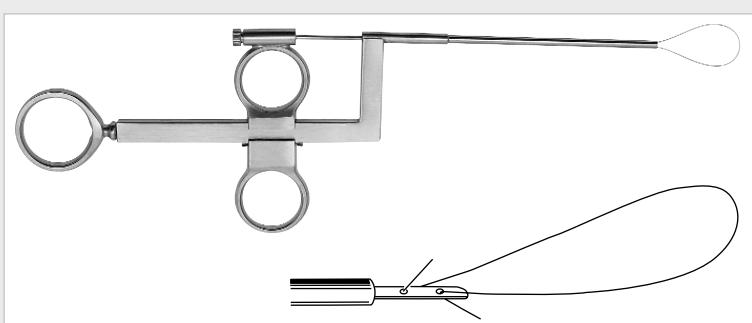
420-202-260

KRAUSE-VOSSNasenpolypenschnüller, kniegebogen, kompl. mit Rohraufsatzz vertical,
Rohraufsatzz horizontal, 250 mm
Nasal polypus snare, knee bent, complete with tube vertical,
tube horizontal, 10 inch

420-202-261

Rohraufsatzz mit Innenführung, vertikal
Tube with inner guide wire, vertical

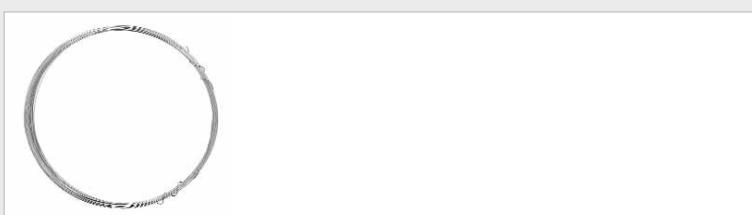
420-202-262

Rohraufsatzz mit Innenführung, horizontal
Tube with inner guide wire, horizontal

410-270-250

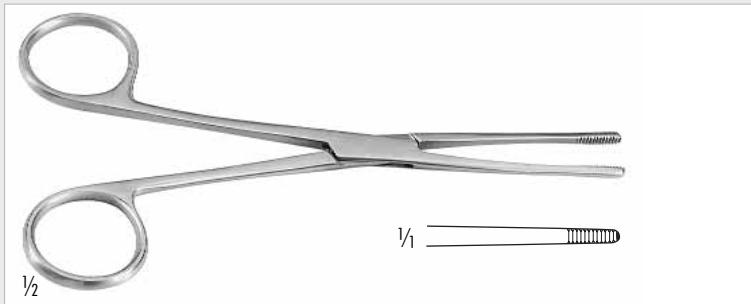
WILDENasenpolypenschnüller, bajonettförmig gebogen, 250 mm
Nasal polypus snare, bayonet shaped, 10 inch

420-210-003 Ø 0,3 mm

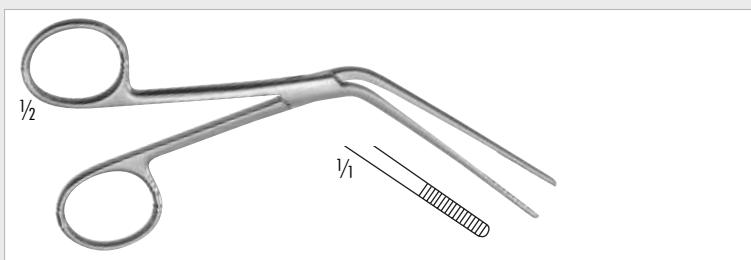
Schlingen für Nasenpolypenschnüller,
Bestelleinheit: PH=Packung á 100 Stück
Wire loops for nasal snares,
sales unit: PH=Package of 100 pieces

420-210-013 Ø 0,3 mm

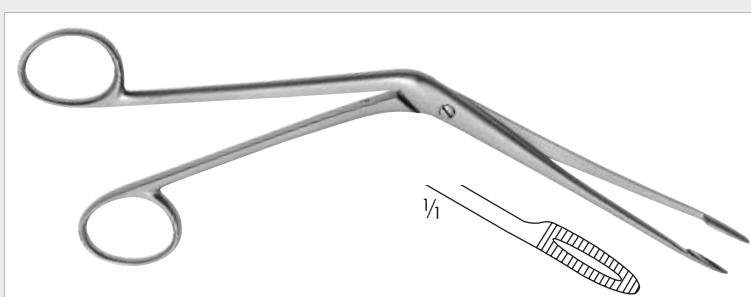
Schnürerdraht in Rollen á 10 m
Snare wire in coils of 10 metres



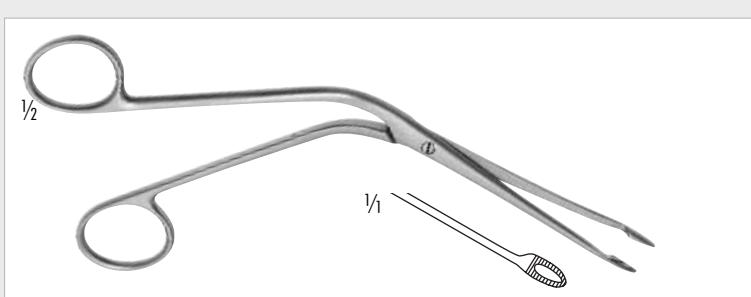
150-080-160
LISTER
Tamponzange, 155 mm
Sinus forceps, 6 inch



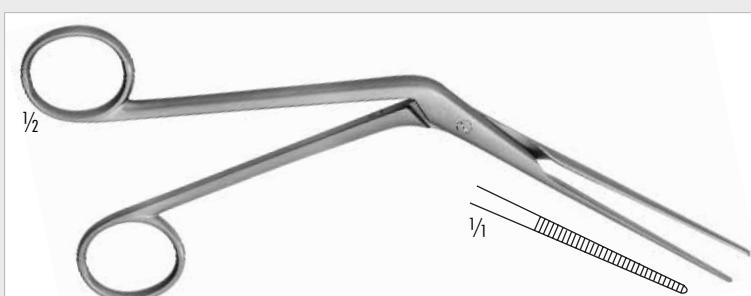
150-080-180
TILLEY
Tamponzange, 180 mm
Sinus forceps, 7 inch



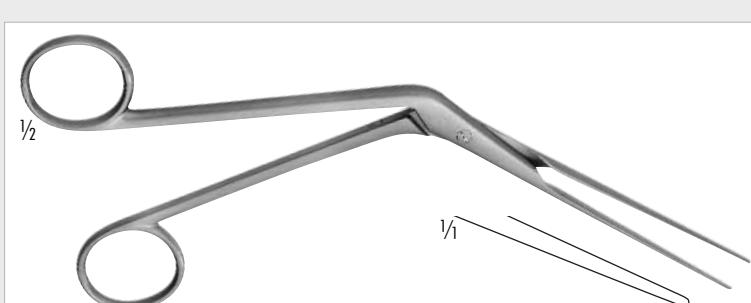
420-211-200
HARTMANN
Nasentamponzange, 215 mm
Nasal dressing forceps, 8 1/4 inch



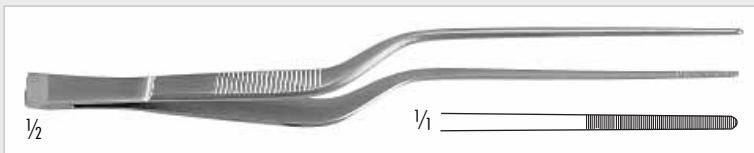
420-211-160
HARTMANN
Nasentamponzange, 175 mm
Nasal dressing forceps, 7 inch



420-411-200
WEST
Nasentamponzange, 200 mm
Nasal dressing forceps, 8 inch



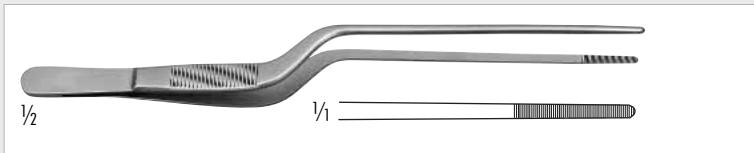
420-210-200
LUBET-BARBON
Nasentamponzange, 200 mm
Nasal dressing forceps, 8 inch



410-389-190

GRUENWALD

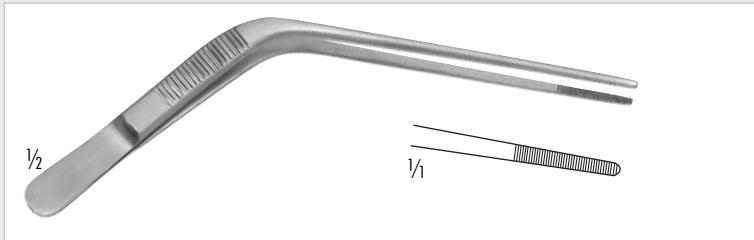
Nasenpinzetten, anatomisch, bajonettförmig, 200 mm
Nasal dressing forceps, bayonet shaped, 8 inch



410-395-160

JANSEN

Nasenpinzetten, anatomisch, bajonettförmig, 160 mm
Nasal dressing forceps, bayonet shaped, 6 1/4 inch



420-375-165

TROELTSCH (WILDE)

Nasenpinzetten, anatomisch, kniegebogen, 170 mm
Nasal dressing forceps, knee bent, 6 3/4 inch



410-228-000

Universal Pulverbläser, mit beweglicher Nasenolive,
Schraubflasche 30 ccm und Halbgebläse
Universal Powder Blower, with adjustable nozzle,
threaded flacon 30 ccm and Rubber Bulb

410-228-050

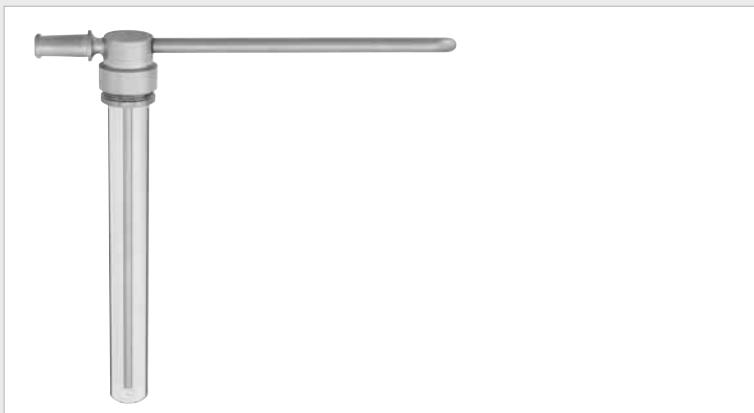
dito, ohne Gebläse
same, without Rubber Bulb

410-228-100

Halbgebläse allein
Rubber Bulb only

410-228-010

aufsteckbare Nasenolive, allein
Nose guard, only



410-229-000

GRUENWALD

Zerstäuber mit gerader Kanüle, 130 mm
Atomizer with straight cannula, 5 1/8 inch

410-229-050

GRUENWALD

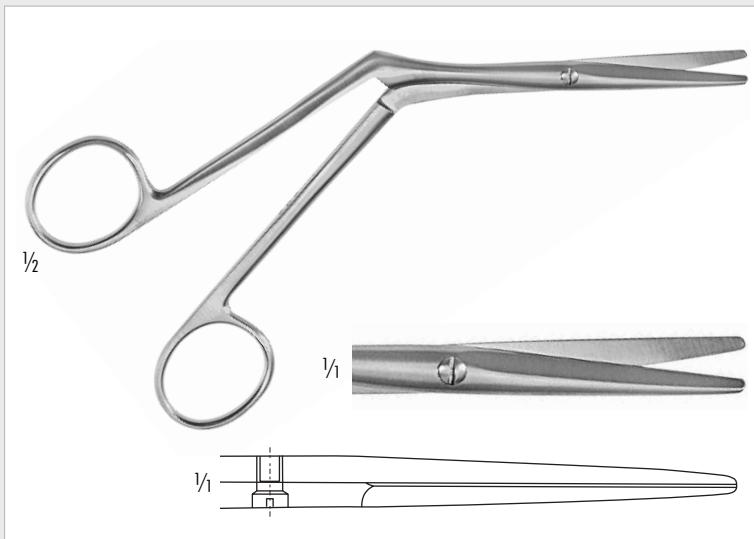
Ersatzflacon mit Gewindering
Threaded Spare Bottle only



420-001-000

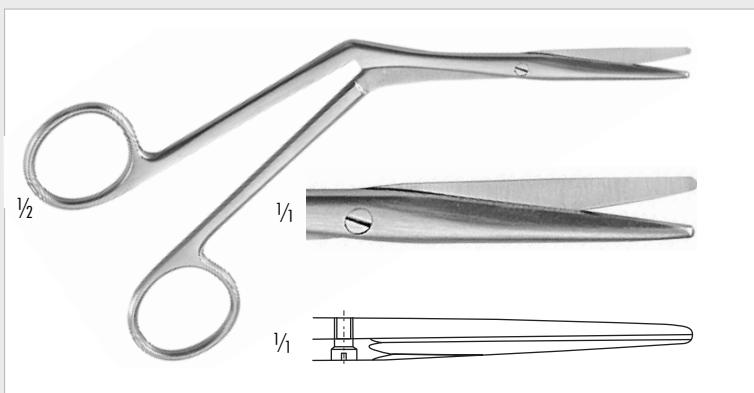
GLATZEL

Nasenspiegel, 200 x 130 mm
Nasal mirror, 8 inch x 5 inch

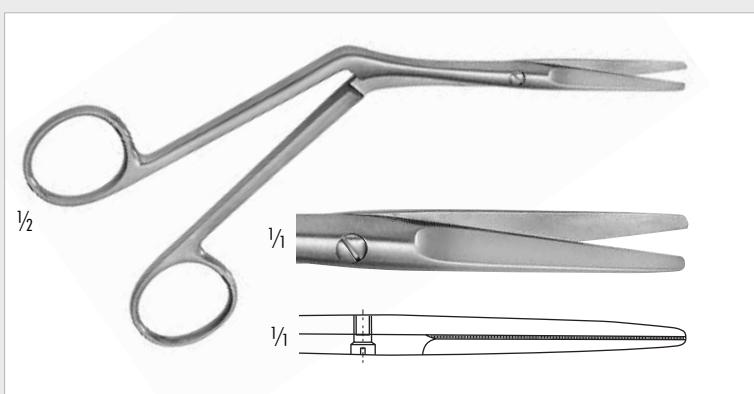


120-284-180
HEYMANN
Nasenschere, gerade, 190 mm,
Nasal scissors, straight, 7 ½ inch

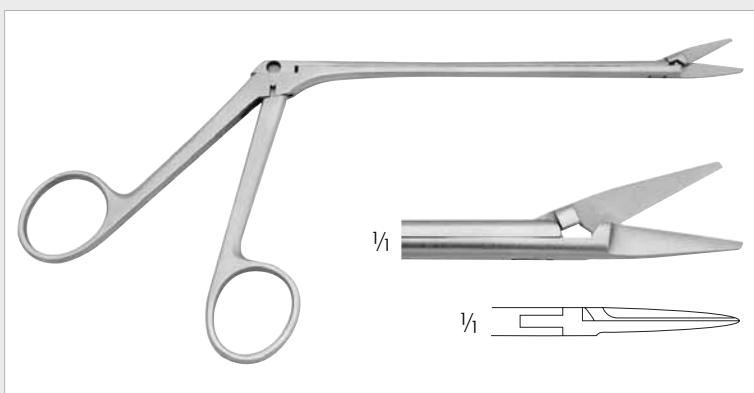
120-585-180
Dito, mit **TC**, unteres Blatt gezahnt
Same, with **TC**, lower blade serrated



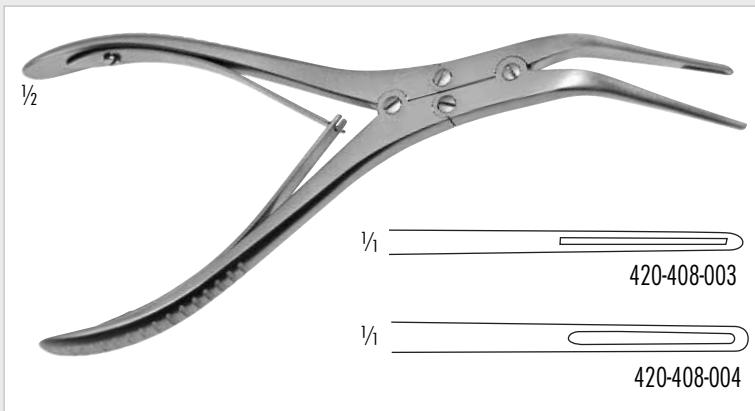
120-283-180
HEYMANN-KNIGHT
Nasenschere, 175 mm
Nasal scissors, 7 inch



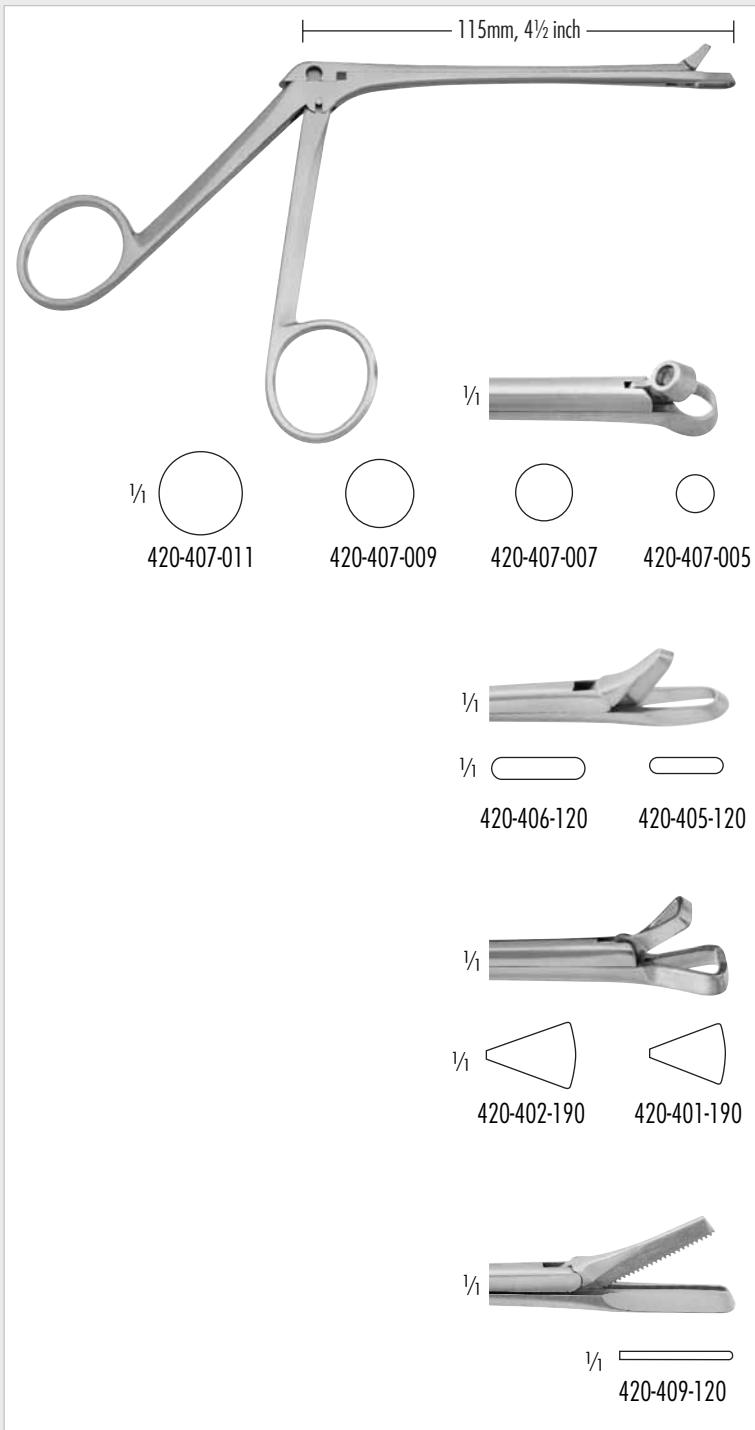
120-285-175
KIRSTEIN
Nasenschere, Blätter gezahnt, 175 mm
Nasal scissors, blades serrated, 7 inch



120-208-230
OLIVECRONA
Nasenschere, 230 mm
Nasal scissors, 9 inch



420-408-003 3 mm
 420-408-004 4 mm
KRESSNER
 Muschelquetschzangen, 220 mm
 Crushing forceps, 8 3/4 inch

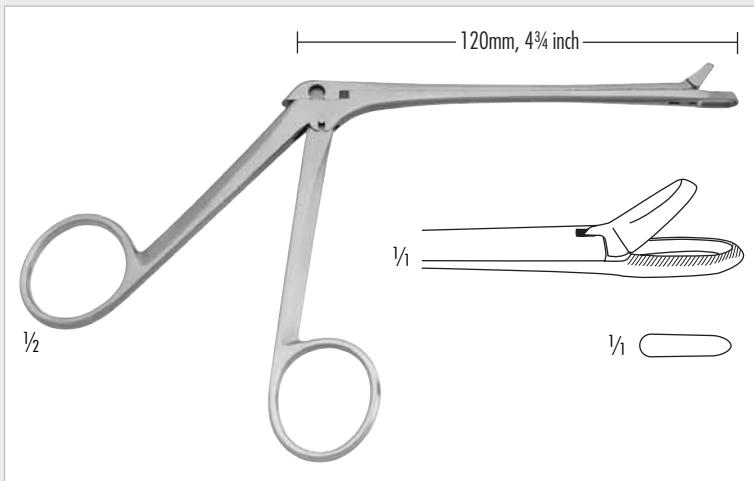


420-407-005
 420-407-007
 420-407-009
 420-407-011
HARTMANN
 Conchotom, durchschneidend, 115 mm
 Nasal cutting forceps, through cutting, 4 1/2 inch

420-405-120
 420-406-120
GRUENWALD-HENKE
 Conchotom, durchschneidend
 Nasal cutting forceps, through cutting

420-401-190
 420-402-190
SCHMEDEN
 Conchotom, durchschneidend
 Nasal cutting forceps, through cutting

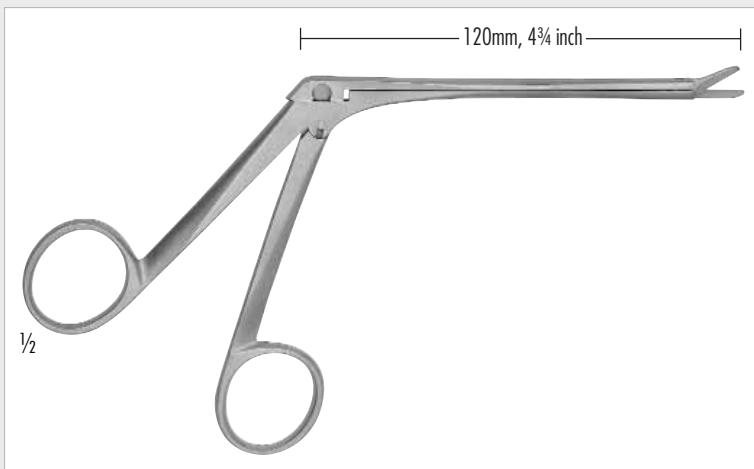
420-409-120
STRUYCKEN
 Conchotom, durchschneidend
 Nasal cutting forceps, through cutting



420-410-120

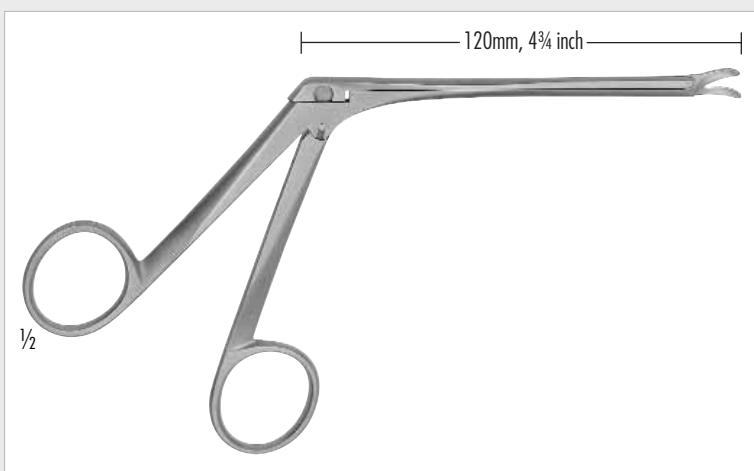
MYLES

Conchotom, durchschneidend, 120 mm
Nasal cutting forceps, through cutting, 4 $\frac{3}{4}$ inch



420-414-120

Nasenschere, gerade, 120 mm
Nasal scissors, straight, 4 $\frac{3}{4}$ inch

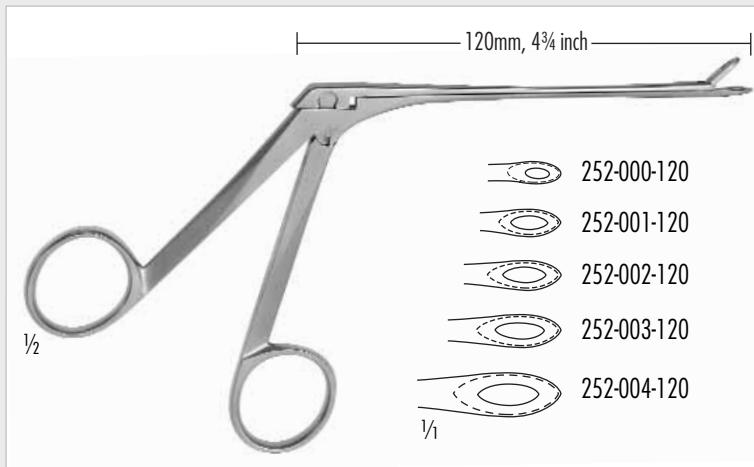


420-415-120

Nasenschere, links gebogen, 120 mm
Nasal scissors, left curved, 4 $\frac{3}{4}$ inch

420-416-120

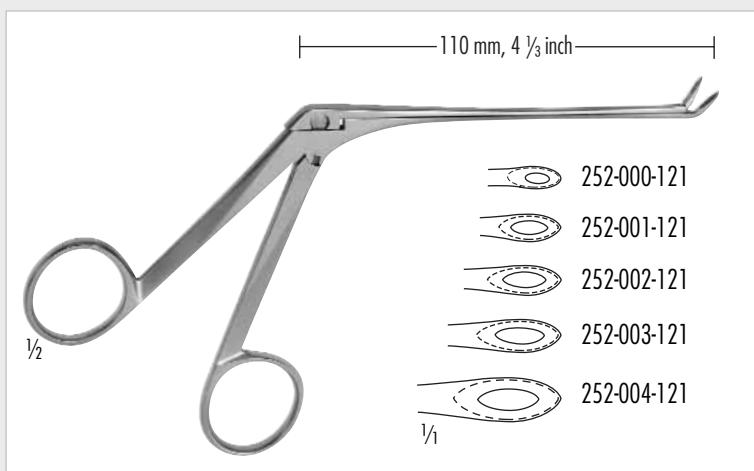
Nasenschere, rechts gebogen, 120 mm
Nasal scissors, right curved, 4 $\frac{3}{4}$ inch



252-000-120	Fig.0	3,0 mm
252-001-120	Fig.1	3,6 mm
252-002-120	Fig.2	4,2 mm
252-003-120	Fig.3	4,8 mm
252-004-120	Fig.4	5,6 mm

WEIL-BLAKESLEY

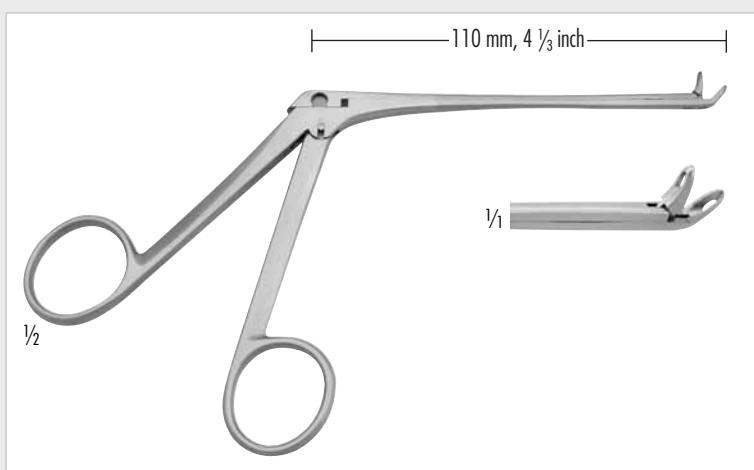
Siebbeinzangen, gerade, ovaler Löffel, gefenstertes Maul, 120 mm
Ethmoidal forceps, straight, oval, cup-shaped fenestrated jaws, 4 3/4 inch



252-000-121	Fig.0	3,0 mm
252-001-121	Fig.1	3,6 mm
252-002-121	Fig.2	4,2 mm
252-003-121	Fig.3	4,8 mm
252-004-121	Fig.4	5,6 mm

WEIL-BLAKESLEY

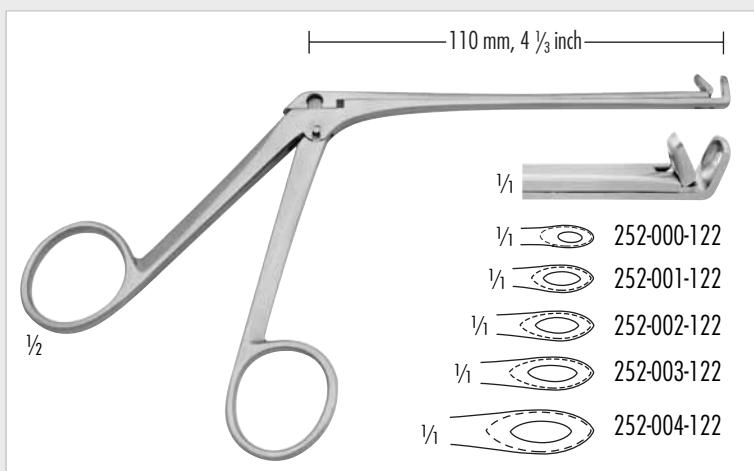
Siebbeinzangen, aufgebogen, ovaler Löffel, gefenstertes Maul, 110 mm
Ethmoidal forceps, upwards curved, oval cup,
cup-shaped fenestrated jaws, 4 1/2 inch



252-000-111

STRÜMPPEL-VOSS

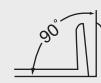
Siebbeinzange 45° aufgebogen, besonders fein, 110 mm Schaft
Ethmoidal forceps, 45° upwards curved, oval, very delicate,
110 mm shaft

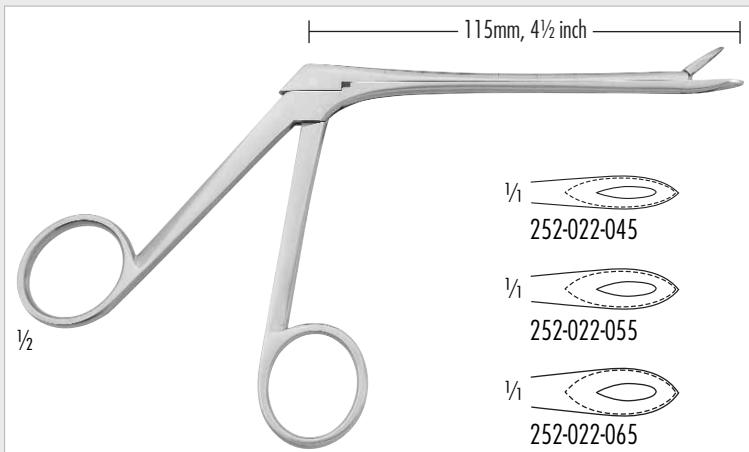


252-000-122	Fig.0	3,0 mm
252-001-122	Fig.1	3,6 mm
252-002-122	Fig.2	4,2 mm
252-003-122	Fig.3	4,8 mm
252-004-122	Fig.4	5,6 mm

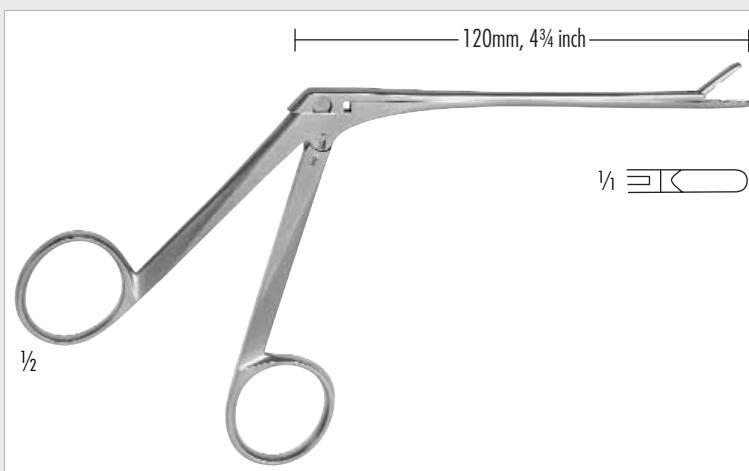
WEIL-BLAKESLEY

Siebbeinzange, 90° aufgewinkelt, 110 mm
Ethmoidal forceps, 90° angled up, 4 1/2 inch



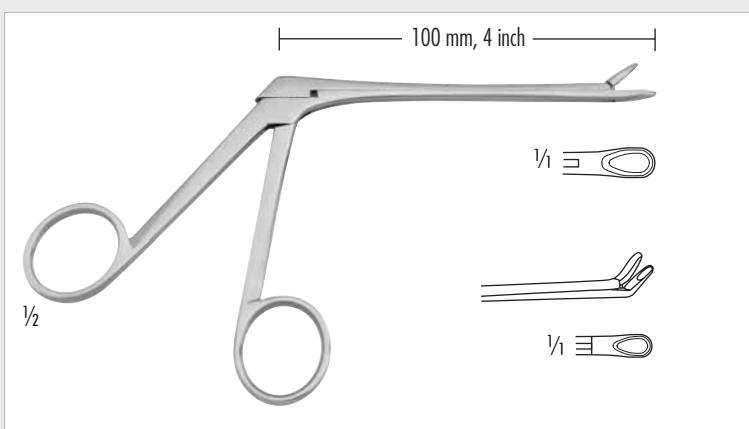


252-022-045 4,5 mm
 252-022-055 5,5 mm
 252-022-065 6,5 mm
TILLEY HENCKEL
 Siebbeinzange, gerade, Schaft graduiert, 115 mm
 Ethmoidal forceps, straight, shaft graduated, 4 ½ inch

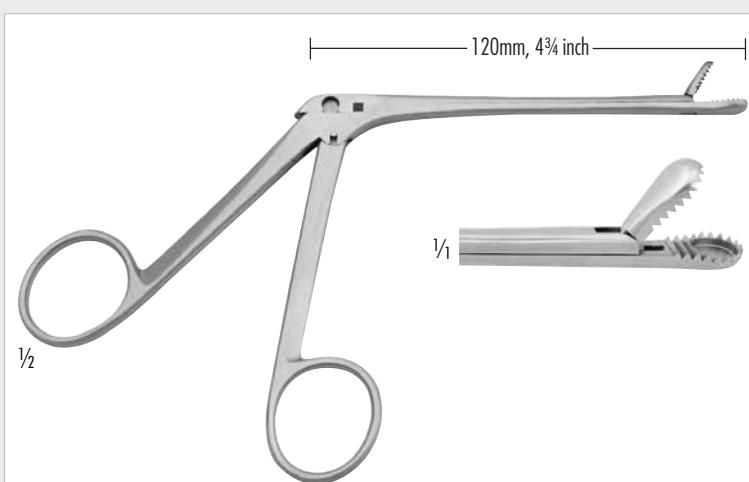


252-410-131 3 mm
TAKAHASHI
 Siebbeinzange, gerade, oval, Löffelmaul, 120 mm
 Ethmoidal forceps, straight, oval, cup-shaped, 4 ¾ inch

252-413-131 3 mm
TAKAHASHI
 Siebbeinzange, aufgebogen, oval, Löffelmaul, 120 mm
 Ethmoidal forceps, upwards curved, oval, cup-shaped, 4 ¾ inch

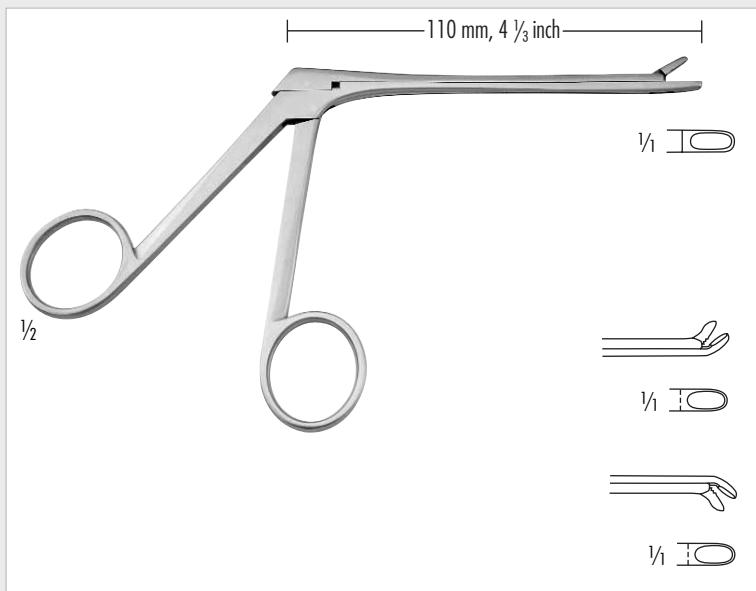


252-534-100
 Siebbeinzange, gerade, 100 mm
 Ethmoidal forceps, straight, 4 inch



252-543-100
 Siebbeinzange, aufgebogen, 100 mm
 Ethmoidal forceps, upwards curved, 4 inch

252-530-120
WATSON-WILLIAMS
 Schleimhaut Faßzange, gezahnt, gerade, 120 mm
 Ethmoidal mucosa forceps, serrated jaws, straight, 4 ¾ inch

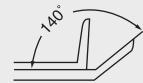


252-536-115 3 mm

ST BARTS

Rongeur, gerade, 110 mm

Rongeur, straight, 4 $\frac{1}{3}$ inch

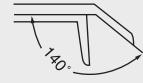


252-537-115 3 mm

ST BARTS

Rongeur, aufgebogen

Rongeur, upwards biting

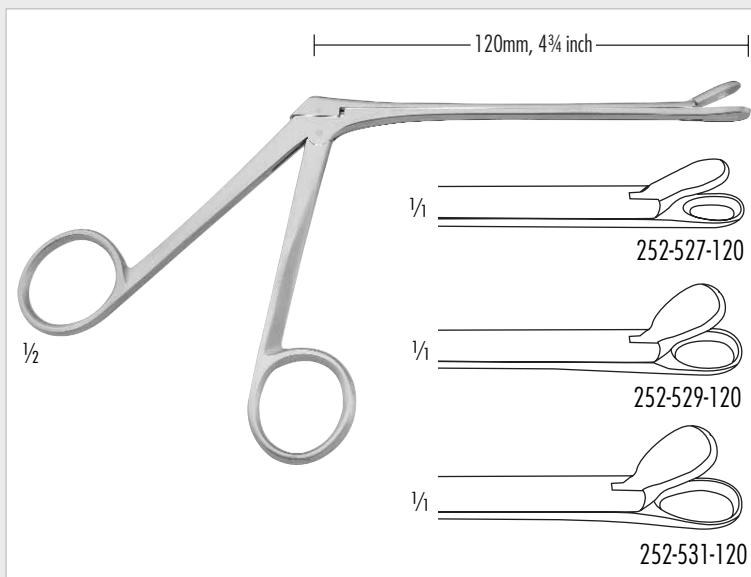


252-538-115 3 mm

ST BARTS

Rongeur, nach unten abgewinkelt

Rongeur, downwards biting



252-527-120 Fig.0

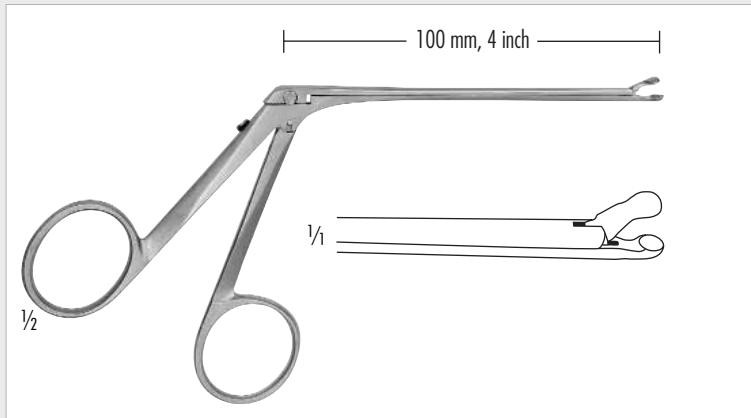
252-529-120 Fig.1

252-531-120 Fig.2

WATSON-WILLIAMS

Siebbeinzange, 120 mm

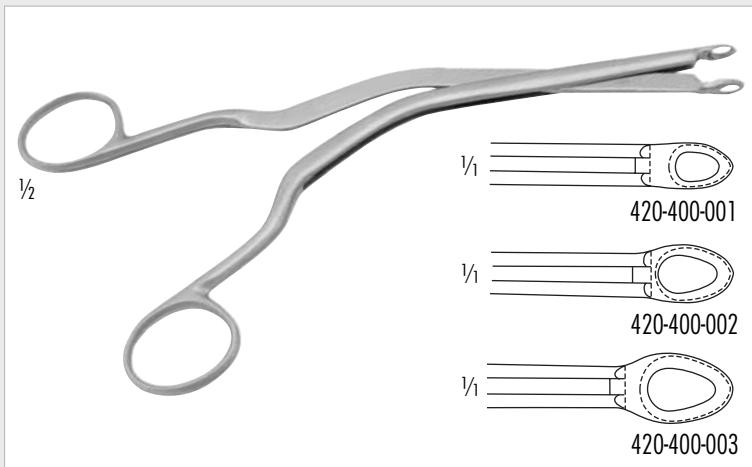
Ethmoidal forceps, 4 $\frac{3}{4}$ inch



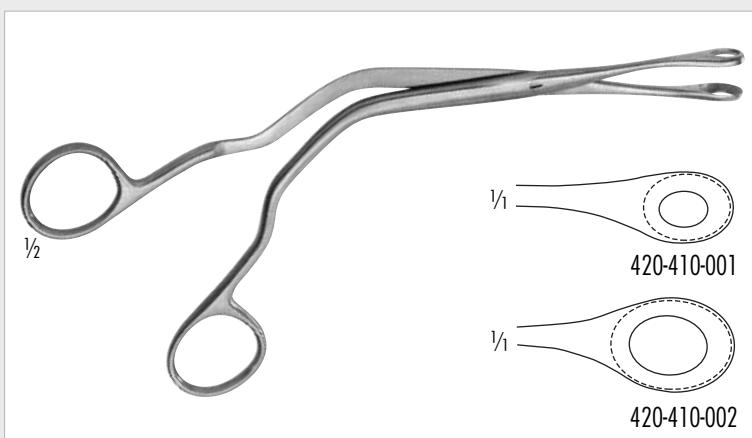
252-426-100 Ø 3 mm

Löffelzängchen, 100 mm

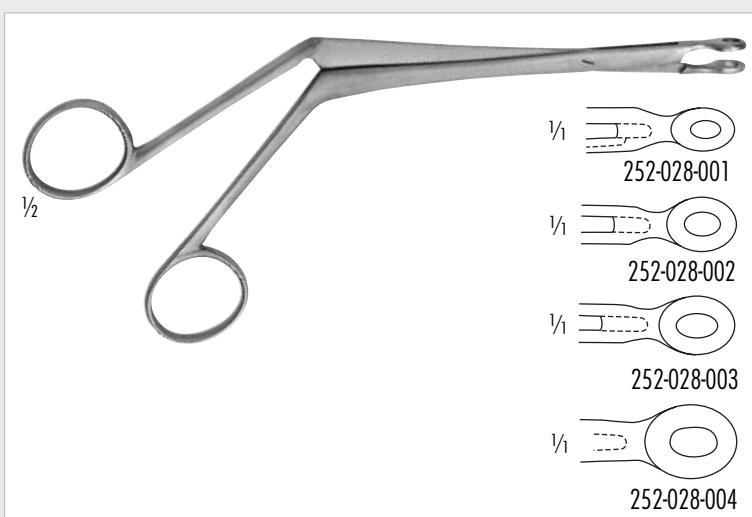
Cupped forceps, 4 inch



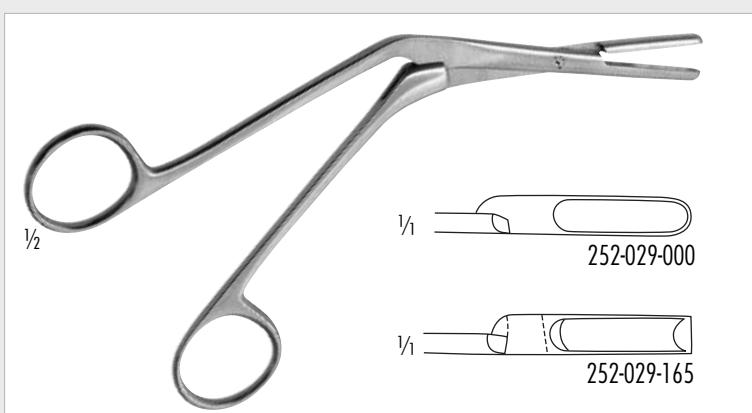
LUC
Septumzange, gefenstert, 193 mm
Septum forceps with fenestrated jaws, 7 $\frac{3}{4}$ inch



LUC
Septumzange, gefenstert, 200 mm
Septum forceps with fenestrated jaws, 8 inch

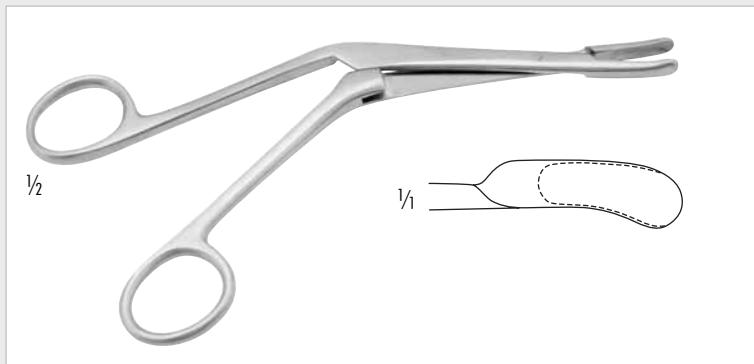


BRÜNING'S
Septumzange, gefenstert, 190 mm
Septum forceps, fenestrated jaws, 7 $\frac{1}{2}$ inch



CRAIG
Vormerzange, gerade, scharfer Löffel oval, 165 mm
Septum bone cutting and breaking forceps straight, sharp cup, 6 $\frac{1}{2}$ inch

CRAIG
Vormerzange mit eckigen Schneidkanten, 165 mm
Septum bone cutting and breaking forceps straight, sharp cup, 6 $\frac{1}{2}$ inch



252-029-500

CRAIG-DOMNICK

Vormerzange, linksgebogen, scharfe Löffel, 165 mm
Septum bone cutting and breaking forceps, curved to the left,
sharp cup, 6 1/2 inch



420-412-190

IRWIN MOORE

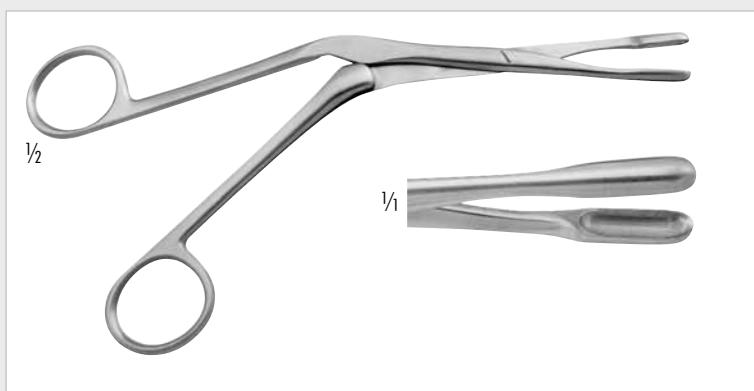
Septumzange, 190 mm
Septum forceps, 7 1/2 inch



420-422-190

HEYMANN-KNIGHT

Septumzange, scharfer ovaler Löffel, 190 mm
Septum forceps, with sharp oval cup, 7 1/2 inch



420-214-180

KNIGHT

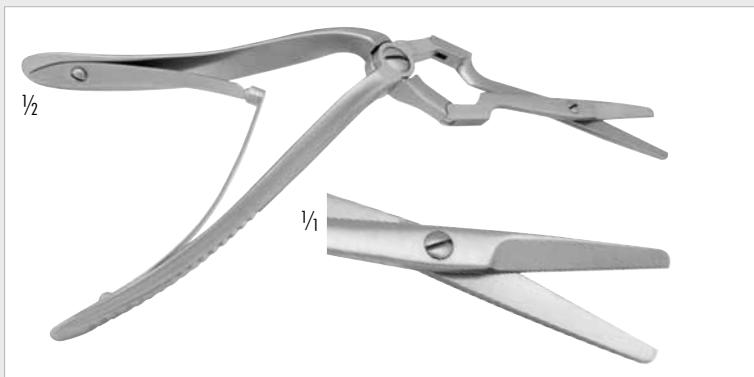
Nasenzange, scharf, 180 mm
Nasal forceps, sharp, 7 inch



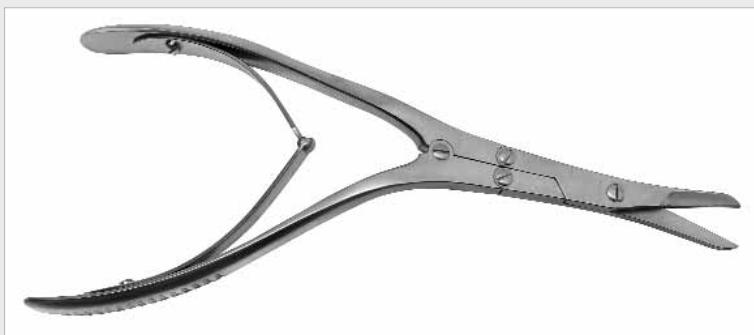
252-031-190
JANSEN-MIDDLETON
Nasenzange, durchschneidend, 210 mm
Nasal forceps, through cutting, 8 1/4 inch



252-032-190
JANSEN-MIDDLETON
Nasenzange, Löffelmaul, 200 mm
Nasal forceps, cup-shaped, 8 inch

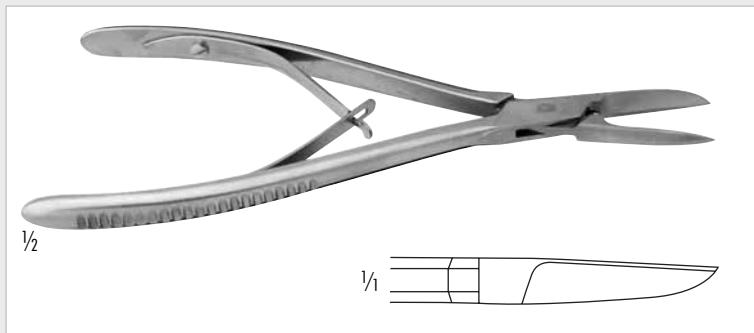


420-213-180
BECKER
Septumschere mit Doppelgelenk, gezahnt, 180 mm
Septum scissors, double action, with serrated jaws, 7 inch



120-286-220
CAPLAN
Nasenschere, gerade Schneide, 220 mm
Nasal scissors, straight cutting edge, 8 1/2 inch

120-287-220
CAPLAN
Nasenschere, gebogene Schneide, 220 mm
Nasal scissors, curved cutting edge, 8 1/2 inch



210-845-185

KAZANJIAN

Knochenschneidezange, zum Entfernen eines Nasenhöckers, 185 mm
Bone cutting forceps, for removal of nasal hump, 7 1/4 inch



210-855-180

ROWLAND

Nasenzange mit Doppelgelenk, gerade, 180 mm
Nasal hump rongeur, double action, straight, 7 inch



420-370-210

RUBIN

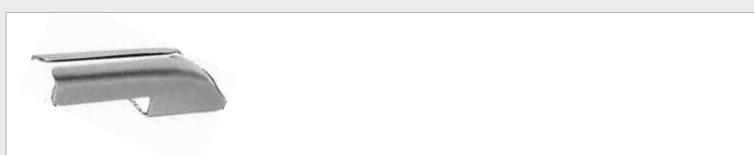
Knorpelquetschzange mit Doppelgelenk, gerade, 220 mm
Septum morcelizer, double action, straight, 8 1/2 inch



420-371-210

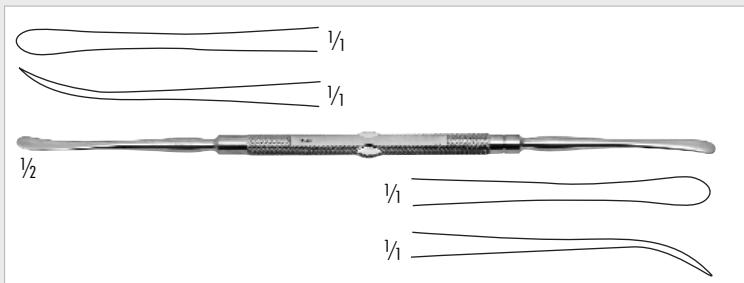
RUBIN

Knorpelquetschzange mit Doppelgelenk, abgewinkelt, 220 mm
Septum morcelizer, double action, angled, 8 1/2 inch

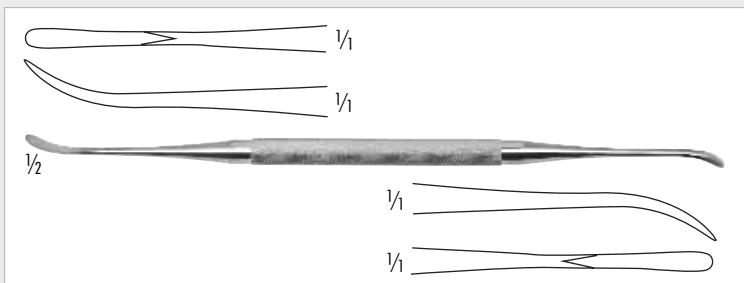


420-370-212

Schuh für RUBIN Quetschzange 420-370-210 + 420-371-210
Shoe for RUBIN septum morcelizer 420-370-210 + 420-371-210



420-546-180
FREER
 Elevatorium, scharf/stumpf, 185 mm
 Elevator, sharp /blunt, 7 $\frac{1}{4}$ inch



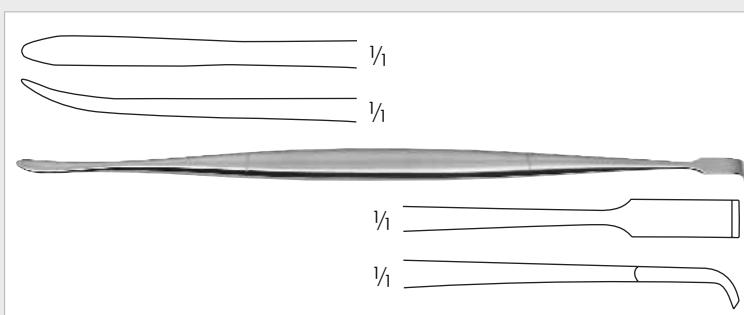
420-548-180
FREER-YASARGIL
 Dissektor, scharf, 185 mm
 Dissector, sharp, 7 $\frac{1}{4}$ inch



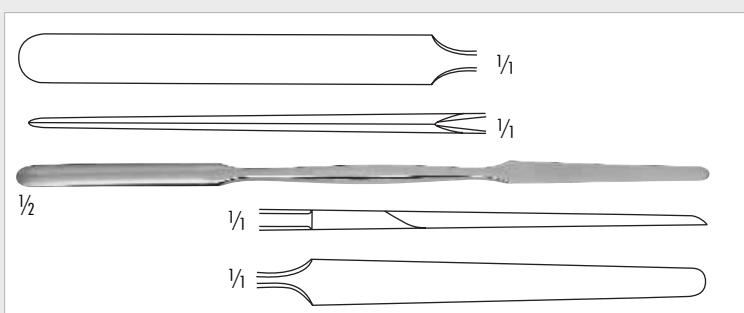
420-395-205 6 mm
NEGUS
 Saugdissektor, 210 mm
 Suction dissector, 8 $\frac{1}{4}$ inch



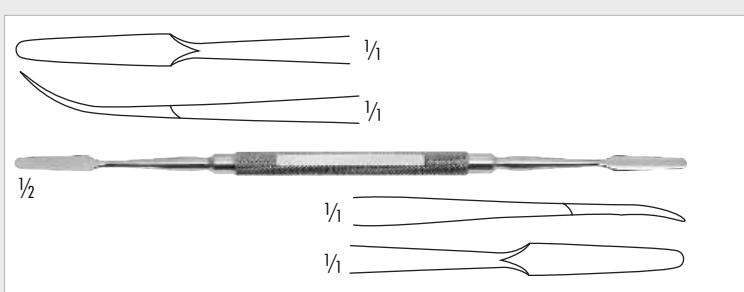
420-253-185 3 mm
GORNEY
 Saugraspatorium, 180 mm
 Suction raspatory, 7 inch



420-552-215
HOWARTH
 Doppel-Elevatorium, 215 mm
 Elevator, double-ended, 8 $\frac{1}{4}$ inch



420-541-180
KILLIAN
 Doppel-Elevatorium, scharf/stumpf, 185 mm
 Elevator, double-ended, sharp/blunt, 7 $\frac{1}{4}$ inch



420-540-180
KILLIAN
 Doppel-Elevatorium, scharf/stumpf, 180 mm
 Elevator, double-ended, sharp/blunt, 7 inch



252-002-180

KILLIAN

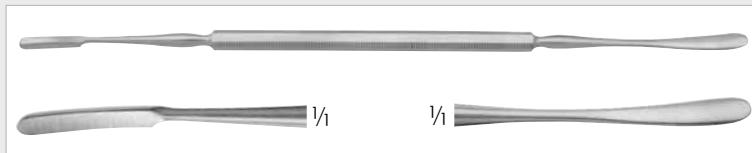
Doppel-Elevatorium, schuppenförmig, scharf und stumpf, 180 mm
Septum double-ended elevator, shuffle-shaped, sharp and blunt, 7 inch



252-001-200

FREER

Doppel-Elevatorium, halbscharf und stumpf, 200 mm
Septum double-ended elevator, semi-sharp and blunt, 8 inch



420-555-200

MAINZ

Doppel-Elevatorium, 200 mm
Septum double-ended elevator, 8 inch



420-551-200

MASING

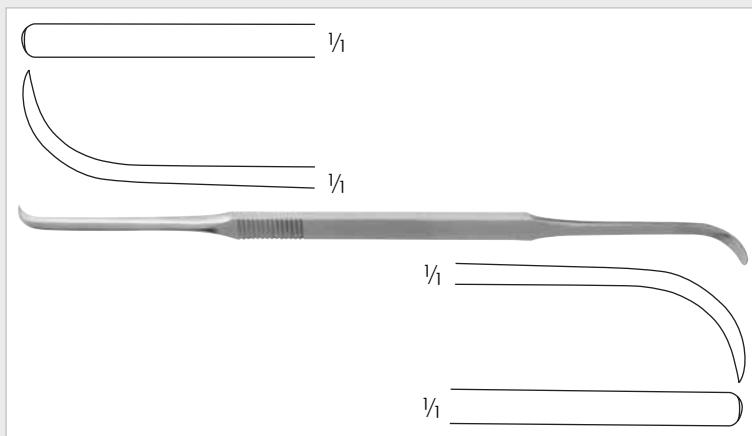
Elevatorium mit Graduierung, scharf/stumpf, 200 mm
Elevator, double-ended, graduated, sharp/blunt, 8 inch



420-550-230

COTTE

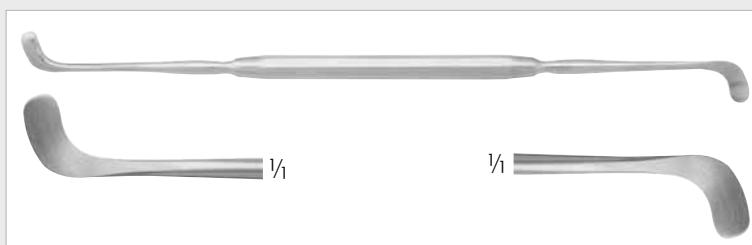
Doppel-Elevatorium, mit Graduierung, scharf/stumpf, 200 mm
Elevator, double-ended, graduated, sharp/blunt, 8 inch



420-552-200

COTTE

Doppel-Elevatorium, zum Tunnelieren, 200 mm
Elevator, double-ended, for tunneling, 8 inch



420-543-210

PENNINGTON

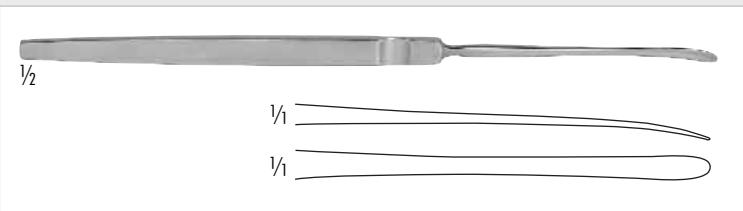
Raspatorium, 210 mm
Periosteal elevator, 8 $\frac{1}{4}$ inch



420-551-175

FREER

Raspatorium, scharf, 175 mm
Periosteal elevator, sharp, 7 inch



420-544-165 4,0 mm

HALLE

Elevatorium, stumpf, 180 mm

Elevator, blunt, 7 inch

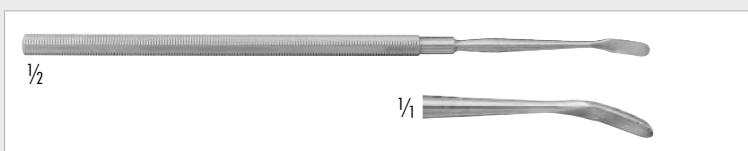


420-551-180

FREER

Raspatorium, 180 mm

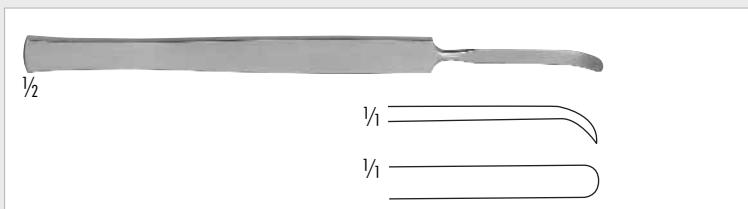
Periosteal elevator, 7 inch



420-557-165 4,0 mm

Raspatorium, abgewinkelte Spitze, 165 mm

Periosteal elevator, angled tip, 6 1/2 inch

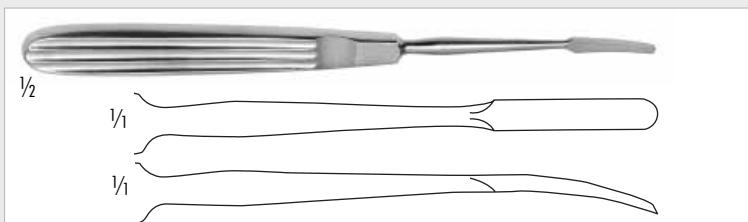


420-547-004 4 mm

MC KENTY

Septum Elevatorium, gebogen, scharf, 155 mm

Septum periosteal elevator, curved, sharp, 6 inch



420-530-165 2 mm

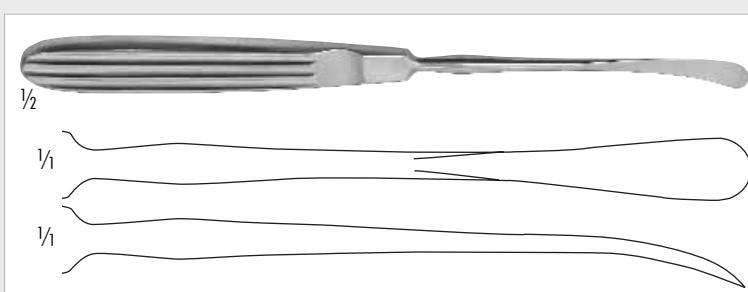
420-531-165 3 mm

420-532-165 4 mm

JOSEPH

Periost-Raspatorium, leicht gebogen, 160 mm

Periosteal elevator, slightly curved, 6 1/4 inch

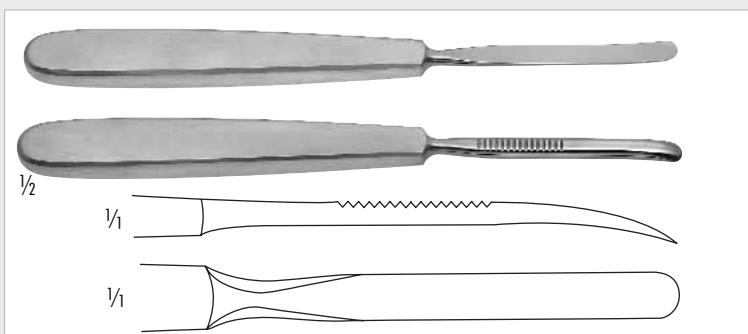


210-438-195 8 mm

COTTE

Elevatorium, gebogen, scharf, 195 mm

Elevator, curved, sharp, 7 3/4 inch

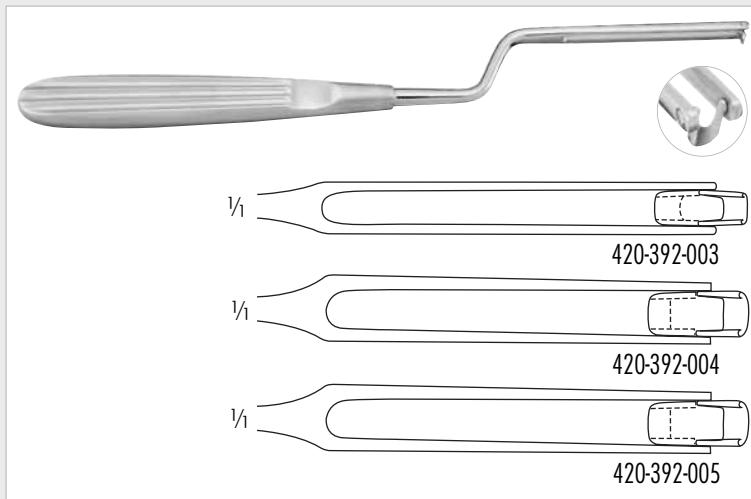


210-439-006 6 mm

210-439-008 8 mm

Periost-Raspatorium, leicht gebogen

Periosteal elevator, slightly curved



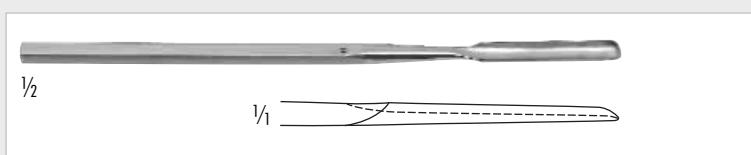
420-392-003 3 mm
 420-392-004 4 mm
 420-392-005 5 mm
BALLENGER
 Schwingmesser, bajonettförmig, 210 mm
 Swivel knife, bayonet shaped, 8 1/4 inch



420-590-004 4 mm
FREER
 Septum Flachmeissel, gerade, 160 mm
 Septum chisel, straight, 6 1/4 inch



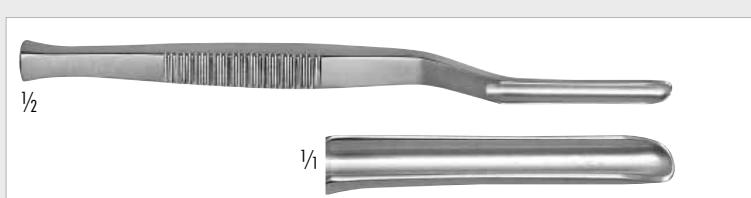
420-591-004 4 mm
FREER
 Septum Flachmeissel, gebogen, 160 mm
 Septum chisel, curved, 6 1/4 inch



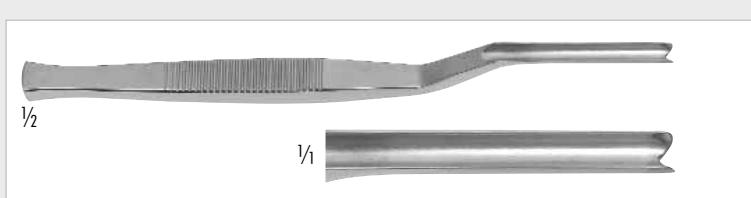
420-550-170 6 mm
FREER
 Septum-Hohlmeissel, mit runder Schneide, gerade, 150 mm
 Septum gouge, straight, round cutting edge, 6 inch



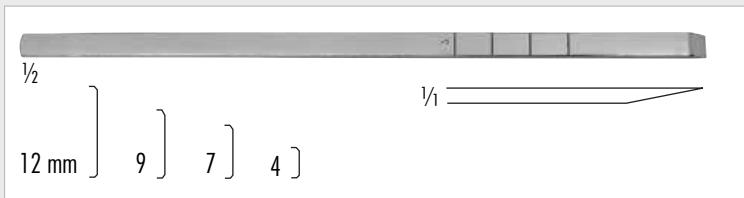
420-595-170 6 mm
BALLENGER
 Septum-Hohlmeissel mit Kerbe, gerade, 155 mm
 Septum gouge, with notch and cutting edge, 6 inch



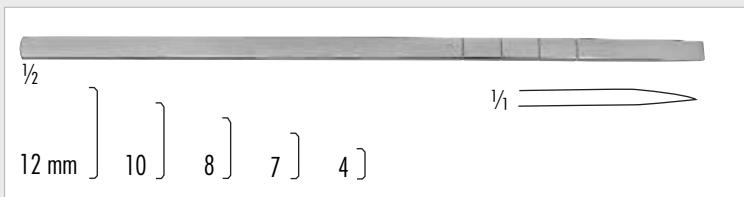
420-552-170 6 mm
KILLIAN
 Septum-Hohlmeissel mit runder Schneide, bajonettförmig
 gebogen, 170 mm
 Septum gouge, round cutting edge, bayonet shaped, 6 3/4 inch



420-551-170 6 mm
KILLIAN-CLAUS
 Septum-Hohlmeissel mit Kerbe, bajonettförmig gebogen, 170 mm
 Septum gouge with notch, bayonet shaped, 6 3/4 inch



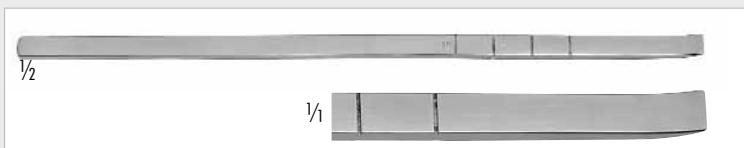
210-488-004 4 mm
 210-488-007 7 mm
 210-488-009 9 mm
 210-488-012 12 mm
COTILE
 Flachmeissel mit Graduierung, 180 mm
 Chisel with depth markings, 7 inch



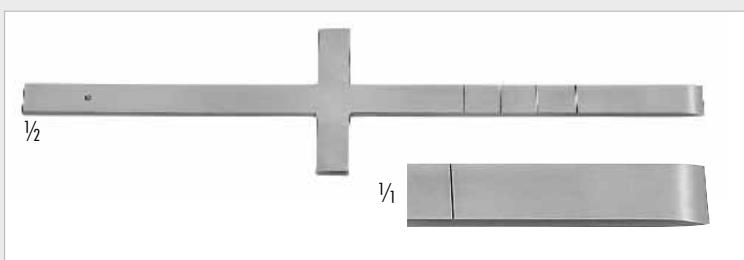
210-487-004 4 mm
 210-487-007 7 mm
 210-487-008 8 mm
 210-487-010 10 mm
 210-487-012 12 mm
COTILE
 Osteotom mit Graduierung, 180 mm
 Osteotome with depth markings, 7 inch



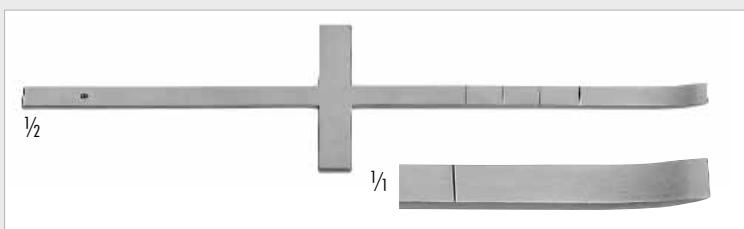
210-486-008 8 mm
COTILE
 Fischschwanz Osteotom, verrundete Ecken, 180 mm
 Fishtail osteotome with protected ends, double guarded, 7 inch



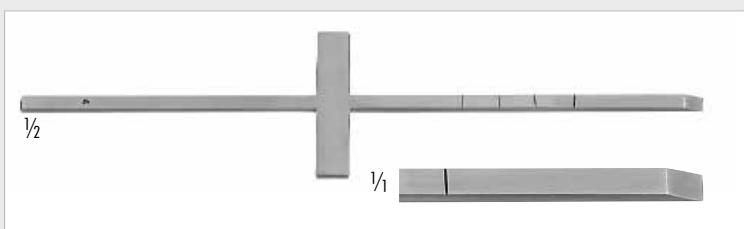
210-486-006 6 mm
COTILE
 Flachmeissel mit Graduierung für die transversale Osteotomie, 180 mm
 Chisel, curved, for transverse osteotomies, 7 inch



210-472-006 6 mm
COTILE
 Osteotom, gerade, 185 mm
 Osteotome, straight, 7 1/4 inch



210-473-006 6 mm
COTILE
 Osteotom, gebogen, 185 mm
 Osteotome, curved, 7 1/4 inch



210-474-006
COTILE
 Meissel, gerade, 6 mm, 185 mm
 Chisel, straight, 6 mm, 7 1/4 inch



420-587-008 8 mm
 420-587-010 10 mm
 420-587-012 12 mm
 420-587-014 14 mm
 420-587-016 16 mm

RUBIN

Osteotom, 180 mm
 Osteotome, 7 inch



420-589-008 8 mm
 420-589-010 10 mm
 420-589-012 12 mm
 420-589-014 14 mm
 420-589-016 16 mm

CINELLI

Osteotom, mit doppelter Führung, gerade, 160 mm
 Osteotome, double guarded, straight, 6 $\frac{1}{4}$ inch



420-587-177 6,5 mm
PARKES
 Höcker Hohlmeissel, 180 mm
 Hump gouge, 7 inch



420-459-001 gerade/straight
 420-459-002 rechts gebogen/curved right
 420-459-003 links gebogen/curved left
SILVER
 Osteotom, mit einfacher Führung, 175 mm
 Osteotome, single guarded, 7 inch



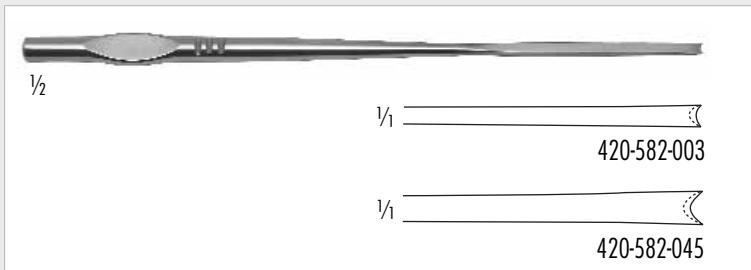
420-639-001 gerade/straight
 420-639-002 rechts gebogen/curved right
 420-639-003 links gebogen/curved left
ANDERSON-NEIVERT
 Osteotom, 185 mm
 Osteotome, 7 $\frac{1}{4}$ inch



420-460-005
SILVER
 Osteotom mit V-Spitze, gebogen, 175 mm
 Osteotome with V-tip, curved, 6 $\frac{3}{4}$ inch



420-470-001 gerade/straight
 420-470-002 rechts gebogen/curved right
 420-470-003 links gebogen/curved left
RISTOW
 Osteotom, 200 mm
 Osteotome, 8 inch

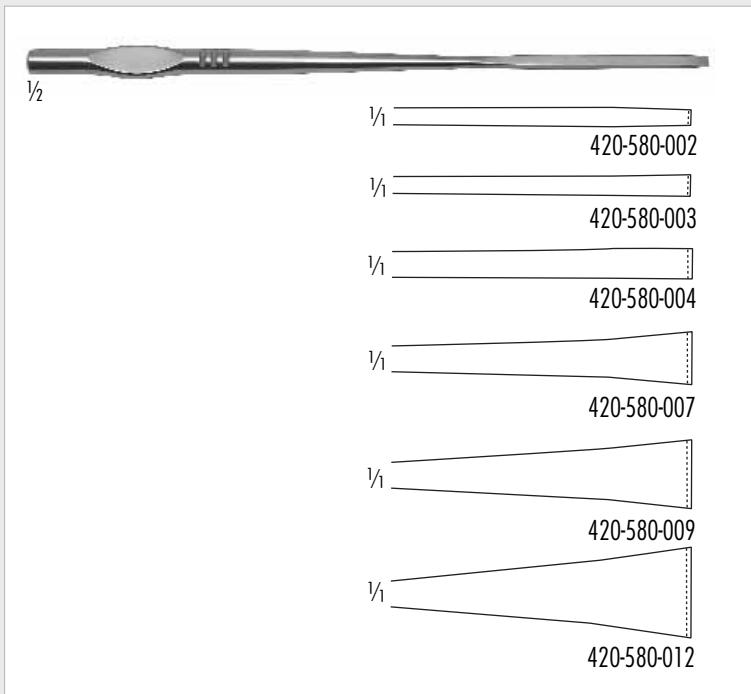


420-582-003 3,0 mm

420-582-045 4,5 mm

WALTER

Flachmeissel mit Hohlkehle, Spitzen verrundet, 190 mm
Chisel with notch, double guarded, 7 ½ inch



420-580-002 2,0 mm

420-580-003 3,0 mm

420-580-004 4,0 mm

420-580-007 7,0 mm

420-580-009 9,0 mm

420-580-012 12,0 mm

WALTER

Osteotom, 190 mm

Osteotome, 7 ½ inch



420-568-002	2 mm	420-568-008	8 mm
420-568-003	3 mm	420-568-009	9 mm
420-568-004	4 mm	420-568-010	10 mm
420-568-005	5 mm	420-568-011	11 mm
420-568-006	6 mm	420-568-012	12 mm
420-568-007	7 mm	420-568-014	14 mm

RZ-OSTEOTOME

Osteotom, 180 mm
Osteotome, 7 inch



420-500-200	3,0 mm
REES	
Osteotom, mit Aluminium Handgriff, 200 mm Osteotome, with aluminum handle, 8 inch	



420-594-002	2 mm	420-594-007	7 mm
420-594-003	3 mm	420-594-008	8 mm
420-594-004	4 mm	420-594-010	10 mm
420-594-005	5 mm	420-594-012	12 mm
420-594-006	6 mm	420-594-015	15 mm

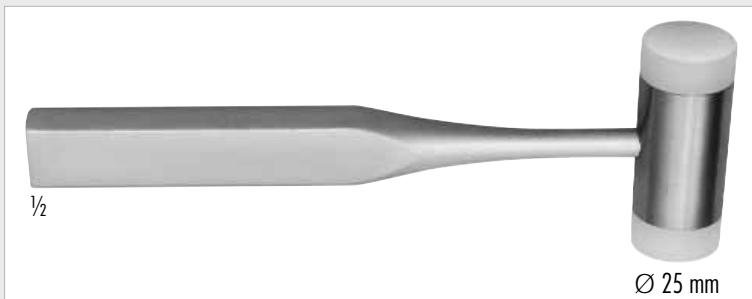
SHEEHAN

Osteotom, 175 mm
Osteotome, 7 inch



210-240-180 235 g, $\varnothing 30 \text{ mm}$
COTTE

Hammer, 1 Seite flach, 1 Seite konvex, 185 mm
Mallet, 1 side plain flat, 1 side convex, 7 $\frac{1}{4}$ inch



210-264-140 135 g, $\varnothing 25 \text{ mm}$
Hammer, mit auswechselbaren Kunststoffbacken
Mallet, with interchangeable plastic disks

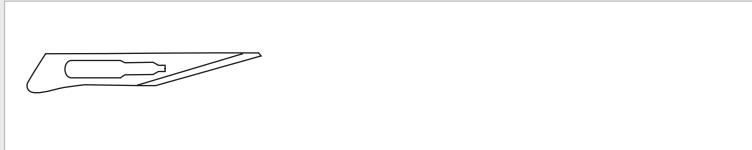
210-265-100
Ersatzbackenpaar, für Hammer 210-264-140
Pair of spare disks, for mallet 210-264-140



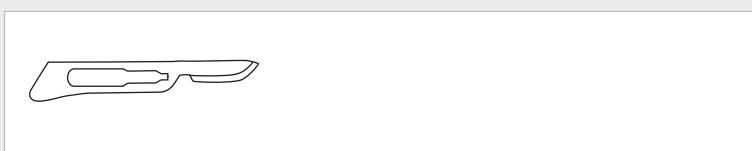
110-110-003
Skalpell Griff Nr. 3, 130 mm
Scalpel handle No.3, 5 $\frac{1}{8}$ inch



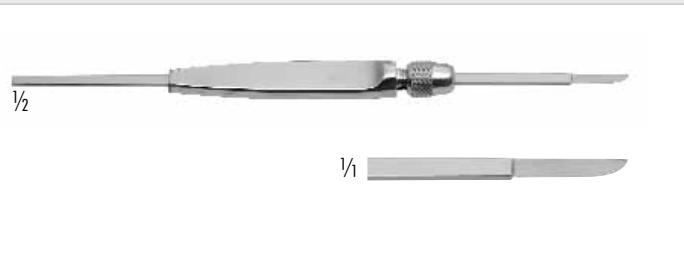
110-130-077
Skalpell Griff Nr. 7, 165mm
Scalpel handle No. 7, 6 $\frac{1}{2}$ inch



110-201-011
Skalpellklingen Fig. 11, 100 Stück
Scalpel blades Fig. 11, 100 pieces



110-201-015
Skalpellklingen Fig. 15, 100 Stück
Scalpel blades Fig. 15, 100 pieces



420-213-160

BRÜNING

Septummesser, 160 mm
Septum knife, 6 $\frac{1}{4}$ inch

420-213-000

Ersatzklinge zu 420-216-160
Spare blade for 420-216-160

420-213-140

COTTE

Septummesser, abgerundete Kanten, 140 mm
Septum knife, stiff blade with rounded edge, 5 $\frac{1}{2}$ inch

420-552-130

MASING

Knorpelritzmesser, in der Spitze gebogen, 130 mm
Cartilage slitting knife, curved blade, pointed, 5 $\frac{1}{8}$ inch

420-205-160

JOSEPH

Plastikmesser, gerade, Spitze verrundet, 140 mm
Button-end knife, straight, 5 $\frac{1}{2}$ inch

420-207-160

CONVERSE

Plastikmesser, gebogen, Spitze verrundet, 150 mm
Button-end knife, curved, 6 inch

420-209-175

JOSEPH

Zugmesser zum Abtragen von Knorpelvorsprüngen des Septums, 175 mm
Button-end knife, angled for removal of septum cartilage, 7 inch

420-190-003 gerade/straight

420-191-003 gebogen/curved

JOSEPH

Plastikmesser mit doppelter Schneide, scharf, 150 mm
Double-edge nasal knife, sharp, 6 inch

420-195-150

FREE

Mukosamesser, 155 mm
Mucosa knife, 6 inch



420-190-003 gerade/straight

420-191-003 gebogen/curved

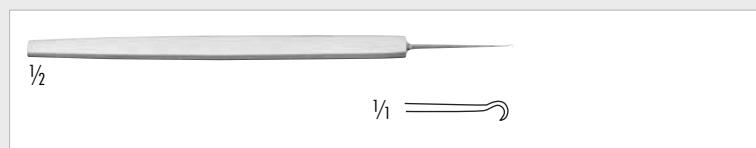
JOSEPH

Plastikmesser mit doppelter Schneide, scharf, 150 mm
Double-edge nasal knife, sharp, 6 inch

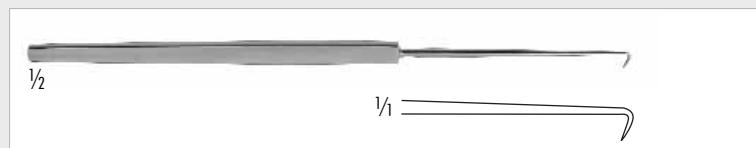
420-195-150

FREE

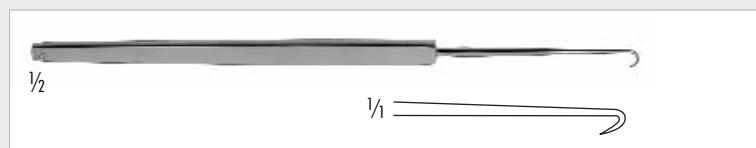
Mukosamesser, 155 mm
Mucosa knife, 6 inch



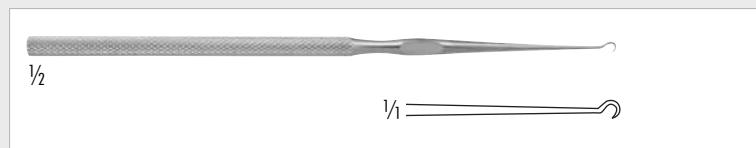
170-010-125
GRAEFE
Hauthäkchen, scharf, 125 mm
Skin hook, sharp, 5 inch



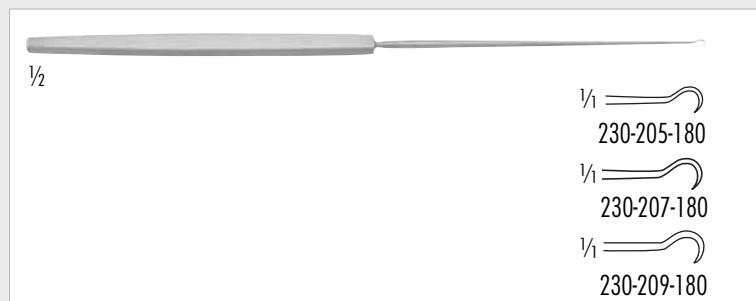
230-285-160
COTILE
Scharfes Sehnenhäkchen, 120° retrograd gebogen, 160 mm
Tenaculum hook, 120° retrograde curved, 6 1/4 inch



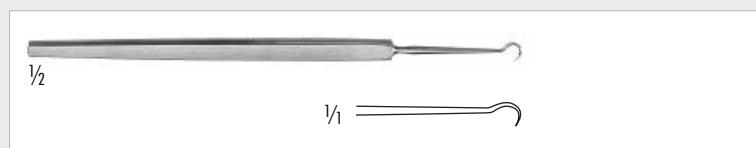
230-286-160
COTILE
Scharfes Sehnenhäkchen, 180° retrograd gebogen, 160 mm
Tenaculum hook, 180° retrograde curved, 6 1/4 inch



230-203-150
KILNER
Hauthäkchen, scharf, 150 mm
Skin hook, sharp, 6 inch



230-205-180 klein/small
230-207-180 mittel/medium
230-209-180 groß/large
GILLIES
Hauthäkchen, scharf, 180 mm
Skin hook, sharp, 7 inch



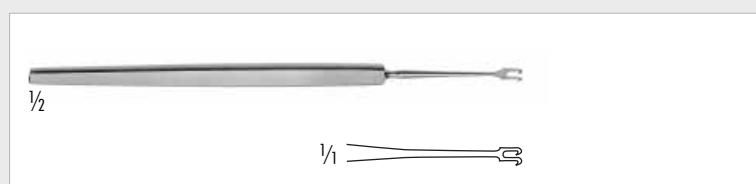
170-013-130
FRAZIER
Hauthäkchen, scharf, 130 mm
Skin hook, sharp, 5 1/8 inch



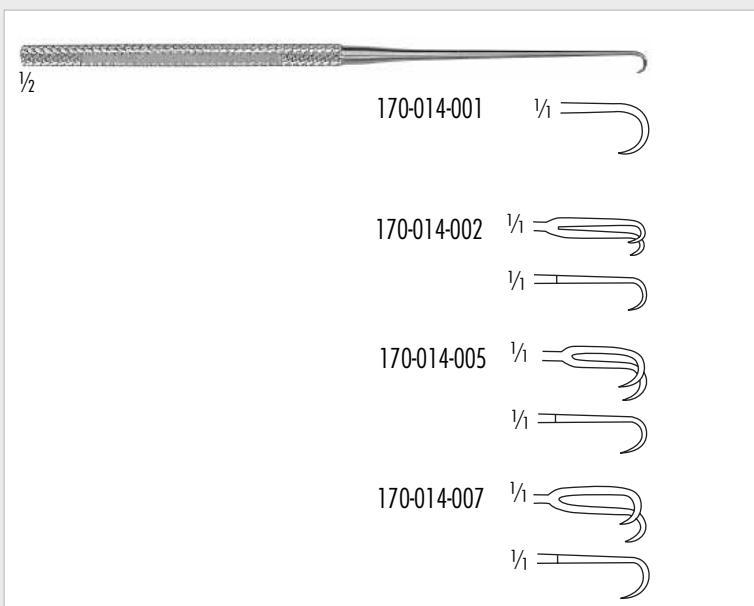
250-064-376
FISCH
Hauthäkchen, 90° abgewinkelt, scharf, 185 mm
Skin hook, 90° angled, sharp, 7 1/4 inch



170-060-001
CUSHING
Stumpfes Häkchen, 190 mm
Buttoned hook, 7 1/2 inch

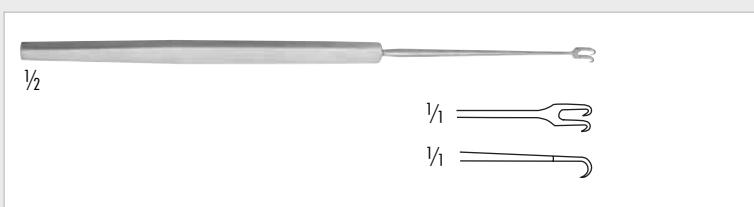


170-042-130
GUTHRIE
Hauthäkchen, Fig. 1, 130 mm
Skin hook, Fig. 1, 5 inch

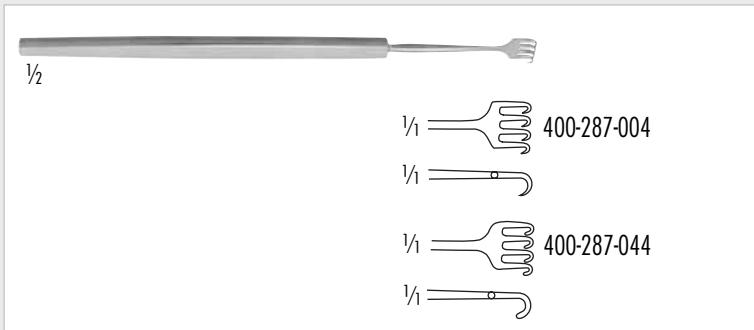


170-014-001
JOSEPH
Hauthäkchen, scharf, 1 Zinken, 165 mm
Skin hook, sharp, single, 6 ½ inch

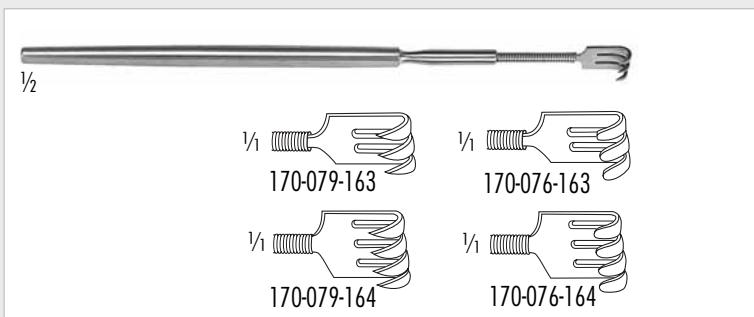
170-014-002 3 mm
170-014-005 6 mm
170-014-007 8 mm
JOSEPH
Hauthäkchen, 2 Zinken, scharf, 165 mm
Skin hook, sharp, 2 prongs, 6 ½ inch



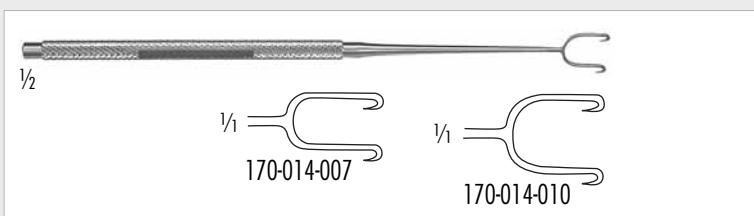
230-220-001
FREER
Hauthäkchen, 2 Zinken, scharf, 150 mm
Skin hook, 2 prongs, sharp, 6 inch



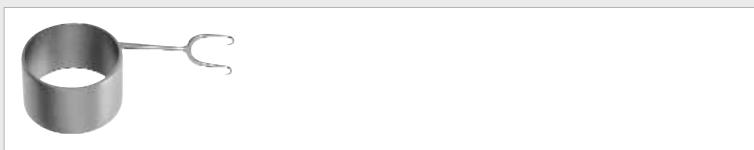
400-287-004 scharf/sharp
400-287-044 stumpf/blunt
ROLLET
Hauthäkchen, 4 Zinken, 135 mm
Skin hook, 4 prongs, 5 ¼ inch



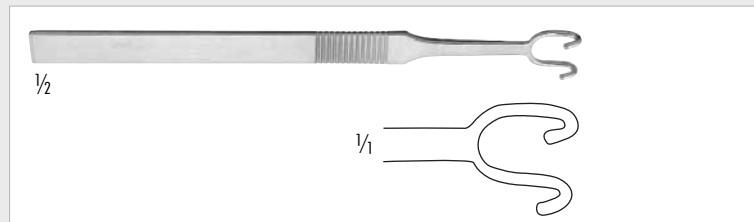
170-079-163
170-079-164
170-076-163
170-076-164
Feine Wundhaken mit flexibler Spitze, 160 mm
Fine hand held retractor with flexible tip, 6 ¼ inch



170-014-007
170-014-010
JOSEPH
Feines Wundhäkchen, 160 mm
Fine skin retractor, 6 ¼ inch



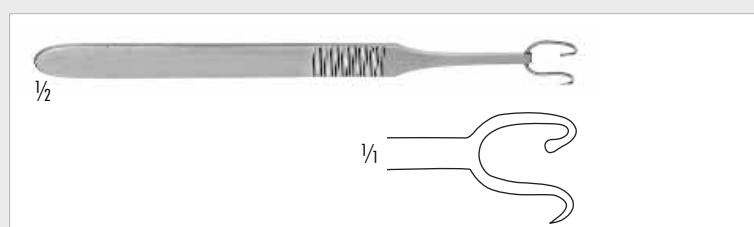
170-008-381
COTILE
Wundhäkchen mit Ring, Arbeitslänge 38 mm, scharf, 2-zähnig, 8 mm
Thumb retractor, working lenght 1 ½ inch, sharp, double hook, 8 mm wide



420-186-145

FOMON

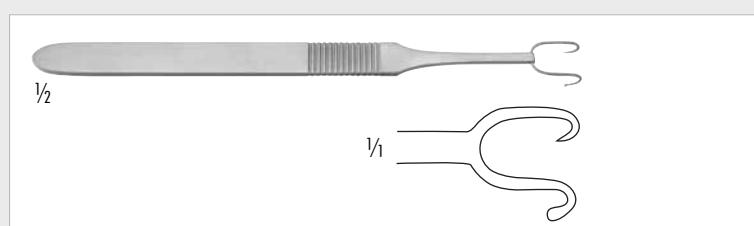
Nasenflügelretraktor, 2 Zinken, stumpf/stumpf, 145 mm
Alar retractor, 2 prongs, blunt/blunt, 5 $\frac{3}{4}$ inch



230-281-140

COTTE

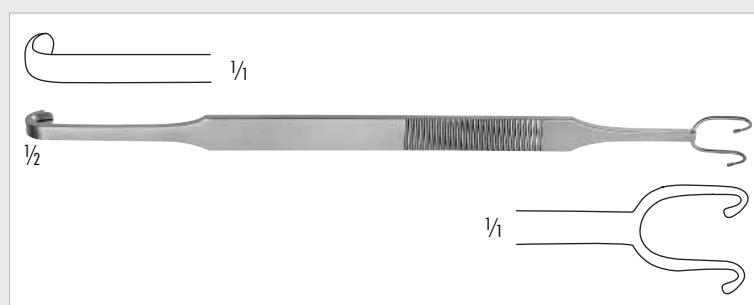
Nasenflügelretraktor, 2 Zinken, stumpf/spitz, 145 mm
Alar retractor, 2 prongs, blunt/sharp, 5 $\frac{3}{4}$ inch



230-282-140

COTTE

Nasenflügelretraktor, 2 Zinken, spitz/stumpf, 145 mm
Alar retractor, 2 prongs, sharp/blunt, 5 $\frac{3}{4}$ inch



230-260-200

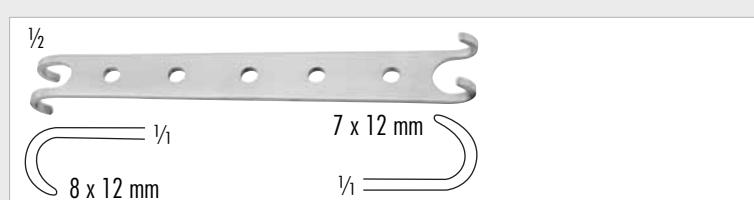
COTTE-NEIVERT

Nasenflügelretraktor, mit Säge- oder Messerführung,
2 Zinken, stumpf, 220 mm
Alar retractor, with saw and knife guide, 2 prongs, blunt, 8 $\frac{3}{4}$ inch

230-260-190

COTTE-NEIVERT

Dito, kleines Modell, 190 mm
Same, small pattern, 7 $\frac{1}{2}$ inch



260-501-120

CONVERSE

Alar-Doppelhaken, 2 Zinken, stumpf/stumpf, 120 mm
Alar retractor, double-ended, 2 prongs, blunt/blunt, 4 $\frac{3}{4}$ inch



420-524-150

COTTE

Alar Retraktor mit Lippe, 150 mm
Alar retractor with lip, 6 inch

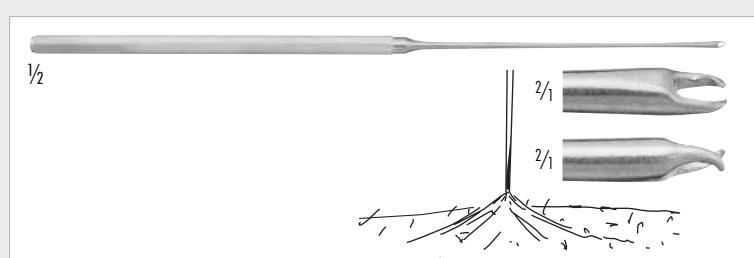


420-184-100 spitz/spitz / sharp/sharp

420-185-100 stumpf/stumpf / blunt/blunt

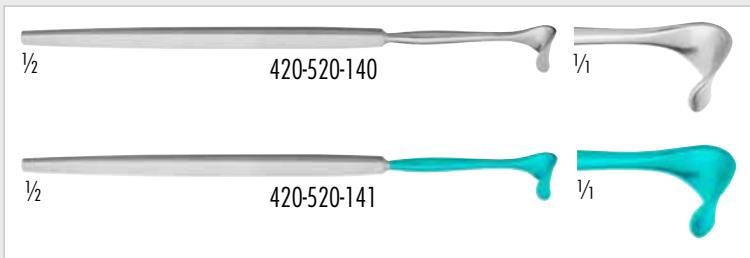
KILNER

Nasenflügelretraktor, 2 Zinken, 85 mm
Alar retractor, 2 prongs, 3 $\frac{1}{4}$ inch

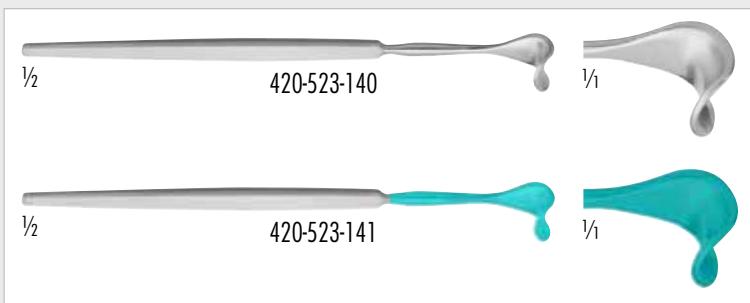


250-064-392 Ø 1,8 mm

Hautkralle mit Schutzkappe, 185 mm
Skin picks with protection cap, 7 $\frac{1}{4}$ inch



420-520-140
420-520-141 **isoliert/insulated**
MASING
Alar Retraktor, 6 x 12 mm, 140 mm
Alar retractor, 6 x 12 mm, 5 ½ inch



420-523-140
420-523-141 **isoliert/insulated**
COTILE
Alar Retraktor, 10 x 12 mm, 140 mm
Alar retractor, 10 x 12 mm, 5 ½ inch



420-256-135
WALTER
Doppelhaken, eine Seite mit 2 stumpfen Haken, eine Seite mit stumpfen Blatt
Double-ended retractor, one end 2 blunt prongs and one with blade



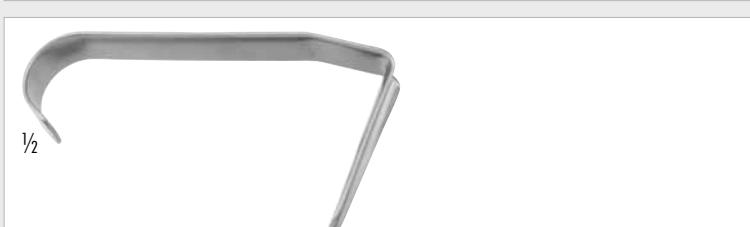
420-250-160
AUFRICHT
Nasenretraktor, 45 mm Blatt, 160 mm
Nasal retractor, 45 mm blade, 6 ¼ inch



420-057-160
DEVINE-MILLARD-AUFRICHT
Nasenretraktor, 10 x 45 mm Blatt, 180 mm
Nasal retractor, 10 x 45 mm blade, 7 inch
420-257-160
Dito, mit KL-Anschluß
Same, with fibre optic



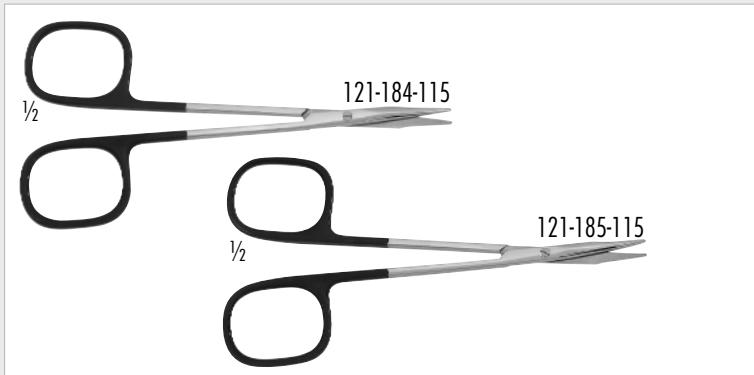
420-255-160
AUFRICHT
Nasenretraktor, mit Kaltlicht, 120°, 45 mm Blatt, 160 mm
Nasal retractor, with fibre optic, 120°, 45 mm blade, 6 ¼ inch



420-652-100 mit Kaltlichtträger/with fibre optic light carrier
420-752-100
MALINIAC
Nasenretraktor, 9 x 45 mm, 100 mm
Nasal retractor, 9 x 45 mm, 4 inch

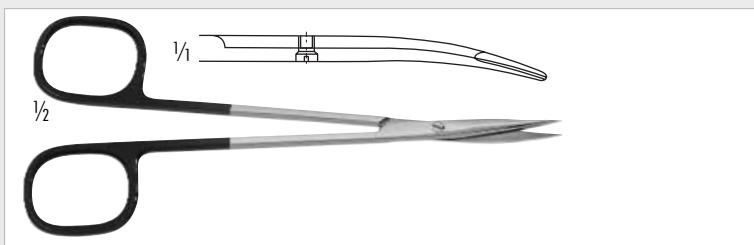


420-236-110 11 x 44 mm
CONVERSE
Nasenretraktor, mit Kaltlicht, 110 mm
Nasal retractor, with fibre optic, 4 ⅓ inch



121-182-115 spitz/gerade / sharp/straight
 121-183-115 spitz/gebogen / sharp/curved
 121-184-115 stumpf/gerade / blunt/straight
 121-185-115 stumpf/gebogen / blunt/curved
STEVENS

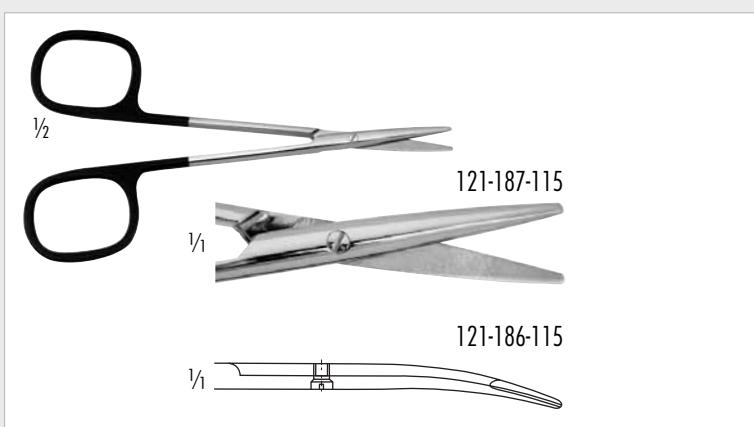
Präparierscheren, Super-Cut, mit eckigen Ringen, 115 mm
Dissecting scissors, Super-Cut, with square rings, 4 1/2 inch



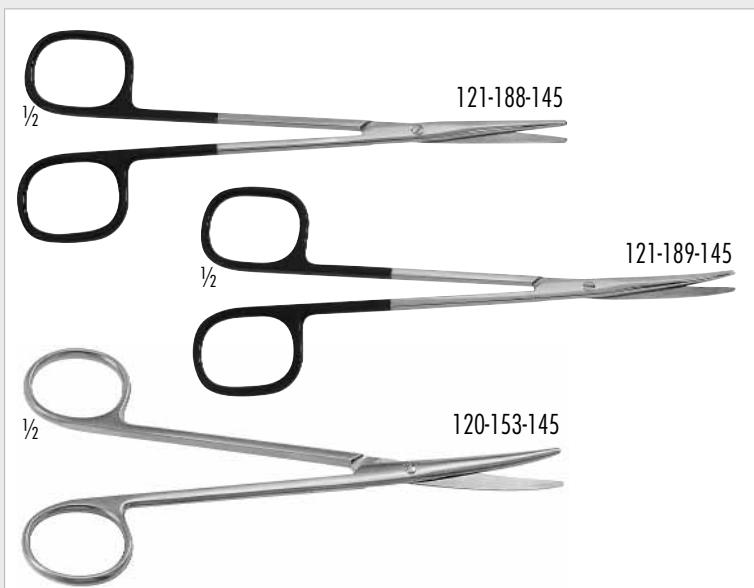
121-190-140

REYNOLDS-JAMESON

Gefäß-Schere, Super-Cut, gebogen, mit eckigen Ringen, 140 mm
Vessel scissors, Super-Cut, curved, with square rings, 5 1/2 inch



121-187-115 gerade / straight
 121-186-115 gebogen / curved
 Präparierscheren, Super-Cut, mit eckigen Ringen, 115 mm
 Dissecting scissors, Super-Cut, with square rings, 4 1/2 inch



121-188-145 gerade / straight
 121-189-145 gebogen / curved

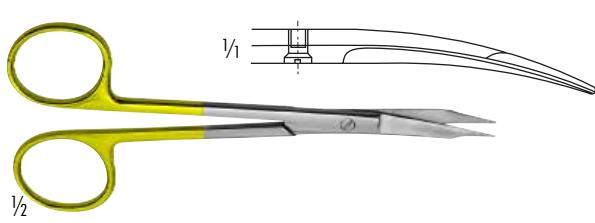
METZENBAUM

Präparierscheren, Super-Cut, mit eckigen Ringen, 145 mm
Dissecting scissors, Super-Cut, with square rings, 5 3/4 inch

120-153-145

METZENBAUM

Präparierscheren, feines Modell, gebogen, 145 mm
Dissecting scissors, delicate pattern, curved, 5 3/4 inch



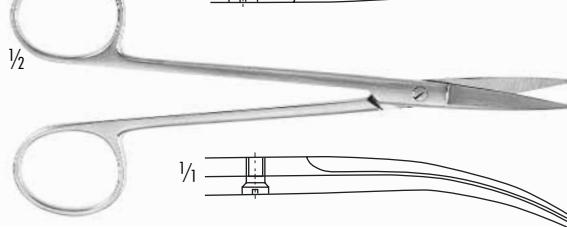
120-967-130

GOLDMAN FOX

Sehnenschere, gebogen, TC eine Schneide gezahnt, 130 mm
Tendon scissors, curved, TC one blade serrated, 5 1/8 inch

1/1

120-058-140



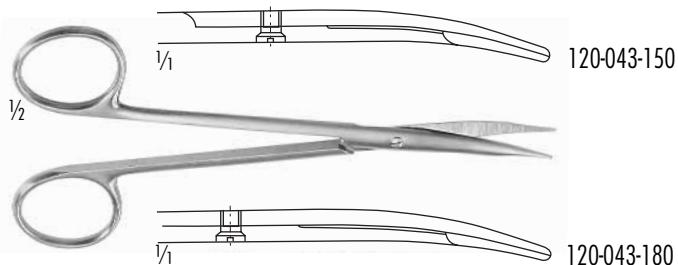
120-059-140

120-058-140 gerade / straight

120-059-140 gebogen / curved

JOSEPH

Plastikscher, spitz/spitz, 150 mm
Plastic scissors, sharp/sharp, 6 inch



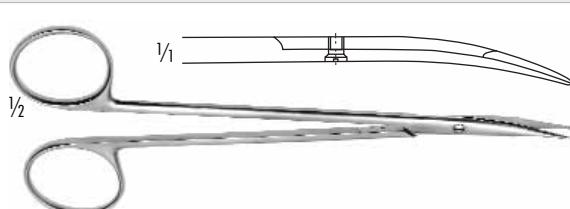
120-043-150 145 mm, 5 3/4 inch

120-043-180 175 mm, 7 inch

REYNOLDS

Präparierschere, delikat, stumpf/stumpf, gebogen
Dissecting scissors, delicate, blunt/blunt, curved

1/1

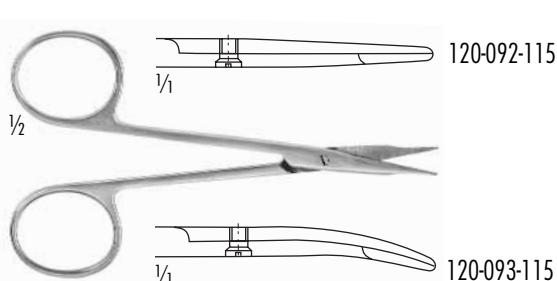


120-315-150

JAMESON

Präparierschere, delikat, stumpf/stumpf, gebogen, 150 mm
Dissecting scissors, delicate, blunt/blunt, curved, 6 inch

1/1

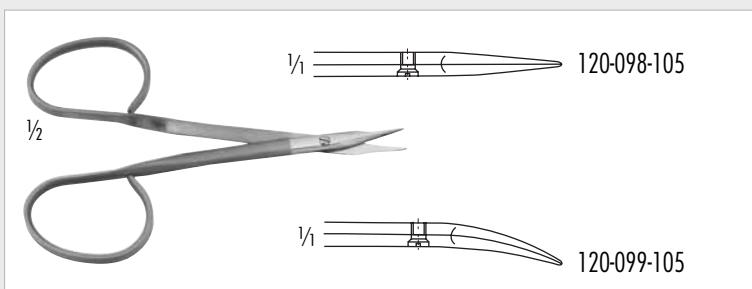


120-092-115 gerade/stumpf/stumpf
straight/blunt/blunt

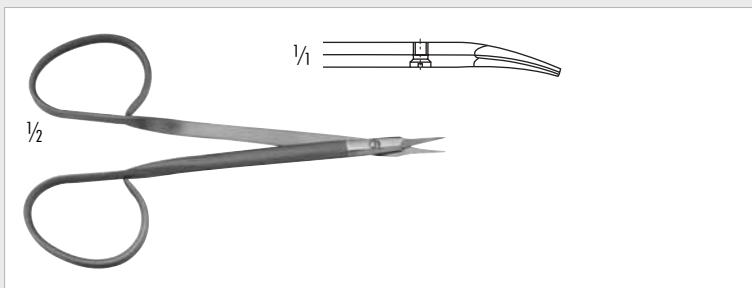
120-093-115 gebogen/stumpf/stumpf
curved/blunt/blunt

STEVENS

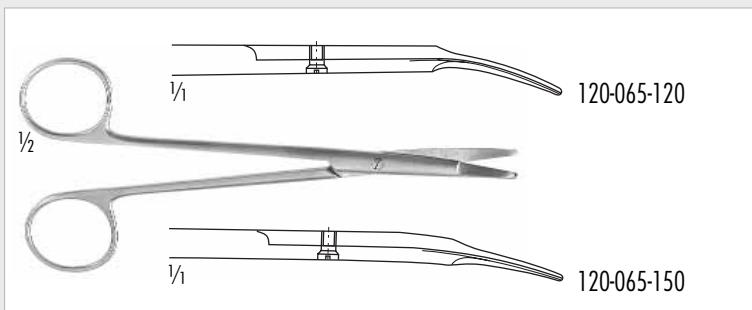
Gefäß - und Sehnenschere, 110 mm
Vessel and tendon scissors, 4 3/8 inch



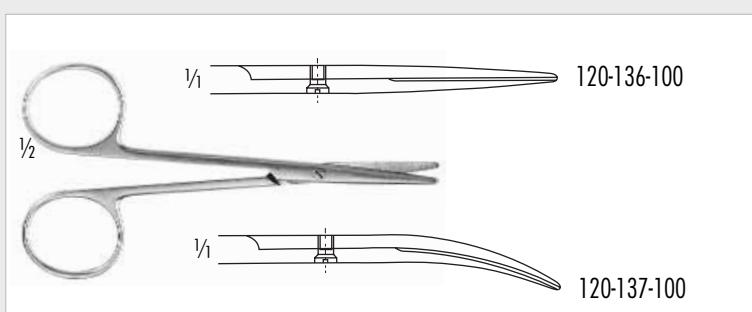
120-098-105 gerade / straight
 120-099-105 gebogen / curved
STEVENS
 Gefäß- und Sehnenschere, spitz, mit offenem Ring, 100 mm
 Vessel and tendon scissors, sharp, with Ribbon handle, 4 inch



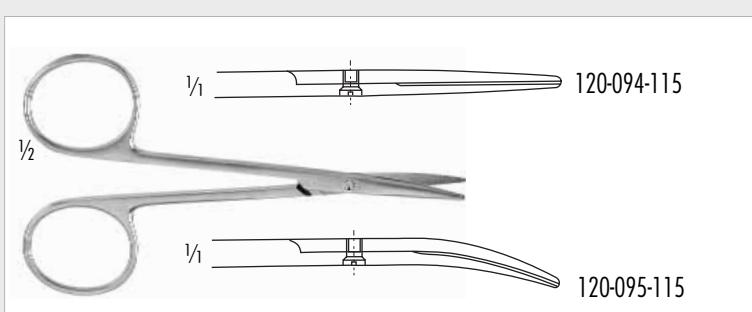
120-398-120
STEVENS
 Besonders feine Präparierschere, spitz, leichtes Modell mit
 offenem Ring, 110 mm
 Dissecting scissors, delicate, sharp, light pattern with
 Ribbon handle, 4 3/8 inch



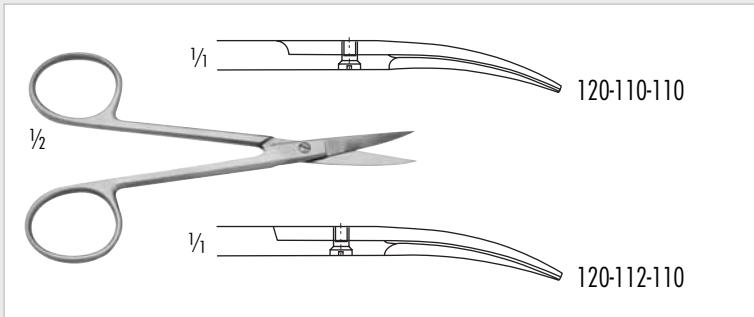
120-065-120 125 mm, 5 inch
 120-065-150 150 mm, 6 inch
KILNER
 Präparierschere, mit stark abgeflachten Blättern,
 gebogen, stumpf/stumpf
 Dissecting scissors, with bevelled blade, curved, blunt/blunt



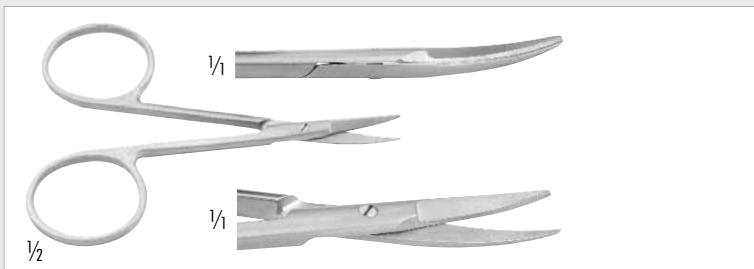
120-136-100 gerade / straight
 120-137-100 gebogen / curved
COTTE-KNAPP
 Plastikscheren, stumpf/stumpf, 105 mm
 Plastic scissors, blunt/blunt, 4 1/8 inch



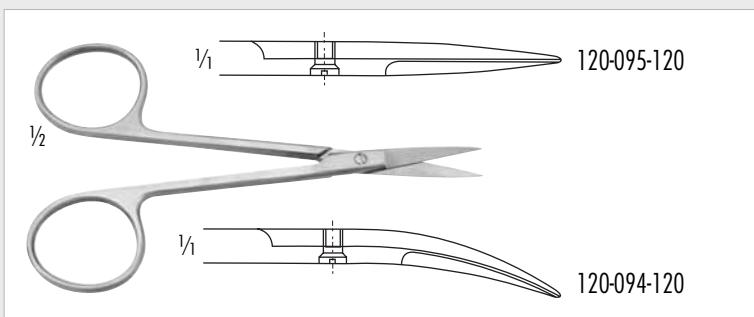
120-094-115 gerade / straight
 120-095-115 gebogen / curved
Praparierschere, 115 mm
 Dissecting scissors, 4 1/2 inch



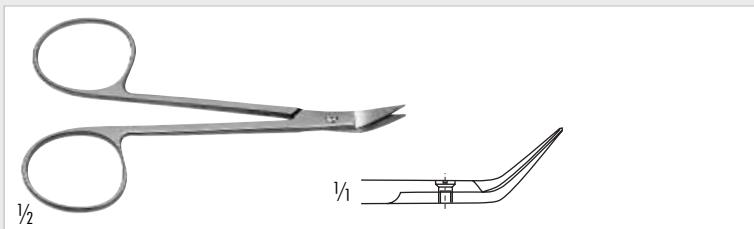
120-110-110 spitz/spitz / sharp/sharp
 120-112-110 stumpf/stumpf / blunt/blunt
COTTE-MASING
 Nasenplastikscherne, gebogen, 105 mm
 Nasal plastic scissors, curved, 4 $\frac{1}{8}$ inch



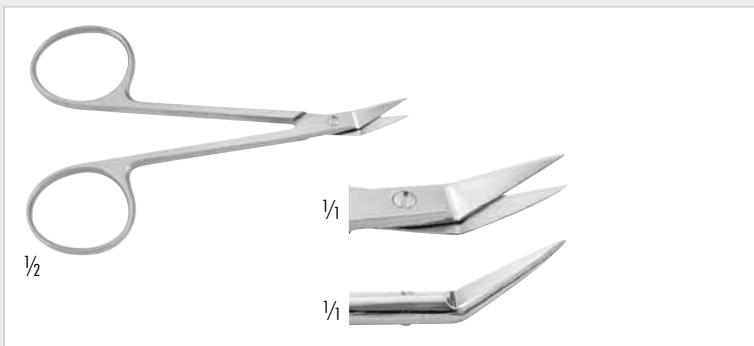
120-081-100
 121-081-100 Super Cut
 Iris Schere, gebogen, mit großen Ringen, 100 mm
 Iris scissors, curved, 4 inch



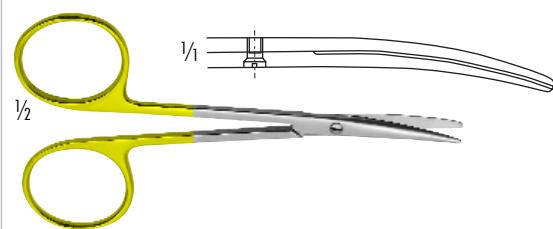
120-095-120 gerade/straight
 120-094-120 gebogen/curved
 Feine Schere, 115 mm
 Delicate scissors, 4 $\frac{1}{2}$ inch



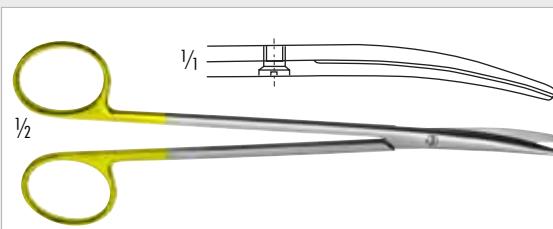
120-411-090
DANIELS
 Präparierschere, 40° abgewinkelt, 93 mm
 Dissecting scissors, 40° angled, 4 $\frac{2}{3}$ inch



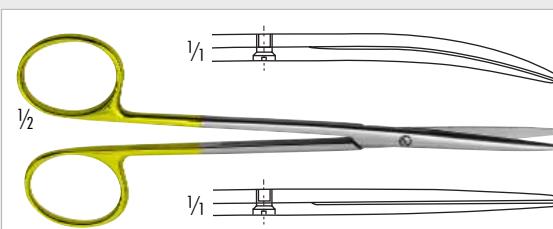
120-511-100
 121-511-100 Super Cut
CONVERSE
 Nasenschere, aufgewinkelte Blätter, spitz/spitz, 104 mm
 Nasal scissors, angled up blades, sharp/sharp, 4 $\frac{1}{8}$ inch



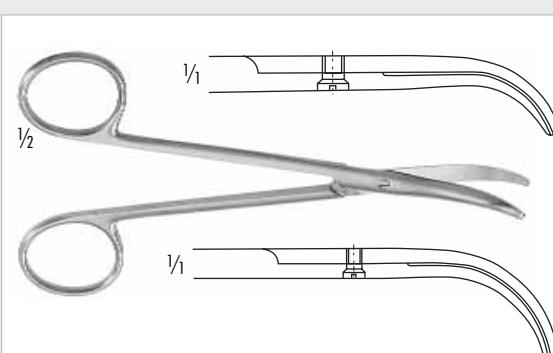
120-595-115
BABY-METZENBAUM
TC Präparierschere, gebogen, 115 mm
TC Dissecting scissors, curved, 4 1/2 inch



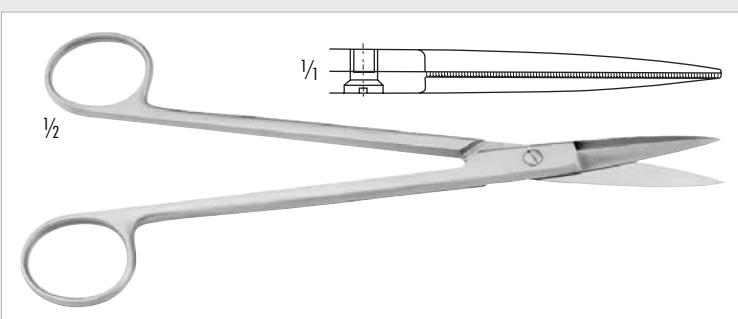
120-511-145
METZENBAUM
TC Präparierschere, Fig 1, gebogen, 145 mm
TC Dissecting scissors, Fig. 1, curved, 5 3/4 inch



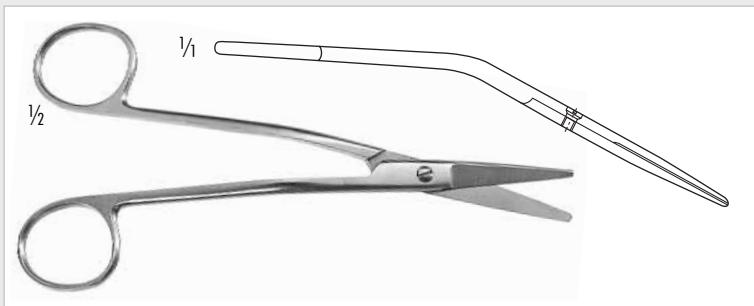
120-521-145
METZENBAUM-FINO
TC Präparierschere, gebogen, stumpf, 145 mm
TC Dissecting scissors, curved, blunt, 5 3/4 inch



120-131-135 135 mm, 5 1/4 inch
120-131-115 115 mm, 4 1/2 inch
FOMON
Nasenflügelschere, stark gebogen
Lower lateral scissors, strongly curved



120-190-190
MC INDOE
Knorpelschere, mit außen schneidenden Blättern,
spitz/spitz, gerade, gezahnt, 185 mm
Cartilage scissors, straight, serrated blades. Blades: cutting
on both sides, sharp/sharp, 7 1/4 inch

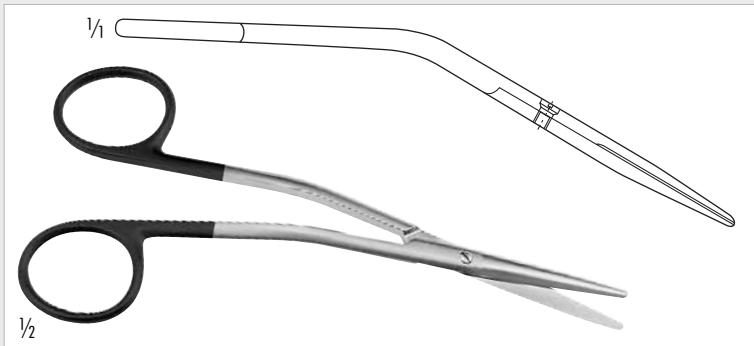


120-280-150

FOMON

Nasenschere, beide Schneiden gezahnt, kniegebogen, stumpf/stumpf, 145 mm

Dorsal scissors, straight, serrated blades, knee bent, blunt/blunt, 5 ¾ inch



121-280-145

FOMON

SC Nasenschere, kniegebogen, ein gezahntes Blatt, 145 mm

SC Dorsal scissors, knee bent, one serrated blade, 5 ¾ inch



120-281-160

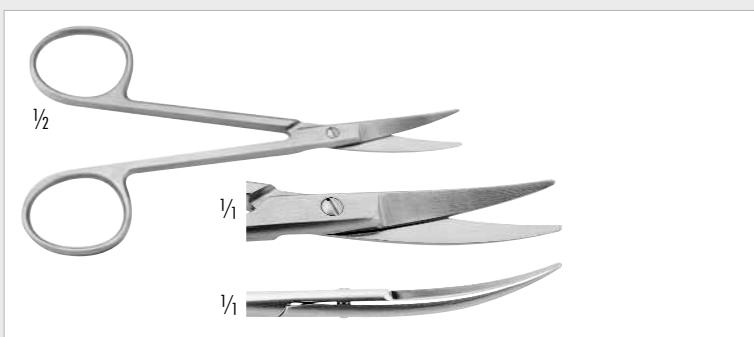
121-281-160 Super-Cut Schere/Super-Cut scissors

120-581-160 TC Schere/TC scissors

COTTE

Nasenschere, kniegebogen, stumpf/stumpf, 165 mm

Dorsal scissors, straight blades, knee bent, blunt/blunt, 6 ½ inch



120-379-115

COTTE

Bulldog-Schere, stumpf/stumpf, 115 mm

Bulldog scissors, blunt/blunt, 4 ½ inch



120-053-115

CHADWICK

Zahnfleischschere, gebogen, spitz, 115 mm

Gum scissors, curved, sharp, 4 ½ inch



420-730-100

COTTLE

Columella-Pinze, mit feststehenden Fixierrollen und Stellschraube, 100 mm

Columella clamp, with fixation bearings and adjusting screw, 4 inch

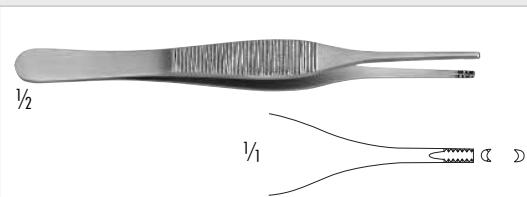


420-730-085

COTTLE

Columella-Pinze für Kinder, mit Stellschraube

Columella clamp for children, with adjusting screw

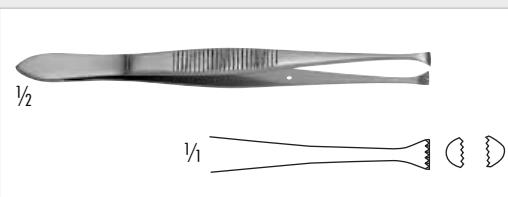


130-552-120

ADSON-BRAUN

Wundrandpinze, mit Hals, mit 2 scharfen Zahnreihen, 120 mm

Tissue forceps, with neck, with teeth, 4 3/4 inch



400-025-110

GRAEFFE

Haufasspinze, mit scharfen Zähnen, 110 mm

Tissue forceps, with sharp teeth, 4 5/8 inch



130-558-150

GLANZ

Pinze atraumatisch, 150 mm

Atraumatic tissue forceps, 6 inch



420-732-155

COTTLE

Fixierpinze, mit Stellschraube, bajonettförmig, gerieft mit Zähnen, 155 mm

Lower lateral forceps, with adjusting screws, bayonet shaped, serrated with teeth, 6 inch



290-552-160

DEBAKEY

Atraumatische Pinze, gerade, 2 mm Spitze, 160 mm

Atraumatic forceps, straight, 2 mm tip, 6 1/4 inch

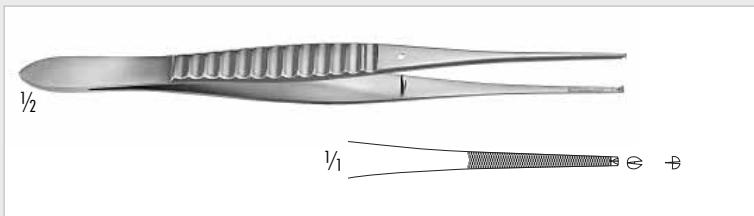


420-733-155

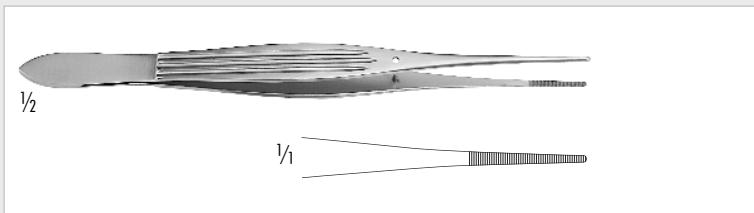
MICRO-ADSON-BIEMER

Chirurgische Pinze, 5 x 6 Zähne, bajonettförmig, 155 mm

Tissue forceps, 5 x 6 teeth, bayonet shaped, 6 inch



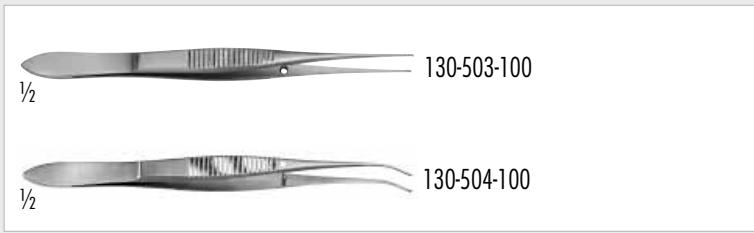
130-120-150
GILLIES
 Chirurgische Pinzette, 1 x 2 Zähne, 160 mm
 Tissue forceps, 1 x 2 teeth, 6 1/4 inch



130-028-150
MC INDOE
 Anatomische Pinzette, 150 mm
 Dissecting forceps, 6 inch



130-500-100 gerade/straight
130-501-100 gebogen/curved
GRAEFF
 Feine anatomische Pinzette, 100 mm
 Delicate dressing forceps, 4 inch



130-503-100 gerade/straight
130-504-100 gebogen/curved
GRAEFF
 Chirurgische Pinzette, 1 x 2 Zähne
 Tissue forceps, 1 x 2 teeth



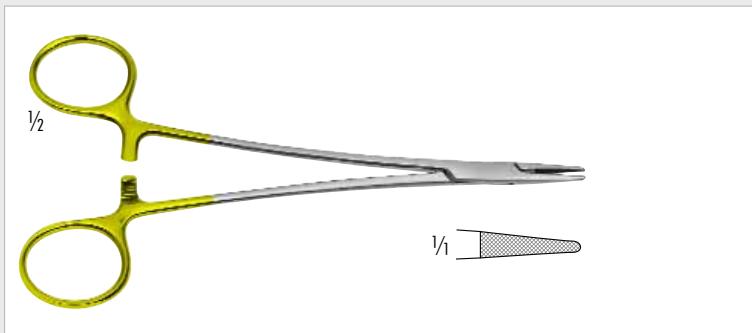
130-144-125
SEMKEN
 Anatomische Pinzette, 125 mm
 Dressing forceps, 5 inch



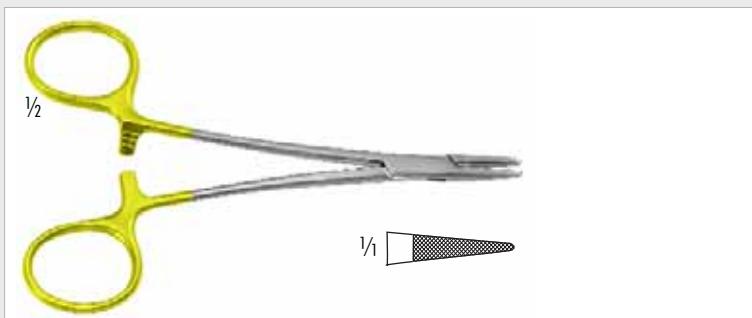
130-144-125
SEMKEN
 Chirurgische Pinzette, 1 x 2 Zähne, 125 mm
 Tissue forceps, 1 x 2 teeth, 5 inch



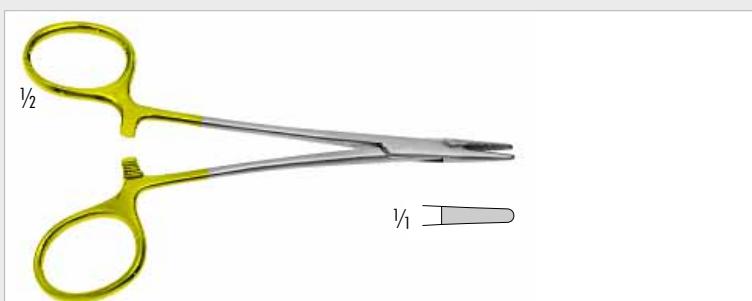
400-137-050
CASTROVIEJO
 Nahtpinzette mit Fadenplatte, 0,5 mm, 1 x 2 Zähne, 100 mm
 Suture forceps with tying platform, 0.5 mm, 1 x 2 teeth, 4 inch



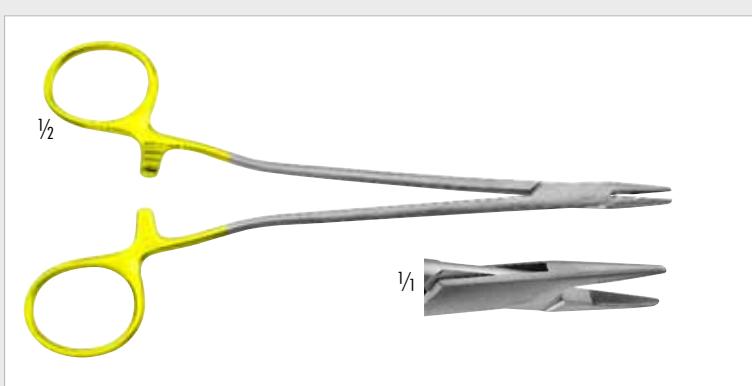
180-542-150
BABY-CRILE-WOOD
TC Nadelhalter, 150 mm
TC Needle holder, 6 inch



180-537-130
HALSEY
TC Nadelhalter, 130 mm
TC Needle holder, 5 1/8 inch



180-533-130
NEIVERT
TC Nadelhalter, 130 mm
TC Needle holder, 5 1/8 inch



180-335-170
SENNING
Nadelhalter, durch seine schlanke Form besonders für tiefe Nähte bei rhinoplastischen Operationen geeignet, 170 mm
Needle holder, used for suturing in rhinoplastic surgery, 6 3/4 inch

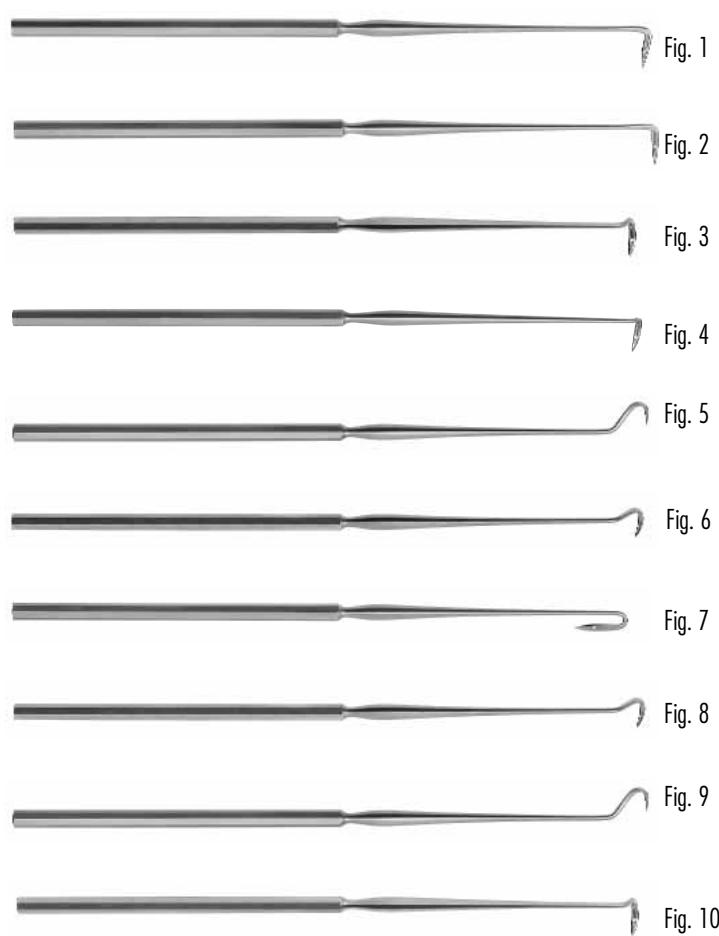
180-531-150 150 mm/6 inch
180-531-170 170 mm/6 3/4 inch
SENNING
TC Nadelhalter
TC Needle holder



180-588-150
MINI-GILLIES
TC Nadelhalter, 150 mm
TC Needle holder, 6 inch



250-264-246
JACOBSON
Mikro Nadelhalter, Rundgriff, gerade, mit Sperre, diamantiertes Maul, 185 mm
Micro Needle holder, round handle, straight, with catch, diamond dusted jaws, 7 1/4 inch



- 420-555-001 Fig. 1
 420-555-002 Fig. 2
 420-555-003 Fig. 3
 420-555-004 Fig. 4
 420-555-005 Fig. 5
 420-555-006 Fig. 6
 420-555-007 Fig. 7
 420-555-008 Fig. 8
 420-555-009 Fig. 9
 420-555-010 Fig. 10

YANKAUER
Septumneedle, 200 mm
Septum needle, 8 inch



420-390-200
Knorpelritzzange mit abnehmbarem einseitigem Schutz für rechts und links sowie ohne Schutz für ein gleichzeitiges Einritzen beider Knorpelseiten, 200 mm
Cartilage morcelizer forceps with removable guard, converts cartilage into a membranous-like structure, permitting repositioning of the septum to midline, 8 inch



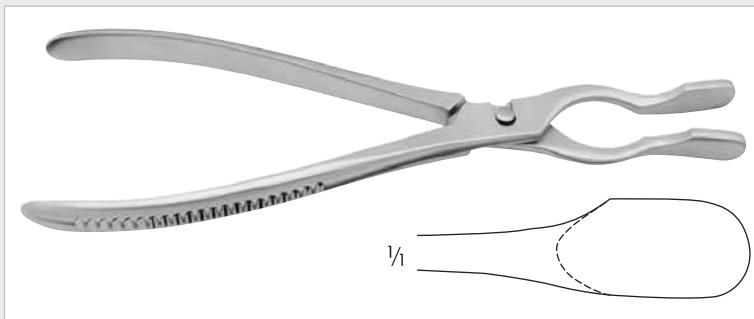
420-189-210
GOLDMANN
Nasenfrakturaufrichter, runde Form, 200 mm
Septum elevator, round (displacer), 8 inch



420-557-170
BOIES
Elevator zur Reposition von Nasenbeinbrüchen, 170 mm
Elevator for septum repositioning, 6 3/4 inch



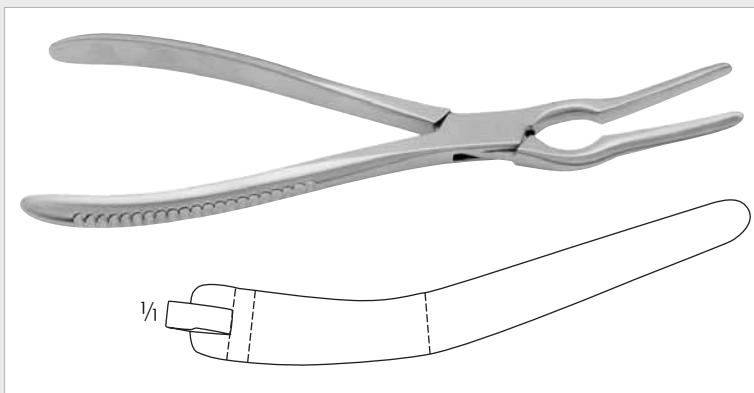
420-555-195
BOIES
Nasenfrakturelevator, 9 mm breite Spitze, 195 mm
Nasal fracture elevator, 9 mm wide tip, 7 3/4 inch



420-450-230

COTTE-WALSHAM

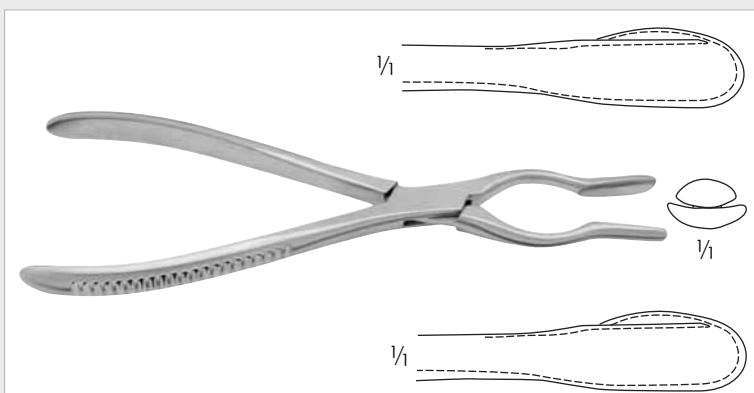
Septumrichtzange mit aseptischem Schluß, 220 mm
Septum straightening forceps, with aseptic lock, 8 ¾ inch



420-455-230

ASH

Septumrichtzange, 220 mm
Septum straightening forceps, 8 ¾ inch

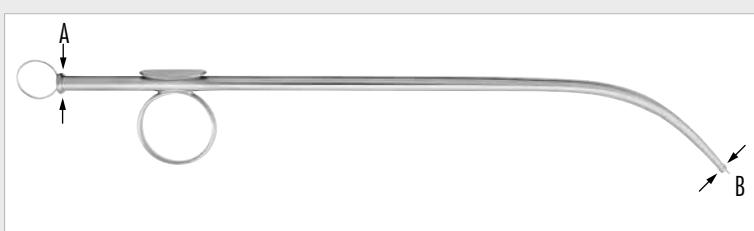


420-452-230 für rechts/right

420-451-230 für links/left

WALSHAM

Septumrichtzange, 210 mm
Septum straightening forceps, 8 ¼ inch



Ø A Ø B

410-404-030 3,6 mm 3,0 mm

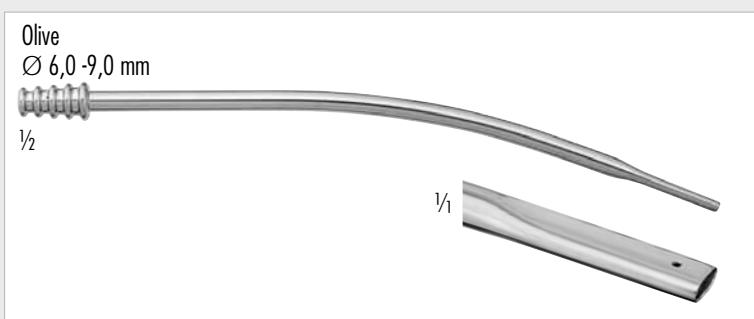
410-404-035 4,0 mm 3,5 mm

410-404-040 4,5 mm 4,0 mm

MAGILL

Saugkanülen, 245 mm

Suction tube, 9 ¾ inch



165-064-160 Ø 5 mm

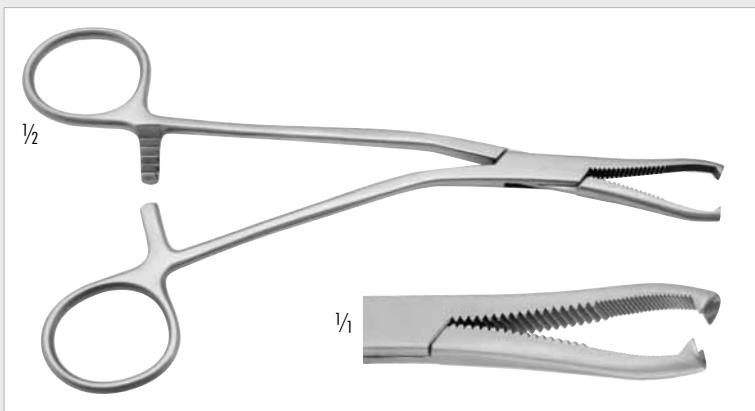
Nasensaugrohr, LUER-Bohrung, Spitze 6,5 mm breit, 180 mm
Nasal suction tube, with LUER, tip 6,5 mm wide, 7 inch



290-137-270

GIERTZ-STILLE

Rippenschere, mit Doppelübersetzung, 250 mm
Rib shear, double action, 10 inch



210-626-190

DINGMANN

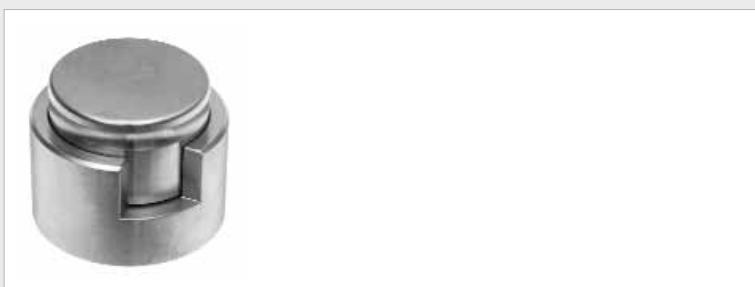
Knochenhaltezange, 185 mm
Bone holding forceps, 7 1/4 inch



420-365-000

COTTE

Knochen-Knorpelquetsche mit Metallklammer, zum Entnehmen
der Knochen-Knorpeltrümmer
Bone crusher, for preparation of cartilage implant material, complete
with clamp



420-366-000

TOLSDORF

Knorpelquetsche
Bone crusher



420-367-000

100 x 200 mm
Kunststoffplatte, zur Bearbeitung der Knochentransplantate,
dampfsterilisierbar
Plastic plate, for preparation of bone grafts, autoclavable



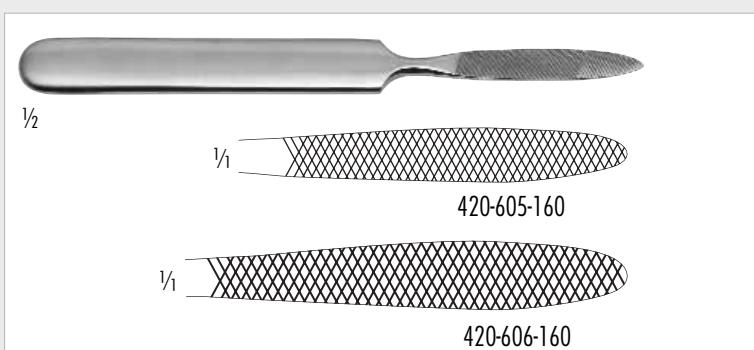
230-202-000 gerade/straight
 230-202-001 bajonetförmig, links gebogen bayonet shaped, curved to the left
 230-202-002 bajonetförmig, rechts gebogen bayonet shaped, curved to the right

JOSEPH

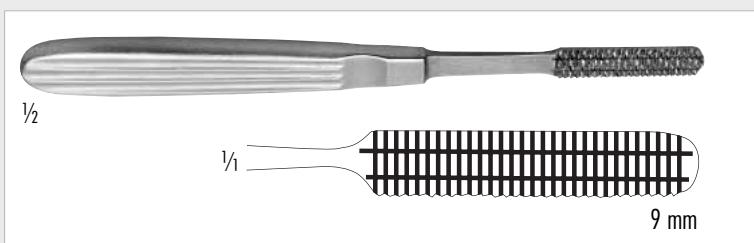
Nasensäge , 170 mm
Nasal saw, 6 ¾ inch



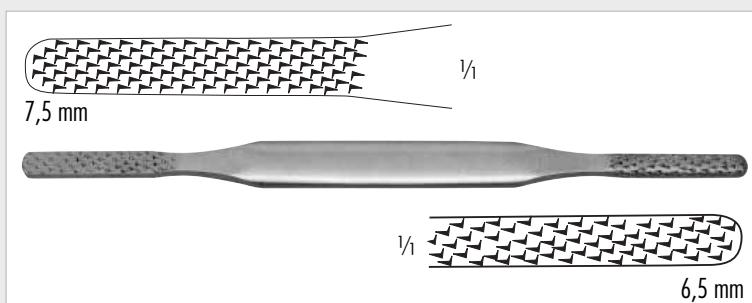
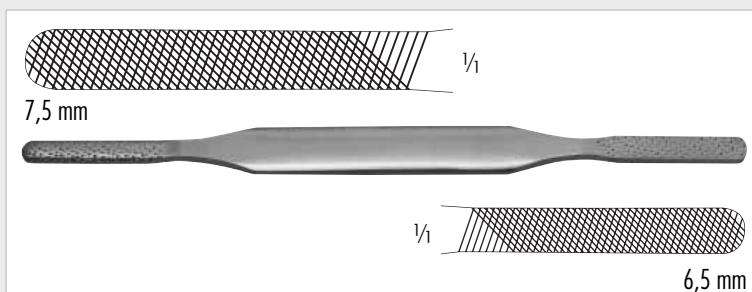
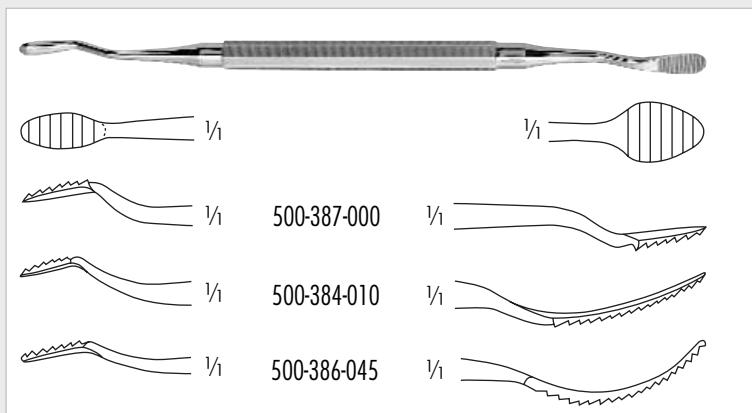
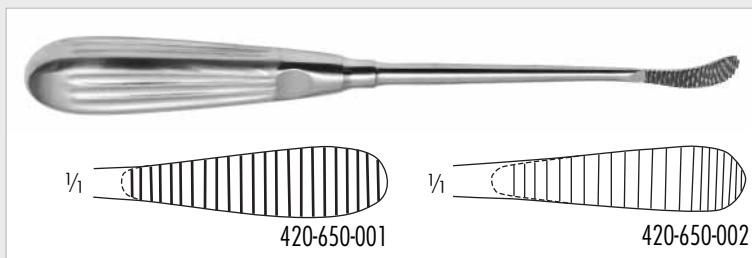
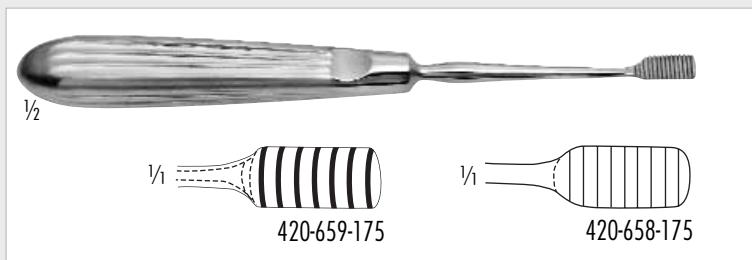
230-211-170 links abgewinkelt/left angled
 230-210-170 rechts abgewinkelt/right angled
JOSEPH
 Nasensäge, 170 mm
Nasal saw, 6 ¾ inch



420-605-160 fein kariert/fine cross-serrated
 420-606-160 grob kariert/coarse cross-serrated
JOSEPH
 Raspel, zum Füllen von nasalen Knochen, 165 mm
Rasp, for filling nasal bone material, 6 ½ inch



420-653-180
MALTZ
 Nasen-Raspel, 90° quer gerieft, auf Zug schneidend, 180 mm
Nasal rasp, 90° cross-serrated, teeth set to cut on down stroke, 7 inch



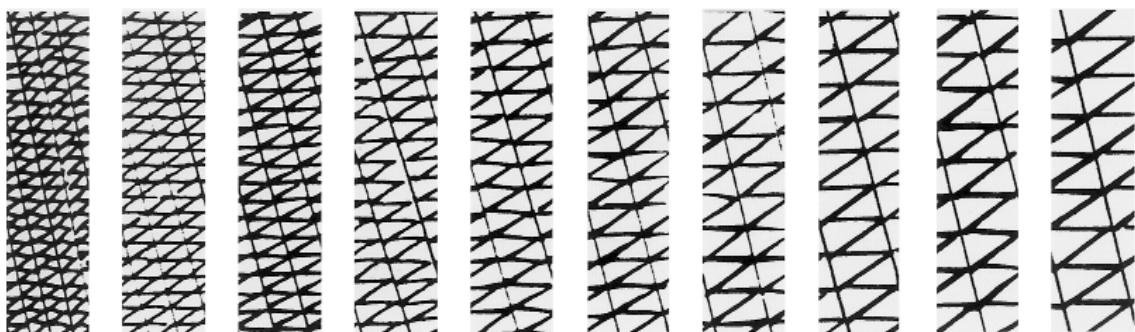


Fig. 1
0.8

Fig. 2
1.1

Fig. 3
1.3

Fig. 4
1.6

Fig. 5
1.8

Fig. 6
2.0

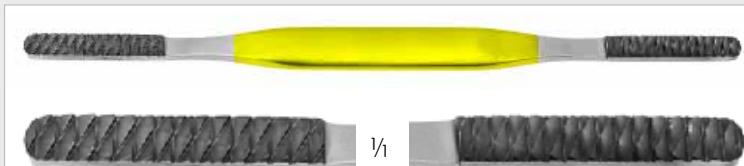
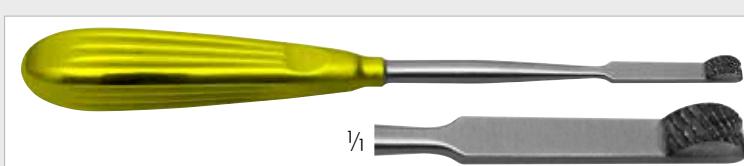
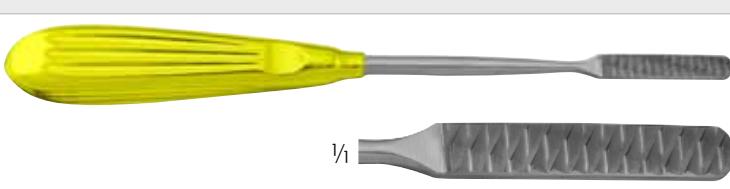
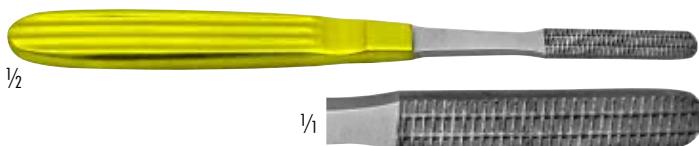
Fig. 7
2.4

Fig. 8
2.6

Fig. 9
2.8

Fig. 10
3.0

TC Einsatz
TC-inserts
Teilung/serration



420-672-000

MALTZ

TC Nasenraspel, gerade, auf Zug schneidend, 180 mm
TC Nasal rasp, straight, reverse, 7 inch

420-492-165

MALTZ

TC Nasenraspel, Fig. 2, 170 mm
TC Nasal rasp, fig. 2, 6 2/3 inch

420-493-165

MALTZ

TC Nasenraspel, Fig. 3, 170 mm
TC Nasal rasp, fig. 3, 6 2/3 inch

420-494-165

MALTZ

TC Nasenraspel, Fig. 4, 170 mm
TC Nasal rasp, fig. 4, 6 2/3 inch

420-497-210 Nr.8, gerade/No.8, straight

420-499-299 Nr.4, gerade/No.4, straight

420-498-210 Nr.5, gerade/No.5, straight

PARKES

TC Raspel, 8 x 39 mm, 210 mm
TC Rasp, 8 x 39 mm, 8 1/4 inch

420-669-210

GLABELLA

TC Raspel, mittel, 210 mm

TC Rasp, medium, 8 1/4 inch

420-660-214 Fig. 3/Fig. 4

420-660-216 Fig. 5/Fig. 6

420-660-218 Fig. 7/Fig. 8

420-660-219 Fig. 1/Fig. 2

420-660-220 Fig. 9/Fig. 10

FOMON

TC Nasenraspel, doppelendig, 7 x 40 mm, 210 mm

TC Nasal Rasp, double ended, 7 x 40 mm, 8 1/4 inch



420-650-101

AUFRICHT

Nasenraspel, fein, gebogen, RZ diamantiert, 7 x 25 mm, 200 mm
Rasp, fine, curved, RZ diamond tip, 7 x 25 mm, 8 inch



420-480-200

ASTON

Nasenraspel, fein, 200 mm
Nasal rasp, fine, 8 inch



420-488-200

ASTON

Nasenraspel, grob, 200 mm
Nasal rasp, coarse, 8 inch



420-650-100

PEET-COTTE

Nasenraspel, gebogen, RZ diamantiert, 175 mm
Nasal rasp, curved, RZ diamond tip, 7 inch



420-653-000

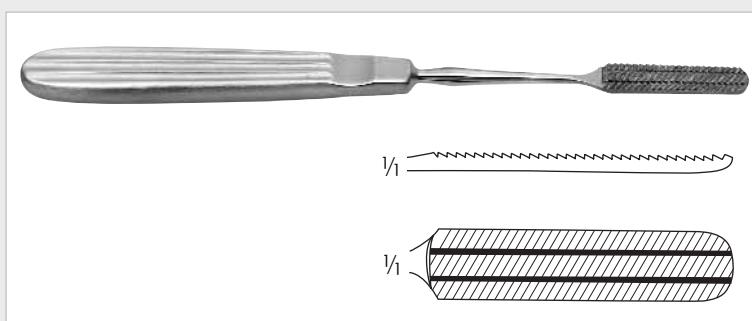
FOMON

Raspel, doppelendig, RZ diamantiert, grob,
convex/flach, 7 x 40 mm, 210 mm
Rasp, double ended, coarse RZ diamond tip,
convex on flat, 7 x 40 mm, 8 1/4 inch



260-500-001

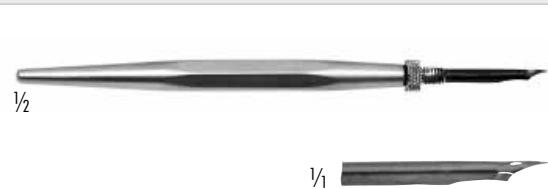
Reinigungsbürste für TC Raseln
Cleaning brushes for TC rasps



420-628-254

RUBIN

Nasenraspel, 30% schräg, konkav, 200 mm
Nasal rasp, 30% oblique, concave, 8 inch



420-832-145

ECKHOFF

Hautmarkierstift, mit versenkbarer Spitze, verchromt,
zum Schutz während der Sterilisation
Skin marking pen, with reversible holder for point,
chromium plated

420-832-001

Ersatzfeder

Spare nib



400-832-100

Einmal-Markierer, Packung mit 10 Stück
Marking pen, box of 10 pieces



400-421-000

JAMESON

Zirkel mit Schlußschraube, graduiert, 0 - 80 mm
Caliper with locking screw, graduated, 0 - 80 mm



400-420-100

THORPE

Zirkel, mit Schlußschraube, 0-80 mm
Caliper, with locking screw, 0-80 mm



400-583-005

Meßbereich/measuring range

0 - 15 mm

400-583-007

Meßbereich/measuring range

0 - 20 mm

400-583-008

Meßbereich/measuring range

0 - 40 mm

CASTROVIEJO

Hautmeßzirkel, 70mm
Caliper, 2 3/4 inch

400-583-009

CASTROVIEJO

Hautmeßzirkel, Meßbereich 0 - 20 mm, abgewinkelte Spitze, 70mm
Caliper, measuring range 0 - 20 mm, angled tip, 2 3/4 inch

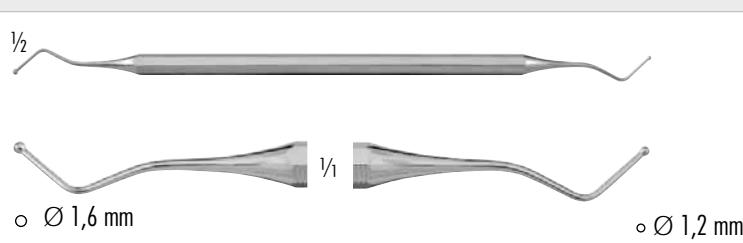


100-418-200

Lineal, mit mm und inch Markierung, 200 mm
Ruler, with mm and inch markings, 8 inch

100-418-150

Lineal, mit mm und inch Markierung, 150 mm
Ruler, with mm and inch markings, 6 inch



500-270-002

Tamponaden-Stopfer, doppelt, 170 mm
Dressing plugger, double-ended, 6 3/4 inch



140-254-125

HALSTED-MOSQUITOArterienklemme, gerade, 125 mm
Hemostatic forceps, straight, 5 inch

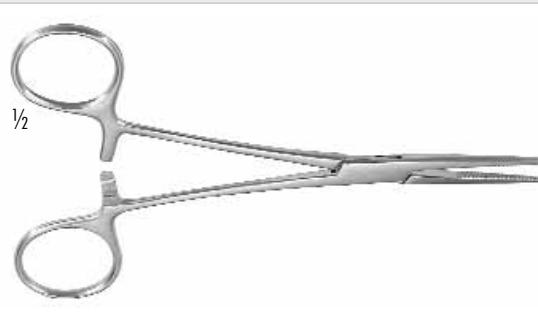
140-255-125

HALSTED-MOSQUITOArterienklemme, gebogen, 125 mm
Hemostatic forceps, curved, 5 inch

140-256-125

HALSTED-MOSQUITOArterienklemme, gerade, 1 x 2 Zähne, 125 mm
Hemostatic forceps, straight, 1 x 2 teeth, 5 inch

140-257-125

HALSTED-MOSQUITOArterienklemme, gebogen, 1 x 2 Zähne, 125 mm
Hemostatic forceps, curved, 1 x 2 teeth, 5 inch

140-280-140

KELLYArterienklemme, gerade, gerieft, 140 mm
Hemostatic forceps, straight, serrated, 5 1/2 inch

140-281-140

KELLYArterienklemme, gebogen, 140 mm
Hemostatic forceps, curved, 5 1/2 inch

140-290-140

CRILE (FRASER-KELLY)Arterienklemme, gerade, 140 mm
Hemostatic forceps, straight, 5 1/2 inch

140-291-140

CRILE (FRASER-KELLY)Arterienklemme, gebogen, gerieft, 140 mm
Hemostatic forceps, curved, serrated, 5 1/2 inch



165-855-020 2 ml
165-855-050 5 ml
165-855-100 10 ml
Spritze komplett
Syringe complete



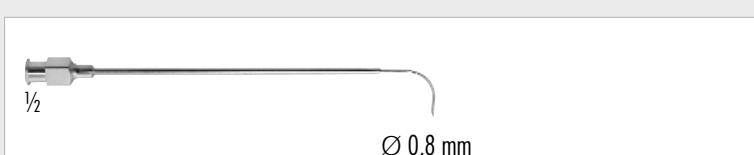
165-856-020 2 ml
165-856-050 5 ml
165-856-100 10 ml
Glaszylinder, allein
Glas cylinder, only



252-005-170
Tonsillenkanüle, gerade, mit LUER-Lock-Ansatz
Tonsil needle, straight, with LUER-lock attachment



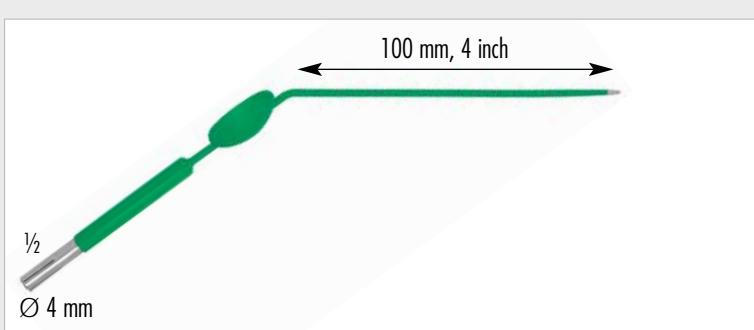
252-003-170
Septumkanüle, abgewinkelt, mit LUER-Lock Ansatz
Septum needle, angled, with LUER-lock attachment



252-004-170
Tonsillenkanüle, gebogen, mit LUER-Lock-Ansatz
Tonsil needle, strongly curved, with LUER-lock attachment



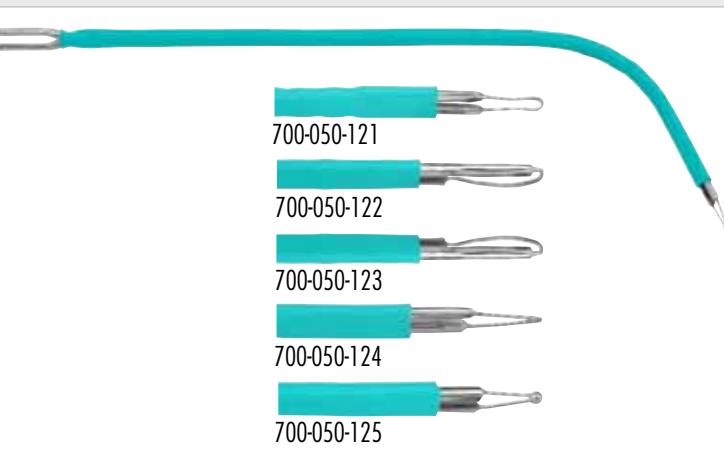
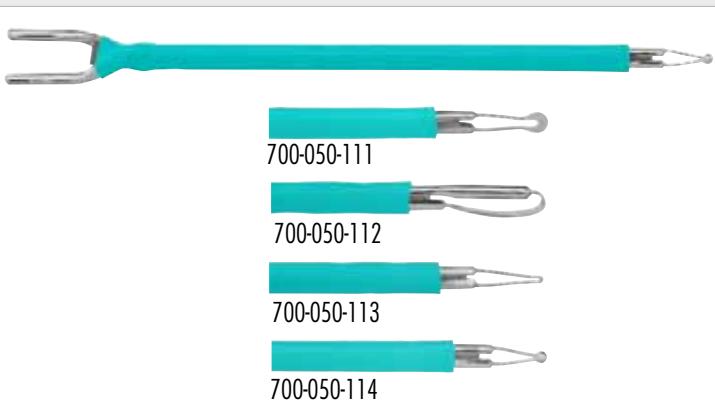
252-001-170
Septumkanüle, bajonettförmig gebogen, mit LUER-Lock Ansatz
Septum needle, bayonet-shaped, with LUER-lock attachment



252-204-100
ABBEY
Resektionsnadel, **isoliert**, mit monopolarem Anschluß
Sub-mucosal resection needle, **insulated**, with monopolar connector



700-050-100
Handgriff für Kauter
Handle for cauter



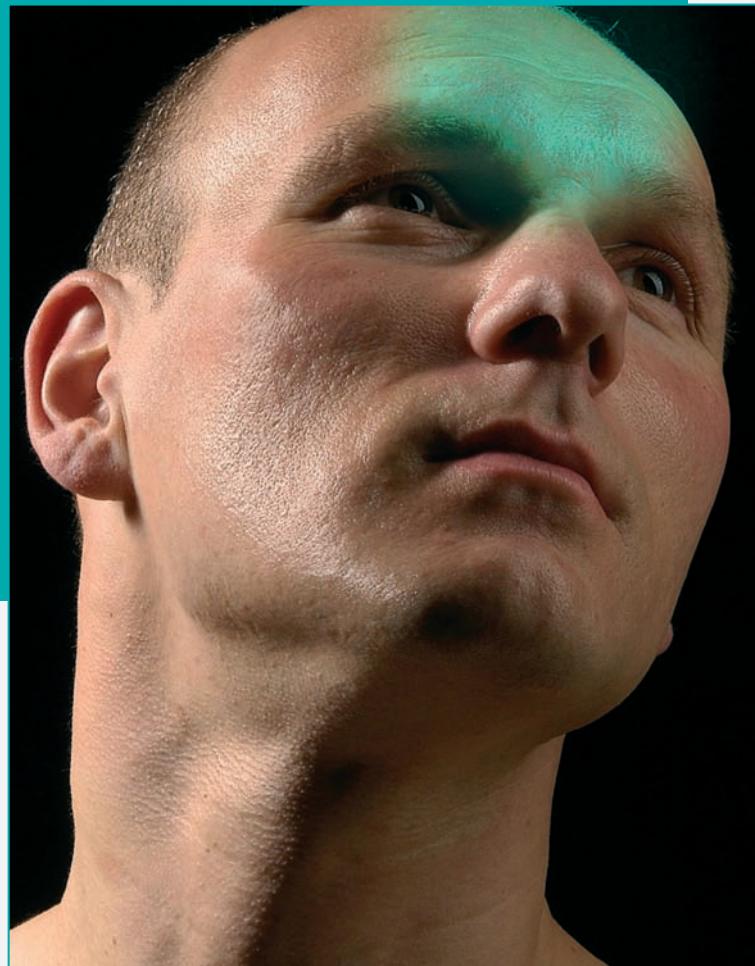
700-050-300 3 m
Kabel für Kauter
Cable for cauter

700-050-000
Transformator für Kauter, (ohne Abbildung)
Transformer for cautery burner, (without picture)



SINUSKOPIE
SINUSCOPY

SINUSKOPIE / SINUSCOPY





A

Adapter für Kaltlichtkabel	32
Anästhesie-Watteträger	2
Anti Fog	13, 20

B

Backbiter Antrumstanze	16, 22
BasiCam 1-Chip Einstiegskamera	24, 25
Bellucci Scherchen	22
Beyer Kieferhöhlenstanze	5
Beyer Knochenstanze	6
Bildteiler	27
Blakesley-Wilde Nasenzange	16
Blakesley Nasenzange	15, 16, 22
Bruenings-Brunk Kieferhöhlenhaken	3

C

Citelli Knochenstanze	6
Coakley Kieferhöhlenkürette	8
Coakley Kieferhöhlenretrokar	1

D

Doppelkürette	21
---------------	----

E

Eicken Kieferhöhlenpunktionsnadel	1
Eicken Kieferhöhlenspülrohrchen	1,2

F

Faulkner-Kieferhöhlenkürette	7
Faulkner Kiefernholzmeissel	3
Fergusson Saugkanüle	10
Fisch Saug- und Spülrohr	10
Flexible Nasendüse	13
Fokussier Optik	27
Freer Elevator	14

G

Giraffe Doppelloffenzange	18, 19
Grünwald-Henke Nasenzange	15

H

Hajek-Claus Kieferhöhlenstanze	5
Hajek-Kofler Stanze	5, 6
Hajek Wundhaken	3
Halle Kieferhöhlenkürette	9
Halle Scharfer Löffel	8
Halogen Kaltlichtquellen	28, 30
Hartmann Nasenspekulum	14
Heuwieser Kieferhöhlen-Fußzange	19

K

Kaltlicht-Handgriff	30
Kaltlichtkabel	31
Kamera System	26, 27
Kerrison Knochenstanze	6
Kieferhöhlen Trepfin	3
Kieferhöhlenkürette	9
Kieferhöhlenlöffel	7
Kieferhöhlensonde	9
Kuhn-Bolger Doppelinstrument	21
Kuhn-Bolger Doppelloffenzange	23
Kuhn-Bolger Kieferhöhlenkürette	21
Kuhn-Bolger Kieferhöhlenlöffel	8

L

Langenbeck Wundhaken	3
----------------------	---

A

Adaptor for Fibre Optic Light Cable	32
Anesthesia Cotton Applicator	2
Anti Fog	13, 20
Antrum Curette	9
Antrum Probe	9
Antrum Spoon	7
Antrum Trepine	3

B

Backbiter Antrum Punch	16, 22
BasiCam 1-Chip Camera	24, 25
Beam Splitter	27
Bellucci Scissors	22
Beyer Antrum Punch	5
Beyer Bone Punch	6
Biopsy and Grasping Forceps	10, 17
Blakesley-Wilde Ethmoidal Forceps	16
Blakesley Nasal Forceps	15, 16, 22
Bruenings-Brunk Antrum Retractor	3

C

Camera Systems	26, 27
Citelli Bone Punch	6
Coakley Antrum Curette	8
Coakley Antrum Trocar	1
Cold Light Handle, portable	30
Curette, double-ended	21

E

Eicken Antrum Cannula	1
Eicken Antrum Trocar Needle	1,2

F

Faulkner-Antrum Curette	7
Faulkner Antrum Chisel	3
Fergusson Suction Tube	10
Fibre Optic Light Cable	31
Fisch Suction- Irrigation Tube	10
Flexx Nozzle	13
Focusing Lens	27
Freer Elevator	14

G

Giraffe Biopsy Forceps	18, 19
Grünwald-Henke Ethmoidal Forceps	15

H

Hajek-Kofler Punch	5, 6
Hajek Wound Retractor	3
Hajek-Claus Antrum Punch	5
Halle Antrum Curette	9
Halle Antrum Spoon	8
Halogen Light Sources	28, 30
Hartmann Nasal Specula	14
Heuwieser Antrum Grasping Forceps	19

I

Irrigation Tube	2
-----------------	---

K

Kerrison Bone Punch	6
Kuhn-Bolger Antrum Curette	21
Kuhn-Bolger Antrum Spoon	8
Kuhn-Bolger Double-Instrument	21
Kuhn-Bolger Giraffe Forceps	23



L	L
Lichtwitz Kieferhöhrentrokar	1
Lichtwitz-Bier Kieferhöhlenpunktionsnadel	1
Löffelzängchen	10
M	M
Muck Saugglas	2
N	N
Nasenscheren	14
O	O
Optische Löffel- und Faßzange	17
Optik Handgriff	13, 20
Orbitalschützer	9
P	P
Perkins Kieferhöhlen-Sperrer	4
Probeexcisions- und Faßzange	17
Ritter Stirnhöhlendilatator	10
R	R
RZ-Zirkular Stanze	18
RZ-Fußpedal	11
RZ-Mini Handstück	11
RZ-Shaver Blätter	11
RZ-Sinuskopie Shaver Einheit	11
S	S
Schutzhülse	12, 20
Sewall Elevatorium	7
Sichelmesser	7
Sidecutter Antrumstanze	17
Siebenmann Kieferhöhlenspülröhrchen	2
Sinuskopie Optik	12, 21, 20
Sinuskopie Trokar	13, 20, 21
Sondierungsinstrument	21
Spatel	9
Spülslschlauch	2
Sternberg Wangenhalter	3
Strümpel-Voss Nasenzange	16, 22
Struycken Siebbeinzange	14
T	T
Takahashi Siebbeinzange	14
Talbot Orbita-Spreizer	4
Tilley Trokar	1
Tilley-Lichtwitz Kieferhöhrentrokar	1
U	U
Uffenorde Kieferhöhlenlöffel	8
W	W
Watson-Williams Stirnhöhlen-Spülröhrchen	2
West Flachmeissel/Hohlmeissel	9
X	X
XENON Kaltlichtquelle	29
Langenbeck Wound Retractor	3
Lichtwitz-Bier Antrum Trocar Needle	1
Lichtwitz Antrum Trocar	1
M	M
Muck Nasal Suction Cup	2
N	N
Nasal Scissors	14
O	O
Optical Biopsy and Grasping Forceps	17
Orbital Protector	9
Ostium Probe	21
P	P
Perkins Antrum Retractor	4
Protection Tube	12, 20
R	R
Ritter Frontal Sinus Bougie	10
RZ-Circular Punch	18
RZ-Foot switch	11
RZ-Mini Handpiece	11
RZ-Shaver Blades	11
RZ-Sinuskopie Shaver Unit	11
S	S
Sewall Antrum Elevator	7
Sickle Knife	7
Sidecutter Antrum Punch	17
Siebenmann Antrum Cannula	2
Sinuscope	12, 21-20
Sinuscopy Trocar	13, 20-21
Spatula	9
Sternberg Cheek Retractor	3
Strümpel-Voss Ethmoidal Forceps	16, 22
Struycken Ethmoidal Forceps	14
T	T
Takahashi Ethmoidal Forceps	14
Talbot Orbita Retractor	4
Telescope Handle	13, 20
Tilley-Lichtwitz Antrum Trocar	1
Tilly Harpoon Trocar	1
U	U
Uffenorde Antrum Spoon	8
W	W
Watson-Williams Sinus Tube	2
West Chisel/Gouge	9
X	X
XENON Cold Light Sources	29



252-015-110 Ø 1,5 mm
252-018-110 Ø 1,8 mm
252-020-110 Ø 2,0 mm

LICHTWITZ-BIER

Kieferhöhlenpunktskanüle mit Luer-Ansatz, 100 mm
Antrum trocar needle, Luer attachment, 4 inch



252-115-110 Ø 1,5 mm
252-118-110 Ø 1,8 mm
252-120-110 Ø 2,0 mm
252-125-110 Ø 2,5 mm

EICKEN

Kieferhöhlenpunktskanüle mit Luer-Ansatz, 145 mm
Antrum trocar needle, Luer attachment, 5 3/4 inch



165-052-018

LICHTWITZ

Kieferhöhlentrokar, Ø 1,8 mm, Spitze 100 mm, 180 mm
Antrum trocar, Ø 1.8 mm, tip 4 inch, 7 inch



165-152-017 Ø 1,7 mm
165-152-020 Ø 2,0 mm
165-152-023 Ø 2,3 mm
165-152-027 Ø 2,7 mm

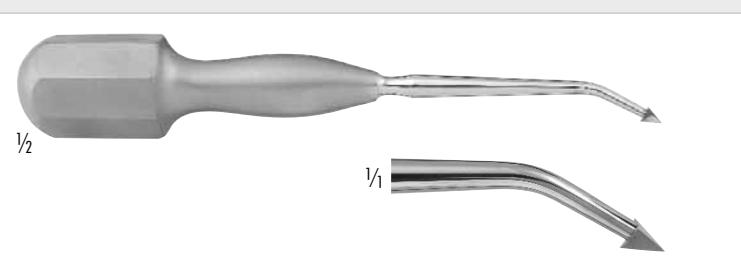
TILLEY LICHTWITZ

Kieferhöhlentrokar, 185 mm
Antrum trocar, 7 1/4 inch



165-058-225 Ø 3 mm
COAKLEY

Kiefern Höhlentrokar mit Spülvorrichtung, 140 mm
Antrum trocar with irrigation, 5 1/2 inch



165-059-170 Ø 4 mm
TILLEY

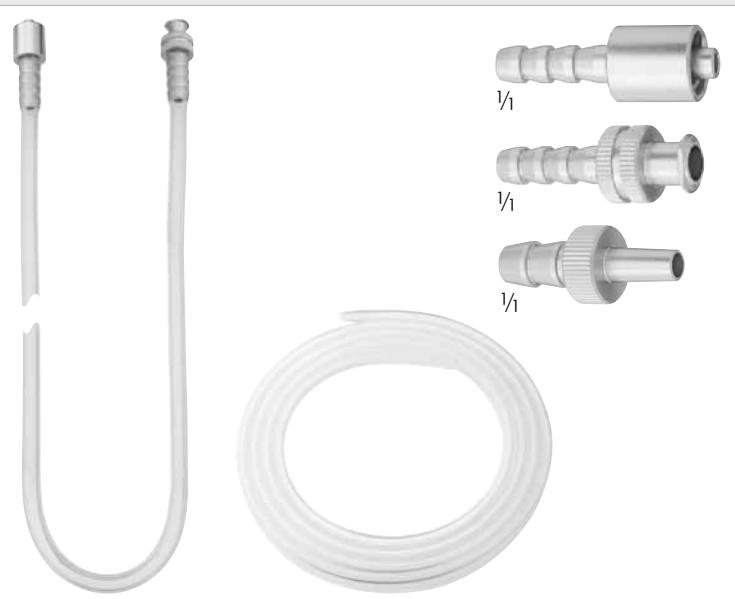
Trokar, 170 mm
Harpoon trocar, 6 3/4 inch



252-025-150 außen Ø 2,5 mm/outer Ø 2.5 mm
252-025-151 außen Ø 3,0 mm/outer Ø 3.0 mm
252-025-152 außen Ø 4,0 mm/outer Ø 4.0 mm

EICKEN

Kiefern Höhle Spülrohrchen, stumpf, leicht gebogen, mit
zentraler Öffnung und Luer-Ansatz, 130 mm
Irrigating antrum cannula with central opening, slightly curved,
blunt, Luer attachment, 5 1/8 inch



252-125-150 außen Ø 2,5 mm/outer Ø 2.5 mm

252-125-151 außen Ø 3,0 mm/outer Ø 3.0 mm

252-125-152 außen Ø 4,0 mm/outer Ø 4.0 mm

EICKEN

Kiefern Höhle Spülrohrchen, stumpf, stark gebogen, mit zentraler Öffnung und Luer-Ansatz, 140 mm
Irrigating antrum cannula with central opening, strong curved, blunt, Luer attachment, 5 1/2 inch

165-071-025 Ø 2,5 mm

SIEBENMANN

Kiefern Höhle Spülrohrchen, stumpf, mit der Öffnung am inneren Biegeradius, 130 mm
Irrigation antrum cannula with inside opening, blunt, 5 1/8 inch

165-072-025 Ø 2,5 mm

SIEBENMANN

Kiefern Höhle Spülrohrchen, mit der Öffnung am äußeren Biegeradius, stumpf, 130 mm
Irrigation antrum cannula, with outside opening, blunt, 5 1/8 inch

252-530-190

WATSON-WILLIAMS

Stirnhöhlen-Spülrohrchen, silber, Luer-Konus, 110 mm
Sinus irrigation Tube, silver, Luer cone, 4 1/3 inch

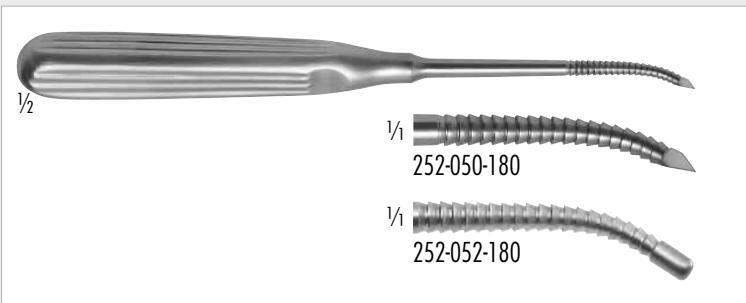
165-076-300

Spülrohr, Silikon, autoklavierbar, komplett mit LUER-Lock Adapter, Länge 300 mm
Irrigation tube, silicone, autoclavable, complete with LUER-Lock attachment, 12 inch

165-077-000

MUCK

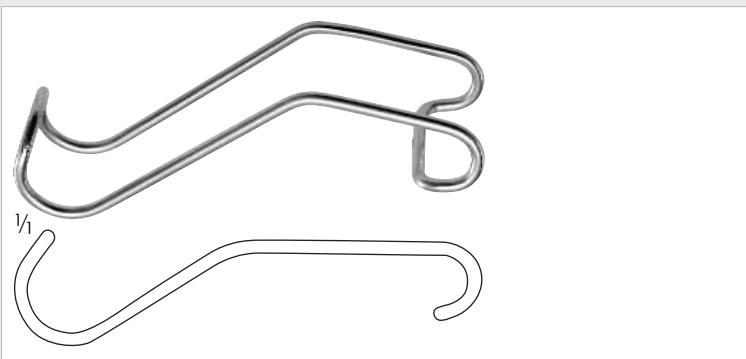
Saugglas nach Muck
Nasal suction cup sim. Muck



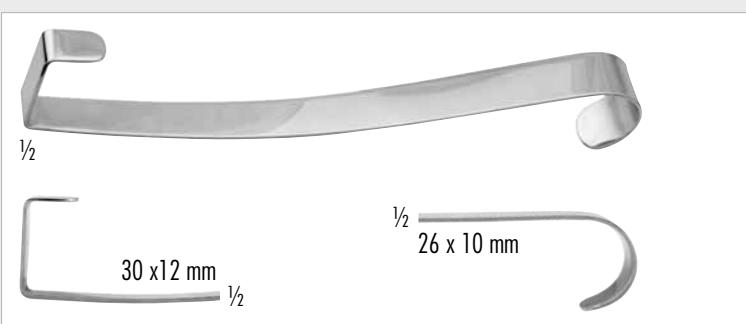
252-050-180 spitz / sharp
 252-052-180 stumpf / blunt
 Kieferhöhlen Trehin, amerikanisches Modell, 180 mm
 Antrum trephine, American pattern, 7 inch



252-053-170
FAULKNER
 Kieferhöhlenmeissel, 170 mm
 Antrum Chisel, 6 3/4 inch



430-301-120 120 mm, 4 3/4 inch
 430-301-130 130 mm, 5 inch
 430-301-135 135 mm, 5 1/4 inch
STERNBERG
 Wangenhalter
 Cheek retractor



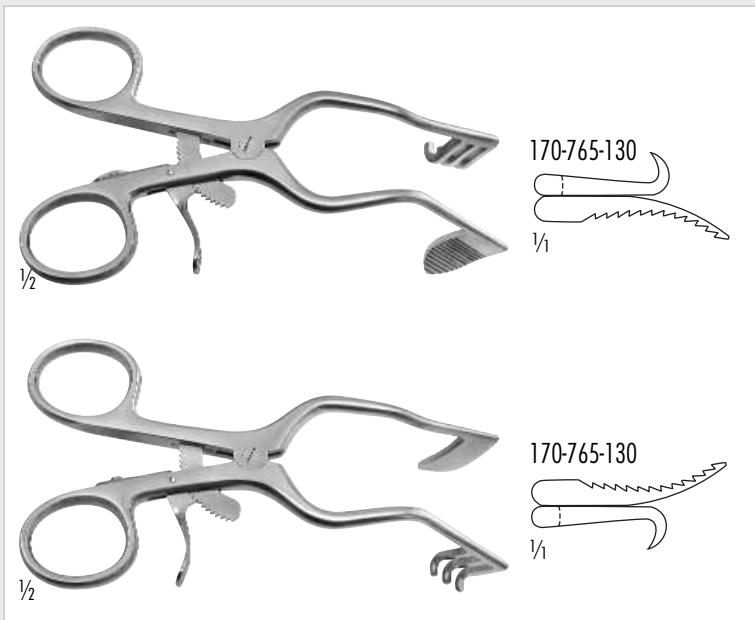
170-285-165
HAJEK
 Wundhaken, 165 mm
 Wound retractor, 6 1/2 inch



170-287-190
BRÜNING-S-BRUNK
 Kieferhöhlenhaken, 190 mm
 Antrum retractor, 7 1/2 inch



170-293-001 30 x 11 mm
LANGENBECK
 Wundhaken
 Wound retractor

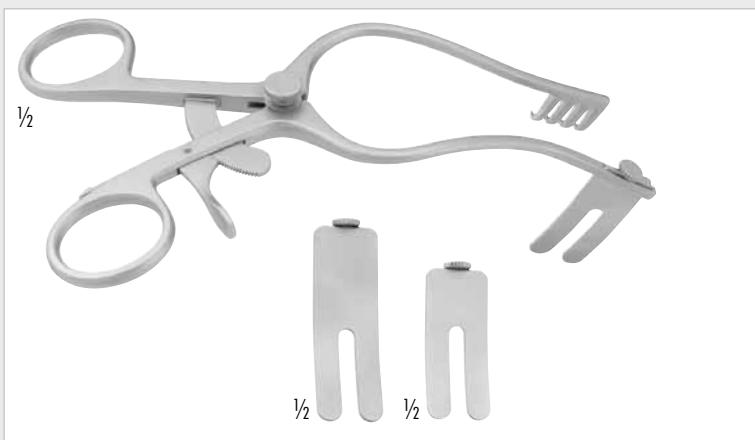


170-765-130 rechtes Blatt voll/right solid blade

170-766-130 linkes Blatt voll/left solid blade

PERKINS

Kieferhöhlensperrer, volles Blatt, scharf gezahnt, 130 mm
Antrum retractor, solid blade, sharp serration, 5 $\frac{1}{8}$ inch

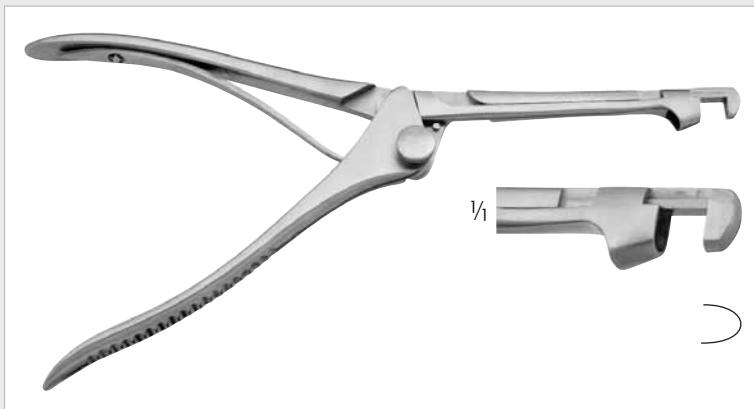


170-767-165 rechts/right (abgebildet/illustrated)

170-768-165 links/left

TALBOT

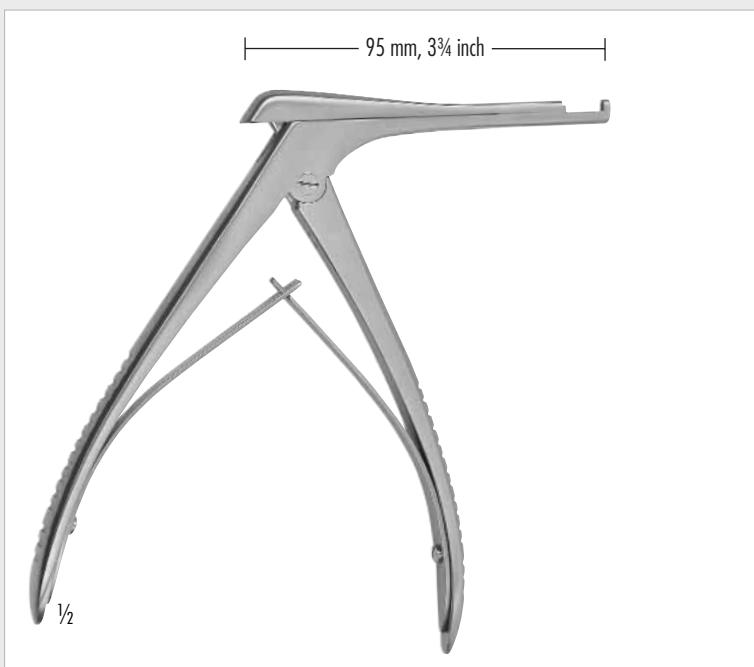
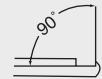
Orbita-Spreizer, 165 mm
Orbita-retractor, 6 $\frac{1}{2}$ inch



252-200-200

HAJEK-CLAUS

Kieferhöhlenstanze, durchschneidend, 200 mm
Antrum Punch, through cutting, 8 inch



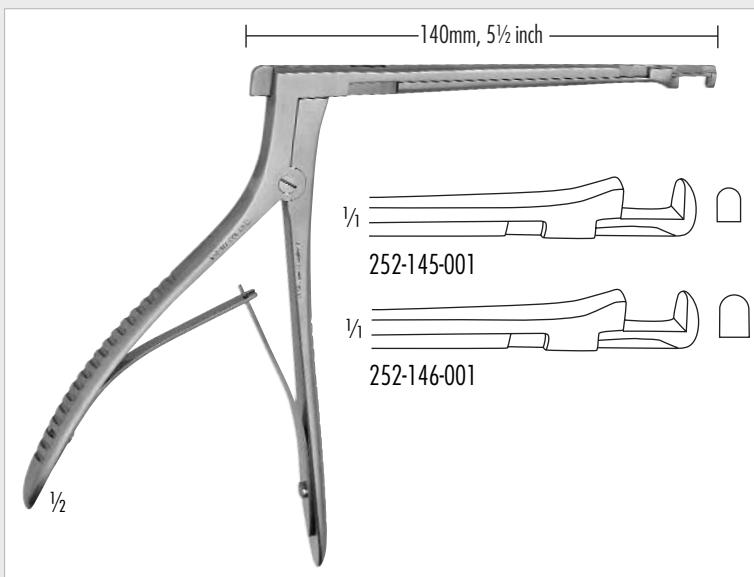
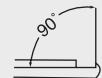
252-200-095 2 mm Schnitt / 2 mm bite

BEYER

Kieferhöhlenstanze, 95 mm Nutzlänge
Antrum Punch, 3 3/4 inch working length,

252-200-195

Dito, retrograd schneidend
Same, backward cutting

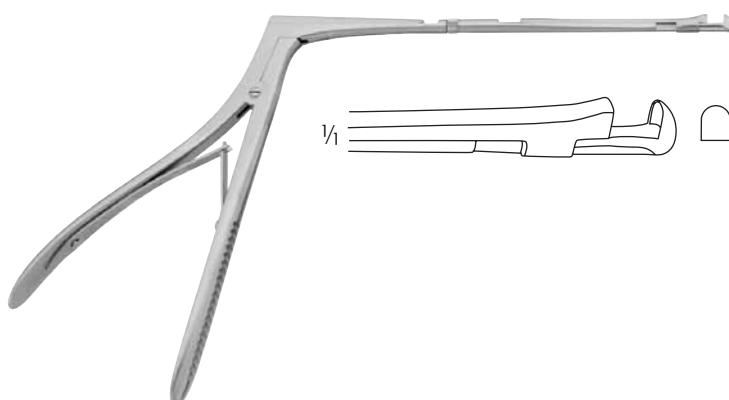


252-145-001 3,5 x 3,7 mm, nach oben/upbiting
252-145-002 nach unten/downbiting
252-145-003 nach oben, rückwärts/upbiting, backward
252-145-004 nach unten, rückwärts/downbiting, backward
252-145-005 nach oben, vorwärts/upbiting, forward
252-146-001 4,2 x 5,5 mm, nach oben/upbiting

HAJEK-KOFLER

Stanze, 140 mm
Punch, 5 1/2 inch

170 mm, 6 3/4 inch



252-535-170 4,0 mm

HAJEK-KOFLERStanze, drehbar 360°, 170 mm Nutzlänge, 270 mm
Punch, rotating 360°, 6 3/4 inch working length, 10 2/3 inch

170 mm, 6 3/4 inch



252-147-170

CITELLIKnochenstanze, 1,5 mm, durchschneidend, 170 mm Nutzlänge
Bone punch, 1.5 mm, through cutting, 6 3/4 inch working length

170 mm, 6 3/4 inch

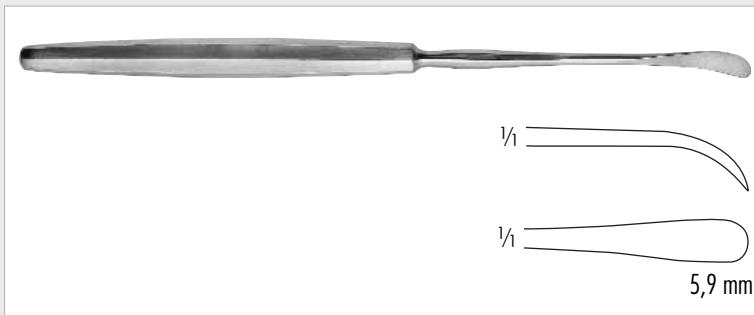


252-148-170

BEYERKnochenstanze, 2,0 mm, durchschneidend, 170 mm Nutzlänge
Bone punch, 2.0 mm, through cutting, 6 3/4 inch working length

170 mm, 6 3/4 inch

252-149-172 nach oben, 2,0 mm/upbiting, 2.0 mm
252-149-272 nach unten, 2,0 mm/downbiting, 2.0 mm**KERRISON**Knochenstanze, 170 mm Nutzlänge
Bone punch, 6 3/4 inch working length



420-549-200 5,9 mm

SEWALL

Kieferhöhlen Elevator, stumpf, 200 mm
Antrum elevator blunt, 8 inch



252-205-190

Sichelmesser, spitz, 190 mm
Sickle knife, sharp, 7 1/2 inch



252-215-190

Sichelmesser, stumpf, 190 mm
Sickle knife, blunt, 7 1/2 inch



252-071-190 Gr. 1

252-082-190 Gr. 2

252-093-190 Gr. 3

Kieferhöhlenlöffel, oval, 190 mm
Antrum spoon, oval, 7 1/2 inch



252-171-190 rund/round

252-182-190 oval klein/oval small

252-193-190 oval groß/oval large

Kieferhöhlenlöffel, 190 mm

Antrum spoon, 7 1/2 inch



252-071-220

FAULKNER

Kieferhöhlenkürette, 220 mm

Antrum curette, 8 1/2 inch



252-071-222

FAULKNER

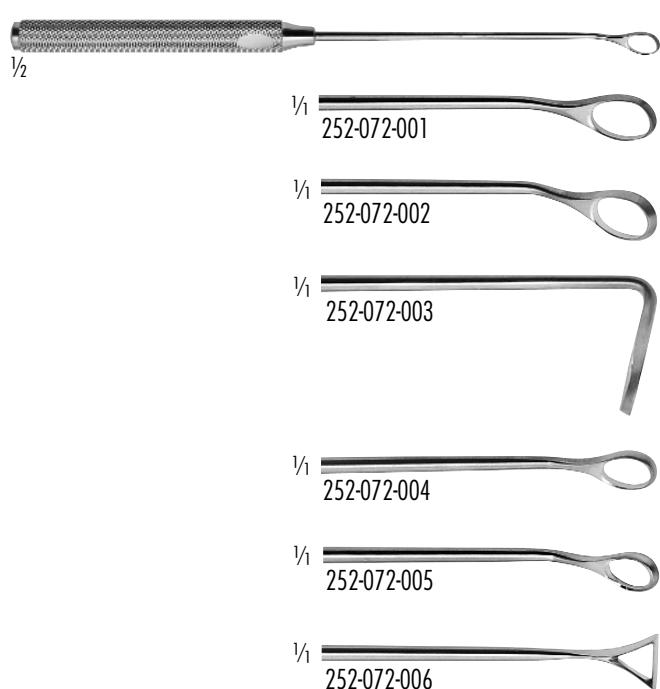
Kieferhöhlenkürette, bieg sam, groß, Ringgröße 6 x 9 mm, 230 mm
Antrum curette, malleable, large, ringsize 6 x 9 mm, 9 inch



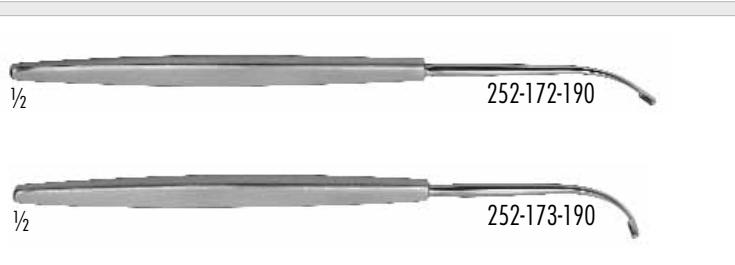
252-071-221

FAULKNER

Kieferhöhlenkürette, bieg sam, klein, Ringgröße 5 x 8 mm, 230 mm
Antrum curette, malleable, small, ringsize 5 x 8 mm, 9 inch



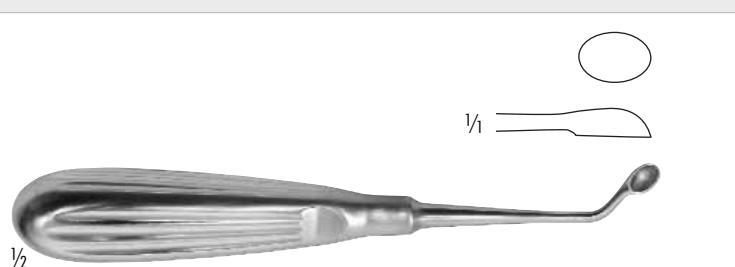
- 252-072-001 Fig. 1
 252-072-002 Fig. 2
 252-072-003 Fig. 3
 252-072-004 Fig. 4
 252-072-005 Fig. 5
 252-072-006 Fig. 6
COAKLEY
 Kieferhöhlenkürette, 170 mm
 Antrum curette, rigid shank, 6 $\frac{3}{4}$ inch



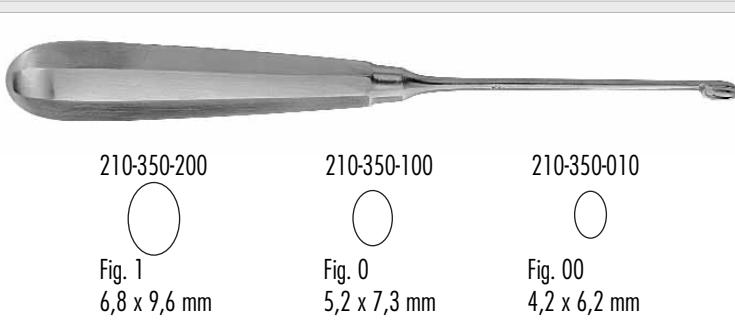
- 252-172-190 55° gebogen/curved
 252-173-190 90° gebogen/curved
KUHN-BOLGER
 Kieferhöhlenlöffel
 Antrum spoon



- 210-345-006
UFFENORDE
 Kieferhöhlenlöffel, für die rechte Hand, 170 mm
 Antrum spoon, right handed, 6 $\frac{3}{4}$ inch

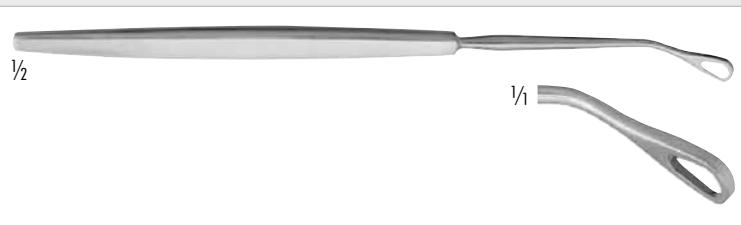


- 210-347-006
UFFENORDE
 Kieferhöhlenlöffel, für die linke Hand, 170 mm
 Antrum spoon, left handed, 6 $\frac{3}{4}$ inch



- 210-350-200 4,2 x 6,2 mm Fig. 00
 210-350-100 5,2 x 7,3 mm Fig. 0
 210-350-010 6,8 x 9,6 mm Fig. 1
HALLE

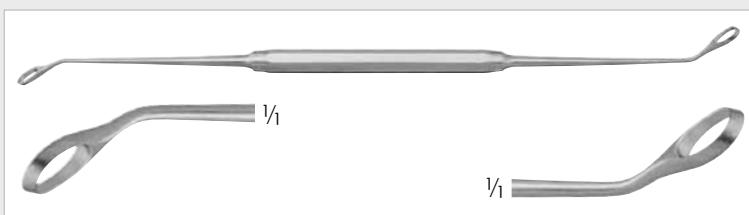
Scharfe Löffel, biegbar, 215 mm
 Antrum spoon, malleable, sharp, 8 $\frac{1}{2}$ inch



252-113-190 vorwärts/forward
Kieferhöhlenkürette, klein, 190 mm
Antrum curette, small, 7 1/2 inch



252-114-190 rückwärts/backward
Kieferhöhlenkürette, klein, 190 mm
Antrum curette, small, 7 1/2 inch



252-072-245
HALLE
Kieferhöhlenkürette, 245 mm
Antrum curette, 9 3/4 inch



252-073-200
Kieferhöhlensonde, biegksam, 205 mm
Antrum probe, malleable, 8 inch



252-140-190 4 mm
WEST
Hohlmeißel, 190 mm
Gouge, 7 1/2 inch



252-040-190 4 mm
WEST
Flachmeissel, 190 mm
Chisel, 7 1/2 inch



252-041-012 12 mm
252-041-017 17 mm
Spatel, biegksam
Spatula, malleable



252-042-235
Orbitalschützer, 250 mm
Orbital protector, 9 3/4 inch



252-043-025 Ø 2,5 mm
 252-043-030 Ø 3,0 mm
 252-043-040 Ø 4,0 mm
 252-043-050 Ø 5,0 mm

RITTER

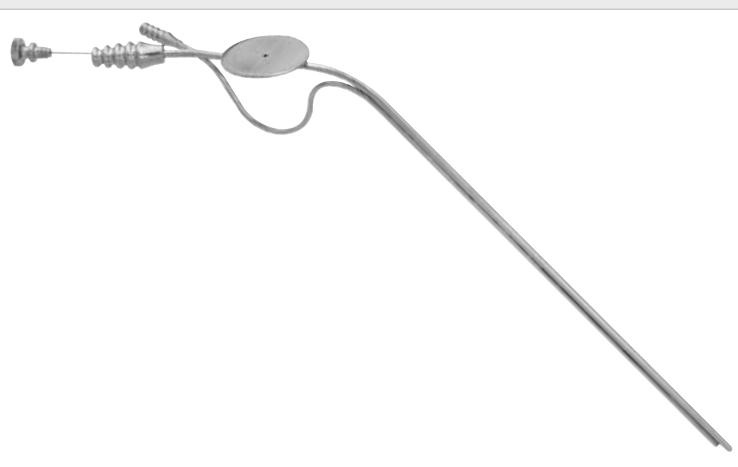
Stirnhöhlendilatator, 160 mm
 Frontal sinus bougies, 6 1/4 inch



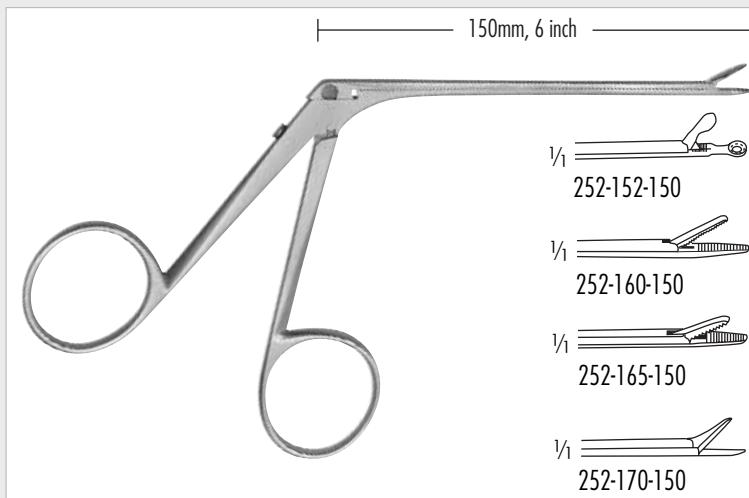
165-525-006 6 Charr./Fr.
 165-525-007 7 Charr./Fr
 165-525-008 8 Charr./Fr
 165-525-010 10 Charr./Fr
 165-525-012 12 Charr./Fr

FERGUSSON

Saugkanüle, 180 mm
 Suction tube, 7 inch



252-025-180
FISCH
 Saug-Spülrohr, 2,5 x 2,0 mm, 180 mm
 Suction-Irrigation tube, 2.5 x 2.0 mm, 7 inch



252-152-150 Ø 2,0 mm
 Löffelzängchen, runder Löffel
 Cupped forceps, round cup

252-160-150
 Fußzängchen, fein gerieft
 Grasping forceps, fine serrations

252-165-150
 Fußzängchen, grob gerieft
 Grasping forceps, coarse serrations

252-170-150
 Scherchen
 Scissors



227-001-101 230V

227-001-102 110V

RZ

Sinuskopie Shaver-Einheit, Grundgerät
Sinuscopy Shaver unit, basic unit

Abmessungen: (H x B x T):/

Dimensions (H x W x D): 118 x 323 x 267 mm

Gewicht / Weight: 6 kg

Nenneingangsspannung / Power input: 230V AC / 50 Hz

Leistungsaufnahme / Capacity: 50 VA



227-001-112

RZ

Mini Handstück für Shaver Blätter bis 3,4 mm Ø
Mini Handpiece for Shaver blades up to 3.4 mm Ø

Länge / Length: 165 mm

Gewicht / Weight: 475 g

Geschwindigkeit / Speed Range: 1000/2000/3000/
4000/5000 U/min ± 10%

Kabel-Länge / Length of cable: 3 m

Oszillationszeit / Oscillating Cycle: 1.2 sec



227-001-103

RZ

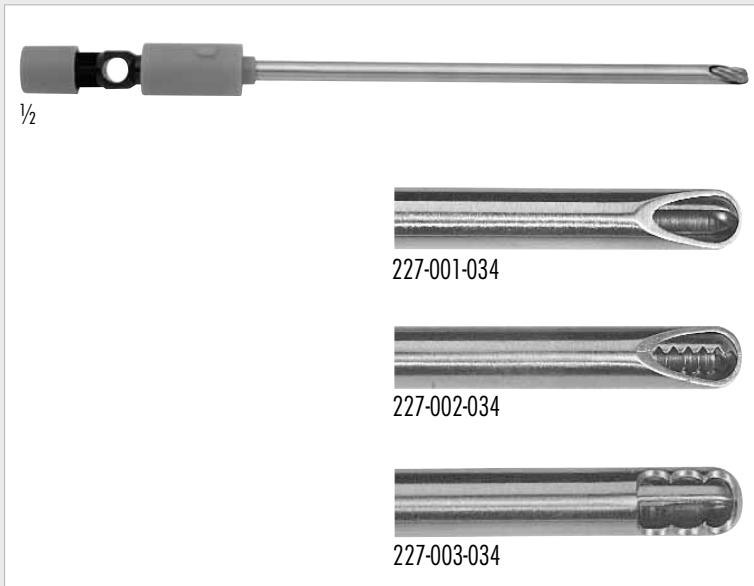
Fußpedal

Foot switch

Abmessungen: (H x B x T):/

Dimensions (H x W x D): 53 x 280 x 220 mm

Gewicht / Weight: 3 kg



227-001-034 Full-Radius Resector
227-002-034 Aggressive Full-Radius Resector
227-003-034 Meniscus Cutter

RZ

Shaver Blätter, autoklavierbar, 3,4 mm Ø, Packung = 5 Stück
Shaver blades, autoclavable, 3.4 mm Ø, package = 5 pcs.



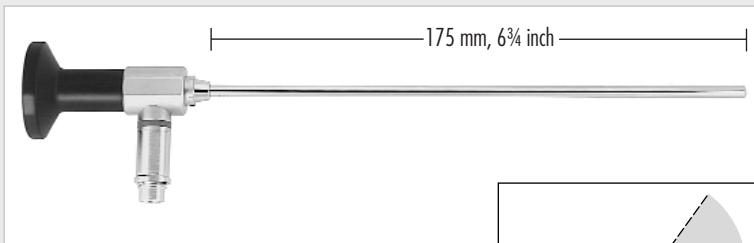
227-001-034



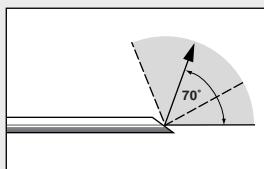
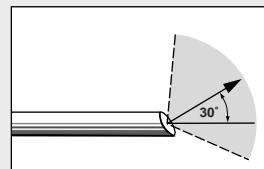
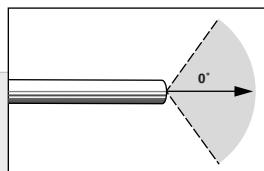
227-002-034



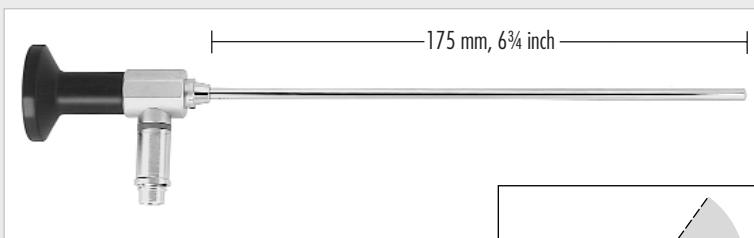
227-003-034



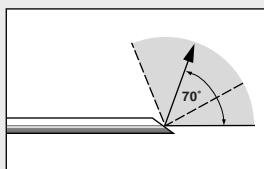
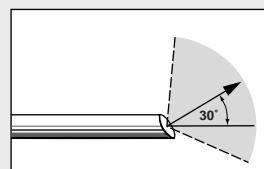
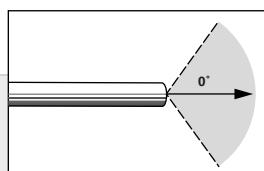
252-104-000 0°
 252-104-030 30°
 252-104-070 70°
 Sinuskopie-Optiken, autoklavierbar, 4,0 mm, 175 mm
 Sinuscopes, autoclutable, 4.0 mm, 6 3/4 inch



300-090-100
 Schutzhülse, für 2,7 mm und 4,0 mm Optiken, 190 mm
 Bestelleinheit: PH=Packung á 10 Stück
 Protection tube, for 2.7 mm and 4.0 mm telescopes, 7 1/2 inch
 Sales unit: PH=Package of 10 pieces



252-004-000 0°
 252-004-030 30°
 252-004-070 70°
 Standard Sinuskopie-Optiken, 4,0 mm, **nicht** autoklavierbar,
 nur in Reinigungslösung einlegbar, 175 mm
 Standard Sinuscopes, 4.0 mm, **non** autoclavable,
 only soakable, 6 3/4 inch



252-027-000 0°
 252-027-030 30°
 252-027-070 70°
 Standard Sinuskopie-Optiken, 2,7 mm, **nicht** autoklavierbar,
 nur in Reinigungslösung einlegbar, 187,5 mm
 Standard Sinuscopes, 2.7 mm, **non** autoclavable,
 only soakable, 7 1/3 inch



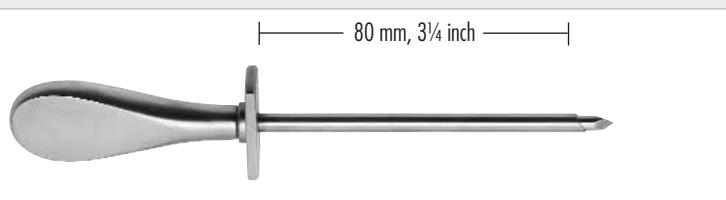
251-104-001

Optik Handgriff, flach, für 4 mm Optik, 120 mm
Telescope handle, flat, for 4 mm telescope, 4 ¾ inch



251-104-002

Optik Handgriff, rund, für 4 mm Optik, 120 mm
Telescope handle, round, for 4 mm telescope, 4 ¾ inch



251-104-120

Sinuskopie-Trokar und Trokarhülse für 4,0 mm Optik, scharfer Trokar
Ø 5,2 mm , schräges Schaftende, 80 mm
Sinuscopv Trocar and Trocar sheath for 4.0 mm telescope, sharp trocar
Ø 5,2 mm , oblique sheath end, 3 ½ inch

251-127-120

Dito, für 2,7 mm Optik, 80 mm
Same, for 2.7 mm telescope, 3 ¼ inch



700-900-210

Anti-Fog, 30 ml
Anti-fog, 30 ml



420-800-100

Flexible Nasendüse zum Sprühen von Flüssigkeiten in die Nase
Packung mit 50 St.
Flexx Nozzle - disposable - single use, Package of 50ea



420-122-150

HARTMANN

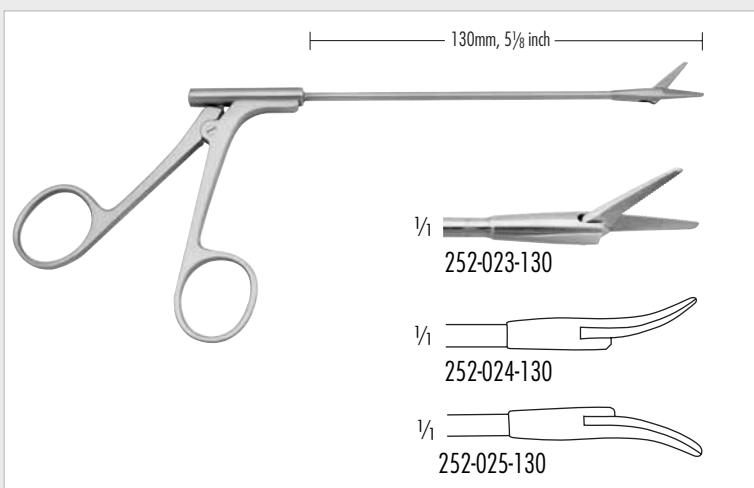
Nasenspekulum, Fig. 2, 33 mm Blatt
Nasal Specula, Fig. 2, 33 mm blade



252-009-000

FREER

Elevator, doppelendig
Elevator, double-ended



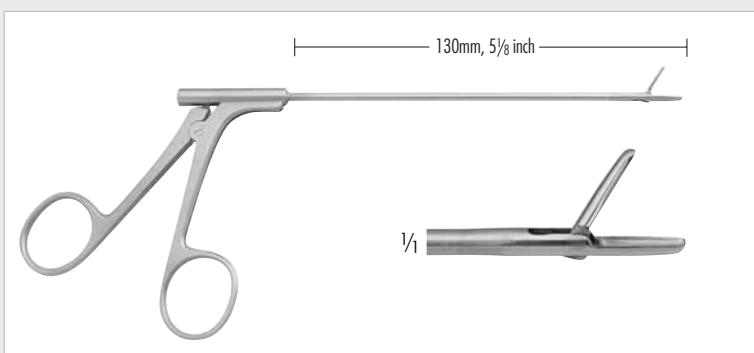
252-023-130 gerade/straight

252-024-130 links gebogen/curved to left

252-025-130 rechts gebogen/curved to right

Nasenschere, 130 mm

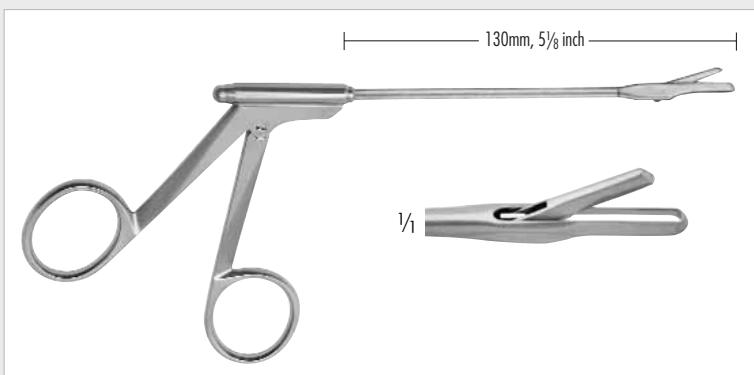
Nasal scissors, 5 1/8 inch



252-002-130

TAKAHASHI

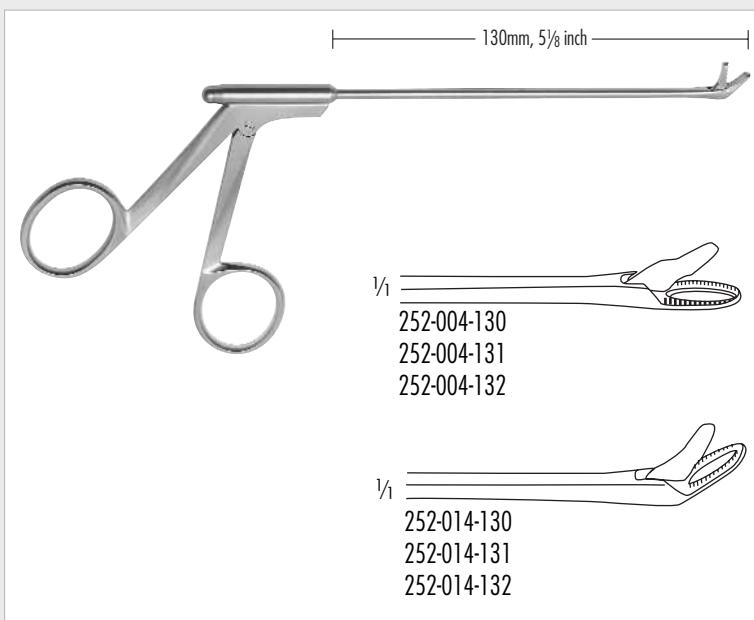
Siebbeinzange, 130 mm
Ethmoidal forceps, 5 1/8 inch



252-003-130

STRUYCKEN

Siebbeinzange, 130 mm
Ethmoidal forceps, 5 1/8 inch



252-004-130 Fig. 0 3 mm breit
 252-004-131 Fig. 1 3,5 mm breit
 252-004-132 Fig. 2 4,0 mm breit

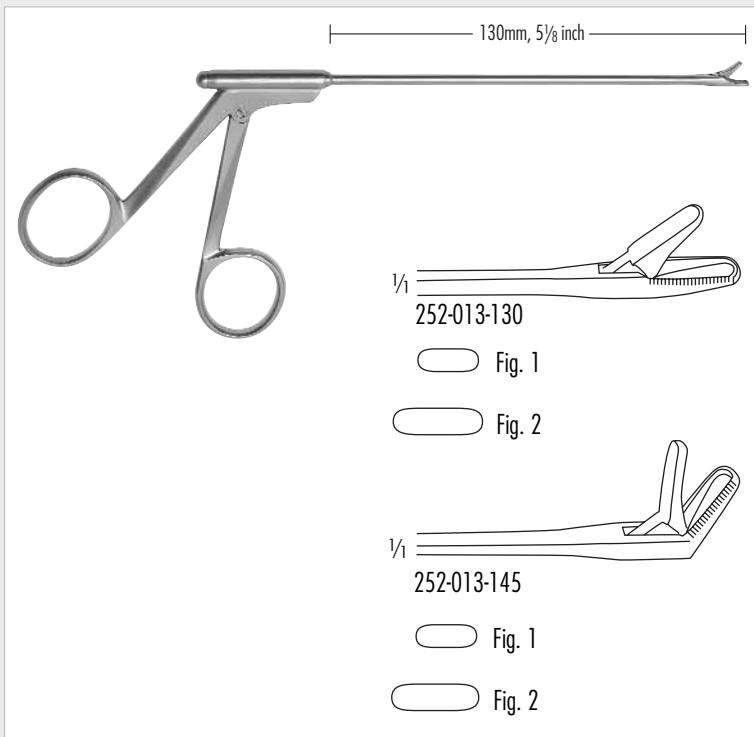
BLAKESLEY

Scharfe Nasenzange, durchschneidend, für glatten, gewebeschonenden Schnitt, gerade, 130 mm
 Ethmoidal forceps, through cutting for clean soft tissue cut, straight, 5 1/8 inch

252-014-130 Fig. 0 3 mm breit
 252-014-131 Fig. 1 3,5 mm breit
 252-014-132 Fig. 2 4,0 mm breit

BLAKESLEY

Scharfe Nasenzange, durchschneidend, für glatten, gewebeschonenden Schnitt, 45° aufgebogen, 130 mm
 Ethmoidal forceps, through cutting for clean soft tissue cut, 45° upwards, 5 1/8 inch



252-013-130 Fig. 1 8 mm x 3 mm
 252-014-135 Fig. 2 11,5 mm x 3,5 mm

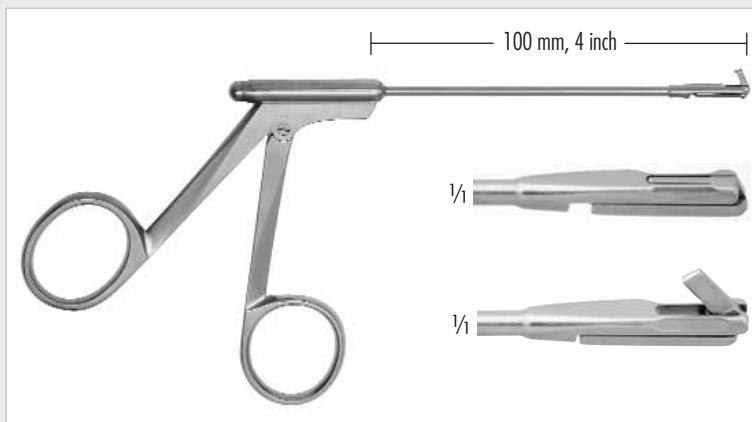
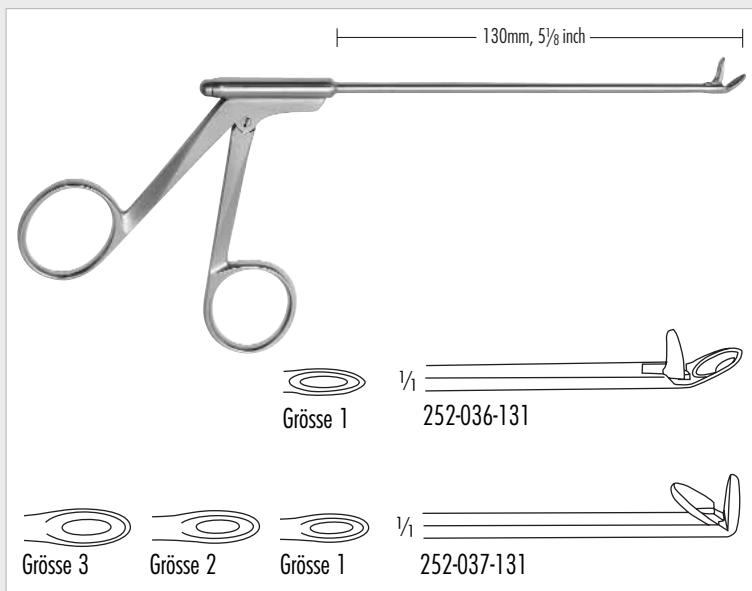
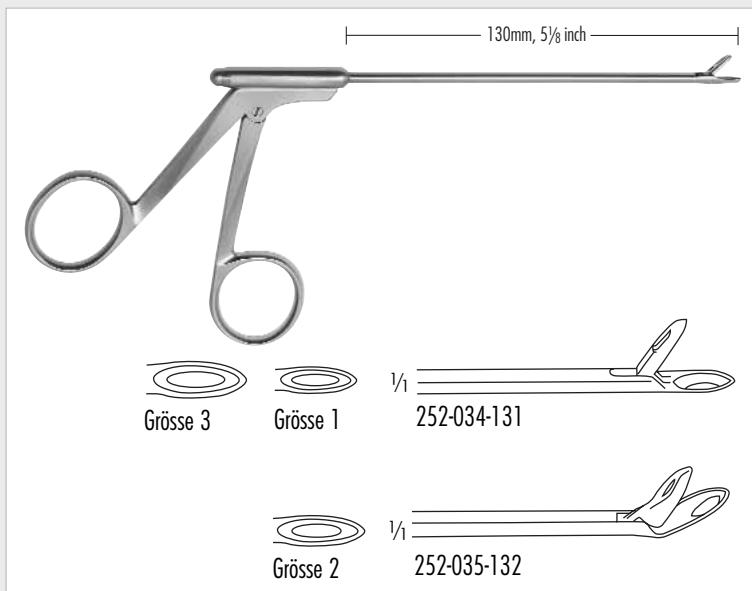
GRÜNWALD-HENKE

Scharfe Nasenzange, durchschneidend, für glatten, gewebeschonenden Schnitt, extra zart, 130 mm
 Ethmoidal forceps, through cutting for clean soft tissue cut, straight, 5 1/8 inch

252-013-145 Fig. 1 8 mm x 3 mm
 252-014-145 Fig. 2 11,5 mm x 3,5 mm

GRÜNWALD-HENKE

Scharfe Nasenzange, durchschneidend, für glatten, gewebeschonenden Schnitt, extra zart, 45° aufgebogen, 130 mm
 Ethmoidal forceps, through cutting for clean soft tissue cut, 45° upwards, 5 1/8 inch



252-034-131 Größe 1/size 1

252-034-133 Größe 3/size 3

BLAKESLEY

Nasenzange, gerade, 130 mm

Ethmoidal forceps, straight, 5 1/8 inch

252-035-132 Größe 2/size 2

BLAKESLEY-WILDE

Nasenzange, 45° aufgebogen, 130 mm

Ethmoidal forceps, 45° angled, 5 1/8 inch

252-036-131 Größe 1/size 1

STRÜMPPEL-VOSS

Nasenzange, 45° aufgebogen, 130 mm

Ethmoidal forceps, 45° angled, 5 1/8 inch

252-037-131 Größe 1/size 1

252-037-132 Größe 2/size 2

252-037-133 Größe 3/size 3

BLAKESLEY-WILDE

Nasenzange, 90° aufgebogen, 130 mm

Ethmoidal forceps, 90° angled, 5 1/8 inch

252-015-100 rückwärts schneidend, gerade
backward cutting, straight

252-115-100 rechts rückwärts schneidend
backward cutting, right

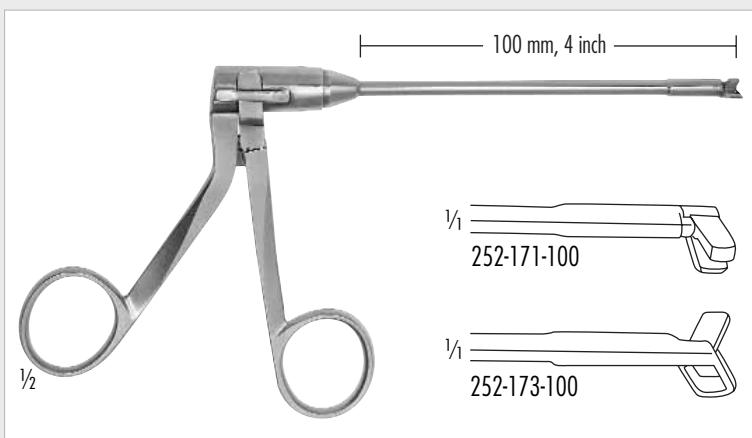
252-215-100 links rückwärts schneidend
backward cutting, left

252-315-100 drehbar, 360°
rotating, 360°

BACKBITER

Kieferhöhlenstanze, 100 mm

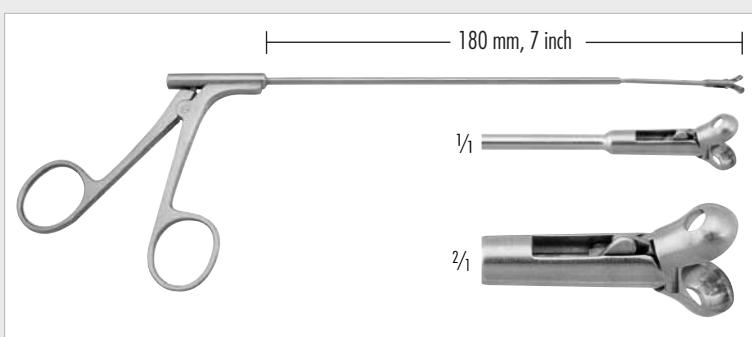
Antrum punch, 4 inch



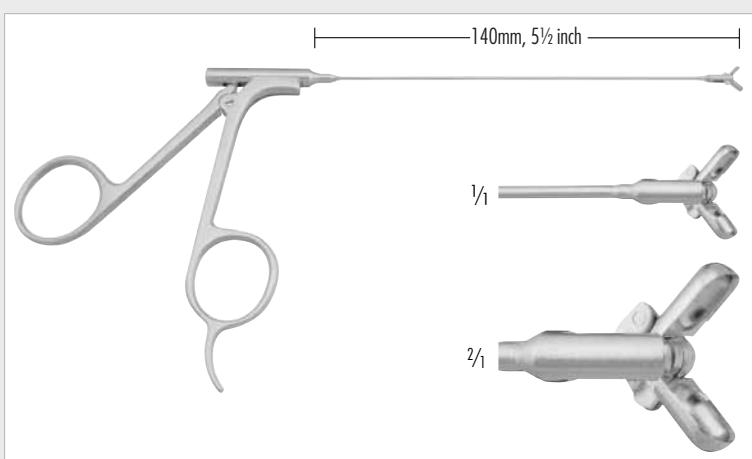
252-171-100 nach rechts unten und vorwärts schneidend
downward right and forward cutting
252-173-100 nach links unten und vorwärts schneidend
downward left and forward cutting

SIDECUTTER

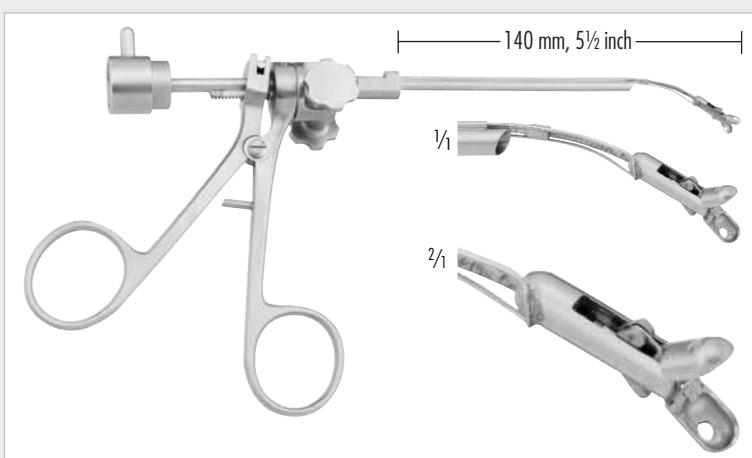
Kieferhöhlenstanze, 100 mm
Antrum punch, 4 inch



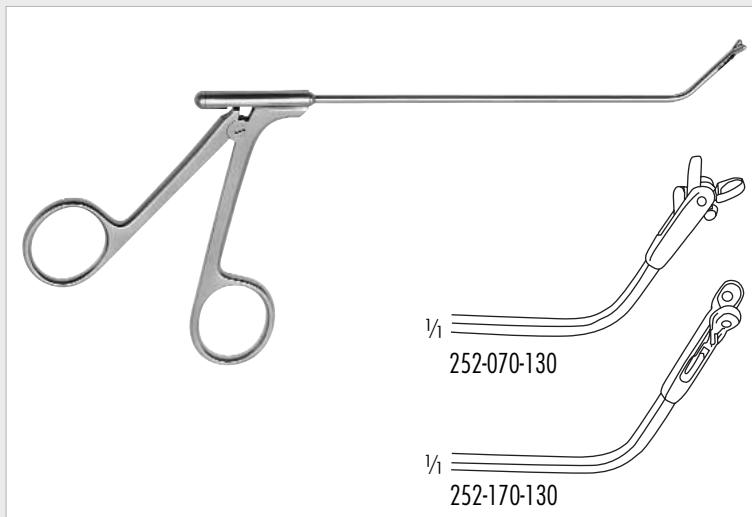
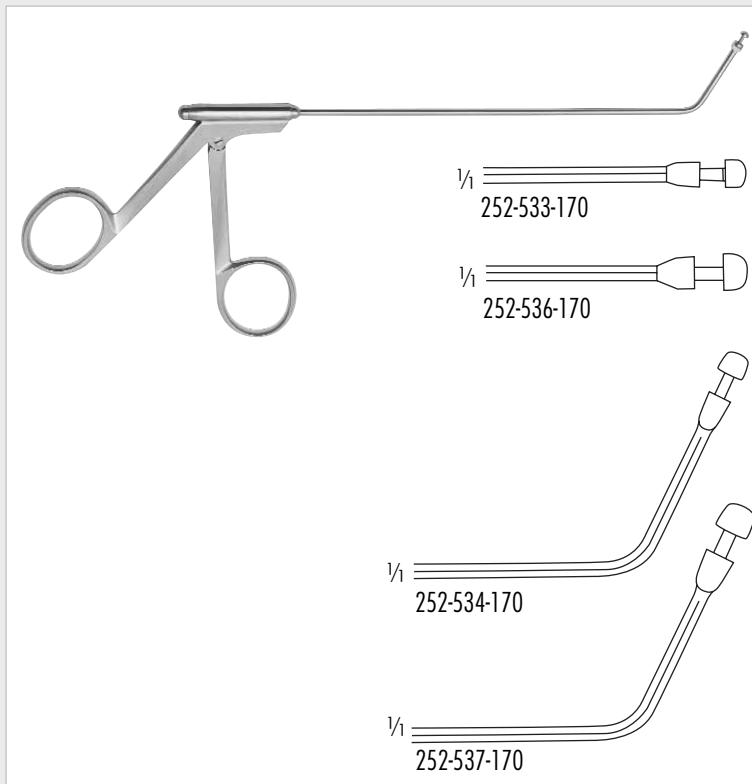
252-174-180
Probeexcision- und Fasszange, Schaftrand biegbar,
4 mm Löffel, vertikal öffnend, 180 mm
Biopsy and Grasping forceps, malleable shaft, 4 mm biopsy cup,
vertical opening, 7 inch

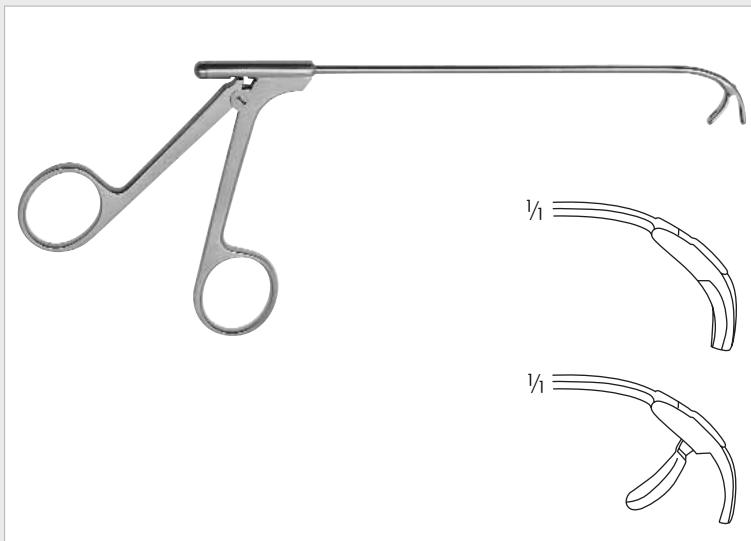


252-503-140
Probexcisions- und Fasszange, extra fein, Schaftröhre 1,5 mm,
mit ovalem Löffel 3 mm, 140 mm
Biopsy and Grasping forceps, delicate pattern, 1.5 mm shaft,
3 mm oval cup, 5 1/2 inch



252-501-140
Optische Löffel- und Fasszange, für 2,7 mm Optiken, 140 mm
Optical Biopsy and Grasping forceps, for 2.7 mm optics, 5 1/2 inch

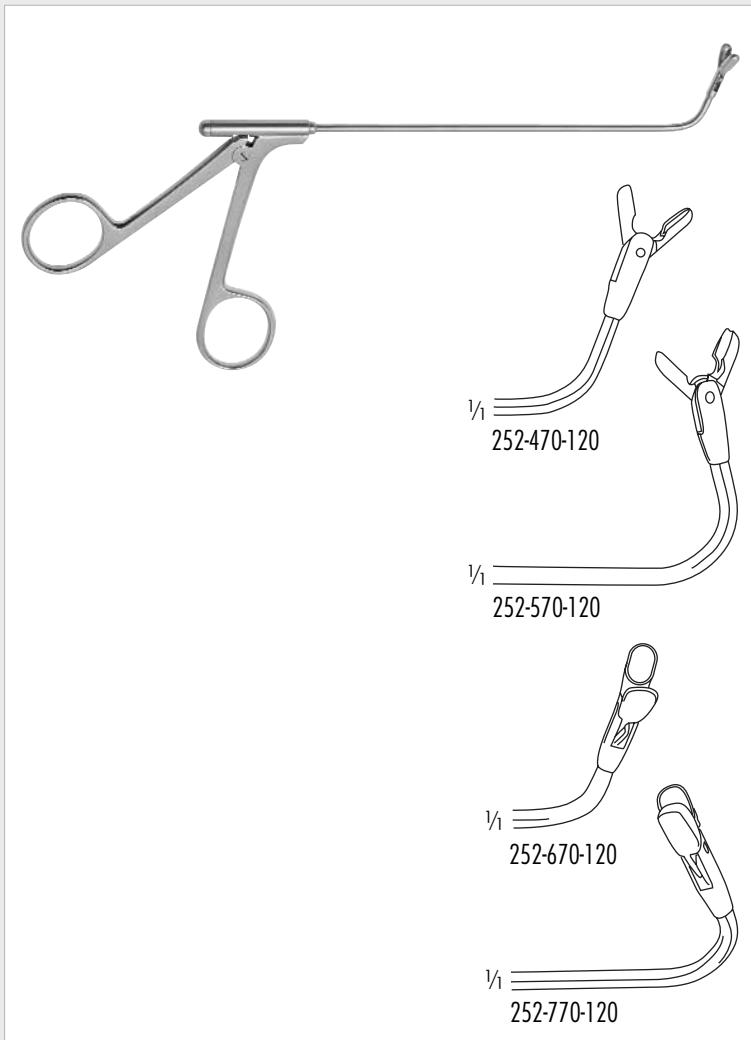


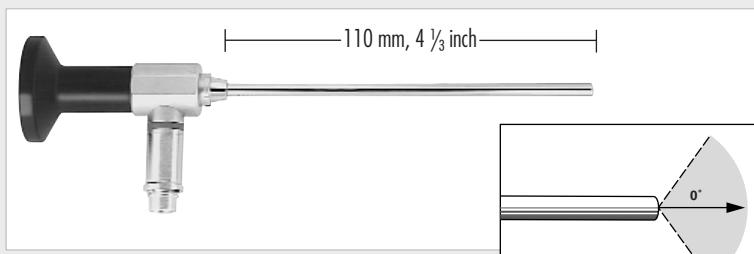


252-410-112

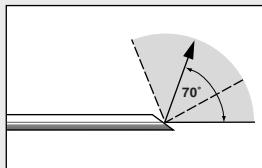
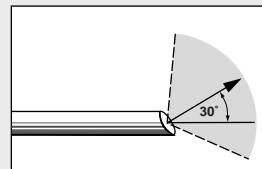
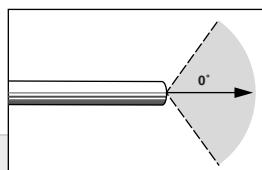
RZ-HEUWIESER

Kieferhöhlen-Faßzange, feststehendes Maulteil, 90° gebogen, bewegliches Maulteil, bis 120° rückwärts öffnend, 100 mm
Antrum grasping forceps, 90° curved, 120° backward opening, 4 inch





252-104-200 0°
 252-104-230 30°
 252-104-270 70°
 Sinuskopie-Optiken, Kinder, autoklavierbar, 4,0 mm, 110 mm
 Sinusscopes, pediatric, autoclavable, 4.0 mm, 4 1/3 inch



300-090-100
 Schutzhülse, für 2,7 mm und 4,0 mm Optiken, 190 mm
 Bestelleinheit: PH=Packung á 10 Stück
 Protection tube, for 2.7 mm and 4.0 mm telescopes, 7 1/2 inch
 Sales unit: PH=Package of 10 pieces



251-127-001
 Handgriff, flach, für 2,7 mm Optik
 Telescope handle, flat, for 2.7 mm telescope

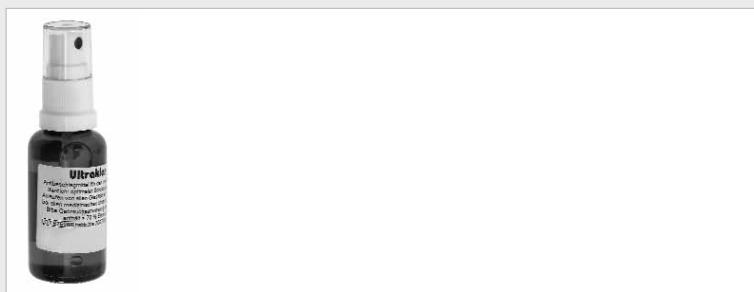


251-127-002
 Handgriff, rund, für 2,7 mm Optik
 Telescope handle, round, for 2.7 mm telescope

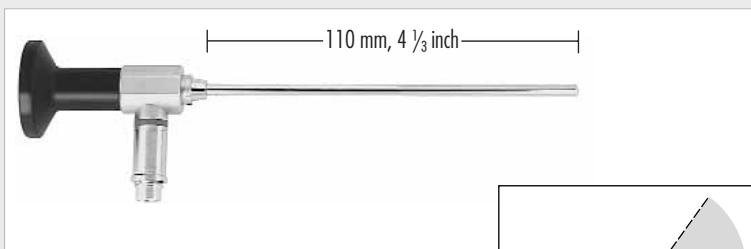


251-104-002
 Optik Handgriff, rund, für 4 mm Optik
 Telescope handle, round, for 4 mm telescope

251-104-120
 Sinuskopie-Trokar und Trokarhülse für 4,0 mm Optik, scharfer Trokar
 Ø 5,2 mm , schräges Schaftende
 Sinuscopy Trocar and Trocar sheath for 4.0 mm telescope, sharp trocar
 Ø 5,2 mm , oblique shaft end



700-900-210
 Anti-Fog, 30 ml
 Anti-fog, 30 ml

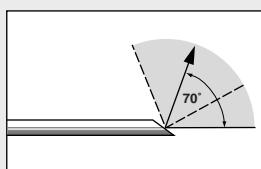
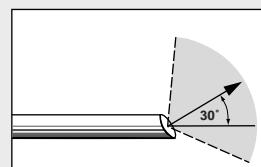
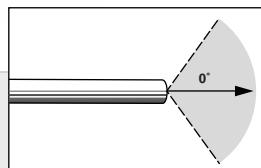


252-127-200 0°

252-127-230 30°

252-127-270 70°

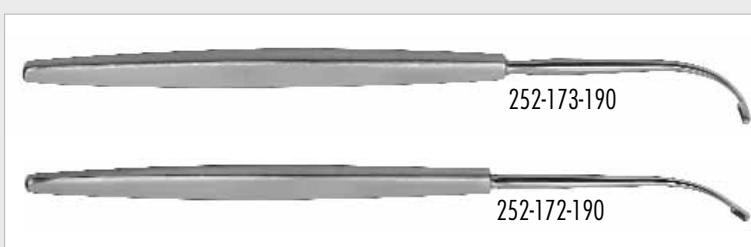
Sinuskopie-Optiken, Kinder, autoklavierbar, 2,7 mm, 110 mm
Sinuscopes, pediatric, autoclavable, 2.7 mm, 4 1/3 inch



251-127-120

Sinuskopie-Trokar und Trokarhülse für 2,7 mm Optik, scharfer Trokar
Ø 3,3 mm , schräges Schaftende

Sinuscopy Trocar and Trocar sheath for 2.7 mm telescope, sharp trocar
Ø 3,3 mm , oblique shaft end



252-173-190 90° gebogen / curved

252-172-190 55° gebogen / curved

KUHN-BOLGER

Antrum Curette, 7 mm x 7 mm, Größe 1, oval cup, 190 mm
Antrum curette, 7 mm x 7 mm, size 1, oval cup, 7 1/2 inch



252-025-210

KUHN-BOLGER

Doppelinstrument , rechts abgewinkelter Haken, 210 mm
Double-instrument, hook angled to the right, 8 1/4 inch



252-025-190

Doppelinstrument zum Sondieren d. Ostium, kugelförmige
Enden 1,2 mm und 2,0 mm, 190 mm

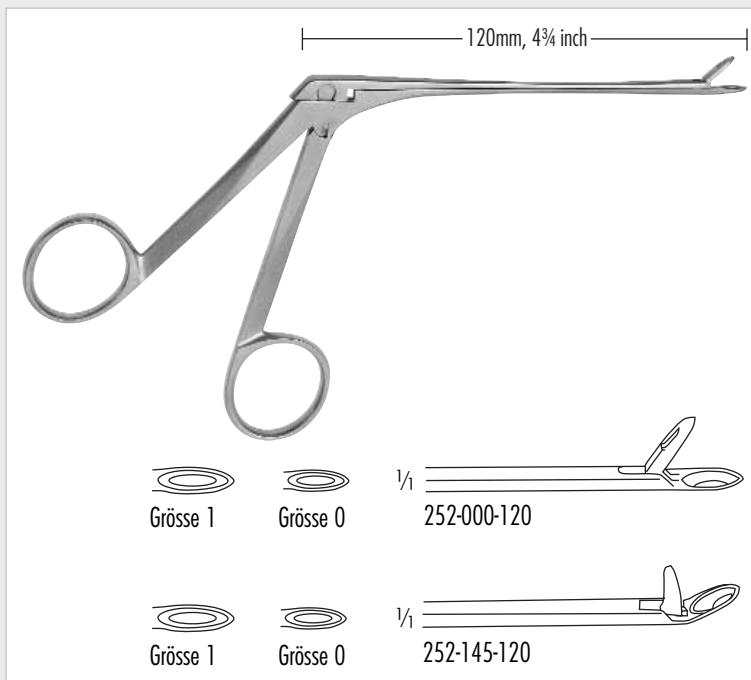
Ostium probe, double-ended ball probe: 1.2mm and 2.0 mm, 7 1/2 inch



252-027-190

Doppelkürette, oval, kurz gebogen 45°, halbscharf: 2,2 mm,
andere Seite: 90° lang gebogen, 2,7 mm, 190 mm

Curette, double-ended, oval, short curve 45°, semi-sharp: 2.2 mm
Other side: 90° long curve: 2.7 mm, 7 1/2 inch



252-143-120 Größe 0, 2 mm/size 0, 2 mm
252-144-121 Größe 1, 2,5 mm/size 1, 2.5 mm

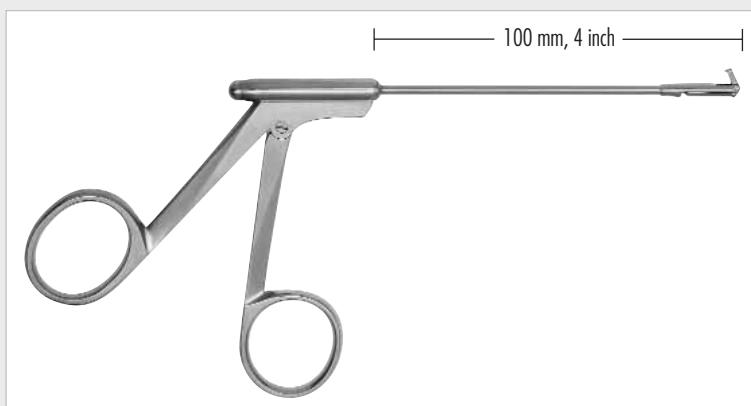
BLAKESLEY

Blakesley Zange, gerade, 120 mm
Blakesley forceps, straight, 4 3/4 inch

252-145-120 Größe 0/size 0
252-146-121 Größe 1/size 1

STRÜMPEL-VOSS

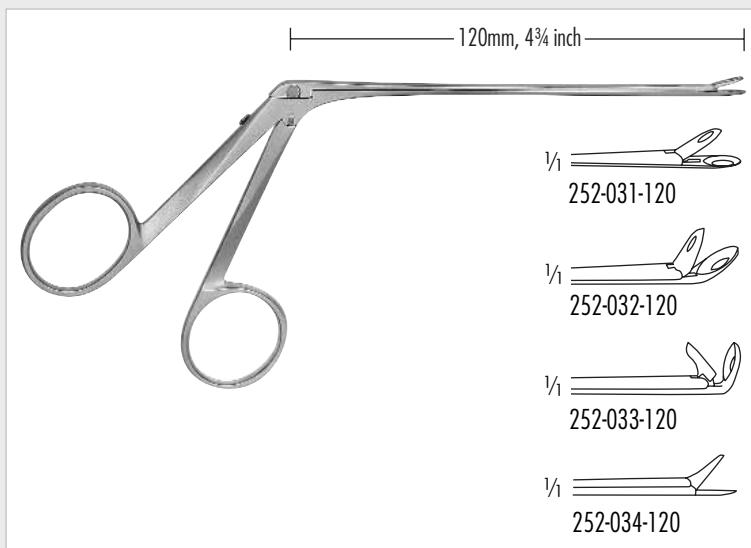
Nasenzange, fein, 45° aufgebogen, 120 mm
Nasal forceps, delicate, 45° angled up, 4 3/4 inch



252-010-100 oben rückwärts schneidend
upward backward cutting
252-110-100 rechts rückwärts schneidend
backward right cutting
252-210-100 links rückwärts schneidend
backward left cutting

252-310-100 drehbar, 360°/rotating, 360°
BACKBITER

Kieferhöhlenstanze, kleines schlankes Modell, 100 mm
Antrum punch, small delicate pattern, 4 inch



252-031-120 gerade/straight
252-032-120 45° aufgebogen/45° angled up
252-033-120 90° aufgebogen/90° angled up

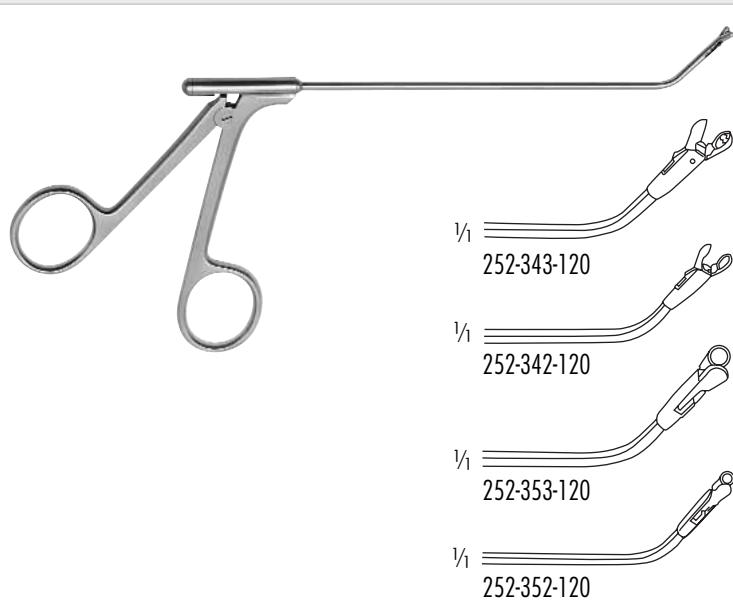
STRÜMPEL

Nasenzängchen, mit ovalem, gefenstertem Löffelmaul, 120 mm
Nasal forceps with oval fenestrated cupped jaws, 4 3/4 inch

252-034-120

BELUCCI

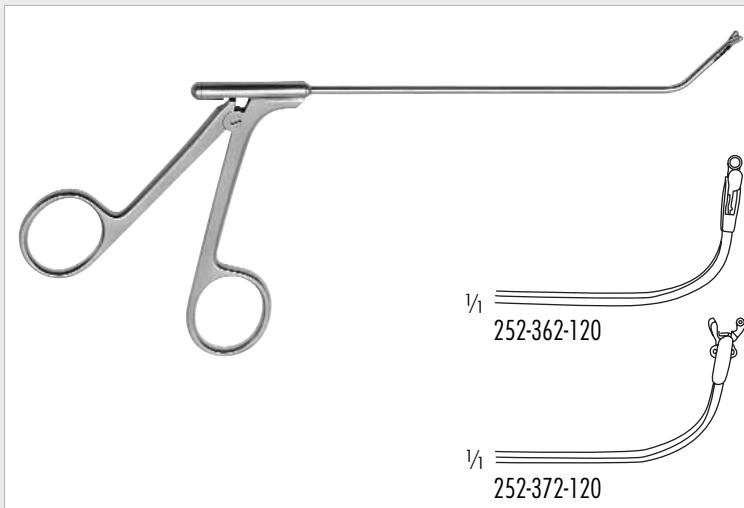
Scherchen, gerade, 100 mm
Scissors, straight, 4 inch



- 252-343-120 vertikal öffnend, 3 mm Ø, 55° aufgebogen
vertical action, 3 mm Ø, 55° angled up
252-342-120 vertikal öffnend, 2 mm Ø, 55° aufgebogen
vertical action, 2 mm Ø, 55° angled up
252-353-120 horizontal öffnend, 3 mm Ø, 55° aufgebogen
horizontal action, 3 mm Ø, 55° angled up
252-352-120 horizontal öffnend, 2 mm Ø, 55° aufgebogen
horizontal action, 2 mm Ø, 55° angled up

KUHN-BOLGER

Doppellöffelzange, 120 mm
Giraffe forceps, 4 ¾ inch



- 252-362-120 horizontal öffnend, 2 mm Ø, 90° aufgebogen
horizontal action, 2 mm Ø, 90° angled up
252-372-120 vertikal öffnend, 2 mm Ø, 90° aufgebogen
vertical action, 2 mm Ø, 90° angled up

KUHN-BOLGER

Doppellöffelzange , 120 mm
Giraffe forceps, 4 ¾ inch



300-002-100 BasiCam 110-230V/PAL
300-002-110 BasiCam 110-230V/NTSC

Die RZ BasiCam ist eine wasserdichte 1-Chip Einstiegskamera, die sich hauptsächlich für die Diagnostik im HNO, Urologie und Gynäkologie Bereich eignet.

The RZ BasiCam is a waterproofed 1-Chip camera. The camera is mainly suitable for the diagnostic in ENT, Urology and Gynaecology.

Leistungsmerkmale:

- sehr gutes Preis-/Leistungsverhältnis
- Kosteneffiziente 1-Chip Kamera
- gute Farbtreue
- die Bedienung ist ausgesprochen einfach, ohne komplizierte Einstellungen
- der Kamerakopf kann durch Einlegen in Lösung desinfiziert werden
- sowohl für Xenon als auch für Halogen Lichtquellen geeignet

Features:

- excellent price/performance Ratio
- costefficient 1-Chip camera
- approved colour
- user-friendly camera, handling is very easy without any complicated adjustments
- disinfection by immersion (camera head)
- can be used for Xenon as well as for Halogen light sources

RZ BasiCam bestehend aus:

- 1 Steuergerät
- 1 Kamerakopf mit 3m Kabel
- 1 BNC-BNC Kabel
- 1 Netzkabel
- 1 Bedienungsanleitung

RZ BasiCam consisting of:

- 1 Control unit
- 1 Camera head with 3m cable
- 1 BNC-BNC cable
- 1 main cable
- 1 operating manual

Technische Daten

TV-System:	NTSC/PAL
Bildsensor:	Interline transfer -1/3"
Active Pixel:	758 (H) x 492 (V)/752 (H) x 582 (V)
Aktive Bildfläche:	4,8 (H) x 3,7 (V) mm (equivalent to 1/3")
Scanning Linien:	525/625
Scanning System:	2:1 Interlaced
Sync System:	Internal
Scanning Frequenz (H):	15.743 kHz/15.625 kHz
Scanning Frequenz (V):	59,94 Hz/50 Hz
Aspect Ratio:	4:3
Beleuchtung:	Standard 2.500 lux F8 (3.000K) Minimum 3 lux/F 1.4 (AGC on)
Video Ausgang:	1 x FBAS
Auflösung (Horizontal):	470 NTSC/470 PAL
Auflösung (Vertikal):	350 NTSC/430 PAL
Signal / Rauschabstand:	> 46 dBp-p
High-Speed-Shutter:	Automatscher Shutter max. Geschwindigkeit 1/100.000 sec.
Weiß-Ausgleich:	manueller Weiß-Ausgleich durch colour shift
Betriebsspannung:	100-250V AC ± 5%
Frequenz:	60 Hz/50
Leistungsaufnahme:	15 W max.
Sicherung :	2 x T 1A /250V
Gewicht :	Steuereinheit 3500 g Kamera Kopf 150 g
Abmessungen:	Steuereinheit (HxWxL) 70 x 330 x 280 mm Kamera Kopf (WxL) 34 x 75 mm
Kabellänge:	3 m (Standard)
Lichtquellen:	passend zu Halogen, Xenon,
Schutzklasse:	I
Klassifizierung:	BF ohne Funktionsgruppe mit 1 Patienten Anschluss
Test Norm:	IEC 601-1, IEC 601-1-2, MPG

Technical data

TV-System:	NTSC/PAL
Image sensor:	Interline transfer -1/3"
Active pixel:	758 (H) x 492 (V)/752 (H) x 582 (V)
Active image area:	4,8 (H) x 3,7 (V) mm (equivalent to 1/3")
Scanning lines:	525/625
Scanning system:	2:1 interlaced
Sync system:	Internal
Scanning frequency (H):	15.743 kHz/ 15.625 kHz
Scanning frequency (V):	59,94 Hz/50 Hz
Aspect ratio:	4:3
Illumination:	Standard 2.500 lux F8 (3.000K) Minimum 3 lux/F 1.4 (AGC on)
Video output:	1 x FBAS
Resolution (H):	470 NTSC/470 PAL
Resolution (V):	350 NTSC/430 PAL
Signal/Noise ratio:	> 46 dBp-p
High-Speed-Shutter:	Automatic Shutter max. Shutter Speed 1/100.000 sec.
White balance:	manual White Balance by color shift
Power supply:	100-250V AC ± 5%
Frequency:	60 Hz/50
Power consumption:	15 W max.
Fuse:	2 x T 1A /250V
Weight:	Control unit 3500 g Camera head 150 g
Dimensions:	Control unit (HxWxL) 70 x 330 x 280 mm Camera head (WxL) 34 x 75 mm
Standard cable:	3 m
Light source dependency:	Suitable for Halogen, Xenon,
Protection class:	I
Classification:	BF without function group with 1 Patient circuit
Test standard:	IEC 601-1, IEC 601-1-2, MPG



300-001-410 RZ-410 230V / PAL
300-001-411 RZ-411 110V / NTSC

Die RZ-410/RZ-411 ist eine wasserdichte 1-Chip-Mikro-Farbkamera mit den Leistungsmerkmalen einer 3-Chip Kamera für die Endoskopie.

The RZ-410/RZ-411 is a waterproofed 1-Chip-Micro-colour camera with the technical features of a 3-Chip-Camera or endoscopy

Spezielles Zubehör/Special accessories

250-015-025 Zoom-Adapter von 15-25 mm
Zoom Adaptor from 15-25 mm

250-025-040 Zoom-Adapter von 25-40 mm
Zoom Adaptor from 25-40 mm

Leistungsmerkmale:

- durch die eingesetzte neueste 1-Chip-Technik bietet die Kamera eine exzellente Bildwiedergabe, die annähernd die gleiche Qualität einer 3-Chip-Technik erreicht.
- die Bedienung ist sehr einfach ohne komplizierte Einstellungen und daher bedienerfreundlich.
- alle vom Anwender eingestellten Parameter werden auf dem Display des Steuergerätes angezeigt.
- beim Ausschalten werden die Einstellungen automatisch gespeichert
- die Kamera benötigt keine Hilfefunktion
- der Kamerakopf kann durch Einlegen in Lösung desinfiziert werden.
- die RZ-410 ist geeignet sowohl für Halogen als auch für Xenon Lichtquellen

Features:

- The Camera offers an excellent image quality by using a new 1-Chip-video technology offering almost the same quality of a 3-Chip technology.
- Handling is simple and user-friendly without any complicated adjustments.
- User adjustments displayed on grafic display of the control unit.
- Automatic memorizing of the configuration when switched off.
- No help function on screen needed anymore.
- Decontamination by immersion (camera head)
- RZ-410 can be used for Halogene as well as for Xenon light sources

RZ-410/RZ-411 bestehend aus:

- 1 Steuergerät
- 1 Kamerakopf mit 3,0 m Kabel
- 1 BNC-BNC Kabel
- 1 Y/C Kabel
- 1 Netzkabel
- 1 Bedienungsanleitung
- 1 Fokussier Optik 28 mm

RZ-410/RZ-411 consisting of:

- 1 Control Unit
- 1 Camera head with 3.0 m cable
- 1 BNC-BNC cable
- 1 Y/C cable
- 1 Main cable
- 1 Operating manual
- 1 Focusing lens 28 mm

Technische Daten

Videosystem:	PAL / NTSC
Bildsensor:	1/2" Interline Transfer CCD - Chip
Bildpunkte:	752(H) x 582(V) Pixel
Horizontale Auflösung:	> 450 TV Linien bei Y/C
Vertikale Auflösung:	> 420 TV Linien bei Y/C
Mindestbeleuchtung:	2 Lux bei F 1/1.3
Weißabgleich:	Automatisch / 3200° Kelvin 6000 Kelvin Manuell
AGC:	Automatisch / Aus
Blendensteuerung:	Automatisch / Aus
Mode- Umschaltung:	Mittelwertlichtmessung Spitzenwertlichtmessung Ausschnitt-Mittelwertlichtmessung Ausschnitt-Spitzenwertlichtmessung
Videoausgänge (PAL):	2 x FBAS- Signal an BNC- Buchse: 1Vss an 75 W, Sync. negativ 2 x Y/C Signal an S- VHS- Buchse: Y / 1,0Vss an 75 WC / 0,3 Vss an 75 W
Stromaufnahme:	0,065 Ampere
Netzspannung:	230V / 110V
Netzfrequenz:	50Hz
Netzsicherungen:	2x T 80mA
Betriebstemperatur:	0°C bis +40°C
Betriebsluftfeuchte:	Bis 80 % (keine Kondensation erlaubt)
Lagertemperatur:	-20°C bis +60°C
Lagerluftfeuchte:	Bis 90 % (keine Kondensation erlaubt)
Abmessungen:	(B x H x T) 330 x 75 x 280 mm
Gewicht:	3400g
Abmessungen/ Anwendungsteil:	Ø 28.5 x 50 mm (Ø x L)
Gew.a Anwendungsteil:	240g bei 3 m Kabellänge
Fassung am	
Anwendungsteil:	C- Mount- Gewinde
Objektivbrennweite:	Variabel durch TV-Adapter
Lichtquellenabhängigkeit:	Geeignet für Halogen und Xenon

Technical data

Videosystem:	PAL / NTSC
Image sensor:	1/2" Interline Transfer CCD - Chip
Resolution:	752(H) x 582(V) Pixel
Horizontal resolution:	> 450 TV Linien at Y/C
Vertical resolution:	> 420 TV Linien at Y/C
Sensitivity:	2 Lux at F 1/1.3
White balance:	Automatic / 3200° Kelvin 6000 Kelvin Manual
AGC:	Automatic / Off
Iris control:	Automatic / Off
Exposure mode:	Average light measuring Spot light measuring "Cut out"- Average light measuring "Cut out"- Spot light measuring
Video outputs (PAL):	2 x FBAS signal to BNC connector: 1Vpp / 75 W, Sync. negativ 2 x Y/C signal to S-VHS connector: Y/1,0Vpp 75 WC / 0,3 Vpp / 75 W
Current consumption:	0,065 Ampere
Power requirement:	230V / 110V
Power frequency:	50Hz
Fuses:	2x T 80mA
Operating temperature:	0°C to +40°C
Operating humidity:	Up to 80 % (no condensation permitted)
Storage temperature:	-20°C to +60°C
Storage humidity:	Up to 90 % (no condensation permitted)
Dimensions:	(W x H x D) 330 x 75 x 280 mm
Weight:	3400g
Dimension	
Applied part:	(Ø x L) Ø28.5 x 50 mm
Weight Applied part:	240g including 3 m cable
Applied part	
fitting:	C- mount thread
Objective focal length:	Variabel with TV- Adapter
Light source dependency:	Suitable for Halogen and Xenon



250-025-028 Fokussier Optik 28 mm
Focusing lens 28 mm



250-020-360 Bildteiler, 35 mm, zum gleichzeitigen
Betrachten durch die Optik und auf dem Monitor.

250-025-035 Fokussier Optik 35 mm
Focusing lens 35 mm

Beam splitter, 35 mm, for simultaneously
viewing through telescope and on monitor screen

300-900-250 HELEN 250

Der neue Standard für Halogen Kaltlichtquellen
 Automatische Umschaltung bei Lampenausfall auf die Zweitlampe.
 Einfache Handhabung, klar gegliederte übersichtliche Bedienelemente,
 hygienisch optimal und einfach zu reinigen. Lange Lampenlebensdauer bis 200* Stunden, kaltes, leises Gerät.

The new Standard for Halogen Light Sources with
 Automatic Switch-over to the spare bulb in case of bulb failure. Easy
 handling, user friendly and well defined control panel, optimal hygienic
 conditions and easy to clean. Longer bulb lifetime up to 200* hours



Lampentyp:	XENOPHOT HLX 64653 (ELC), 24V250W	Type of lamp:	XENOPHOT HLX 64653 (ELC), 24V250W
Lampenart:	Halogen- Ellipsoid-Reflektorlampe	Lamp symmetry:	halogen-ellipsoid-reflector-lamp
Lampenanzahl:	2 mit automatischer Umschaltung	No. of lamp:	2 with automatic-switch over
Farbtemperatur:	bis 3600°K	Colour temperature:	till 3600°K
Lebensdauer der Lampe:	50 Stunden. Durchschnittswert bei: 15 Minuten AN und 30 Minuten AUS.	Durability of Lamp:	50 hours, average value at: 15 minutes ON and 30 minutes OFF.
Netzanschluß:	115 und 230 VAC, 50/60 Hz, (3,14) 2,5 Amp. +5%/-10%	Current supply:	115 and 230 VAC, 50/60 Hz, (3,14) 2,5 Amp. +5%/-10%
Leistungsaufnahme:	330 VA	Power consumption:	330 VA
Sicherungen:	2 x 2,5 AT, IEC 127-2/III, 5 x 20 mm	Fuses:	2 x 2,5 AT, IEC 127-2/III, 5 x 20 mm
Wärmeschutzfilter:	Schott Typ: KG3	Heat protection filter:	Schott Type: KG3
Abmessungen (BxHxT):	32 x 15 x 26 cm	Dimensions (WxHxD):	32 x 15 x 26 cm
Gewicht:	9,5 Kg	Weight:	9,5 Kg
Gehäuse - Schutztart:	Schutzgrad IPX 1 / IEC 529	Casing safety standard:	protection class IPX 1 / IEC 529 full metal casing, powder coated
Temperaturbereich Betrieb:	+10°C - +40°C	Temperature range - operation:	+10°C - +40°C
Temperaturbereich Lagerung:	-20°C - +45°C	Temperature range - storage:	-20°C - +45°C
Zulässige relative Luftfeuchte:	85%	Max. relative air humidity:	85%
Funkentstörung:	Nein	Radioscreening:	No
Netzkabel:	EURO / USA Ausführung	Power supply cord:	EURO / USA- Edition
Schutzgrad, Gerätekategorie:	MedGv Gruppe 3	Protection grade:	MedGv Apparatus Group 3
Klassifikation:	Typ CF (cardiac floating)	Classification:	Type CF (cardiac floating)
Elektrische Schutzklasse:	1 / TÜV getestet	Electr. protection class:	1 / TÜV certified
CE Zeichen:	Council Directive 93/42/EEC, Klasse 1	CE standard:	Council Directive 93/42/EEC, Class 1
Bauart:	entspricht IEC 601-2-18 : 1992 EN 60601-1 : 1993 EN 55011, IEC 801, TÜV, GS, ESD, (EMV) Richtlinien der DIN VDE 0750 Teil 1 nach VDE 0751	Design:	correspond to IEC 601-2-18 : 1992 Compliance with EN 60601-1 : 1993 EN 55011, IEC 801, TÜV, GS, ESD, (EMV) DIN VDE 0750 Part 1 in accordance to VDE 0751 / Set values
Sicherheitsmeßwerte:		Safety measurements:	



300-001-180 ALEXIS 180M

Die ALEXIS 180M XENON Kaltlichtquelle liefert Ihnen hervorragendes weißes Untersuchungslicht (Tageslichtspektrum) bei allen Einsätzen in der Endoskopie, wie z.B.:

- in der Video-Endoskopie
- in der Fiberendoskopie
- beim Einsatz von starren Optiken
- beim Einsatz von Stirnbeleuchtungen

The ALEXIS 180M XENON light source offers outstanding white examination light (sunlight spectrum) for all endoscopic applications, for example:

- during video endoscopy
- during fiber endoscopy
- during endoscopy using rigid optics
- during usage of forehead illumination

Technische Daten

Lampentyp	Xenon Speziallampe Typ XBO 180
Leistung	180 W Nennleistung
Lampengeometrie	Integrierter Ellipsoidreflektor
Farbtemperatur	bis 5800 K (Tageslichtspektrum)
Wärmeschutzfilter	IR 3 (Option KG / UV – Sperrfilter)
Lebensdauer der Lampe	500 Stunden.
Durchschnittswert bei	30 Min. AN und 15 Min. AUS
Betriebsdauer Anzeige	Auf Leuchtmittel keine Garantie!
Netzanschluss	Digital
Leistungsaufnahme	115 & 230 VAC, 50/60 Hz, 3,15 (1,6) Amp. +10% / -5%
Sicherungen	350 VA 2 x 3,15 AT, (2 x 1,6) IEC127-2/III 5 x 20 mm
Abmessungen (B x T x H)	32,5 x 26,5 x 14,5 cm
Gewicht	9,5 kg
Gehäuse –Schutztart	Schutzgrad IPX 1 / IEC 529
Temperatur – Betrieb	Ganzmetallgehäuse, beschichtet
Temperatur – Lagerung	+10°C - +40°C
Zulässige Luftfeuchte	-20°C - +45°C
Funkentstörung	85%
Netzkabel	Nein
Schutzgrad, Gerätegruppe	EURO / USA – Ausführung
Klassifikation	MedGV Gruppe 1
Elektrische Schutzklasse	Typ CF (cardiac floating)
CE Zeichen	1 / TÜV getestet
Bauart	Council Directive 93/42/EEC Klasse I
ESD (EMV) Richtlinien	entspricht IEC 601-2-18 : 1992 EN 60601-1 : 1993 EN 55011, IEC 801 TÜV Bauart geprüft DIN VDE 0751 Teil 1

Technical Data

Lamp type	XENON speciallamp type: XBO 180
Output / Performance	180 Watts
Lamp geometry	integrated ellipsoidreflector
Color temperature	5800° K (daylight spectrum)
Heat protection filter	IR 3 (Option KG/UV-Rejection filter)
Lifetime of XENON lamps	500 hours
Average value at	30 minutes ON and 15 minutes OFF
Operating hours indicator	No warranty on lamp!
Power requirements	Digital
Power consumption	115 & 230 VAC, 50/60 Hz, 3.15 / 1.6 Amp. +10% / -5%
Fuses	350 VA 2 x 3.15 AT, (2 x 1.6) IEC 127-2/III 5 x 20 mm
Dimensions (WxHxD)	32.5 x 26.5 x 14.5 cm
Weight	9.5 kg
Housing safety standard	protection class IPX 1 / IEC 529
full metal casing, powder coated	
Temperature - operation	+10° C - +40° C
Temperature - storage	-20° C - +45° C
Max. relative air humidity	85%
Radioscreening	No
Power supply cord	Euro / USA - Edition
Protection grade	MedGV Apparatus Group 1
Classification	Typ CF (cardiac floating)
Electr. protection class	1 / TÜV certified
CE standard	Council Directive 93/42/EEC Class I
Compliance	with Corresponds to
	IEC 601-2-18 : 1992
	EN 60601-1 : 1993
	EN 55011, IEC 801,
	TÜV Type tested
	DIN VDE 0751 Part 1
ESD (EMV) in accordance to	



300-900-000

Halogen Lichtquelle 150 W , mit manueller Einstellung
Halogen Light Source 150 W, with manual controll



½



300-001-130

RZ-Kaltlicht-Handgriff

- LED klein rostfrei
- Stromversorgung 3 x LR03 AAA 1,5 V pro Stück
- Brenndauer mit Batterien ca. 100 Stunden
- Gewicht ca. 150 Gramm
- spritzwassergeschützt
- Standart Gewinde für alle Endoskope
- NICHT AUTOKLAVIERBAR

RZ-Cold light handle portable

- LED small stainless steel
- Power Supply 3xLR03 each AAA 1,5 V
- Life time of Battery approx 100 hours
- weight: approx. 150 g
- water proof
- standard connection for all Telescopes
- non autoclavable, only soakable



½



300-001-140

RZ-Kaltlicht-Handgriff

- LED groß Aluminium eloxiert
- Stromversorgung 3 x LR1 AAA 1,5 V pro Stück
- Brenndauer mit Batterien ca. 250 Stunden
- Gewicht ca. 180 Gramm
- spritzwassergeschützt
- Standart Gewinde für alle Endoskope
- NICHT AUTOKLAVIERBAR

RZ-Cold light handle portable

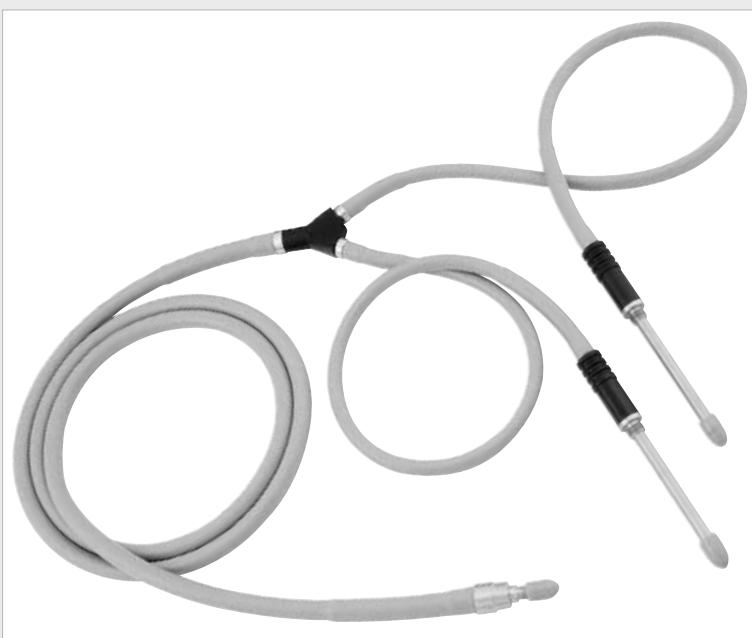
- LED large aluminum anodised
- Power Supply 3xLR1 each AAA 1,5 V
- Life time of Battery approx 250 hours
- weight: approx. 180 g
- water proof
- standard connection for all Endoscopes
- non autoclavable



250-035-180	\varnothing 3,5 mm, 1800 mm
250-035-230	\varnothing 3,5 mm, 2300 mm
250-035-300	\varnothing 3,5 mm, 3000 mm
250-048-180	\varnothing 4,8 mm, 1800 mm
250-048-230	\varnothing 4,8 mm, 2300 mm
250-048-300	\varnothing 4,8 mm, 3000 mm

RZ

Lichtleitkabel, ohne Adapter (Seite 32)
Fibre optic light guide, without adaptor pieces (page 32)



250-053-180	\varnothing 3,5 mm, 1800 mm
250-053-230	\varnothing 3,5 mm, 2300 mm
250-051-180	\varnothing 4,8 mm, 1800 mm
250-051-230	\varnothing 4,8 mm, 2300 mm

RZ

Kaltlichtleitkabel, mit 2 Lichteingängen und 1 Lichtausgang,
ohne Adapter (Seite 32)
Cold light cable, with 2 light inputs and 1 light output, without
adaptor pieces (page 32)

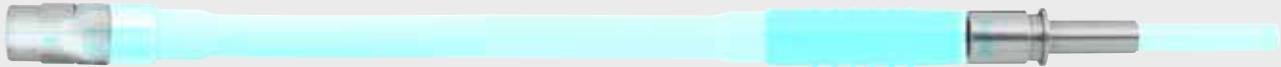


250-054-180	\varnothing 3,5 mm, 1800 mm
250-054-230	\varnothing 3,5 mm, 2300 mm
250-055-180	\varnothing 4,8 mm, 1800 mm
250-055-230	\varnothing 4,8 mm, 2300 mm

RZ

Kaltlichtleitkabel, mit 1 Lichteingang und 2 Lichtausgängen,
ohne Adapter (Seite 32)
Cold light cable, with 1 light input and 2 light outputs,
without adaptor pieces (page 32)

Adapter für Lichtleitkabel zum Anschluß an das Teleskop
Adaptor pieces for fibre light guide to use with telescope



RZ/Storz/Olympus



250-042-000

Wolf



250-040-000

ACMI/British Standard



250-041-000

RZ/Storz



250-039-000

ACMI/British Standard/CUDA



250-038-000

Luxtec



250-048-000

Stryker



250-051-000

Wolf



250-037-000

Olympus



250-044-000

Olympus - Standard



250-045-000

Heine



250-052-000

Pentax



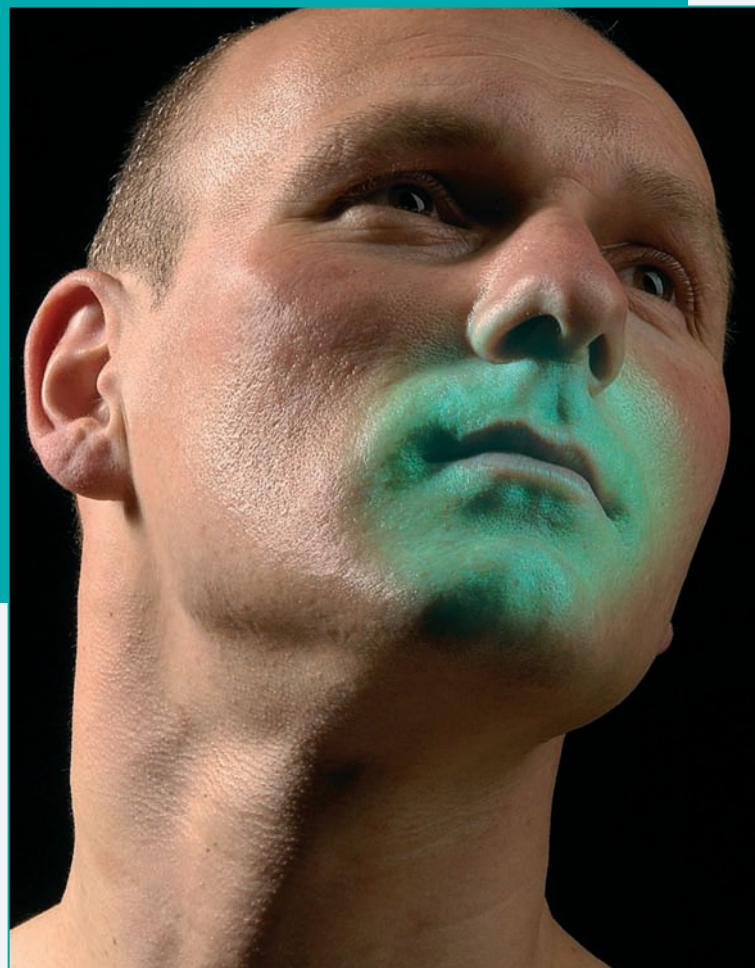
250-059-000

Bestellbeispiel/Ordering Example:

Lichtleitkabel, 4.8mm x 2300 mm für RZ-Teleskop und RZ-Lichtquelle = 250-048-230 + 250-039-000 + 250-042-000
 Light guide, 4.8 mm x 2300 mm for RZ-Telescope and RZ-Lightsource = 250-048-230 + 250-039-000 + 250-042-000



MUND · KEHLKOPF
ORAL CAVITY · LARYNX



MUND · KEHLKOPF / ORAL CAVITY · LARYNX



A	A
Abraham Tonsillenfaßzange	12
Abraham Tonsillenmesser	14
B	B
Barnhill Ringmesser	22
Birkett Arterienklemme	19
Bipolare Anschlußkabel	27
Blohmke Tonsillenfaßzange	12
Boettcher Tonsillenschere	16
Bosworth Zungendrücker	2
Bowman Sonden	25
Bruenings Tonsillenmesser	14
Bruenings Tonsillenschnürer	16
Bruenings Zungenspatel	1
Buchwald Zungenspatel	1
C	C
Claus-Eicken Unterbindungsnael	20
Claus von Eicken Fadenfänger	21
Colver Tonsillenklemme	12
D	D
Davis-Boyle Zungenspatel	7, 8
Davis-Meyer Mundsperrer	4
Davis-Meyer Zungenspatel	6
Davis-Boyle Mundsperrer	10
Dean Tonsillenschere	16
Denhardt Mundsperrer	3
Doughty Zungenspatel	8
Doyen-Collin (Molt) Mundsperrer	3
Doyen-Jansen (Molt) Mundsperrer	3
Drahtschere	18
Drahtschlingen	17
Duplay Nasenrachenraum Tupferzange	24
Duplay Polypenzange	15
E	E
Eves Tonsillenschnürer	17
F	F
Ferguson-Ackland Mundsperrer	3
Fisher Tonsillenmesser	14
Frenzel Zungenspatel	2
G	G
Good Tonsillenschere	16
H	H
Hartmann Watteträger	25
Hartmann Zungenspatel	2
Haslinger Gaumensegelhalter	21
Heister Mundsperrer	3
Henke Tonsillendissektor	13
Hofer Gaumenretractor	21
Hurd Elevator	21
Hurd Tonsillendissektor	13
Hurd Unterbindungsnael	20
J	J
Jatho Nasenrachenzange	24
Jurasz Nasenrachenzange	24
K	K
Kabel, bipolar	27
Kilner-Doughty Mundsperrer Set	9
Kilner-Doughty Zungenspatel	9
L	L
LaForce Adenotom	23
A	A
Abraham Tonsil Holding Forceps	12
Abraham Tonsil Knife	14
B	B
Bipolar Cables	27
Birkett Hemostatic Forceps	19
Blomke Tonsil Holding Forceps	12
Boettcher Tonsil Scissors	16
Bosworth Tongue Depressor	2
Bowman Lacrimal Probe	25
Bruenings Tongue Depressor	1
Bruenings Tonsil Knife	14
Bruenings Tonsil Snare	17
Buchwald Tongue Depressor	1
C	C
Cable, bipolar	27
Claus-Eicken Ligature Needle	20
Claus von Eicken Suture Hook	21
Colver Tonsil Seizing Forceps	12
D	D
Davis-Boyle Tongue Blade	7, 8
Davis-Meyer Mouth Gag	4
Davis-Meyer Tongue Blade	6
Davis-Boyle Mouth Gag	10
Dean Tonsil Scissors	16
Denhardt Mouth Gag	3
Doughty Tongue Blade	8
Doyen-Collin (Molt) Mouth Gag	3
Doyen-Jansen (Molt) Mouth Gag	3
Duplay Nasopharyngeal Sponge Holding Forceps	24
Duplay Polypus Forceps	15
E	E
Eves Tonsil Snare	17
F	F
Ferguson - Ackland Mouth Gag	3
Fisher Tonsil Knife	14
Frenzel Tongue Depressor	1
G	G
Good Tonsil Scissors	16
H	H
Hartmann Postnasal Applicator	25
Hartmann Tongue Depressor	2
Haslinger Uvula Retractor	21
Heister Mouth Gag	3
Henke Tonsil Dissector	13
Hofer Uvula Retractor	21
Hurd Elevator	21
Hurd Ligature Needle	20
Hurd Tonsil Dissector	13
J	J
Jatho Nasopharynx Forceps	24
Jurasz Adenoid Cutting Forceps	24
K	K
Kilner-Doughty Mouth Gag Spreader Set	9
Kilner-Doughty Tongue Blade	9
L	L
LaForce Adenotom	23



L	L		
LaForce Pharynx Tonsillotom	23	Lopez-Reinke Tonsil Suction Dissektor	13
Lopez-Reinke Tonsillendissektor	13	Love Uvula Refractor	1
Love Zäpfchen Refraktor	1	Luniatschek Tonsil Gauze Packers	21
Luniatschek Tonsillen Tamponstopfer	21		
M	M		
Marschik Tonsillenpinzette	13	Marschik Tonsil Forceps	13
Mayo Zungendrücker	1	Mayo Tongue Depressor	1
McIvor Mundsperrer	4	McIvor Mouth Gag	4
McIvor Zungenspatel	7	McIvor Tongue Blade	7
Metzenbaum Präparierscheren	15	Metzenbaum Dissecting Scissors	15
Middeldorf Wangenhalter	11	Middendorf Cheek Retractor	11
Mikulicz Tonsillenklemme	19	Mikulicz Tonsil Artery Forceps	19
Mollinson Tonsillendissektor	14	Mollinson Tonsil Dissector	14
Moritz-Schmidt Zungenspatel	1	Moritz-Schmidt Tongue Depressor	1
Museux Tonsillenfaßzange	11	Museux Tonsil Holding Forceps	11
N	N		
Nager Gaumenhaken	21	Nager Ligature Needle	20
Nager Tonsillenretraktor	21	Nager Tonsil Retractor	21
Nager Unterbindungsnaht	20	Nager Uvula Retractor	21
Negus Bruststütze	11	Negus Adenoid Curette	22
Negus Fadengabel	21	Negus Artery Forceps	19
Negus Ringmesser	22	Negus Chest Support	11
Negus Tonsillenklemme	19	Negus Knot Tyer	21
P	P		
Perwitzschky Speichelgangschere	25	Perwitzschky Salival Scissors	25
Perwitzschky Tonsillenmesser	14	Perwitzschky Tonsil Knife	14
R	R		
Roeder Ligaturinstrument	20	Roeder Ligature Instrument	20
Roser-König Mundsperrer	3	Roser-König Mouth Gag	3
Russel-Davis Zungenspatel	5	Russel-Davis Tongue Blade	5
RZ-Zungenspatel	6	RZ-Tongue Blade	6
RZ-Speichelgangsonde	25	RZ-Salival Duct Probe	25
S	S		
Schnidt Tonsillenklemme	19	Scalpel handle No. 3L	14
Schnürerdrähte	17	Scalpel handle No. 7	14
Schönborn Gaumenhaken	21	Schönborn Uyula Hook	21
Schweckendiek Tonsillenschere	16	Schnidt Tonsil Artery Forceps	19
Seiffert Speichelgangsonde	25	Schweckendiek Tonsil Scissors	16
Septumkanüle	26	Seiffert Salival Probe	25
Skalpellgriff Nr. 3L	14	Septum Needle	26
Skalpellgriff Nr. 7	14	Sluder-Ballenger Tonsillotom	18
Sluder-Ballenger Tonsillotom	18	Snare Wires	17
Spritze	26	St. Clair-Thompson Adenoid Curette	23
St. Clair-Thompson Ringmesser	23	Syringe	26
T	T		
Thilenius Tonsillenabszesszange	15	Thilenius Tonsil Abscess Forceps	15
Thorek Tonsillenschere	16	Thorek Tonsil Scissors	16
Tobold Zungendrücker	2	Tobold Tongue Depressor	2
Tonsillen Bipolare Elektrode	26	Tonsil Bipolare Electrode	26
Tonsillenkanüle	26	Tonsil Knife	14
Tonsillenmesser	14	Tonsil Needle	26
Tyding Tonsillenschnüren	18	Tyding Tonsil Snare	18
W	W		
Waugh Anatomische Pinzette	15	Waugh Dressing Forceps	15
Waugh Chirurgische Pinzette	15	Waugh Tissue Forceps	15
White Tonsillenfaßzange	12	White Tonsil Holding Forceps	12
Whitehead-Jennings Mundsperrer	4	Whitehead-Jennings Mouth Gag	4
Whitehead Mundsperrer	4	Whitehead Mouth Gag	4
Wieder Zungenspatel	2	Wieder Tongue Depressor	2
		Wilson Tonsil Artery Forceps	20



W

Wilson Tonsillenklemme 20

Y

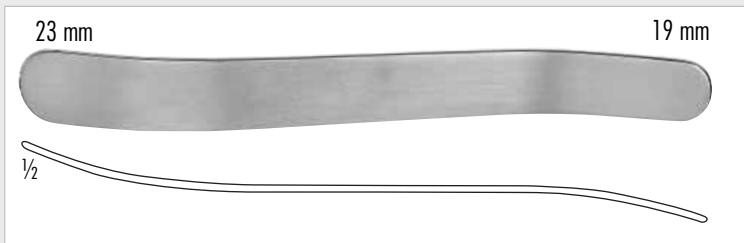
Yankauer Nasenrachen Spekulum 25
Yankauer Saugrohr 13

W

Wire Cutting Scissors 18
Wire Loops 17

Y

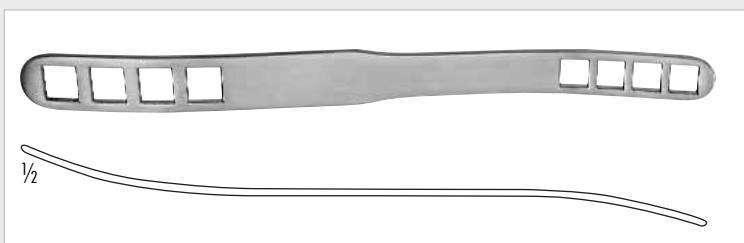
Yankauer Nasopharyngeal Speculum 25
Yankauer Tonsil Suction Tube 13



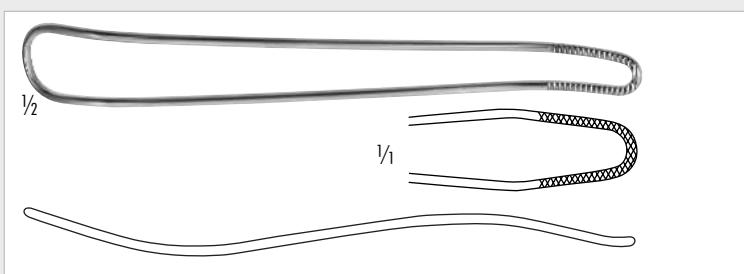
430-361-190
BUCHWALD
Zungenspatel, 180 mm
Tongue depressor, 7 inch



430-362-170 16 mm breit/16 mm wide
430-363-170 19 mm-23 mm breit/19 mm-23 mm wide
MAYO
Zungendrücker, 170 mm
Tongue depressor, 6 $\frac{2}{3}$ inch



430-385-190
BRUENINGS
Zungenspatel, 190 mm
Tongue depressor, 7 $\frac{1}{2}$ inch



430-396-165
FRENZEL
Zungenspatel, 165 mm
Tongue depressor, 6 $\frac{1}{2}$ inch



430-518-150 18 mm breit/18 mm wide
430-520-150 20 mm breit/20 mm wide
LOVE
Zäpfchen Retraktor, 170 mm
Uvula retractor, 6 $\frac{2}{3}$ inch



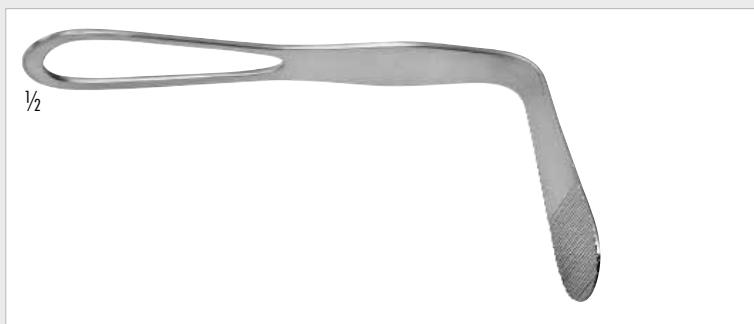
430-397-190
MORITZ-SCHMIDT
Zungenspatel, 190 mm
Tongue depressor, 7 $\frac{1}{2}$ inch



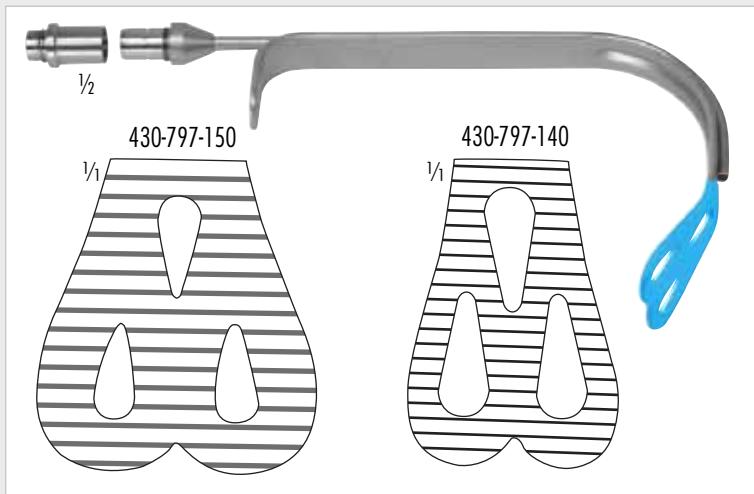
430-298-100
BOSWORTH
Zungendrücker, 145 mm
Tongue depressor, 5 1/2 inch



430-349-145
TOBOLD
Zungendrücker, 160 mm
Tongue depressor, 6 1/3 inch



430-271-150
HARTMANN
Zungenspatel mit Gittergriff, 150 mm
Tongue depressor with fenestrated handle, 6 inch



430-797-140 30 mm breites Blatt/30 mm wide blade
430-797-150 40 mm breites Blatt/30 mm wide blade
WIEDER
Zungenspatel, gefenstertes Blatt, **isoliertes** Blattende, 150 mm
Tongue depressor, fenestrated blade, **insulated** working end, 6 inch

430-797-141 30 mm breites Blatt/30 mm wide blade
430-797-151 40 mm breites Blatt/30 mm wide blade
WIEDER
Dito, mit Kaltlicht, 150 mm
Same, with fibre optic, 6 inch



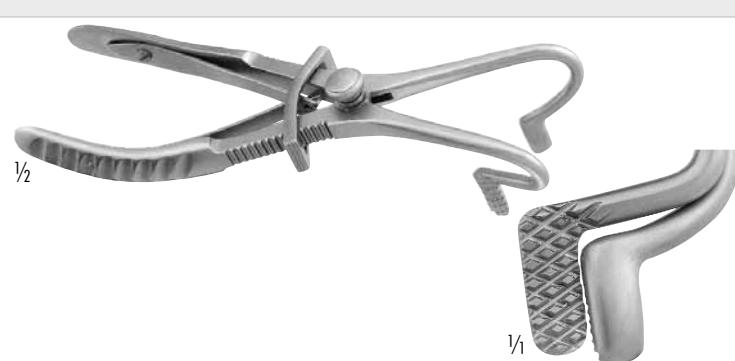
430-150-130
HEISTER
Mundsperrer, 130 mm
Mouth gags, 5 1/8 inch



430-140-110
DOYEN-COLLIN (MOLT)
Mundsperrer, 120 mm
Mouth gags, 4 3/4 inch



430-140-140
DOYEN-JANSEN (MOLT)
Mundsperrer, 140 mm
Mouth gags, 5 1/2 inch



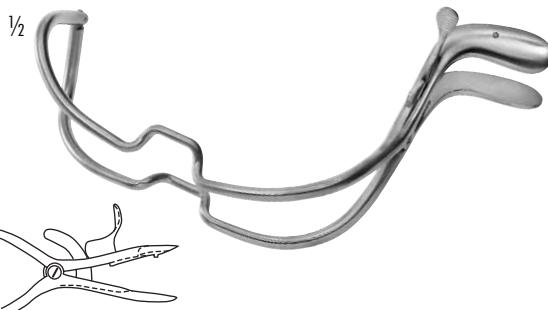
430-145-145
FERGUSON-ACKLAND
Mundsperrer, 145 mm
Mouth gags, 5 3/4 inch



430-142-120
DENHARDT
Mundsperrer, mit Einsätzen aus Silikon, auswechselbar, 125 mm
Mouth gags, with silicone inserts, interchangeable, 5 inch



430-144-160 160 mm/6 1/4 inch
430-144-190 190 mm/7 1/4 inch
ROSER-KÖNIG
Mundsperrer
Mouth gags

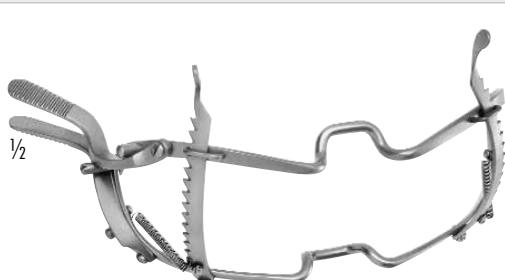


430-250-090 90 mm , 3 ½ inch
 430-250-110 110 mm , 4 ½ inch
 430-250-130 130 mm , 5 inch
 430-250-150 150 mm , 6 inch

WHITEHEAD-JENNINGS

Mundsperrer

Mouth gags



430-261-090 90 mm , 3 ½ inch
 430-261-110 110 mm , 4 ½ inch
 430-261-130 130 mm , 5 inch
 430-261-150 150 mm , 6 inch

WHITEHEAD

Mundsperrer

Mouth gags



430-130-500

DAVIS-MEYER

Mundsperrer, Bügel allein, mit 2 Einzelgebißplatten und 1 Doppelgebißplatte mit auswechselbaren Silikoneinlagen, passend für alle Zungenspatel

Mouth gags, frame only, with 2 single bites and one double bite, with interchangeable silicone inserts, suitable for all tongue depressors

430-130-550

Silikoneinlagen allein

Silicone insert only



430-130-560

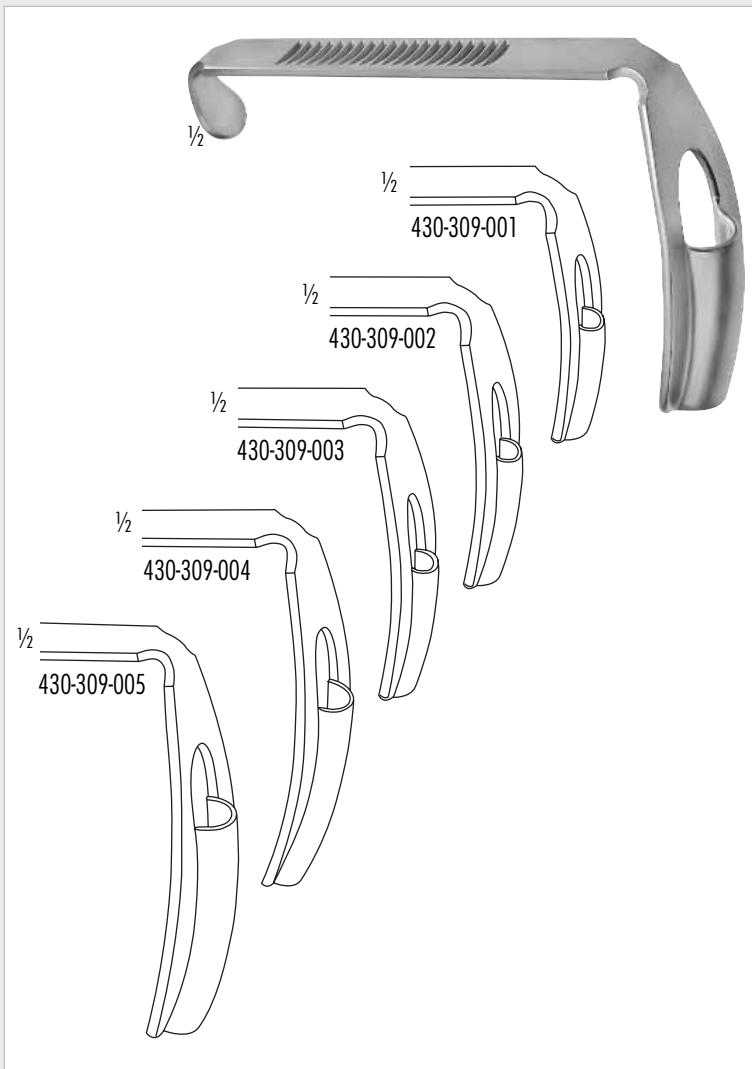
Gaumenplatte zu Bügel 430-130-500, für zahnlose Patienten
Palate blade to be used with 430-130-500, for toothless patients



430-256-010

MC IVOR

Mundsperrer Bügel, allein
Mouth gags frame, only



430-309-001	29 x 67 mm
430-309-002	33 x 75 mm
430-309-003	38 x 85 mm
430-309-004	40 x 92 mm
430-309-005	46 x 100 mm

RUSSEL-DAVIS

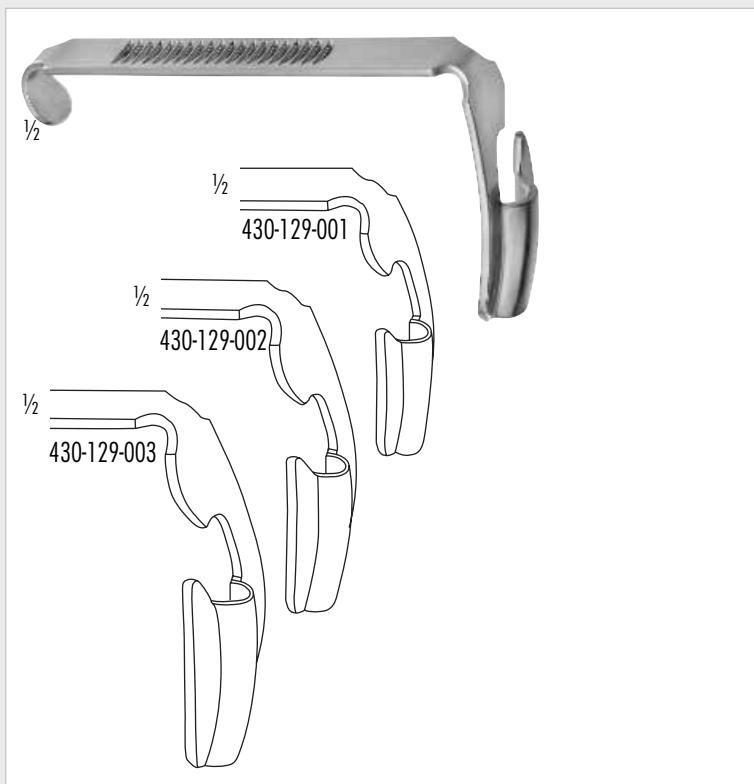
Zungenspatel, mit Mittelinne für Intubationstubus
Tongue blade, with groove for the endotracheal tube



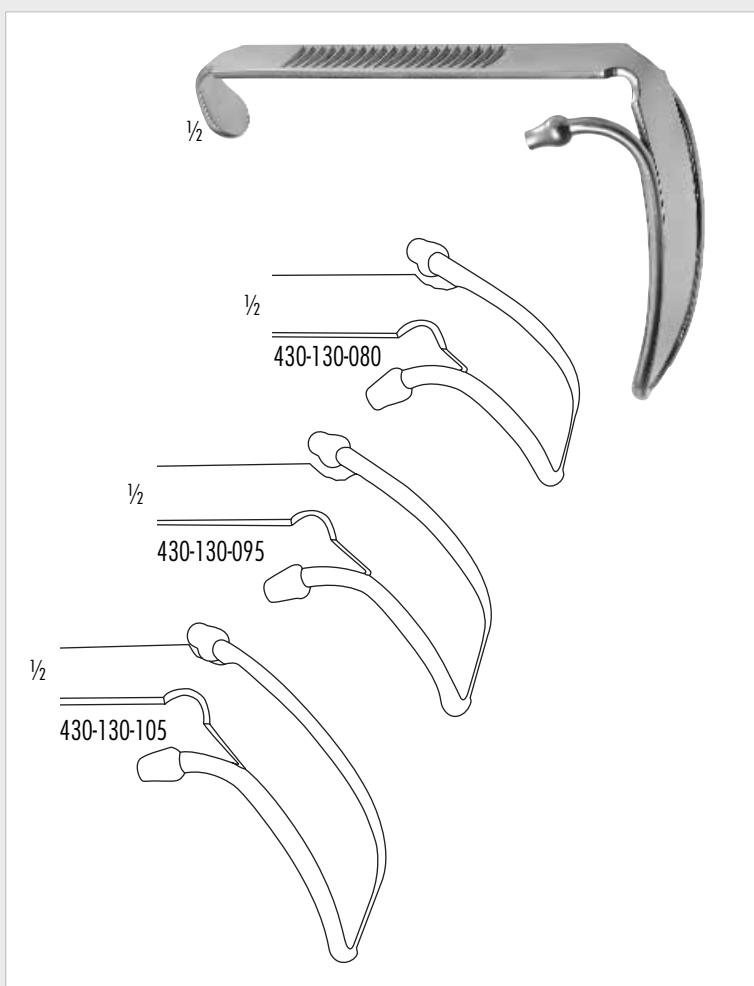
430-309-006	18 x 57 mm
430-309-007	22 x 67 mm
430-309-008	25 x 75 mm

RUSSEL-DAVIS

Zungenspatel allein, extra schmales Modell, mit Mittelinne für Intubationstubus
Tongue blade, very narrow pattern, with groove for endotracheal tube



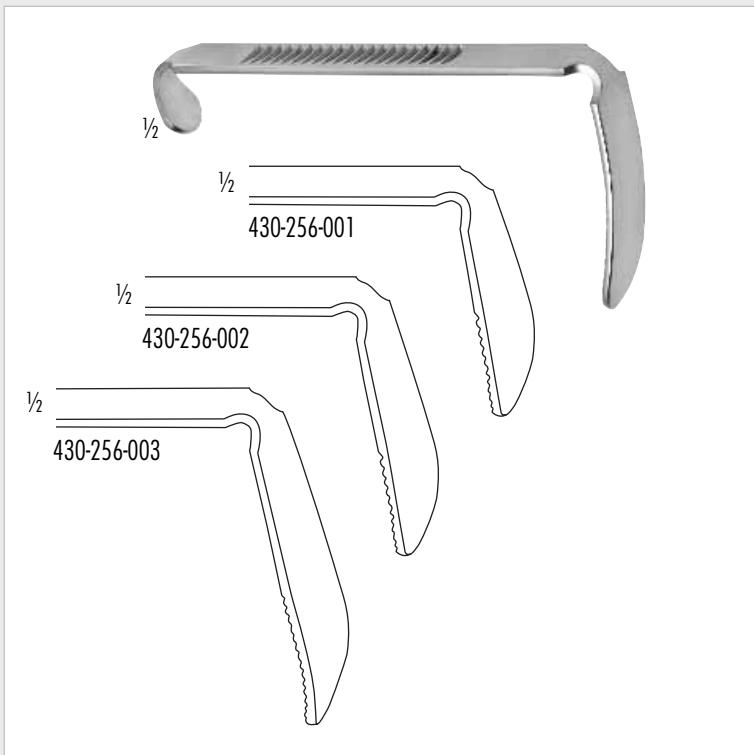
430-129-001	28 x 64 mm
430-129-002	34 x 74 mm
430-129-003	38 x 87 mm
RZ	
Zungenspatel, allein, mit Mittelrinne für Intubationstibus und seitlichem Einschnitt	
Tongue blade only, with groove for endotracheal tube and lateral slot	



430-130-070	29 x 70 mm
430-130-075	30 x 75 mm
430-130-080	31 x 80 mm
430-130-085	32 x 85 mm
430-130-095	33 x 95 mm
430-130-100	33 x 100 mm
430-130-105	33 x 105 mm

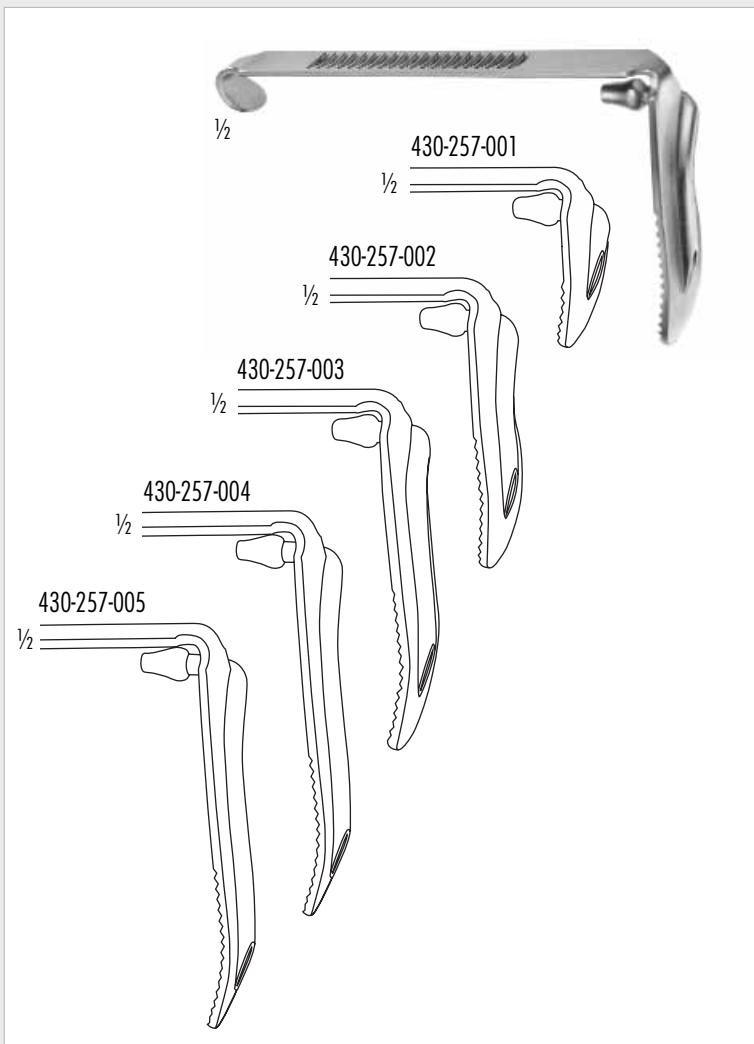
DAVIS-MEYER

Zungenspatel, allein, mit Schlauchgarnitur
Tongue blade only, with tubing set for anaesthesia channel



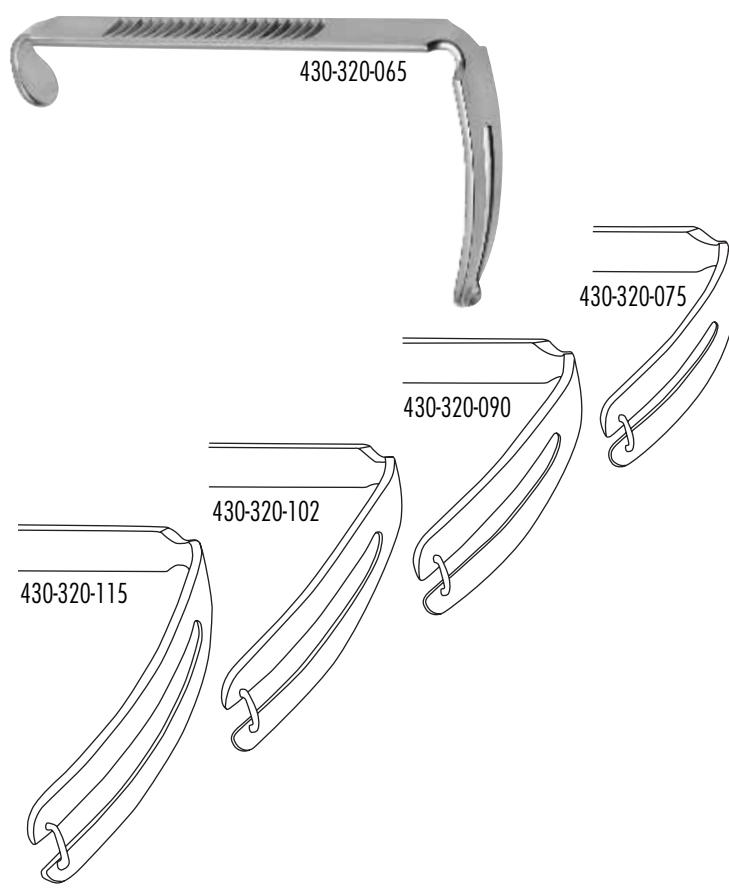
430-256-001 25 x 55 mm
 430-256-002 25 x 62 mm
 430-256-003 25 x 75 mm

MC IVOR
 Zungenspatel, allein
 Tongue blade, only



430-257-001 19 x 25 mm
 430-257-002 25 x 62 mm
 430-257-003 25 x 75 mm
 430-257-004 25 x 92 mm
 430-257-005 25 x 108 mm

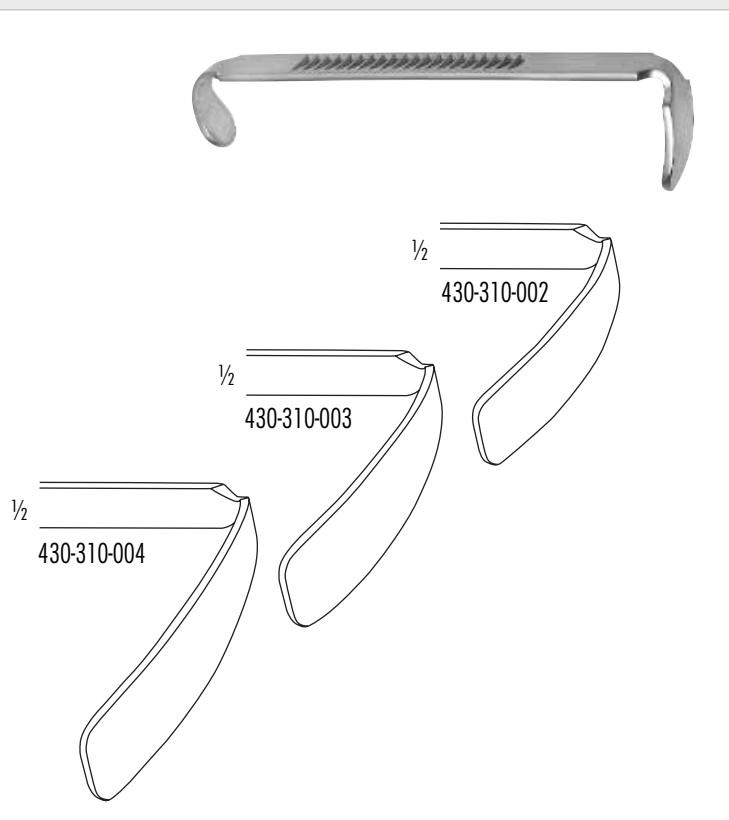
DAVIS-BOYLE
 Zungenspatel, allein, mit Intubationsrohr
 Tongue blade, only, with anaesthesia channel



430-320-065 65 mm
 430-320-075 75 mm
 430-320-090 90 mm
 430-320-102 102 mm
 430-320-115 115 mm

DOUGHTY

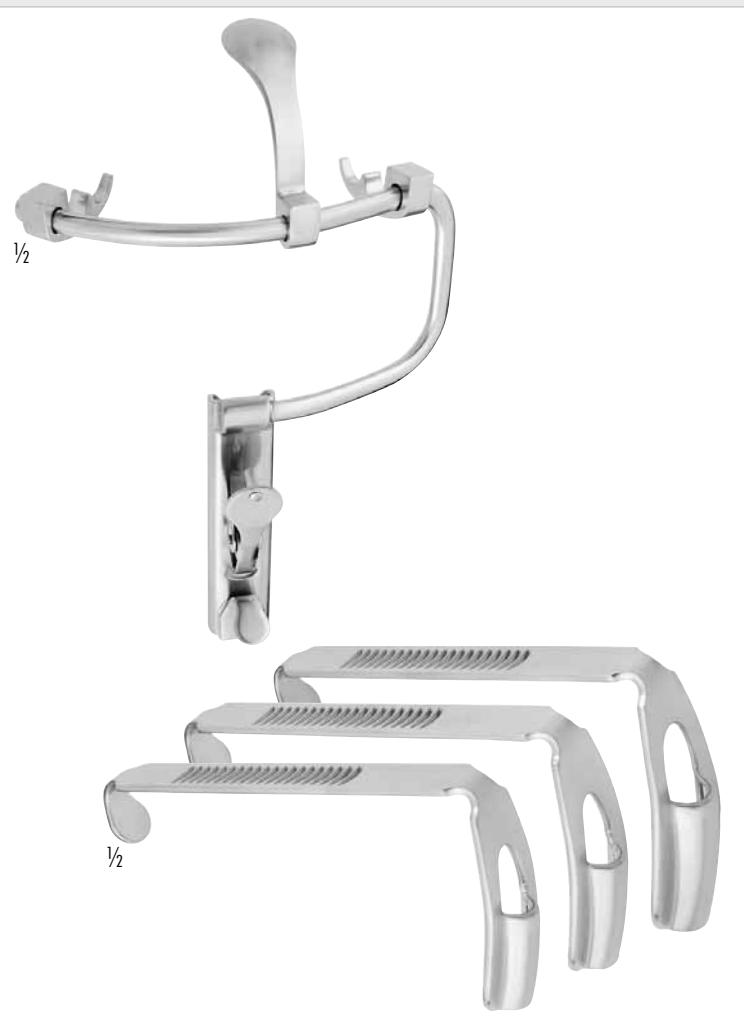
Zungenspatel, mit Mittelrinne für Intubationstubus zur Verwendung mit Davis-Boyle Rahmen
Tongue blade, with slot for endotracheal tubes for use with Davis-Boyle frames



430-310-001 65 mm
 430-310-002 75 mm
 430-310-003 90 mm
 430-310-004 102 mm

DAVIS-BOYLE

Zungenspatel, allein
Tongue blade, only



430-315-000

KILNER-DOUGHTY

Mundsperrer, links, mit 3 auswechselb. Blättern #1 bis #3

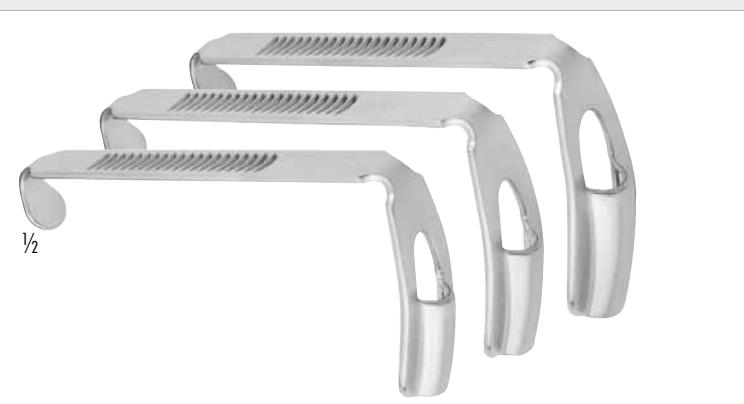
Mouth gag complete, left with 3 interchang. tongue blades #1 to #3

430-315-010

KILNER-DOUGHTY

Mundsperrer, einzeln

Mouth gag spreader, only



430-315-001 Fig.1

430-315-002 Fig.2

430-315-003 Fig.3

KILNER-DOUGHTY

Zungenspatel

Tongue blade

430-310-000

DAVIS-BOYLE

Mundsperrer, mit 5 Blättern, Erwachsene
Mouth gag complete, with 5 blades, adult



430-310-010 Rahmen links/frame left

430-310-011 Rahmen rechts/frame right

DAVIS-BOYLE

Mundsperrer, für Erwachsene
Mouth gag, for adult

430-310-110

DAVIS-BOYLE

Mundsperrer, Rahmen für Kinder
Mouth gag, frame for children

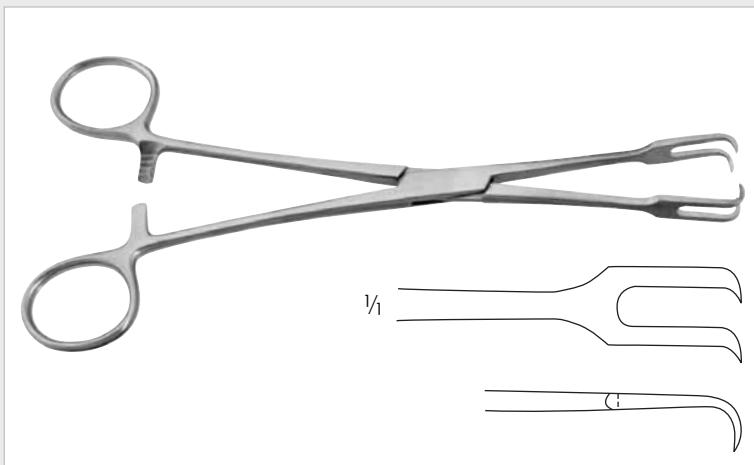
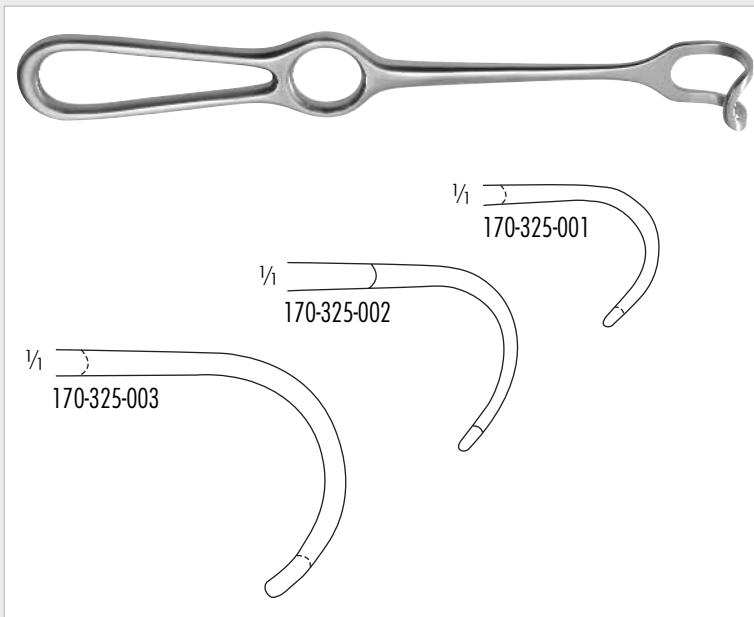


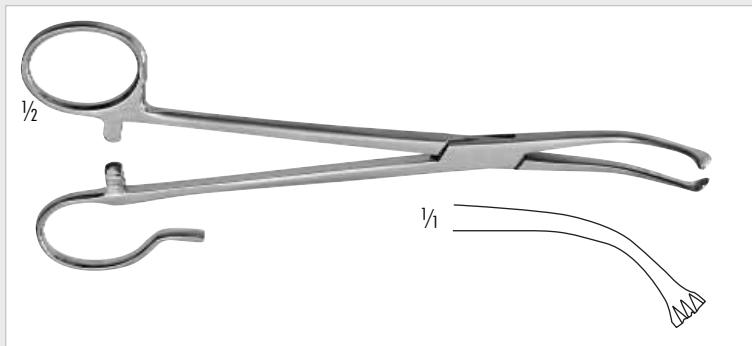


430-320-000

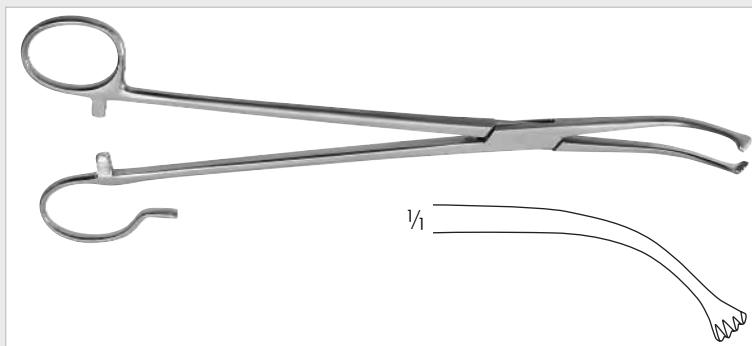
NEGUS

Bruststütze, zur Verwendung mit Zungenspatel und Mundsperrer
Chest support, for use with tongue blade and mouth gag

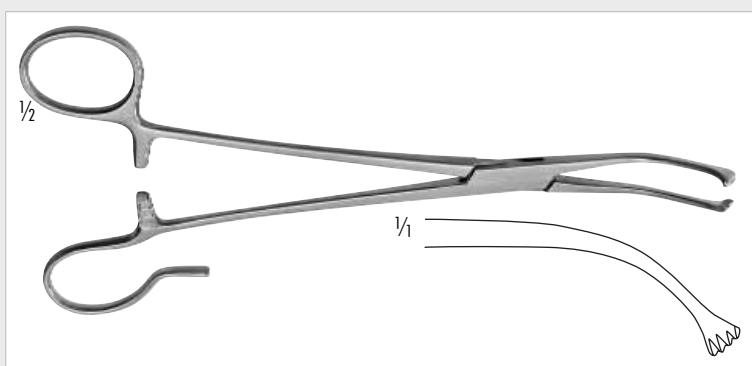




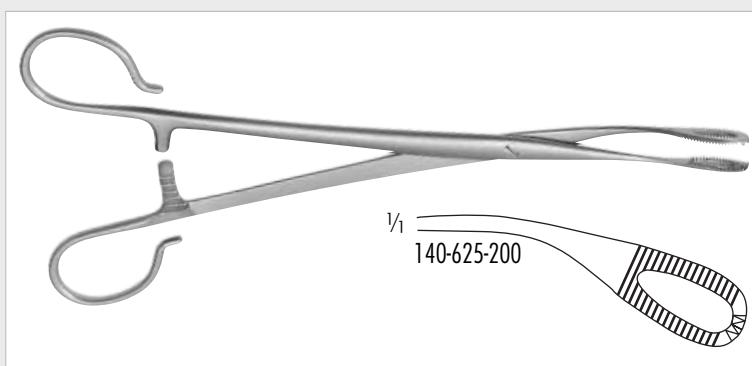
140-620-180
WHITE
Tonsillenfaßzange, 180 mm
Tonsil holding forceps, 7 inch



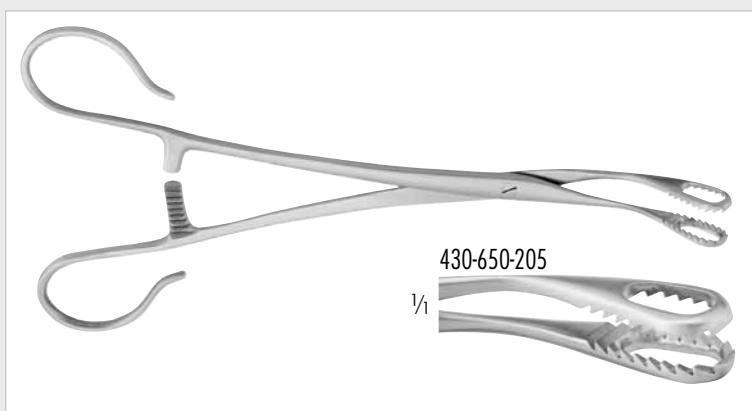
140-620-235
WHITE
Tonsillenfaßzange, 235 mm
Tonsil holding forceps, 9 $\frac{1}{4}$ inch



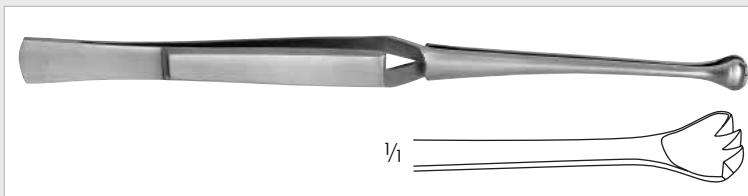
140-626-190
COLVER
Tonsillenklemme, gebogen, 190 mm
Tonsil seizing forceps, curved, 7 $\frac{1}{2}$ inch



140-625-200
BLOHMKE
Tonsillenfaßzange, 205 mm
Tonsil holding forceps, 8 inch



430-650-205
ABRAHAM
Tonsillenfaßzange, 205 mm
Tonsil holding forceps, 8 inch



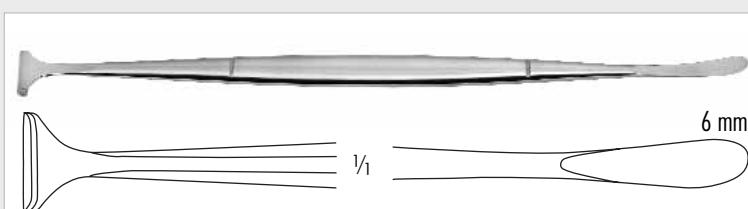
430-620-220
MARSCHIK
Tonsillenfaßpinzette, 220 mm
Tonsil grasping forceps, 8 ¾ inch



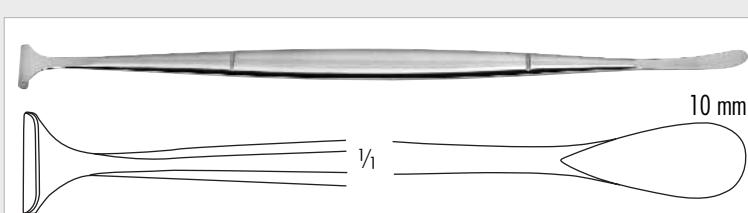
165-543-270 Ø 10 mm
YANKAUER
Saugrohr mit zentraler Bohrung, 295 mm
Tonsil suction tube, with central boring, 11 ¼ inch



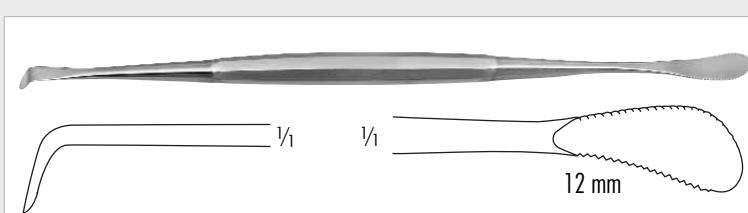
430-670-235
LOPEZ-REINKE
Tonsillendissektor mit Absaugvorrichtung, 235 mm
Tonsil suction dissector, 8 ½ inch



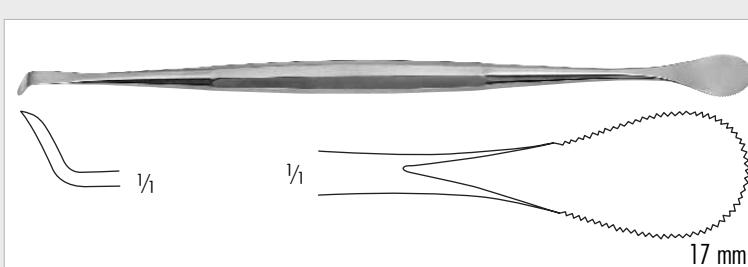
430-600-215
HURD
Tonsillendissektor und -retraktor, 215 mm
Tonsil dissector and pillar retractor, 8 ½ inch



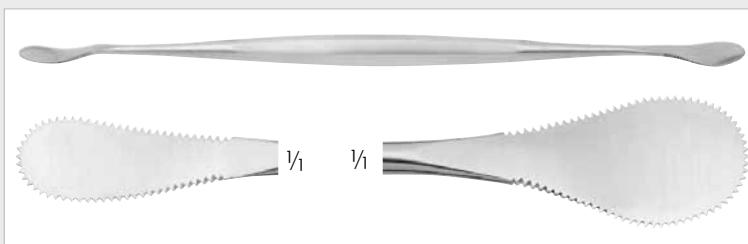
430-601-220
HURD
Tonsillendissektor und -retraktor, 215 mm
Tonsil dissector and pillar retractor, 8 ½ inch



430-600-230 12 mm
HENKE
Tonsillendissektor und -retraktor, 235 mm
Tonsil dissector and pillar retractor, 9 ¼ inch



430-601-230 17 mm
HENKE
Tonsillendissektor und -retraktor, 235 mm
Tonsil dissector and pillar retractor, 9 ¼ inch



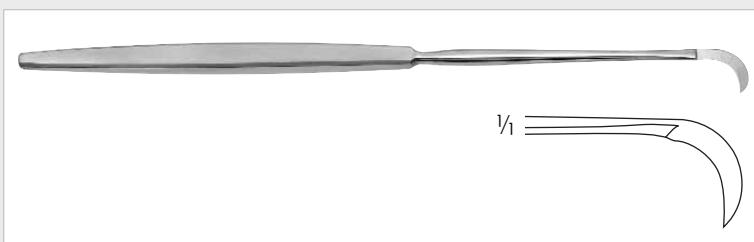
430-602-230 17 mm
HENKE
Tonsillendissektor, doppelendig, 12 mm und 18 mm
gezahntes Blatt, 235 mm
Tonsil dissector, double-ended, 12 mm and 18 mm
serrated blade, 9 ¼ inch



430-655-210

MOLLINSONTonsillendissektor und -retraktor, halb-scharf, 210 mm
Tonsil dissektor and pillar retractor, semi-sharp, 8 1/2 inch

430-656-190

FISHERTonsillenmesser, 205 mm
Tonsil knife, 8 inch

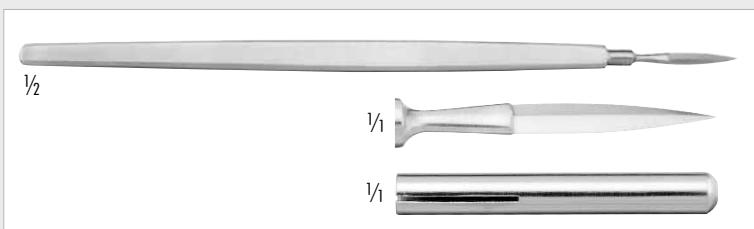
430-652-215

BRÜNING'STonsillenmesser, 215 mm
Tonsil knife, 8 1/2 inch

430-650-215

ABRAHAMTonsillenmesser, 215 mm
Tonsil knife, 8 1/2 inch

430-654-200

PERWITZSCHKYTonsillenmesser, 200 mm
Tonsil knife, 8 inch

430-656-195

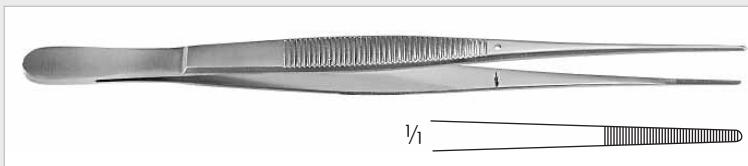
Tonsillenmesser, mit doppelter Schneide, mit Schutzkappe, 195 mm
Tonsil knife, double-edge cutting, with protection cup, 8 inch

110-130-077

Skalpellgriff, Nr. 7, 165 mm
Scalpel handle, No.7, 6 1/2 inch

110-116-033

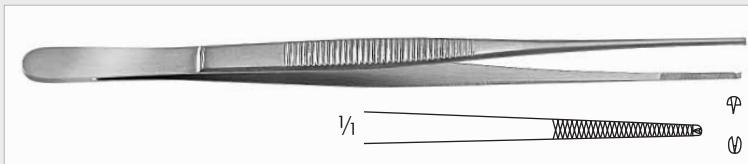
Skalpellgriff, Nr. 3L, 210 mm
Scalpel handle, No. 3L, 8 1/4 inch



130-038-200

WAUGH

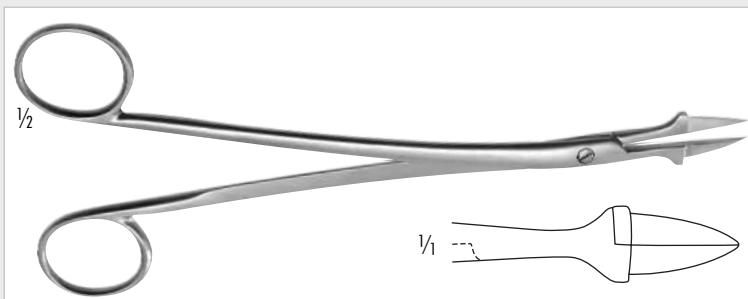
Feine anatomische Pinzette, 200 mm
Delicate dissecting forceps, 8 inch



130-160-200

WAUGH

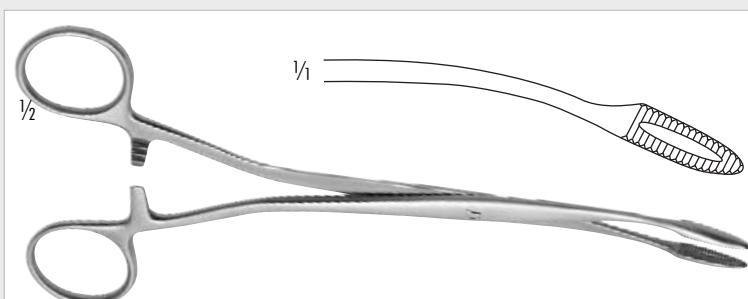
Feine chirurgische Pinzette, 1 x 2 Zähne, 200 mm
Delicate tissue forceps, 1 x 2 teeth, 8 inch



430-605-200

THILENIUS

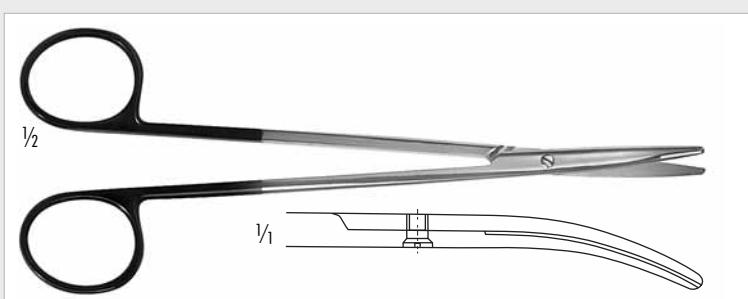
Tonsillenabszeßzange, 190 mm
Tonsil abscess forceps, 7 1/2 inch



150-131-200

DUPLAY

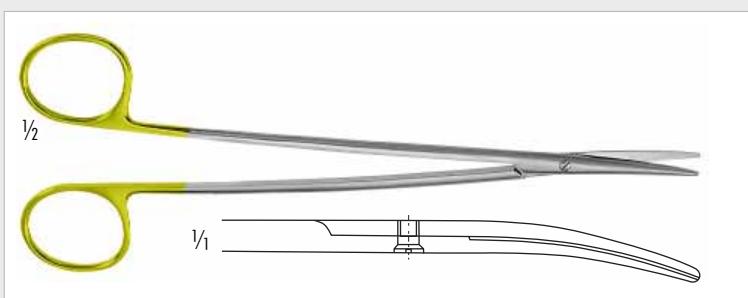
Polypenzange, 210 mm
Dressing forceps, 8 1/4 inch



121-111-180

METZENBAUM

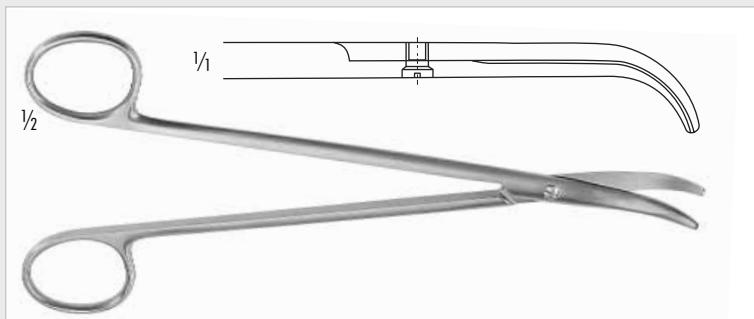
SC Präparierschere, gebogen, gezahntes Blatt, 180 mm
SC Dissecting scissors, curved, serrated blade, 7 inch



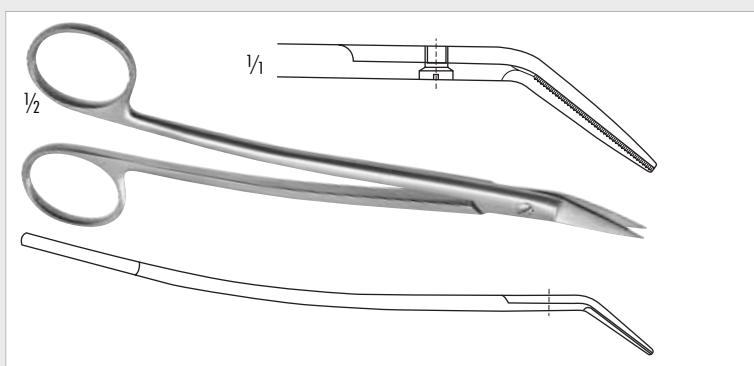
120-521-180

METZENBAUM

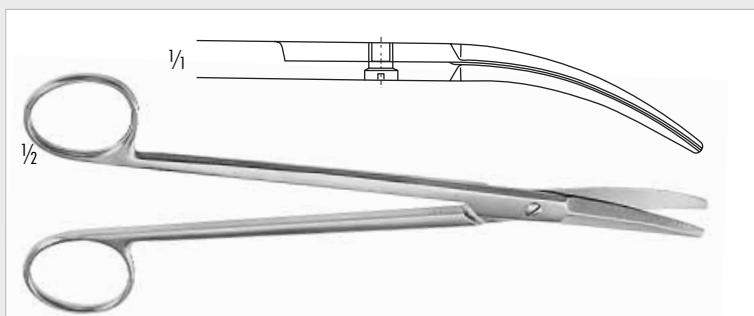
TC Präparierschere, gebogen, gezahnte Blätter, 180 mm
TC Dissecting scissors, curved, serrated blades, 7 inch



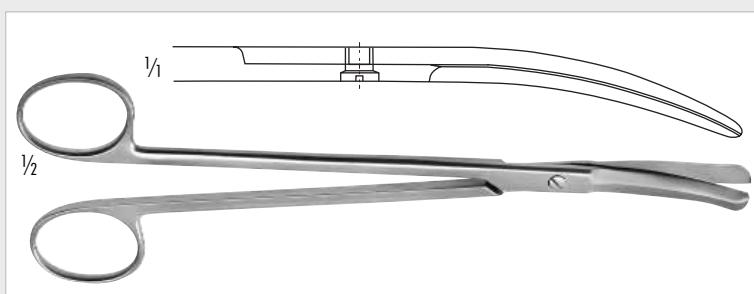
120-133-190

THOREKTonsillenschere, stark gebogen, 180 mm
Tonsil scissors, strong curved, 7 inch

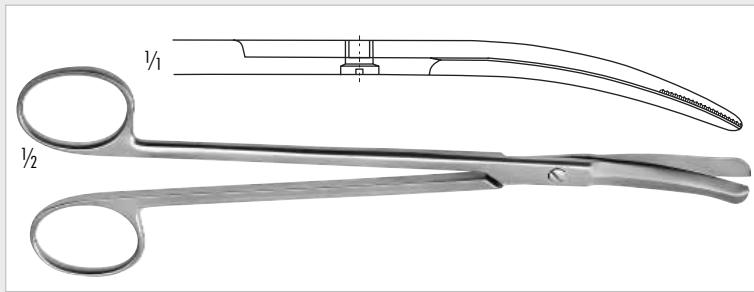
120-213-170

DEANTonsillenschere, aufgebogen, Blätter fein gezahnt, 170 mm
Tonsil scissors, angled upwards, fine serrated blades, 6 ¾ inch

120-209-180

BOETTCHERTonsillenschere, 180 mm
Tonsil scissors, 7 inch

120-217-190

GOODTonsillenschere, 195 mm
Tonsil scissors, 7 ¾ inch

120-218-190

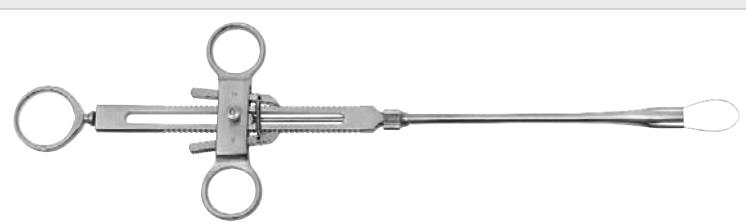
SCHWECKENDIEKTonsillenschere, 195 mm
Tonsil scissors, 7 ¾ inch



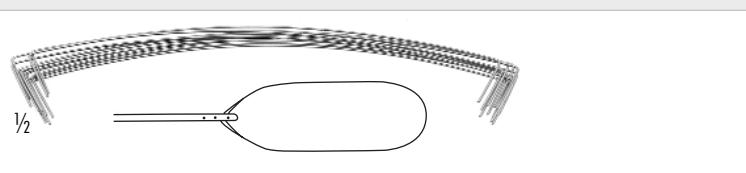
430-603-280
EVES
Tonsillenschnürer, 250 mm
Tonsil snare, 10 inch



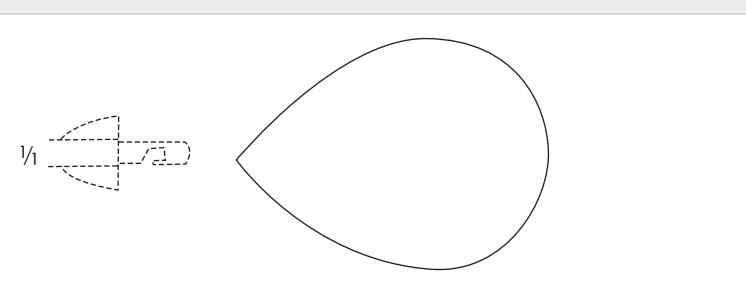
430-604-280
EVES
Tonsillenschnürer, mit Sperre, 250 mm
Tonsil snare, with ratchet, 10 inch



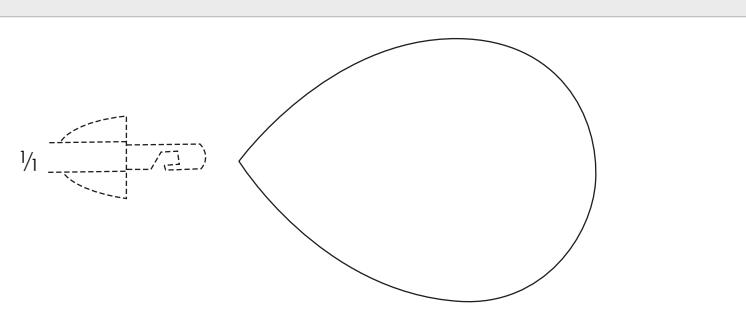
430-605-270
BRÜNING'S
Tonsillenschnürer, 270 mm
Tonsil snare, 10 1/2 inch



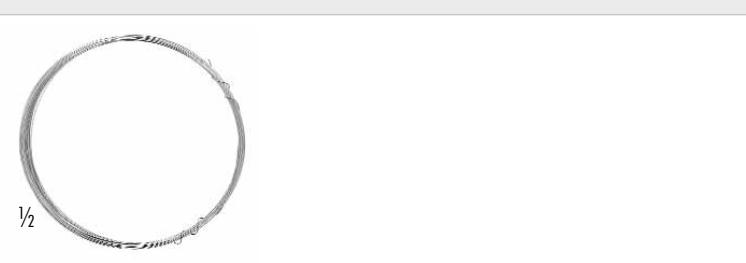
430-606-003 Ø 0,3 mm
430-606-005 Ø 0,5 mm
Schnürerdrähte, Bestelleinheit: DZ=Packung à 12 Stück
Snare wires, sales unit: DZ=Package of 12 pieces



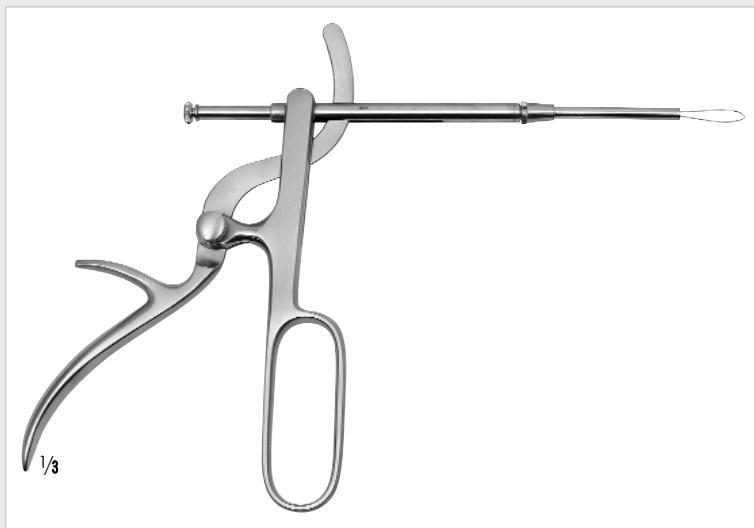
430-606-040 Ø 0,4 mm
Drahtschlingen, Bestelleinheit: PH=Packung à 100 Stück
Wire loops, sales unit: PH=Package of 100 pieces



430-607-040 Ø 0,4 mm
Drahtschlingen, Bestelleinheit: PH=Packung à 100 Stück
Wire loops, sales unit: PH=Package of 100 pieces



430-607-003 Ø 0,3 mm
Schnürerdraht, in Rollen à 10 m
Snare wire in coils of 10 m



430-620-000

TYDING

Tonsillenschnüller mit abnehmbarem, geradem Aufsatz 430-620-100
Tonsil snare with detacheable straight tip 430-620-300



430-620-100

Gerader Aufsatz, allein
Straight tip, only



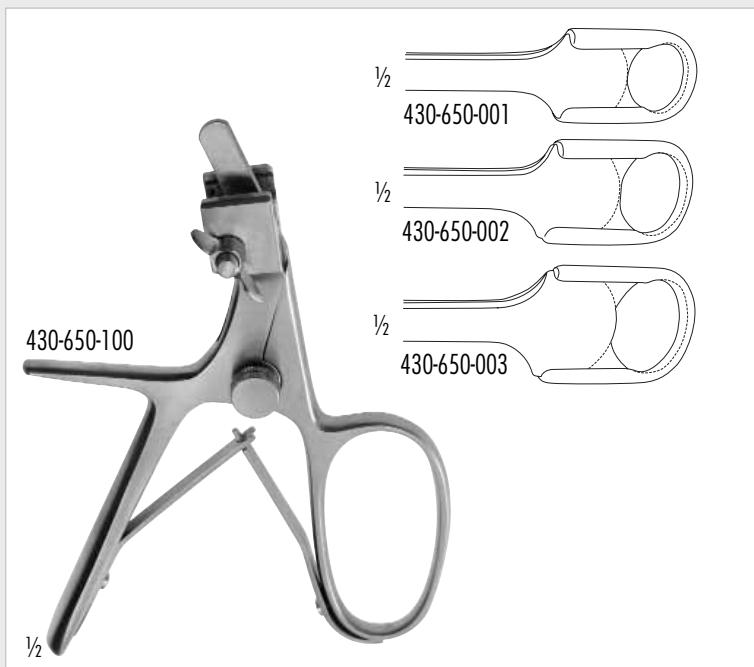
430-620-200

Veeder-Aufsatz, allein
Veeder tip, only



120-265-120

Drahtschere, eine Schneide gezahnt, 120 mm
Wire cutting scissors, on blade serrated, 4 $\frac{3}{4}$ inch



430-650-001 Fig. 1

430-650-002 Fig. 2

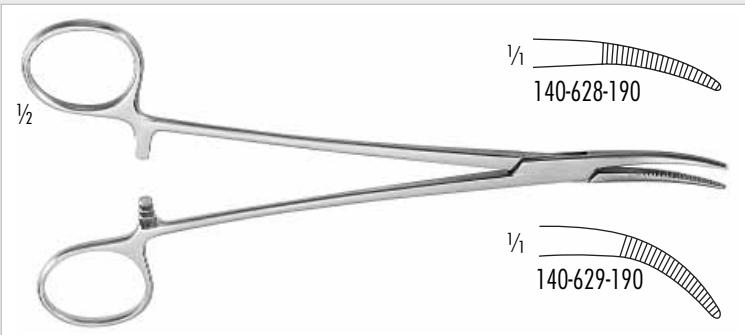
430-650-003 Fig. 3

SLUDER-BALLINGER

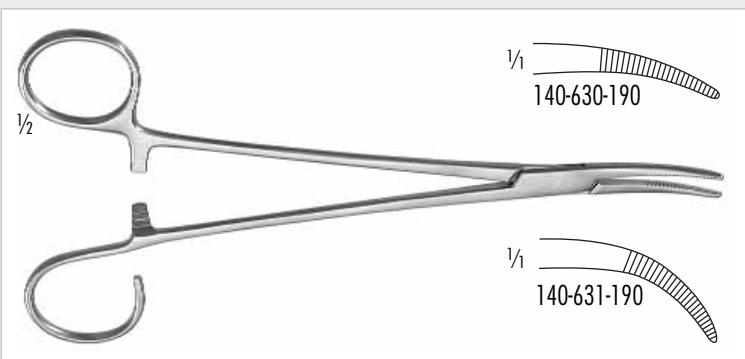
Aufsätze für Tonsillotomgriff 430-650-100
Blades for tonsillotome handle 430-650-100

430-650-100

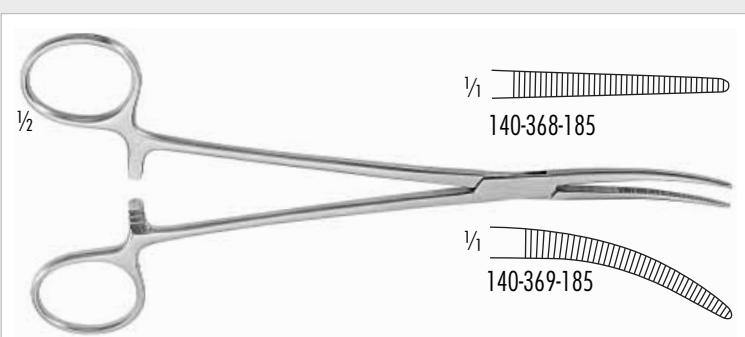
Tonsillotomgriff für Aufsätze 430-650-001 - 430-650-003
Tonsillotome handle for blades 430-650-001 - 430-650-003



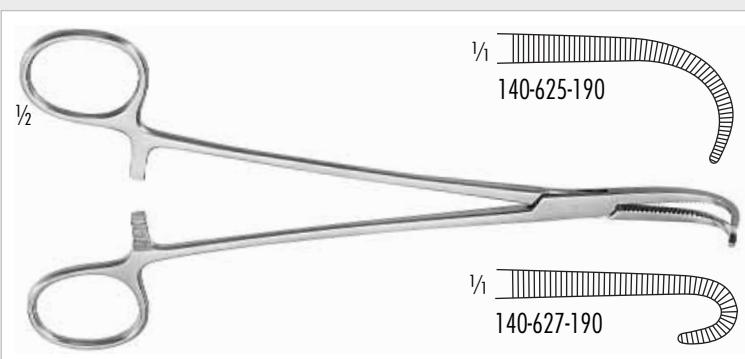
140-628-190
140-629-190
SCHNIDT
Tonsillenklemme, 185 mm
Tonsil artery forceps, 7 1/4 inch



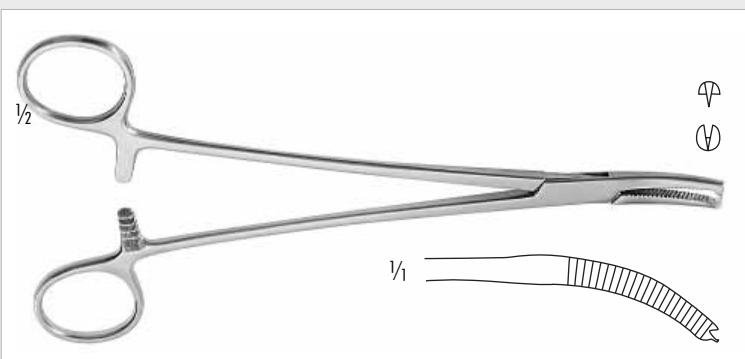
140-630-190
140-631-190
SCHNIDT
Tonsillenklemme, mit offenem Ring, 185 mm
Tonsil artery forceps, with open ring, 7 1/4 inch



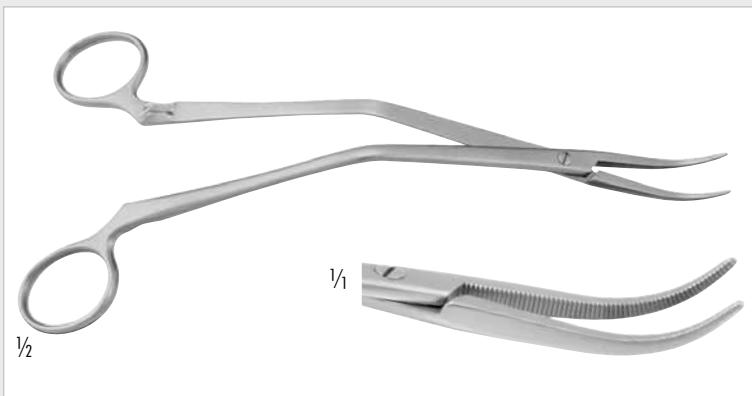
140-368-185
140-369-185
BIRKETT
Arterienklemme, gerade, 185 mm
Hemostatic forceps, straight, 7 1/4 inch



140-625-190
140-627-190
NEGUS
Tonsillenklemme, 190 mm
Tonsil artery forceps, 7 1/2 inch



140-549-200
MIKULICZ
Tonsillenklemme, 185 mm
Tonsil artery forceps, 7 1/4 inch



140-639-190

WILSONTonsillenklemmen, sehr fein, 190 mm
Tonsil artery forceps, very delicate, 7 1/2 inch

180-720-230

CLAUS-EICKENUnterbindungsneedle, 230 mm
Ligature needle, 9 inch

180-711-240

NAGERUnterbindungsneedle, 240 mm
Ligature needle, 9 1/2 inch

180-718-210

HURDUnterbindungsneedle, links, 210 mm
Ligature needle, left, 8 1/4 inch

180-719-210

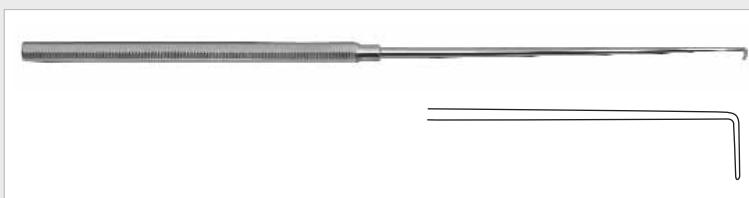
HURDUnterbindungsneedle, rechts, 210 mm
Ligature needle, right, 8 1/4 inch

430-500-260

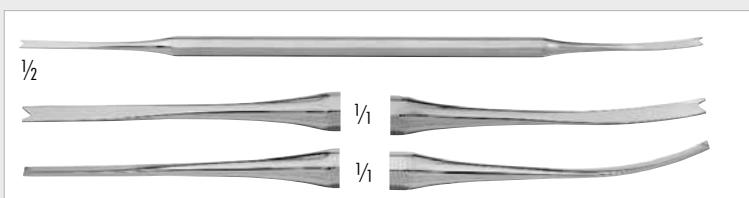
ROEDERLigaturinstrument, 260 mm
Ligature instrument, 10 1/4 inch

430-505-205

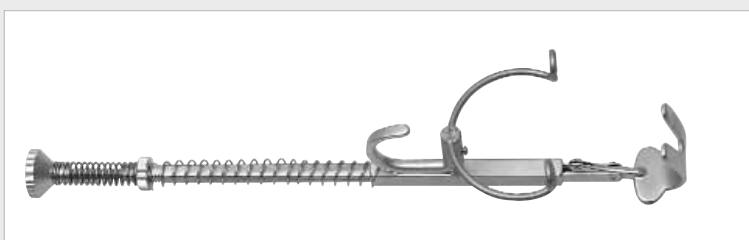
NEGUSFadengabel, 205 mm
Knot tyer, 8 inch



430-506-210
CLAUS-EICKEN
Fadenfänger, 210 mm
Suture hook (catcher), 8 1/4 inch



430-602-175
LUNIATSCHEK
Tonsillen Tamponstopfer, 2 mm, 190 mm
Tonsil gauze packers, 2 mm, 7 1/2 inch



430-508-000
HASLINGER
Gaumensegelhalter, selbsthaltend
Uvula retractor (palate retractor) self-retaining



430-520-230
NAGER
Tonsillenretraktor, 230 mm
Tonsil retractor, 9 inch



430-245-200
SCHÖNBORN
Gaumenhaken, 13 x 6 mm, 210 mm
Uvula hook, 13 x 6 mm, 8 1/4 inch



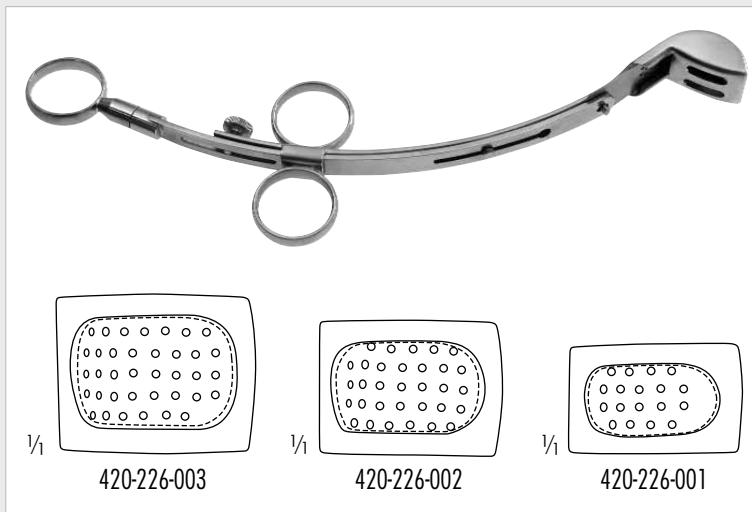
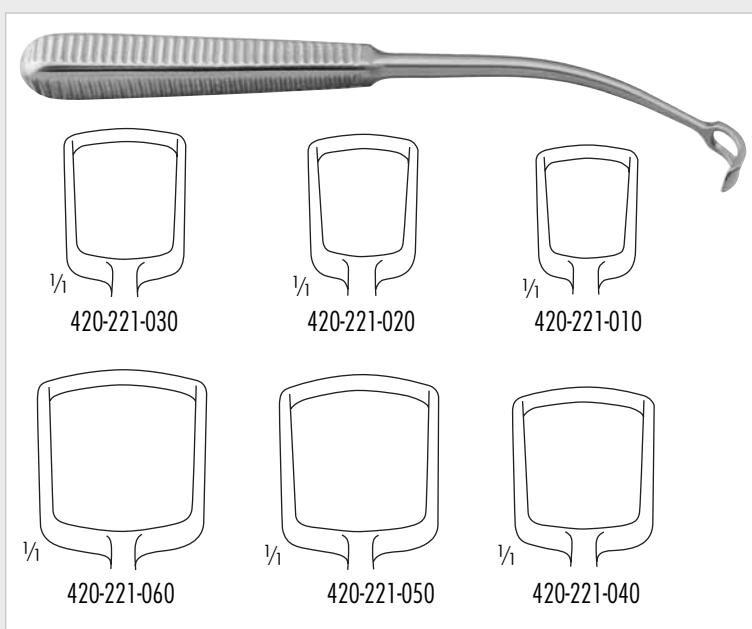
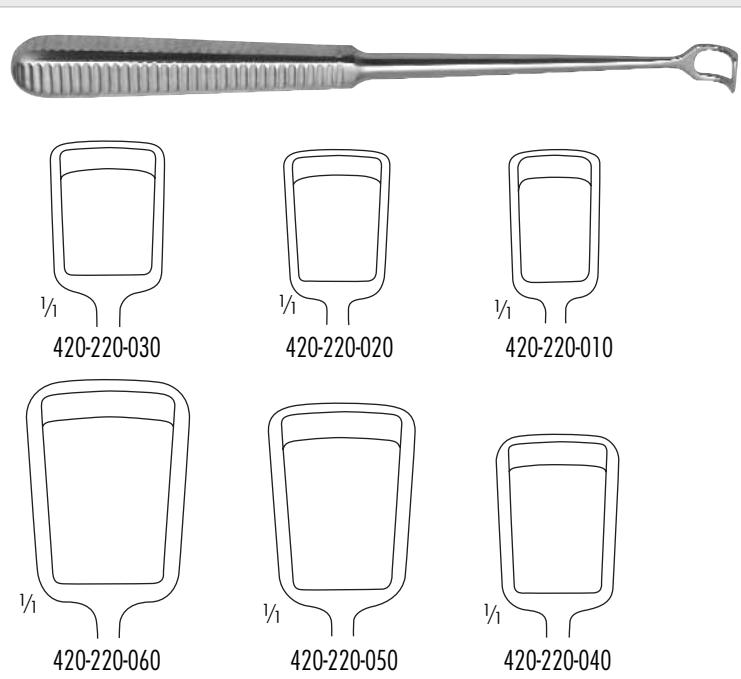
430-300-230
HOFER
Gaumenretraktor, 230 mm
Uvula retractor, 9 inch

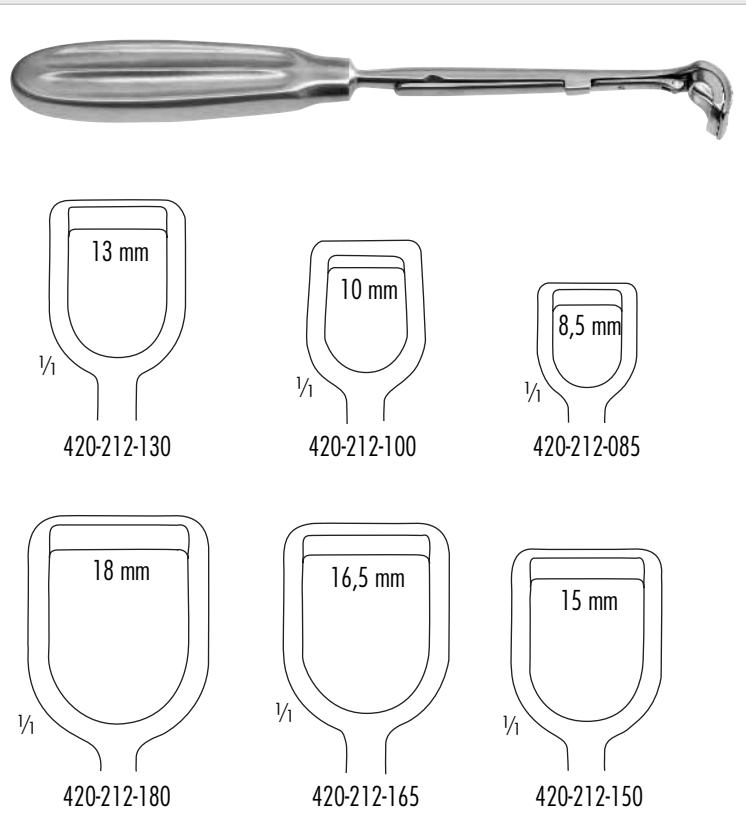


430-522-230
HURD
Elevator, 230 mm
Elevator, 9 inch



430-524-210
NAGER
Gaumenhaken, 210 mm
Uvula retractor, 8 1/4 inch





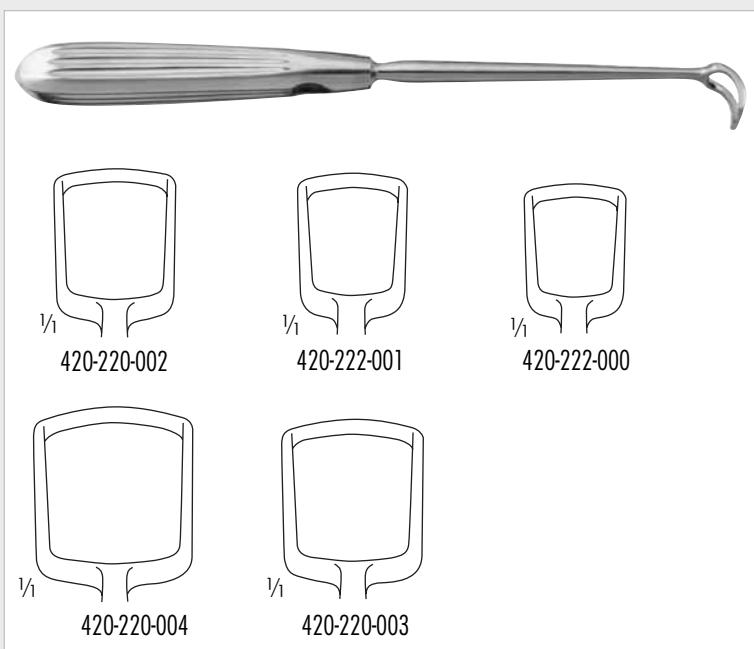
420-212-085 8,5 mm
 420-212-100 10 mm
 420-212-130 13 mm

ST-CLAIR-THOMPSON

Ringmesser mit Fangkorb, 212 mm
 Adenoid curette with cage, 8 1/4 inch

420-212-150 15 mm
 420-212-165 16,5 mm
 Ringmesser mit Fangkorb, 214 mm
 Adenoid curette with cage, 8 1/3 inch

420-212-180 18 mm
 Ringmesser mit Fangkorb, 216 mm
 Adenoid curette with cage, 8 1/2 inch



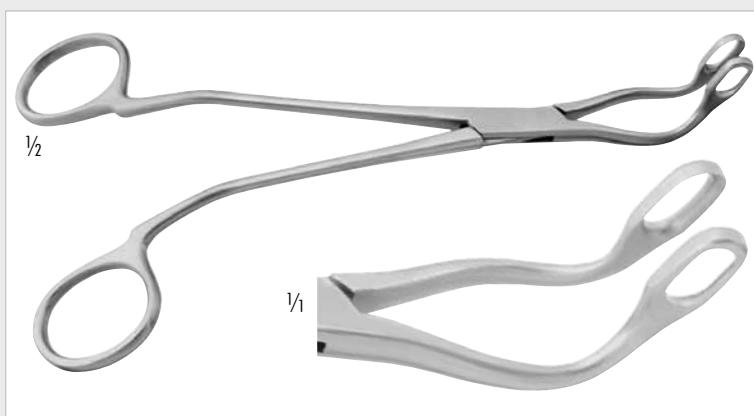
420-222-000 Fig. 0/fig. 0
 420-222-001 Fig. 1/fig. 1
 420-220-002 Fig. 2/fig. 2
 420-220-003 Fig. 3/fig. 3
 420-220-004 Fig. 4/fig. 4

BARNHILL

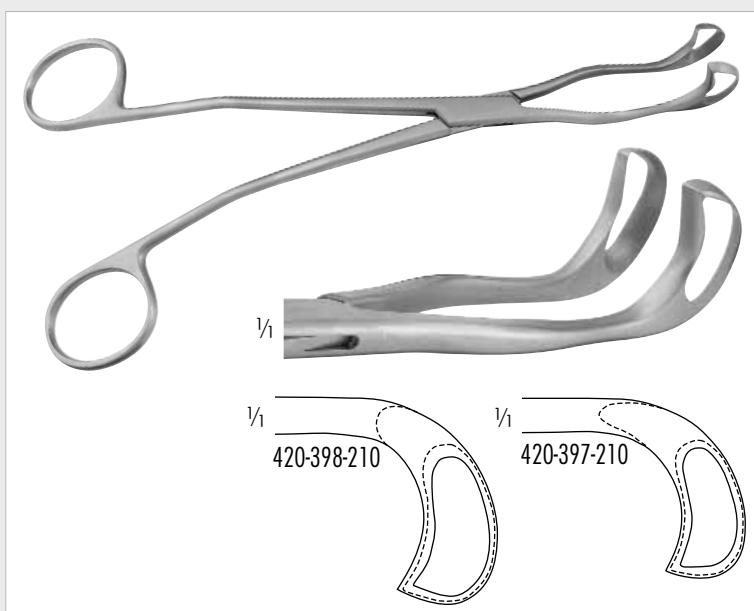
Ringmesser, 220 mm
 Adenoid curette, 8 3/4 inch



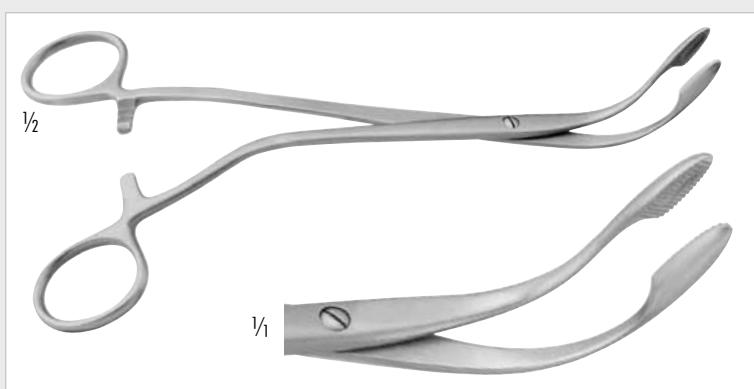
420-395-240
JATHO
Nasenrachenraumzange, 140 mm
Nasopharynx forceps, 9 1/2 inch



420-396-190
JURASZ
Nasenrachenzange für Kinder, 190 mm
Adenoid cutting forceps for children, 7 1/2 inch



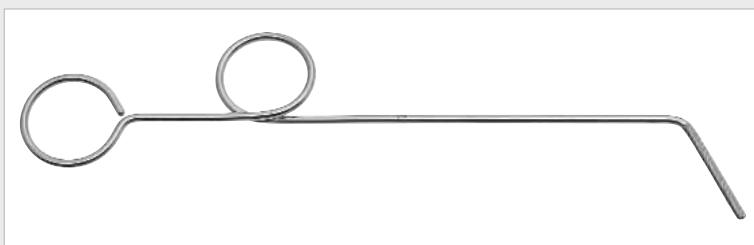
420-397-210
420-398-210
JURASZ
Nasenrachenzange, 210 mm
Adenoid cutting forceps, 8 1/4 inch



420-398-190
DUPLAY
Nasenrachenraum Tupferzange, s-förmig gebogen, 190 mm
Nasopharyngeal sponge holding forceps, s-shaped, 7 1/2 inch



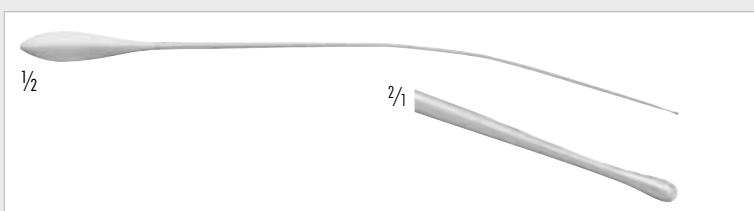
420-131-190
YANKAUER
 Nasenrachenraum Spekulum, 180 mm
 Nasopharyngeal speculum, 7 inch



160-481-200
HARTMANN
 Watteträger, spiralförmig gerieft, 220 mm
 Postnasal applicator, spiral end, 8 ½ inch



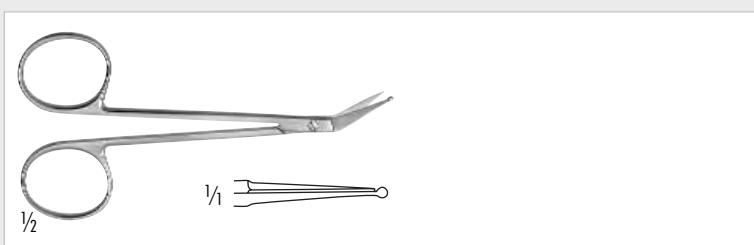
410-046-180 Ø 1,0 mm
RZ
 Speichelgangsonde, aus Silber, 150 mm
 Salival duct probe, silver plated, 6 inch



410-045-180 Ø 1,0 mm
SEIFFERT
 Speichelgangsonde, aus Silber, 175 mm
 Salival duct probe, silver plated, 6 ¾ inch



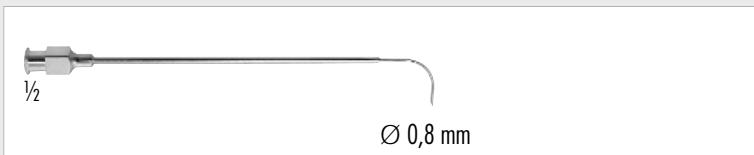
400-310-001 1/2
 400-310-003 3/4
 400-310-005 5/6
 400-310-007 7/8
BOWMAN
 Sonden, silber
 Lacrimal probes, silver plated



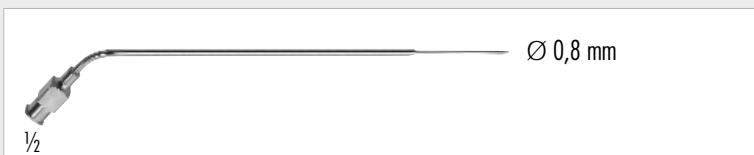
420-100-100
PERWITZSCHKY
 Speichelgangschere, 100 mm
 Salival scissors, 4 ½ inch



252-005-170
Tonsillenkanüle, gerade, mit LUER-Lock-Ansatz
Tonsil needle, straight, with Luer-lock attachment



252-004-170
Tonsillenkanüle, gebogen, mit LUER-Lock-Ansatz
Tonsil needle, strongly curved, with LUER-lock attachment



252-003-170
Septumkanüle, abgewinkelt, mit LUER-Lock Ansatz
Septum needle, angled, with Luer-lock attachment



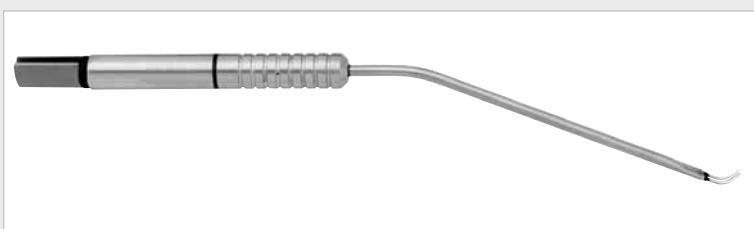
252-001-170
Septumkanüle, bayonettförmig gebogen, mit LUER-Lock Ansatz
Septum needle, bayonet-shaped, with LUER-lock attachment



165-855-020 2 ml
165-855-050 5 ml
165-855-100 10 ml
Spritze, komplett
Syringe, complete



165-856-020 2 ml
165-856-050 5 ml
165-856-100 10 ml
Glaszyylinder, allein
Glas cylinder, only



100-866-230
Tonsillen Bipolare Elektrode, stumpf, Nutzlänge 230 mm
Tonsil bipolar electrode, blunt, working length 9 inch

Bipolare Anschlußkabel/Bipolar Cables



2-Bananen-Stecker 2-banana-pin	Erbe	Martin, Berchtold, Aesculap GK55 + GK60	Valleylab, Lomidey, EMC

Flachstecker/flat-plug

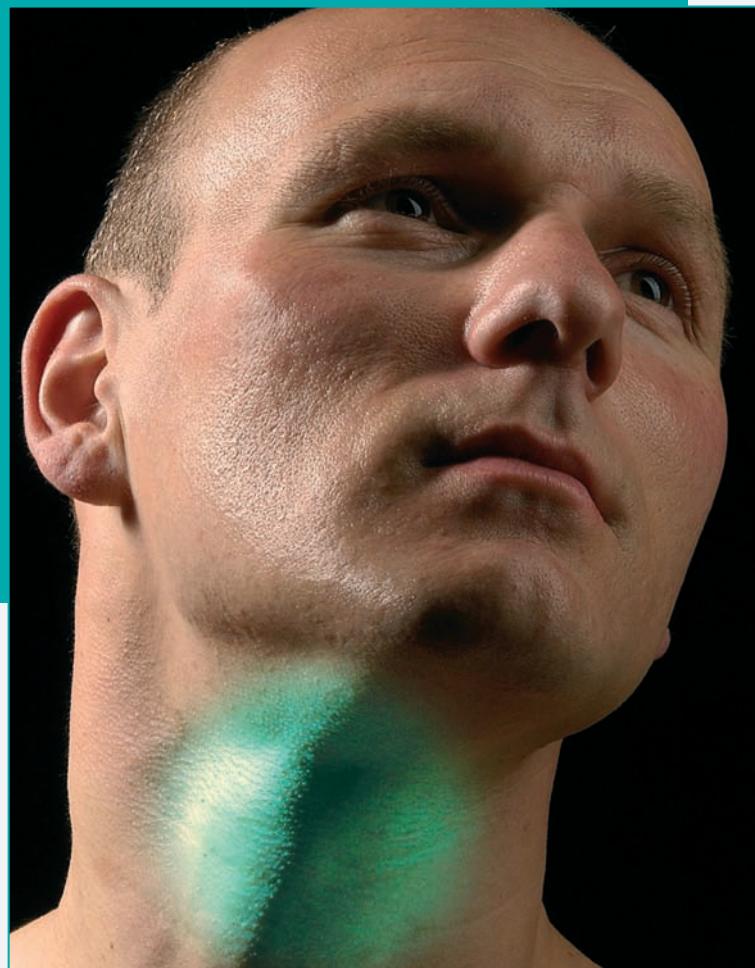
	3 m	700-350-030	700-101-001	700-287-030	700-351-031
	5 m	700-350-050	700-101-000	700-287-050	700-351-051

Flachstecker, Vierkant/flat-plug, square

	3 m	700-350-130	700-101-130	700-287-130	700-351-131
	5 m	700-350-150	700-101-150	700-287-150	700-351-151



LARYNGOLOGIE
LARYNGOLOGY



LARYNGOLOGIE / LARYNGOLOGY



A	
Adapter für Kaltlichtkabel	30
B	
Bipolare Elektrode	37
Bipolare Anschlußkabel	38
Bose Trachealhäkchen	4
Bose Wundspreizer	5
Bruststütze	25
E	
Engstroem Trachealkanüle	6
F	
Fußzängchen	31
Fein Watteträger	2
Fiberglas Lichtleitträger	25
Finsen Wundspreizer	5
Foregger-Magill Laryngoskop Kaltlicht	9
Foregger-Magill Laryngoskop Standard	9
Fraenkel Kehlkopfpolypenzange	4
Fraenkel Kehlkopfzange	3
H	
Holinger Operationslaryngoskop	22
I	
Injektionsnadel	37
Instrumente zur endolaryngealen Mikrochirurgie	36
J	
Jackson Operationslaryngoskop	22
Jackson Trachealkanüle	7
Jako Laryngeal Messer	38
Jako Laryngeal Mikro Dissektor	38
Jako Laryngeal Mikro Haken	38
Jako Laryngeal Mikro Sichelmesser	38
Jako Laryngeal Skalpellgriff	38
Jako Laryngeal Sonde	38
Jurasz Kehlkopfpolypenzange	3
K	
Kaltlichtkabel	29
Kaltlichtleitkabel-Y	29
Kaluskar Fremdkörperzange	3
Katherterzangen	21
Kehlkopf-Zerstäuber	2
Kehlkopfspiegel	1
Killian Laryngo-Fissurenenschere	2
Killian Watteträger	2
Kocher Kropf Sonde	5
Krishaber Trachealkanüle	7
L	
Laborde Trachealdilatator	4
Laryngo-Rhino-Pharyngoskope	26, 27-28
Laryngoskop Handgriffe	13, 14-15
Laryngoskop Ladegerät	19, 20
Laryngoskop Satzempfehlungen	16-18
Laryngoskop-Stapel	8-10
Larynoskope	21, 22
Lichtleitkanal, beidseitig	22
Löffelzängchen	31
Luer Trachealkanüle	7
M	
McIntosh Larynoskope	8, 11, 16

A	
Accessories for Micro Laryngoscopy	37
Adaptor for Fibre Optic Light Cable	30
Alligator Forceps	31
B	
Bipolar Cable	38
Bipolar Electrode	37
Bose Trachea Ligature Hook	4
Bose Trachea Retractor	5
C	
Catheter Forceps	21
Chest Support	25
Cuffed Forceps	31
E	
Engstroem Trachea Tube	6
F	
Fein Laryngeal Applicator	2
Fibre Optic Light Carrier	25
Fibre Optic Light Cable	29
Finsen Trachea Retractor	5
Foregger-Magill Laryngoscopes	9
Fraenkel Laryngeal Forces	3, 4
H	
Holinger Operating Laryngoscope	22
I	
Injection Needle	37
Instruments for Endolaryngeal Micro Surgery	36
J	
Jackson Operating Laryngoscope	22
Jackson Trachea Tube	7
Jako Laryngeal Knife	38
Jako Laryngeal Micro Dissector	38
Jako Laryngeal Micro Hook	38
Jako Laryngeal Micro Sickle Knife	38
Jako Laryngeal Probe	38
Jako Laryngeal Scalpel Handle	38
Jurasz Laryngeal Polypus Forceps	3
K	
Kaluskar Pharyngeal Foreign Body Forceps	3
Killian Laryngeal Applicator	2
Killian Laryngectomy Scissors	2
Kocher Goitre Director	5
Krishaber Trachea Tube	7
L	
Laborde Trachea Dilator	4
Laryngeal Atomizer	2
Laryngeal Mirror	1
Laryngo-Rhino-Pharyngoscope	26-28
Laryngoscope Blade	8-10
Laryngoscope Desk Charger	19, 20
Laryngoscope Set Recommendation	16-18
Laryngoscopy Handles	13-15
Larynoscope	21, 22
Luer Trachea Tube	7
M	
McIntosh Larynoscope	8, 11, 16
Michel Rhinoscopic Mirror	1



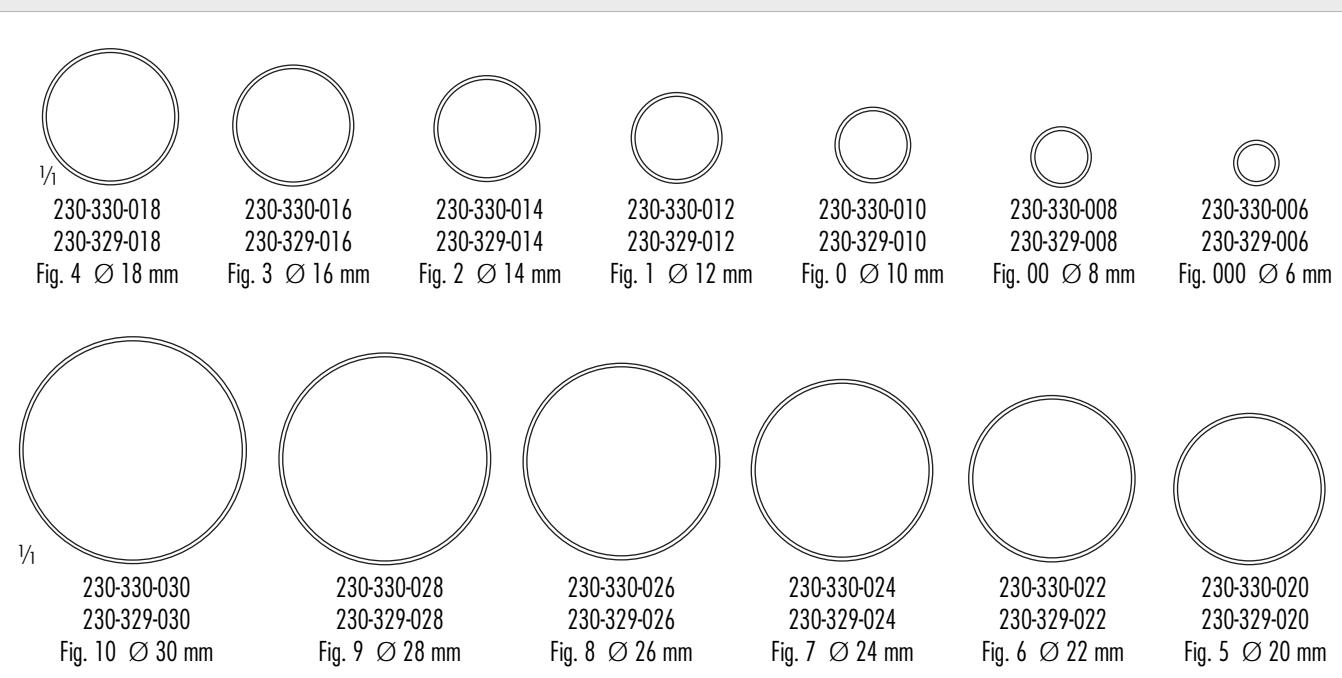
M	M		
Michel Rhinoskopie Spiegel	1	Micro Endolaryngeal Instruments	33-36
Mikro Endolaryngeal Instrumente	33-36	Micro Laryngoscopic Instruments	31, 32
Mikro Laryngoskopie Instrumente	31, 32	Miller Laryngoscope Fibre Optic	10
Miller Laryngoskope	10	Miller Laryngoscope Standard	10
Monopolare Hochfrequenzkabel	38	Mirror Handle	1
N	N		
Negus Laryngoskop	22	Negus Laryngoscope	22
O	O		
Operationslaryngoskop	23, 24	Operating Laryngoscope	23, 24
P	P		
Pädiatrie Spatel	12	Pediatric Blade	12
R	R		
Reichert Kehldeckelhalter	2	Reclination Blade	11
Reklinationsspatel	11	Reichert Epiglottis Retractor	2
Rhino-Pharyngoskop	26	Rhino-Pharyngoscope	26
RZ-Notfall Set	5	RZ-Emergency Set	5
S	S		
Saug- und Koagulationsrohr, monopolar	37	Suction and Coagulation Tube	37
Saugrohr für Mikro Laryngoskopie	37	Suction Tube for Micro Laryngoscopy	37
Spiegelgriff	1		
T	T		
Trachealhaken	4	Tongue Holding Forceps	21
Tracheikanülen	6	Trachea Ligature Hook	4
Trousseau Trachealdilatator	4	Trachea Tube	6
U	U		
Ueckermann Not-Tracheotomytrokare	5	Trousseau Trachea Dilator	4
Z	Z		
Zahnschutz	37	Twin Fibre Light Carrier	22
Zoom-Laryngo-Pharyngoskop	28		
Zubehör für Mikro Laryngoskopie	37	Ueckermann Crycothyrotomytrocars	5
Zungenzange	21	Z	
		Zoom-Laryngo-Pharyngoscope	28



230-329-006 - 230-329-030
Kehlkopfspiegel, 120 mm
Laryngeal mirror, 4 ½ inch



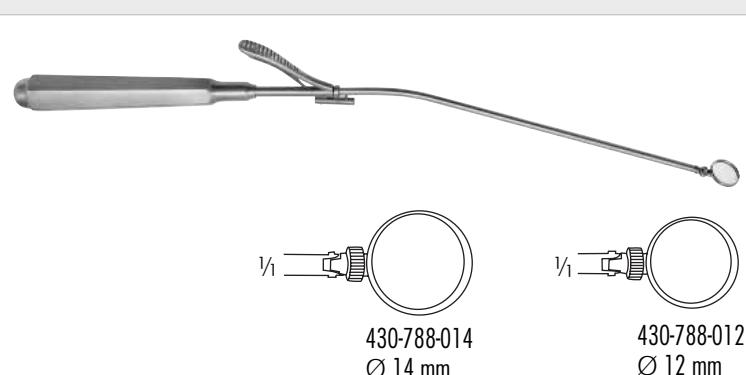
230-330-006 - 230-330-030
Kehlkopfspiegel mit Sechskantgriff, 180 mm
Laryngeal mirror with hexagonal handle, 7 inch



230-332-105
Spiegelgriff, 110 mm
Mirror handle, 4 ¾ inch



230-331-110
Spiegelgriff mit Feststellschraube, 110 mm
Mirror handle with set screw, 4 ¾ inch



430-788-012 Ø 12 mm 430-788-016 Ø 16 mm
430-788-014 Ø 14 mm 430-788-018 Ø 18 mm
MICHEL
Nasenspiegel mit austauschbaren Spiegelaufsätzen, 250 mm
Rhinoscopic mirror with interchangeable mirror inserts, 10 inch

430-789-012 Ø 12 mm 430-789-016 Ø 16 mm
430-789-014 Ø 14 mm 430-789-018 Ø 18 mm
Ersatzspiegel, allein
Spare mirror, only



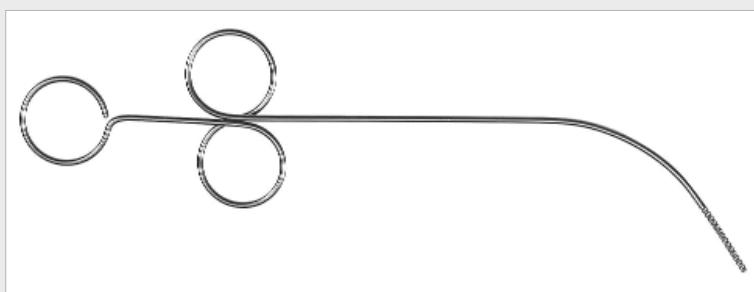
430-800-100
Kehlkopf-Zerstäuber mit Glaszylinder, 12 ml
Laryngeal-Atomizer with glass barrel, 12 ml



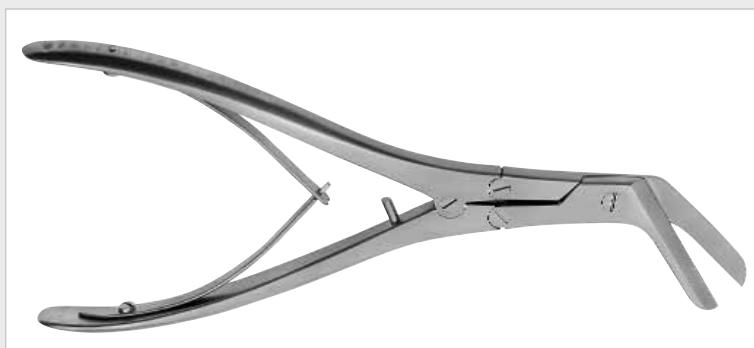
430-803-230
REICHERT
Kehldeckelhalter, 230 mm
Epiglottis retractor, 9 inch



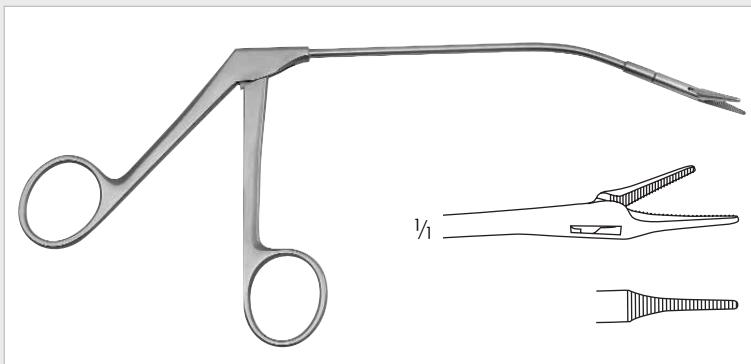
430-805-250
KILLIAN
Watteträger, 250 mm
Laryngeal applicator, 10 inch



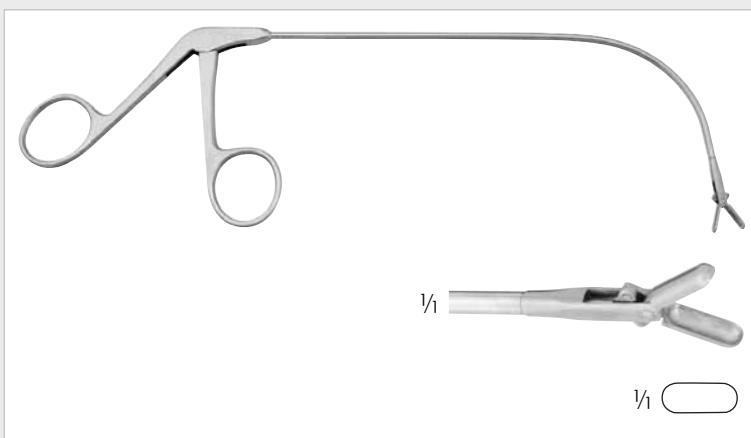
160-495-280
FEIN
Watteträger, 280 mm
Laryngeal applicator, 11 inch



430-813-060
KILLIAN
Laryngo-Fissuren-Schere, 220 mm
Laryngectomy scissors, double action, 8 inch



430-810-165

KALUSKARFremdkörperzange, 165 mm
Pharyngeal foreign body forceps, 6 1/2 inch

430-813-050

FRAENKELKehlkopfzange, doppelseitig öffnend, länglich ovales Maul, 170 mm
Laryngeal forceps, both sides opening, longitudinal oval jaws, 6 3/4 inch

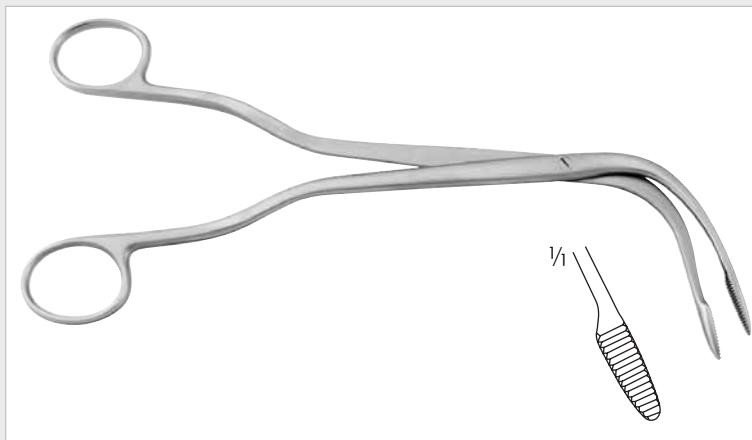
430-813-010 nach rechts öffnend/opening to the right

430-813-020 nach links öffnend/opening to the left

430-813-030 nach unten öffnend/opening downwards

430-813-040 nach oben öffnend/opening upwards

JURASZKehlkopfpolyzenzange, 220 mm
Laryngeal polypus forceps, 8 1/2 inch



430-815-220

FRAENKEL

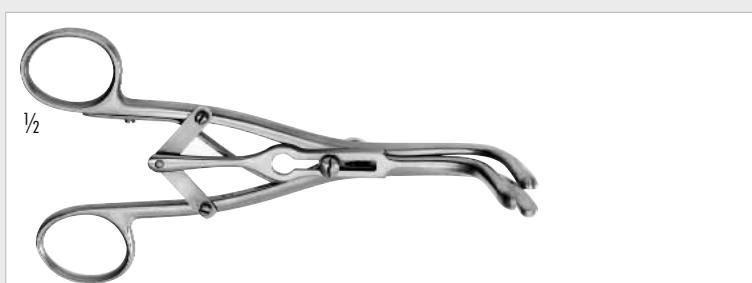
Kehlkopfpolyppenzange, 220 mm
Laryngeal polypus forceps, 8 3/4 inch



440-120-120

TROUSSEAU

Trachealdilatator, 120 mm
Tracheal dilator, 4 3/4 inch



440-130-140

LABORDE

Trachealdilatator, 135 mm
Tracheal dilator, 5 1/4 inch



170-002-165

BOSE

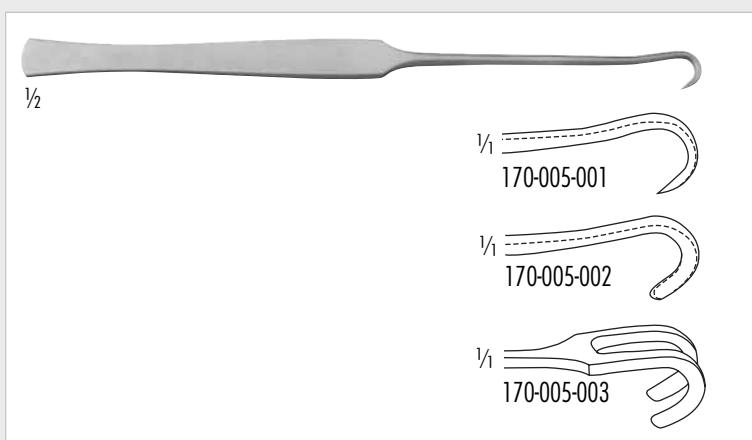
Trachealhähkchen, links, für die rechte Hand, 165 mm
Tracheal ligature hook, left, for the right hand, 6 1/2 inch



170-003-165

BOSE

Trachealhähkchen, rechts, für die linke Hand, 165 mm
Tracheal ligature hook, right, for the left hand, 6 1/2 inch



170-005-001

Trachealhaken, 1 Haken, scharf, 180 mm
Tracheal retractor, 1 prong, sharp, 7 inch

170-005-002

Trachealhähkchen, 1 Haken, stumpf, 180 mm
Tracheal retractor, 1 prong, blunt, 7 inch

170-005-003

Trachealhaken, 2 Haken, stumpf, 180 mm
Tracheal retractor, 2 prongs, blunt, 7 inch



$\frac{1}{2}$

440-221-160

KOCHER

Kropf Sonde, mit Loch, 160 mm
Goitre director, with hole, 6 inch



440-020-130

UECKERMANN

Not-Tracheotomietrokar, Ø 9,0 mm, 130 mm
Crycothyreotomy trocar, Ø 9.0 mm, 5 inch

440-021-130

UECKERMANN

Not-Tracheotomietrokar, Ø 7,5 mm, 130 mm
Crycothyreotomy trocar, Ø 7.5 mm, 5 inch

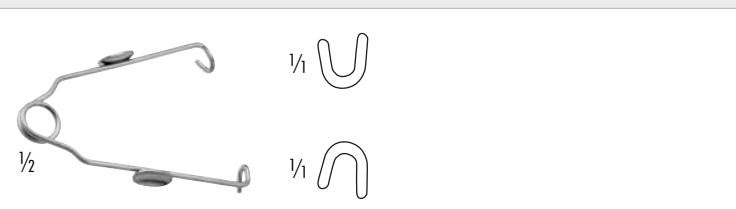


440-100-100

RZ

Tracheostomy Set, komplett, schnelles Öffnen der Luftwege
durch die Koniotomie Dolchschere 120-537-140 nach vorheriger
Stichinzision der Haut

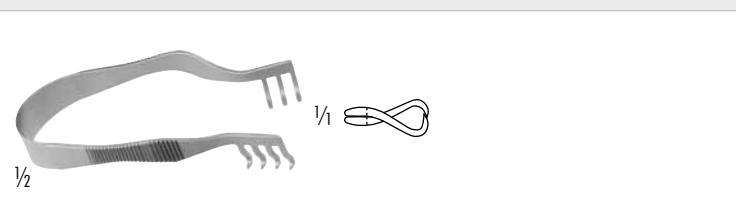
Tracheostomy set, complete, quick opening of respiratory tract
by using a coniotomy scissors 120-537-140 following a skin incision



170-700-060

BOSE

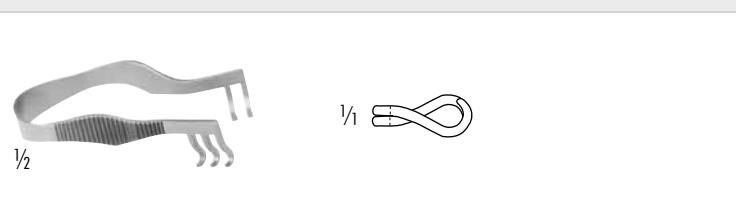
Wundspreizer, 60 mm
Tracheal retractor, 2 $\frac{3}{8}$ inch



170-702-070

FINSEN

Wundspreizer, 3 x 4 Zähne, scharf, 75 mm
Tracheal retractor, 3 x 4 teeth, sharp, 3 inch



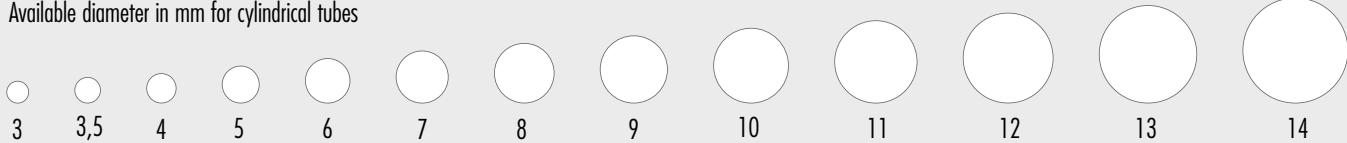
170-701-050

FINSEN

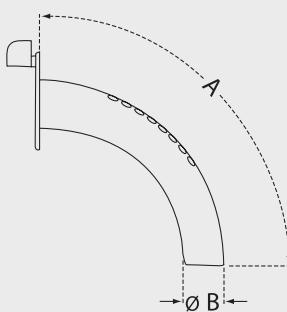
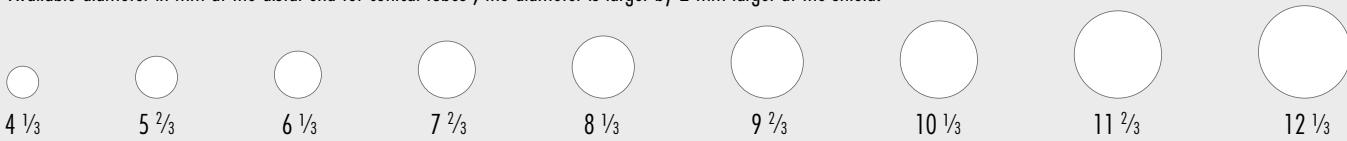
Wundspreizer, 2 x 3 Zähne, stumpf, 55 mm
Tracheal retractor, 2 x 3 teeth, blunt, 2 $\frac{1}{4}$ inch

Anleitung zur Feststellung der Trachealkanülen Größe Instructions to determine the size of the trachea tube

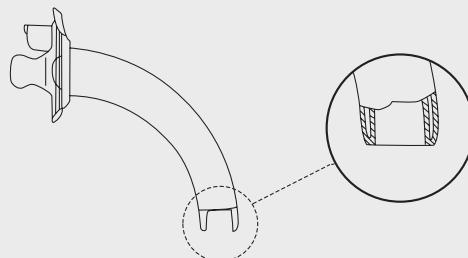
Verfügbare Durchmesser in mm für zylindrische Rohre
Available diameter in mm for cylindrical tubes



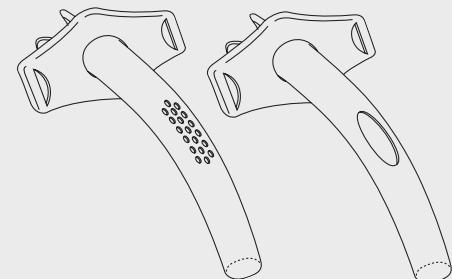
Verfügbare Durchmesser in mm am distalen Ende für konische Rohre, der Durchmesser am Schild ist 2 mm größer.
Available diameter in mm at the distal end for conical tubes , the diameter is larger by 2 mm larger at the shield.



Die Länge der Kanüle A wird über den Rücken gemessen, der Durchmesser B am distalen Ende.
The length of tube A is measured on the shoulder,diameter B is determined at the distal end.



Das distale Ende wird bei allen Kanülen eingezogen, d.h. der Spalt zwischen Innen- und Außenrohr ist minimal.
The distal end will be pulled in at all tubes, therefore the gap between inner and outer tube is minimized.



Alle Kanülen können mit einem Fenster oder einem Sieb im Innen- und Außenrohr geliefert werden.
Sprechventilkaniülen werden standardmäßig mit einem Sieb im Außenrohr und Fenster im Innenrohr geliefert.
All tubes can be delivered with fenestration or with a sieve in the inner and outer tube. Speaking trachea tubes will be delivered as a standard with a sieve in the inner and outer tube.



	versilbert German silver	silber silver	Größe size	Außen-Ø Outside-Ø
440-157-000	440-158-000		0	4 1/3 mm
440-157-001	440-158-001		1	5 mm
440-157-002	440-158-002		2	5 2/3 mm
440-157-003	440-158-003		3	6 1/3 mm
440-157-004	440-158-004		4	7 mm
440-157-005	440-158-005		5	7 2/3 mm
440-157-006	440-158-006		6	8 1/3 mm
440-157-007	440-158-007		7	9 mm
440-157-008	440-158-008		8	9 2/3 mm
440-157-009	440-158-009		9	10 1/3 mm
440-157-010	440-158-010		10	11 mm
440-157-011	440-158-011		11	11 2/3 mm
440-157-012	440-158-012		12	12 1/3 mm

ENGSTROEM

Trachealkanüle mit drehbarer Verlängerung der Innenkanüle und Haltestiften am Schild,
das Rohr ist konisch

Trachea tube with rotating extension of inner tube and holding pin at the shield, conical pipe



rostfreier Stahl stainless steel	versilbert German silver	silber silver	Größe size	Außen-Ø Outside diam.
440-104-000	440-105-000	440-106-000	0	4 mm
440-104-001	440-105-001	440-106-001	1	5 mm
440-104-002	440-105-002	440-106-002	2	6 mm
440-104-003	440-105-003	440-106-003	3	7 mm
440-104-004	440-105-004	440-106-004	4	8 mm
440-104-005	440-105-005	440-106-005	5	9 mm
440-104-006	440-105-006	440-106-006	6	10 mm
440-104-007	440-105-007	440-106-007	7	11 mm
440-104-008	440-105-008	440-106-008	8	12 mm
440-104-009	440-105-009	440-106-009	9	13 mm

LUER

Trachealkanüle

Trachea tube



rostfreier Stahl stainless steel	versilbert German silver	silber silver	Größe size	Außen-Ø Outside diam.
440-102-000	440-101-000	440-100-000	0	4 mm
440-102-001	440-101-001	440-100-001	1	5 mm
440-102-002	440-101-002	440-100-002	2	6 mm
440-102-003	440-101-003	440-100-003	3	7 mm
440-102-004	440-101-004	440-100-004	4	8 mm
440-102-005	440-101-005	440-100-005	5	9 mm
440-102-006	440-101-006	440-100-006	6	10 mm
440-102-007	440-101-007	440-100-007	7	11 mm
440-102-008	440-101-008	440-100-008	8	12 mm
440-102-009	440-101-009	440-100-009	9	13 mm

JACKSON

Trachealkanüle, mit Obturator

Trachea tube, with obturator



versilbert German silver	silber silver	Größe size	Außen-Ø Outside diam.
440-155-004	440-150-004	4	8 mm
440-155-005	440-150-005	5	9 mm
440-155-006	440-150-006	6	10 mm
440-155-007	440-150-007	7	11 mm
440-155-008	440-150-008	8	12 mm
440-155-009	440-150-009	9	13 mm

LUER

Trachealkanüle mit Sprechventil, Fenster im Innen- und Außenrohr, mit Sicherungskette

Trachea tube with speaking valve, with 2 windows, with safety chain



versilbert German silver	Größe size	Außen-Ø Outside diam.
440-159-000	0	4 mm
440-159-001	1	5 mm
440-159-002	2	6 mm
440-159-003	3	7 mm
440-159-004	4	8 mm
440-159-005	5	9 mm
440-159-006	6	10 mm
440-159-007	7	11 mm
440-159-008	8	12 mm

KRISHABER

Trachealkanüle mit 2 Innenkanülen und zylindrischem Rohr

Trachea tube with 2 inner tubes and cylindrical pipe



Konventionelle Lampenbeleuchtung Standard



Kaltlicht Beleuchtung/Fibre optic



Konventionelle Lampenbeleuchtung
Standard

- ← Größe/Fig.No. 4 / 150 mm →
- ← Größe/Fig.No. 3 / 130 mm →
- ← Größe/Fig.No. 2 / 110 mm →
- ← Größe/Fig.No. 1 / 90 mm →
- ← Größe/Fig.No. 0 / 75 mm →

Konventionelle
Lampenbeleuchtung
Standard

Kaltlicht Beleuchtung
Fibre optic

100-210-005 100-211-005 Laryngoskop-Spatel Größe 5
Erwachsene, extra groß, 150 mm
Laryngoscope blade Fig. No. 5
Adult, extra large, 150 mm

100-210-004 100-211-004 Laryngoskop-Spatel Größe 4
Erwachsene, groß, 130 mm
Laryngoscope blade Fig. No. 4
Adult, large, 130 mm,

100-210-003 100-211-003 Laryngoskop-Spatel Größe 3
Erwachsene, 110 mm
Laryngoscope blade Fig. No. 3
Adult, 110 mm

100-210-002 100-211-002 Laryngoskop-Spatel Größe 2
Jugendliche, 90 mm
Laryngoscope blade Fig. No. 2
Adolescent, 90 mm

100-210-001 100-211-001 Laryngoskop-Spatel Größe 1
Kinder, 70 mm
Laryngoscope blade Fig. No. 1
Children, 70 mm

100-210-000 100-211-000 Laryngoskop-Spatel Größe 0
Neugeborene, 55 mm
Laryngoscope blade Fig. No. 0
Baby, 55 mm

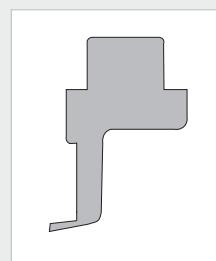
100-300-001 — Ersatz-Lampe für Größe 5-2
Spare bulb for Fig. No. 5-2

100-300-002 — Ersatz-Lampe für Größe 1-0
Spare bulb for Fig. No. 1-0



Kaltlicht Beleuchtung/Fibre optic

- ← Größe/Fig.No. / 150 mm →
- ← Größe/Fig.No. 3 / 130 mm →
- ← Größe/Fig.No. 2 / 110 mm →
- ← Größe/Fig.No. 1 / 90 mm →
- ← Größe/Fig.No. 0 / 75 mm →



Hook-on Kugelverschluß



Konventionelle Lampenbeleuchtung
Standard



Kaltlicht Beleuchtung/Fibre optic



Konventionelle Lampenbeleuchtung
Standard

- ← Größe/Fig.No. 4 / 190 mm →
- ← Größe/Fig.No. 3 / 160 mm →
- ← Größe/Fig.No. 2 / 130 mm →
- ← Größe/Fig.No. 1 / 115 mm →
- ← Größe/Fig.No. 0 / 92 mm →

Konventionelle Lampenbeleuchtung Standard	Kaltlicht Beleuchtung Fibre optic
---	--------------------------------------

100-214-004	100-215-004	Laryngoskop-Spatel Größe 4 Erwachsene, groß Laryngoscope blade Fig. No. 4 Adult, large
100-214-003	100-215-003	Laryngoskop-Spatel Größe 3 Erwachsene Laryngoscope blade Fig. No. 3 Adult

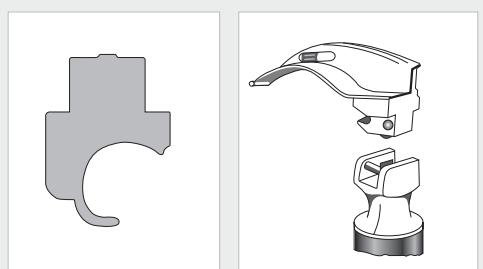


Kaltlicht Beleuchtung/Fibre optic

100-214-002	100-215-002	Laryngoskop-Spatel Größe 2 Jugendliche Laryngoscope blade Fig. No. 2 Adolescent
100-214-001	100-215-001	Laryngoskop-Spatel Größe 1 Kinder Laryngoscope blade Fig. No. 1 Children

- ← Größe/Fig.No. 4 / 190 mm →
- ← Größe/Fig.No. 3 / 160 mm →
- ← Größe/Fig.No. 2 / 130 mm →
- ← Größe/Fig.No. 1 / 115 mm →
- ← Größe/Fig.No. 0 / 92 mm →

100-214-000	100-215-000	Laryngoskop-Spatel Größe 0 Neugeborene Laryngoscope blade Fig. No. 0 Baby
100-300-001	—	Ersatz-Lampe für Größe 4-2 Spare bulb for Fig. No. 4-2
100-300-002	—	Ersatz-Lampe für Größe 1-0 Spare bulb for Fig. No. 1-0



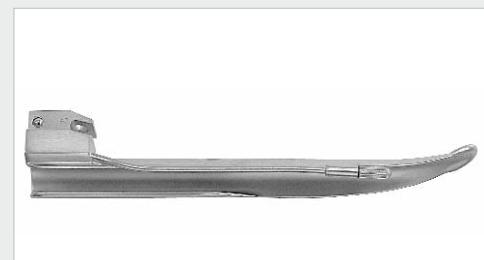
Hook-on Kugelverschluß



Konventionelle Lampenbeleuchtung
Standard



Kaltlicht Beleuchtung/Fibre optic



Konventionelle Lampenbeleuchtung
Standard

- ← Größe/Fig.No. 4 / 205 mm →
- ← Größe/Fig.No. 3 / 195 mm →
- ← Größe/Fig.No. 2 / 155 mm →
- ← Größe/Fig.No. 1 / 100 mm →
- ← Größe/Fig.No. 0 / 75 mm →

Konventionelle

Lampenbeleuchtung
Standard

Kaltlicht Beleuchtung
Fibre optic

100-212-004

100-213-004

Laryngoskop-Spatel Größe 4
Erwachsene, groß
Laryngoscope blade Fig. No. 4
Adult, large

100-212-003

100-213-003

Laryngoskop-Spatel Größe 3
Erwachsene
Laryngoscope blade Fig. No. 3
Adult

100-212-002

100-213-002

Laryngoskop-Spatel Größe 2
Jugendliche
Laryngoscope blade Fig. No. 2
Adolescent

100-212-001

100-213-001

Laryngoskop-Spatel Größe 1
Kinder
Laryngoscope blade Fig. No. 1
Children

100-212-000

100-213-000

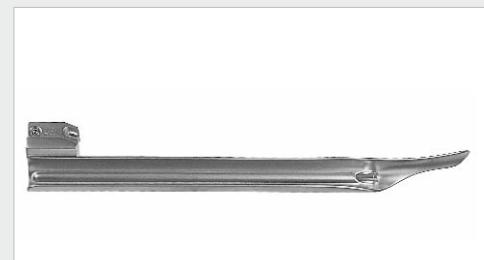
Laryngoskop-Spatel Größe 0
Neugeborene
Laryngoscope blade Fig. No. 0
Baby

100-300-001

Ersatz-Lampe für Größe 4-2
Spare bulb for Fig. No. 4-2

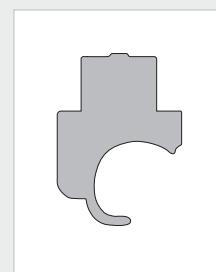
100-300-002

Ersatz-Lampe für Größe 1-0
Spare bulb for Fig. No. 1-0



Kaltlicht Beleuchtung/Fibre optic

- ← Größe/Fig.No. 4 / 205 mm →
- ← Größe/Fig.No. 3 / 195 mm →
- ← Größe/Fig.No. 2 / 155 mm →
- ← Größe/Fig.No. 1 / 100 mm →
- ← Größe/Fig.No. 0 / 75 mm →



Hook-on Kugelverschluß



Kaltlicht Beleuchtung/Fibre optic

Kaltlicht Beleuchtung/Fibre optic

100-217-004

Laryngoskop-Spatel Größe 4
Erwachsene, groß
Laryngoscope blade Fig. No. 4
Adult, large

100-217-003

Laryngoskop-Spatel Größe 3
Erwachsene
Laryngoscope blade Fig. No. 3
Adult

100-217-002

Laryngoskop-Spatel Größe 2
Jugendliche
Laryngoscope blade Fig. No. 2
Adolescent

100-217-001

Laryngoskop-Spatel Größe 1
Kinder
Laryngoscope blade Fig. No. 1
Children



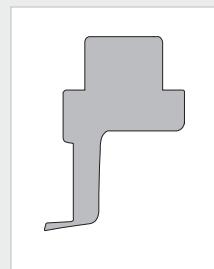
Kaltlicht Beleuchtung/Fibre optic

← Größe/Fig.No. 4 / 160 mm →

← Größe/Fig.No. 3 / 130 mm →

← Größe/Fig.No. 2 / 110 mm →

← Größe/Fig.No. 1 / 90 mm →



Hook-on Kugelverschluß



Kaltlicht Beleuchtung/Fibre optic

Kaltlicht Beleuchtung/Fibre optic

100-219-001

RZ-Pädiatrie-Spatel, klein, 64 mm
RZ-Pediatric blade, small, 64 mm

100-219-002

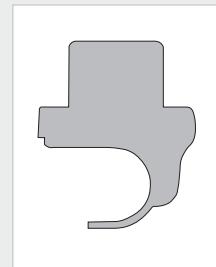
RZ-Pädiatrie-Spatel, mittel, 56 mm
RZ-Pediatric blade, medium, 56 mm

100-219-003

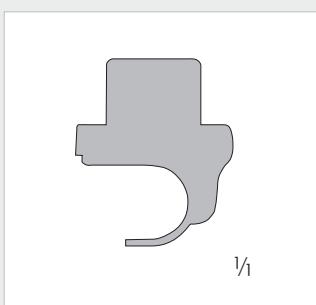
RZ-Pädiatrie-Spatel, groß, 72 mm
RZ-Pediatric blade, large, 72 mm



Kaltlicht Beleuchtung/Fibre optic



Hook-on Kugelverschluß



Kaltlicht Beleuchtung/Fibre optic

←	groß / large	92 mm	→
←	mittel / medium	77 mm	→
←	klein / small	64 mm	→



Hook-on Kugelverschluß





Große Handgriffe
Large handles

100-252-000	Handgriff mit Batterie-Container und Halogen-Lampe ohne Batterien Handle with battery container and Halogen lamp without batteries	100-253-000
100-252-001	Handgriff mit Batterie-Container und Halogen-Lampe mit zwei Batterien Handle with battery container and Halogen lamp with two batteries	100-253-001
100-252-002	Handgriff mit Akku-Einsatz und Halogen-Lampe Handle with rechargeable battery and halogen lamp	100-253-002

Große Handgriffe
Large handles

100-252-012	Handgriff-Hülsen allein Handle-sleeve, only	100-253-012
100-252-014	Handgriff-Verschlußdeckel allein Handle-cap, only	100-253-014
100-254-016	Batterien-Container, allein, ohne Lampe und Batterien Battery compartment, only, without lamp and batteries	100-255-016
100-254-018	Akku-Einsatz, allein, ohne Lampe Rechargeable battery insert, only, without lamp	100-255-018
100-260-000	Ersatz-Halogen-Lampe Halogen replacement lamp	100-260-000
100-250-050	Batterie (benötigt werden zwei Stück) Battery (two batteries are required)	100-251-050

Kleine Handgriffe
Small handles

100-253-000		
100-253-001		
100-253-002		
100-253-012		
100-253-014		
100-255-016		
100-255-018		
100-260-000		
100-251-050		



Große Handgriffe
Large handles

100-254-000

Handgriff mit Batterie-Container und Halogen-Lampe ohne Batterien
Handle with battery container and Halogen lamp without batteries

100-254-001

Handgriff mit Batterie-Container und Halogen-Lampe mit zwei Batterien
Handle with battery container and Halogen lamp with two batteries

100-254-002

Handgriff mit Akku-Einsatz und Halogen-Lampe
Handle with rechargeable battery and halogen lamp

Große Handgriffe
Large handles

100-254-012

Handgriff-Hülsen allein Handle-sleeve, only

100-254-014

Handgriff-Verschlußdeckel allein
Handle-cap, only

100-254-016

Batterien-Container, allein, ohne Lampe und Batterien
Battery compartment, only, without lamp and batteries

100-254-018

Akku-Einsatz, allein, ohne Lampe
Rechargeable battery insert, only, without lamp

100-260-000

Ersatz-Halogen-Lampe
Halogen replacement lamp

100-250-050

Batterie (benötigt werden zwei Stück)
Battery (two batteries are required)

Kleine Handgriffe
Small handles

100-255-000

100-255-001

100-255-002

Kleine Handgriffe
Small handles

100-255-012

100-255-014

100-255-016

100-255-018

100-260-000

100-251-050



Große Handgriffe
Large handles

100-250-000 Handgriff ohne Batterien
Handle without battery

100-250-001 Handgriff mit Batterien
Handle with battery

100-250-002 Handgriff mit Akku-Einsatz
Handle with rechargeable battery

Große Handgriffe
Large handles

Ersatzteile
Spare parts

100-250-010 Handgriff-Verschlußkopf allein
Handle-sealing cap, only

100-250-012 Handgriff-Hülsen allein
Handle-sleeve, only

100-250-014 Handgriff-Verschlußdeckel allein
Handle-cap, only

100-250-016 Akku-Einsatz allein
Rechargeable battery insert

100-250-050 Batterie (benötigt werden 2 Stück)
Battery (two batteries are required)

Kleine Handgriffe
Small handles

100-251-000

100-251-001

Kleine Handgriffe
Small handles

100-251-010

100-251-012

100-251-014

100-251-050



McIntosh Laryngoskop Besteck mit 3 Spateln
McIntosh Laryngoscope Set with 3 Blades

bestehend aus:
 consisting of:

- 1 Batterie-Griff ohne Batterien / Handle without Batteries
- 1 Spatel Größe 1 / Fig. No. 1
- 1 Spatel Größe 2 / Fig. No. 2
- 1 Spatel Größe 3 / Fig. No. 3
- 1 Plastik Etui / Plastic Case
- 1 Kunstleder Etui / Pouch bag
- 2 Halogen-Lampe / Halogen-lamp
- 1 Halogen-Birne, groß / Halogen-Bulb, large
- 1 Halogen-Birne, klein / Halogen-Bulb, small

Konventionell
 Standard

100-210-100

Kaltlicht
 Fibre optic

100-211-100

McIntosh Laryngoskop Besteck mit 4 Spateln
McIntosh Laryngoscope Set with 4 Blades

bestehend aus:
 consisting of:

- 1 Batterie-Griff ohne Batterien / Handle without Batteries
- 1 Spatel Größe 1 / Fig. No. 1
- 1 Spatel Größe 2 / Fig. No. 2
- 1 Spatel Größe 3 / Fig. No. 3
- 1 Spatel Größe 4 / Fig. No. 4
- 1 Plastik Etui / Plastic Case
- 1 Kunstleder Etui / Pouch bag
- 2 Halogen-Lampe / Halogen-lamp
- 1 Halogen-Birne, groß / Halogen-Bulb, large
- 1 Halogen-Birne, klein / Halogen-Bulb, small

Konventionell
 Standard

100-210-200

Kaltlicht
 Fibre optic

100-211-200



Miller Laryngoskop Besteck mit 3 Spateln
Miller Laryngoscope Set with 3 Blades

bestehend aus:
 consisting of:

	Konventionell Standard	Kaltlicht Fibre optic
1 Batterie-Griff ohne Batterien / Handle without Batteries	100-250-000	100-254-000
1 Spatel Größe 1 / Fig. No. 1	100-212-001	100-213-001
1 Spatel Größe 2 / Fig. No. 2	100-212-002	100-213-002
1 Spatel Größe 3 / Fig. No. 3	100-212-003	100-213-003
1 Plastik Etui / Plastic Case	—	100-238-000
1 Kunstleder Etui / Pouch bag	100-338-000	—
2 Halogen-Lampe / Halogen-lamp	—	100-260-000
1 Halogen-Birne, groß / Halogen-Bulb, large	100-300-001	—
1 Halogen-Birne, klein / Halogen-Bulb, small	100-300-002	—

Miller Laryngoskop Besteck mit 4 Spateln
Miller Laryngoscope Set with 4 Blades

bestehend aus:
 consisting of:

	Konventionell Standard	Kaltlicht Fibre optic
1 Batterie-Griff ohne Batterien / Handle without Batteries	100-250-000	100-254-000
1 Spatel Größe 1 / Fig. No. 1	100-212-001	100-213-001
1 Spatel Größe 2 / Fig. No. 2	100-212-002	100-213-002
1 Spatel Größe 3 / Fig. No. 3	100-212-003	100-213-003
1 Spatel Größe 4 / Fig. No. 4	100-212-004	100-213-004
1 Plastik Etui / Plastic Case	—	100-239-000
1 Kunstleder Etui / Pouch bag	100-339-000	—
2 Halogen-Lampe / Halogen-lamp	—	100-260-000
1 Halogen-Birne, groß / Halogen-Bulb, large	100-300-001	—
1 Halogen-Birne, klein / Halogen-Bulb, small	100-300-002	—



**Foregger-Magill Besteck mit 3 Spateln
Foregger-Magill Set with 3 Blades**

bestehend aus:
consisting of:

- 1 Batterie-Griff ohne Batterien / Handle without Batteries
- 1 Spatel Größe 1 / Fig. No. 1
- 1 Spatel Größe 2 / Fig. No. 2
- 1 Spatel Größe 3 / Fig. No. 3
- 1 Plastik Etui / Plastic Case
- 1 Kunstleder Etui / Pouch bag
- 2 Halogen-Lampe / Halogen-lamp
- 1 Halogen-Birne, groß / Halogen-Bulb, large
- 1 Halogen-Birne, klein / Halogen-Bulb, small

Konventionell
Standard

100-214-100

Kaltlicht
Fibre optic

100-215-100

**Foregger-Magill Besteck mit 4 Spateln
Foregger-Magill Set with 4 Blades**

bestehend aus:
consisting of:

- 1 Batterie-Griff ohne Batterien / Handle without Batteries
- 1 Spatel Größe 1 / Fig. No. 1
- 1 Spatel Größe 2 / Fig. No. 2
- 1 Spatel Größe 3 / Fig. No. 3
- 1 Spatel Größe 4 / Fig. No. 4
- 1 Plastik Etui / Plastic Case
- 1 Kunstleder Etui / Pouch bag
- 2 Halogen-Lampe / Halogen-lamp
- 1 Halogen-Birne, groß / Halogen-Bulb, large
- 1 Halogen-Birne, klein / Halogen-Bulb, small

Konventionell
Standard

100-214-200

Kaltlicht
Fibre optic

100-215-200



100-350-000

Induktiv-Ladegerät/Desktop Charger
für Akku-Einsätze/for rechargeable batteries

Betriebsspannung: 220/ 240 VAC, 50/60 Hz
Voltage: 220/ 240 VAC, 50/60 Hz

100-350-001

Induktiv-Ladegerät/Desktop Charger
für Akku-Einsätze /for rechargeable batteries

Betriebsspannung: 110 VAC, 50/60 Hz
Voltage: 110 VAC, 50/60 Hz

100-352-000

Ersatz-Reduzierhülse für Akku-Einsatz klein
Spare reduction sleeve for rechargeable batteries, small

Technische Änderungen vorbehalten.
Technical alterations reserved.



100-254-100

Ladegerät Mega-Box

Lade-/Entladegerät für 1-4 Akkuzellen
Betriebsspannung: 230 VAC/50 für Akkuzellen

100-254-102

Akkuzelle Mignon 1,2 V

für Handgriffe 100-253-000
 100-255-000
 100-251-000

für Batterie-Container 100-255-016
und zwei Batterien

100-254-104

Akkuzelle Baby 1,2 V

für Handgriffe 100-250-000
 100-252-000
 100-254-000

für Batterie-Container 100-254-016
und zwei Batterien

100-254-100

Charging unit mega-box

Charging unit for 1-4 rechargeable batteries
Voltage: 230V / 50 Hz rechargeable battery

100-254-102

Rechargeable battery mignon 1,2 V

used with handle 100-253-000
 100-255-000
 100-251-000

used with battery container 100-255-016
and two batteries

100-254-104

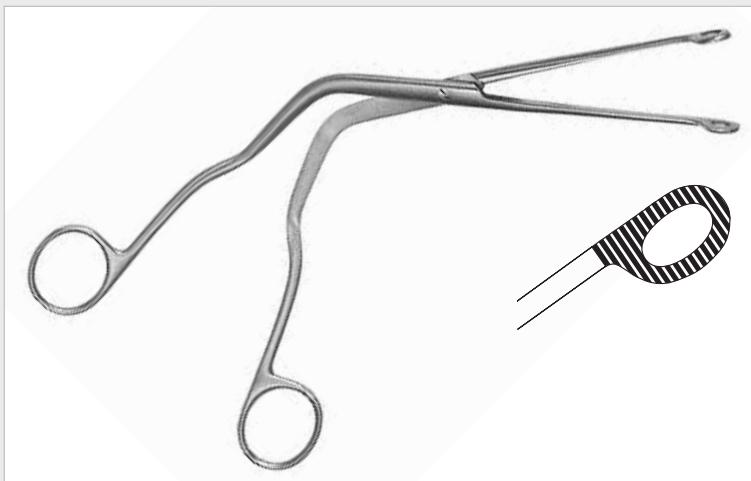
Rechargeable battery baby 1,2 V

used with handle 100-250-000
 100-252-000
 100-254-000

used with battery container 100-254-016
and two batteries

Technische Änderungen vorbehalten

Technical alterations reserved



100-010-250
Magill
Erwachsene, 250 cm
Adult, 10 inch



100-010-200
Magill
Kinder, 200 cm
Children, 8 inch

100-010-170
Magill
Kleinkinder, 170 cm
Small children, 6 1/4 inch

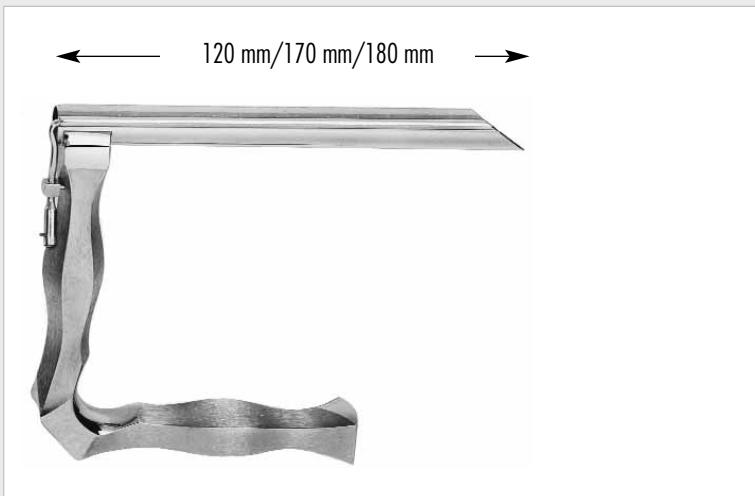


430-467-170
Young
170 cm
6 1/4 inch

430-468-000
Ersatz-Gummi Einsatz
Spare rubber inserts

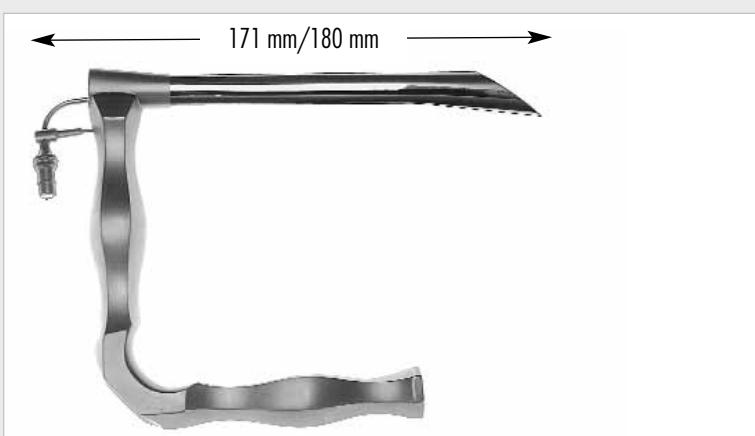


430-465-160 160 mm/6 1/2 inch
430-465-170 170 mm/6 3/4 inch
430-465-190 190 mm/7 1/2 inch
Collin



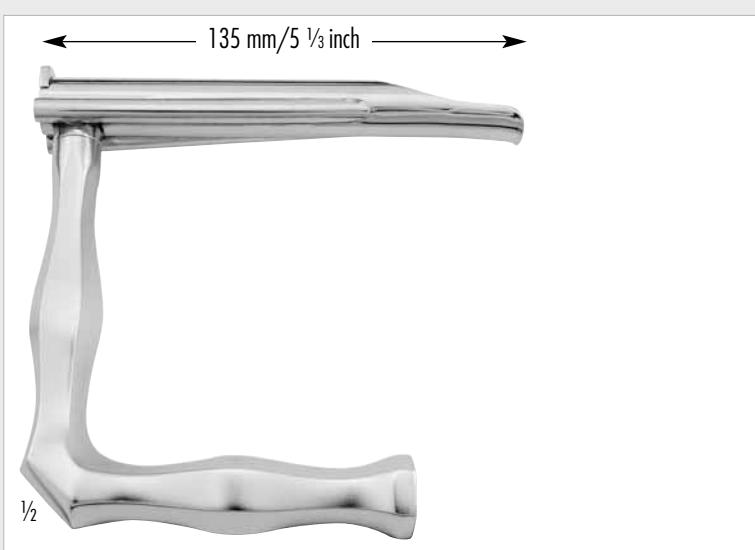
- 100-505-001 Säuglinge, Arbeitslänge 120 mm
newborn, working length 4 $\frac{3}{4}$ inch
- 100-505-002 Kinder, Arbeitslänge 170 mm
children, working length 6 $\frac{3}{4}$ inch
- 100-505-003 Erwachsene, Arbeitslänge 180 mm
adults, working length 7 inch
- 100-505-101 Fiberglas Lichtträger für 100-505-001
Fibre optic light carrier for 100-505-001
- 100-505-102 Fiberglas Lichtträger für 100-505-002
Fibre optic light carrier for 100-505-002
- 100-505-103 Fiberglas Lichtträger für 100-505-003
Fibre optic light carrier for 100-505-003

JACKSON
Operationslaryngoskop
Operating laryngoscope



- 100-510-001 Kinder, Arbeitslänge 171 mm
children, working length 6 $\frac{3}{4}$ inch
- 100-510-002 Erwachsene, Arbeitslänge 180 mm
adults, working length 7 inch
- 100-510-101 Fiberglas Lichtträger für 100-510-001
Fibre optic light carrier for 100-505-001
- 100-510-102 Fiberglas Lichtträger für 100-510-002
Fibre optic light carrier for 100-505-002

HOLINGER
Operationslaryngoskop
Operating laryngoscope



- 100-610-000
NEGUS
Laryngoskop, Führungskanal, beidseitiger Lichtleitkanal,
rostfreier Stahl, 15 x 15 mm, 135 mm
Laryngoscope, sliding panel and twin side tubes to carry,
stainless steel, 15 x 15 mm, effective 5 $\frac{1}{3}$ inch



- 100-610-015
Lichtleitkanal, beidseitig, 40 mm
Twin fibre light carrier, 1 $\frac{1}{2}$ inch

Fig. 1 100-500-001

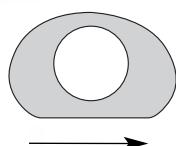
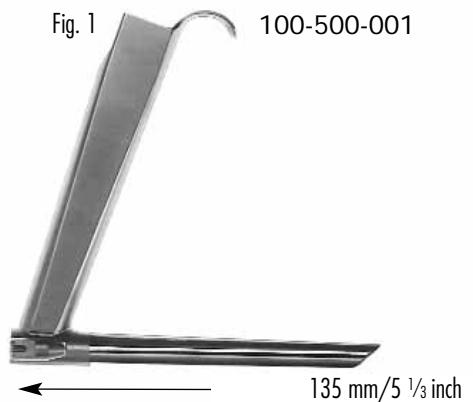


Fig. 2 100-500-002

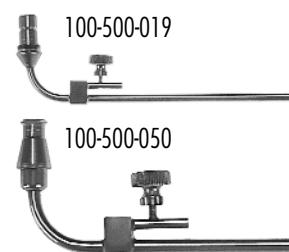
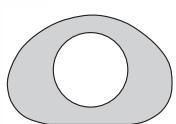
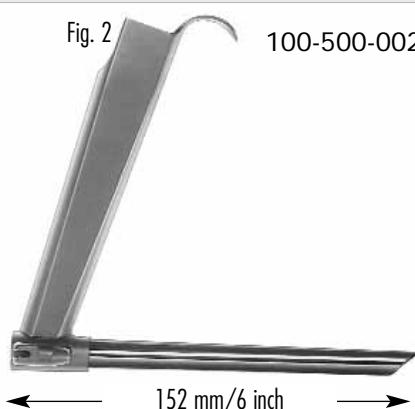


Fig. 3 100-500-003

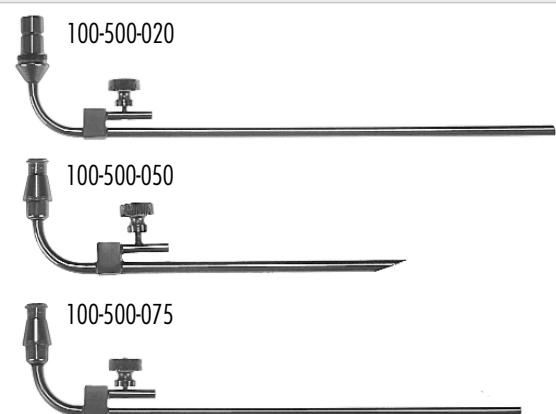
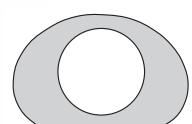
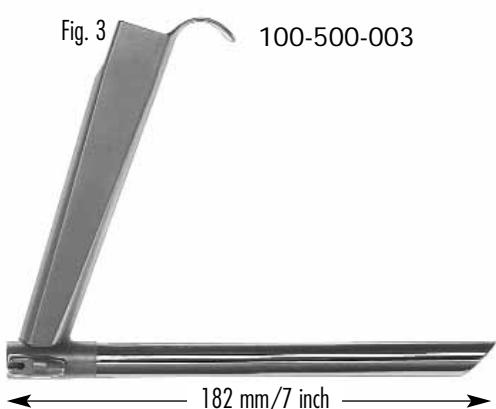


Fig. 4 100-500-004

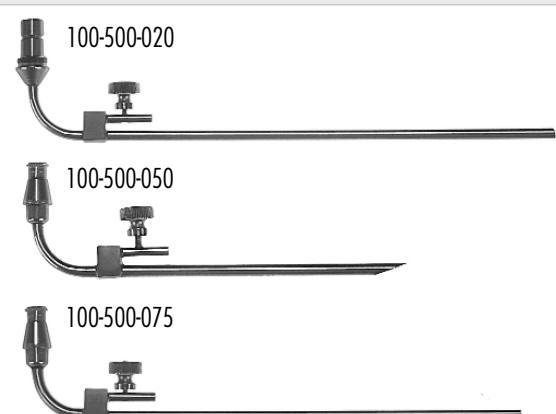
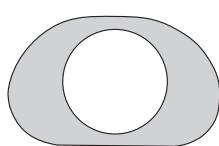
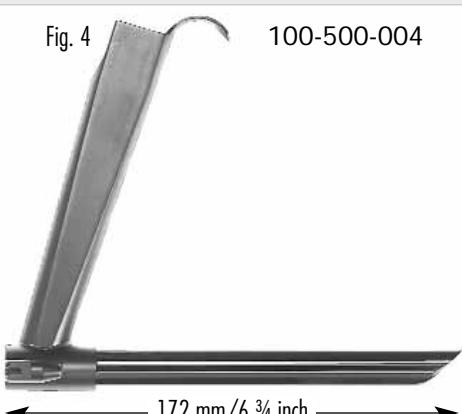


Fig. 5 100-500-005



100-500-020

100-500-050

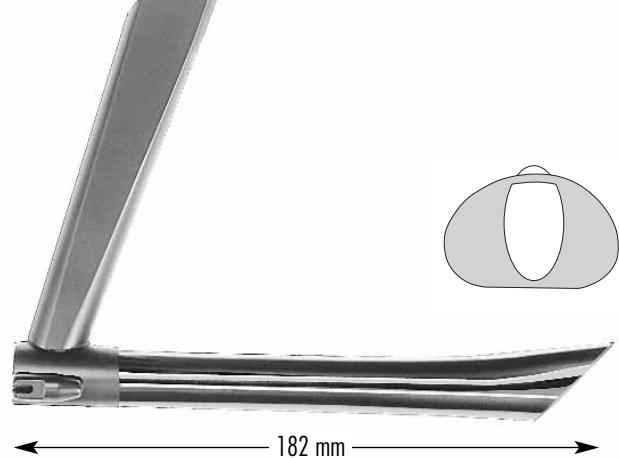
100-500-075

100-500-020

100-500-050

100-500-075

Fig. 6 100-500-006

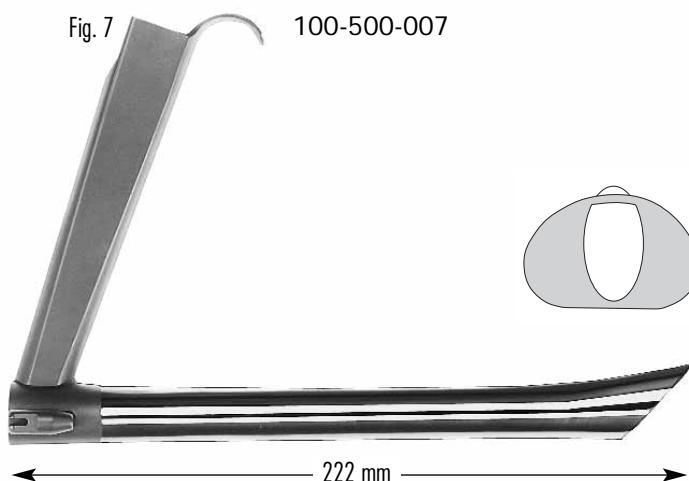


100-500-020

100-500-050

100-500-075

Fig. 7 100-500-007



100-500-021

100-500-050

100-500-075



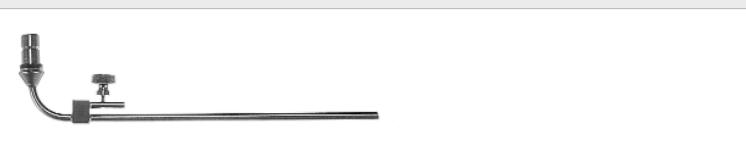
100-500-100

Bruststütze mit Stützstange für Erwachsene, 340 mm
Chest-support with support-rod for adults, 13 1/2 inch



100-500-101

Bruststütze mit Stützstange für Kinder, 240 mm
Chest-support with support-rod for children, 9 1/2 inch



100-500-019

Fiberglas-Lichtträger, für Laryngoskope 100-500-001 - 100-500-002
Fibre optic light guide, for Laryngoscopes 100-500-001 - 100-500-002



100-500-020

Fiberglas-Lichtträger, für Laryngoskope 100-500-003 - 100-500-006
Fibre optic light guide, for Laryngoscopes 100-500-003 - 100-500-006



100-500-021

Fiberglas-Lichtträger, für Laryngoskop 100-500-007
Fibre optic light guide, for Laryngoscope 100-500-007



100-500-050

Injektionskanüle für Laryngoskope 100-500-001 - 100-500-007
Injections drain tube for Laryngoscopes 100-500-001 - 100-500-007



100-500-075

Rauchabsaugrohr für Laryngoskope
100-500-003 - 100-500-007
Smoke evacuation tube for Laryngoscopes
100-500-001 - 100-500-007



100-500-310

Rhino-Pharyngoskop
mit Quarzglasbildbündelsystem,
ca 2-3 µm Pixelgröße, 6000 Pixel

Parameter/Technische Daten:

- hohe Auflösung
- hervorragende Bedienungseigenschaften
- größere Helligkeit

Arbeitslänge	max. 300 mm
Ø im Bereich der Arbeitslänge	3,1 mm
2-fach abgewinkelbare Spitze	auf 140° ab 140°
Länge der abwinkelbaren Spitze	30 mm
minimaler Biegeradius	30 mm
Blickrichtung	0°
Bildwinkel	85°
Fokussierung	3 mm bis unendlich
im Koffer mit Zubehör	

100-500-380

Rhino-Pharyngoskop
mit konventionellem Bildbündelsystem
9.800 Pixel, 10 µm-Fasern

Parameter/Technische Daten:

- kontrastreiches Bild
- hohe Flexibilität
- einfache Fokussierung

Arbeitslänge	max. 300 mm
Ø im Bereich der Arbeitslänge	3,8 mm
2-fach abwinkelbare Spitze	auf 150° ab 150°
Länge der abwinkelbaren Spitze	25 mm
minimaler Biegeradius	30 mm
Blickrichtung	0°
Bildwinkel	85°
Fokussierung	3 mm bis unendlich
im Koffer mit Zubehör	

Rhino-Pharyngoscope
with fused silica image guide system,
ca. 2-3 µm pixel size, 6000 pixels

Parameter/Technical Data:

- high resolution
- excellent pushing characteristics
- higher illumination

working length	max. 12 ½ inch
outer Ø	3.1 mm
2-way tip-deflection	140°/140°
length of movable tip-section	30 mm
minimal bending radius	30 mm
viewing direction	0°
field of view	85°
focussing	3 mm to infinity
in case with accessories	

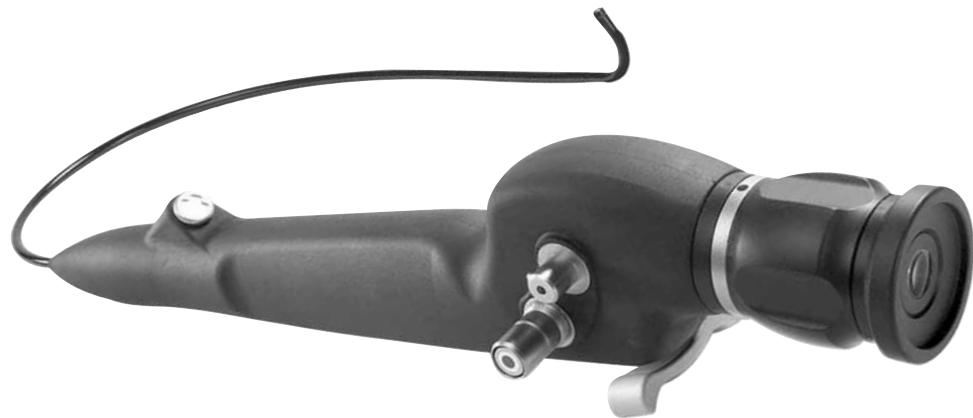
Rhino-Pharyngoscope
with conventional image guide system,
9.800 pixels, 10 µm-fibres

Parameter/Technical Data:

- high-contrast image
- high flexibility
- easy to focus

working length	max. 12 ½ inch
outer Ø	3.8 mm
2-way tip-deflection	150° / 150°
length of movable tip-section	25 mm
minimal bending radius	30 mm
viewing direction	0°
field of view	85°
focussing	3 mm to infinity
in case with accessories	

Vollständig gassterilisierbar (ETO/Formaldehyd) und in Desinfektionsmittel einlegbar.
Fully soakable, ETO, gas sterilizable



100-500-385

Die Rhino-Pharyngoskope der neuen Generation sind intuitiv bedienbar und ergonomisch optimal geformt, entwickelt für die notwendige Feinfühligkeit im täglichen Routineeinsatz und ein ermüdungsfreies Handling. Hochwertige Bildleiter und ein leistungsfähiges optisches System liefern große und helle Bilder bester Auflösung – die Voraussetzung für eine sichere Diagnose und Therapie.

Dank solider Verarbeitung und konsequenter Verwendung moderner Hochleistungswerkstoffe sind Rhino-Pharyngoskope robuster und langlebiger – trotz steigender Belastung durch moderne Aufbereitungsverfahren. Funktionelles Design für ein entspanntes, angenehmes Handling, feinfühlige aber robuste Steuerung.

Optimale Flexibilität und Torsionssteifigkeit des Einführschafts, leistungsfähiges optisches System, größere, hellere, schärfere Bilder.

Geeignete Wiederaufbereitungsverfahren:

- einlegbar in Reinigungs- und Desinfektionslösung
- STERRAD®
- STERIS®
- ETO
- maschinelle Aufbereitung (RDG-E)

Rhino-Pharyngoskop mit Arbeitskanal und ETO-Ventil

Einführschlauch:	4,0 mm
Arbeitslänge:	320 mm
Abwinklung:	auf/ab 130°
Blickfeld:	80°
Tiefenschärfe:	1-50 mm
Zubehör:	
ETO-Kappe	
Dichtigkeitstester	
Adapter Storz/Olympus	
Adapter Wolf	
PE-Zange 1,0 mm x 800 mm	
Reinigungsbürste 1,5 mm x 1100 mm	
Kappe für Arbeitskanal	

The Rhino-Pharyngoscopes of the new generation allow an intuitive handling: They have been developed in order to meet the required sensitivity in the daily use.

High-quality fibres and a powerful optical system provide great and bright pictures of best resolution – the main condition for a save diagnosis and therapy.

Thanks to the stable manufacture out of modern high-standard material, our Rhino-Pharyngoscopes are very robust and durable – despite growing imposition through modern preparation methods. The functional design offers a relaxed, comfortable handling due to its ergonomic shape under a sensitive but robust control.

Optimal flexibility and torsion rigidity of the sheath.

Suitable preparation methods:

- Solution for cleaning or disinfection
- STERRAD®
- STERIS®
- ETO
- Automatic preparation (RDG-E)

Rhino-Pharyngoscope with working channel and ETO valve

Insertion tube:	4.0 mm
Working length:	12 ½ inch
Max bending:	up/down 130°
Field of view:	80°
Depth of field:	1-50 mm
Accessories:	
ETO valve	
Leakage tester	
Adaptor Storz/Olympus	
Adaptor Wolf	
PE-Forceps 1.0 mm x 800 mm	
Cleaning Brush 1.5 mm x 1100 mm	
Sealing cap for working channel	



100-800-070



100-800-090



100-800-070 70°

100-800-090 90°

Laryngo-Pharyngoskop, autoklavierbar, Ø 10 mm, 190 mm
Laryngo-Pharyngoscope, autoclavable, Ø 10 mm, 7 ½ inch



100-808-070



100-808-090



100-808-070 70°

100-808-090 90°

Laryngo-Pharyngoskop, autoklavierbar, Ø 8 mm, 190 mm
Laryngo-Pharyngoscope, autoclavable, Ø 8 mm, 7 ½ inch



100-805-070 Ø 5 mm

100-806-070 Ø 6 mm

Zoom-Laryngo-Pharyngoskop, autoklavierbar, 70°, 190 mm
Zoom-Laryngo-Pharyngoscope, autoclavable, 70°, 7 ½ inch



100-810-090

Zoom-Laryngo-Pharyngoskop, autoklavierbar, Ø 10 mm, 90°, 190 mm
Zoom-Laryngo-Pharyngoscope, autoclavable, Ø 10 mm, 90°, 7 ½ inch



250-035-180	\varnothing 3,5 mm, 1800 mm
250-035-230	\varnothing 3,5 mm, 2300 mm
250-035-300	\varnothing 3,5 mm, 3000 mm
250-048-180	\varnothing 4,8 mm, 1800 mm
250-048-230	\varnothing 4,8 mm, 2300 mm
250-048-300	\varnothing 4,8 mm, 3000 mm

RZ

Lichtleitkabel, ohne Adapter (Seite 30)
Fibre optic light guide, without adaptor pieces (page 30)



250-053-180	\varnothing 3,5 mm, 1800 mm
250-053-230	\varnothing 3,5 mm, 2300 mm
250-051-180	\varnothing 4,8 mm, 1800 mm
250-051-230	\varnothing 4,8 mm, 2300 mm

RZ

Kaltlichtleitkabel, mit 2 Lichteingängen und 1 Lichtausgang,
ohne Adapter (Seite 30)
Cold light cable, with 2 light inputs and 1 light output, without
adaptor pieces (page 30)

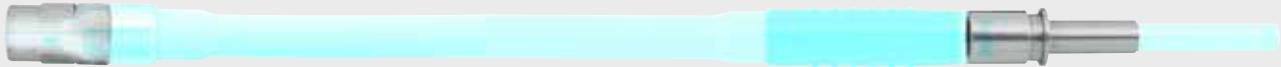


250-054-180	\varnothing 3,5 mm, 1800 mm
250-054-230	\varnothing 3,5 mm, 2300 mm
250-055-180	\varnothing 4,8 mm, 1800 mm
250-055-230	\varnothing 4,8 mm, 2300 mm

RZ

Kaltlichtleitkabel, mit 1 Lichteingang und 2 Lichtausgängen,
ohne Adapter (Seite 30)
Cold light cable, with 1 light input and 2 light outputs,
without adaptor pieces (page 30)

Adapter für Lichtleitkabel zum Anschluß an das Teleskop
Adaptor pieces for fibre light guide to use with telescope



RZ/Storz/Olympus



250-042-000

Wolf



250-040-000

ACMI/British Standard



250-041-000

RZ/Storz



250-039-000

ACMI/British Standard/CUDA



250-038-000

Luxtec



250-048-000

Stryker



250-051-000

Wolf



250-037-000

Olympus



250-044-000

Olympus - Standard



250-045-000

Heine



250-052-000

Pentax



250-059-000

Bestellbeispiel/Ordering Example:

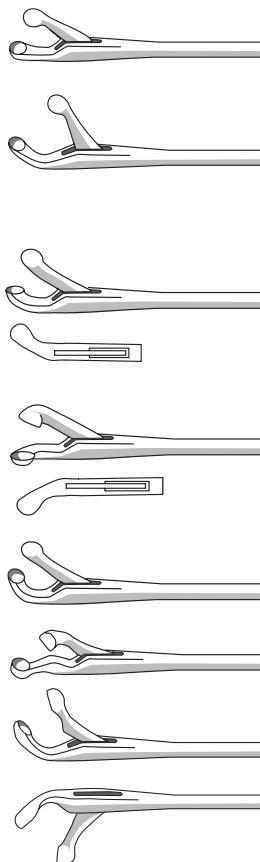
Lichtleitkabel, 4.8mm x 2300 mm für RZ-Teleskop und RZ-Lichtquelle = 250-048-230 + 250-039-000 + 250-042-000
 Light guide, 4.8 mm x 2300 mm for RZ-Telescope and RZ-Lightsource = 250-048-230 + 250-039-000 + 250-042-000

230 mm, 9 inch



100-700-001 - 100-700-008

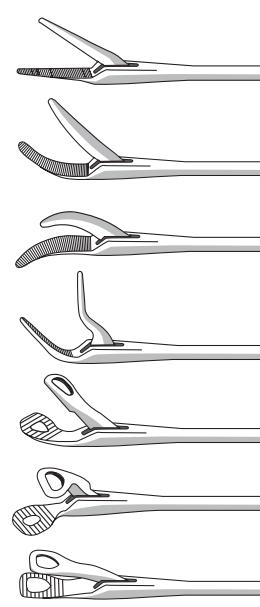
Löffelzängchen, 2 mm und 4 mm, Standardmodell, konischer Rohrschaft, Nutzlänge 230 mm
Cupped forceps with round 2 mm and 4 mm cupped, jaws, conical tubular shaft, working length 9 inch



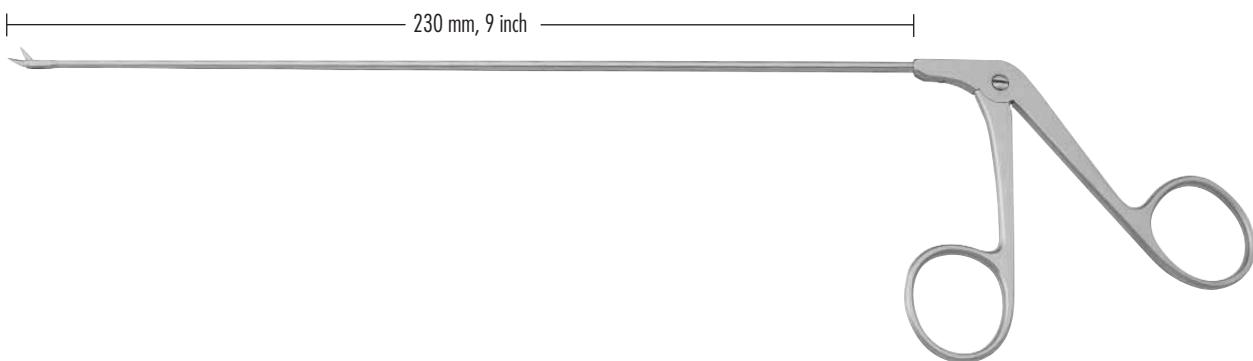
100-700-001	Löffelzängchen 2 mm, gerade Cupped forceps with round 2 mm cupped jaws, straight
100-700-101	Löffelzange, gerade, kräftiges Modell, 4 mm Cupped forceps, straight, heavy, 4 mm
100-700-002	Löffelzängchen, aufgebogen, 2 mm Cupped forceps, curved upwards, 2 mm
100-700-102	Löffelzange, aufgebogen, kräftiges Modell, 4 mm Cupped forceps, curved upwards, heavy, 4 mm
100-700-003	Löffelzängchen, nach rechts gebogen, 2 mm Cupped forceps, curved right, 2 mm
100-700-103	Löffelzange, nach rechts gebogen, kräftiges Modell, 4 mm Cupped forceps, curved right, heavy, 4 mm
100-700-004	Löffelzängchen, nach links gebogen, 2 mm Cupped forceps, curved left, 2 mm
100-700-104	Löffelzange, nach links gebogen, kräftiges Modell, 4 mm Cupped forceps, curved left, heavy, 4 mm
100-700-005	Löffelzängchen, nach rechts aufgebogen, 2 mm Cupped forceps, curved upwards right, 2 mm
100-700-006	Löffelzängchen, nach links aufgebogen, 2 mm Cupped forceps, curved upwards left, 2 mm
100-700-007	Löffelzängchen, horizontal, nach rechts öffnend, 2 mm Cupped forceps, horizontal opening, curved right, 2 mm
100-700-008	Löffelzängchen, horizontal, nach links öffnend, 2 mm Cupped forceps, straight, horizontal opening, curved left, 2 mm

100-700-020 - 100-700-026

Faßzängchen, Standardmodell, konischer Rohrschaft 2 mm, Nutzlänge 23 mm
Alligator forceps, standard model, conical tubular shaft 2 mm, working length 9 inch

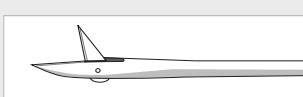


100-700-020	Faßzängchen, gerieft, gerade Alligator forceps, without ratchet, serrated, straight
100-700-021	Faßzängchen, nach rechts gebogen Alligator forceps, curved right
100-700-022	Faßzängchen, nach links gebogen Alligator forceps, curved left
100-700-023	Faßzängchen, aufgebogen Alligator forceps, curved upwards
100-700-024	Faßzängchen, gerade, mit dreieckigem Maul, nach rechts aufgebogen Alligator forceps, straight, with triangular jaws, curved upwards right
100-700-025	Faßzängchen, gerade, mit dreieckigem Maul, nach links aufgebogen Alligator forceps, straight, with triangular jaws, curved upwards left
100-700-026	Faßzängchen, gerade, mit dreieckigem Maul Alligator forceps, straight, with triangular jaws

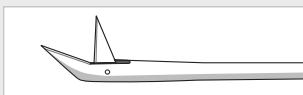


100-700-050 - 100-700-054

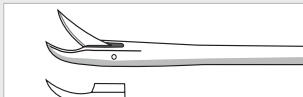
Mikro Laryngeal-Scheren, Standardmodell, 2 mm ø, konischer Rohrschaft, Nutzlänge 230 mm
Micro laryngeal scissors, standard model, 2 mm ø, conical tubular shaft, working length 9 inch



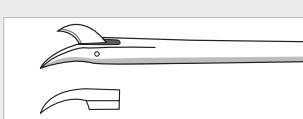
100-700-050 Schere, gerade
Scissors, straight



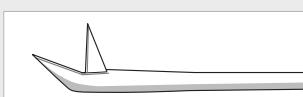
100-700-051 Schere, aufgebogen
Scissors, angled



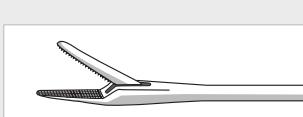
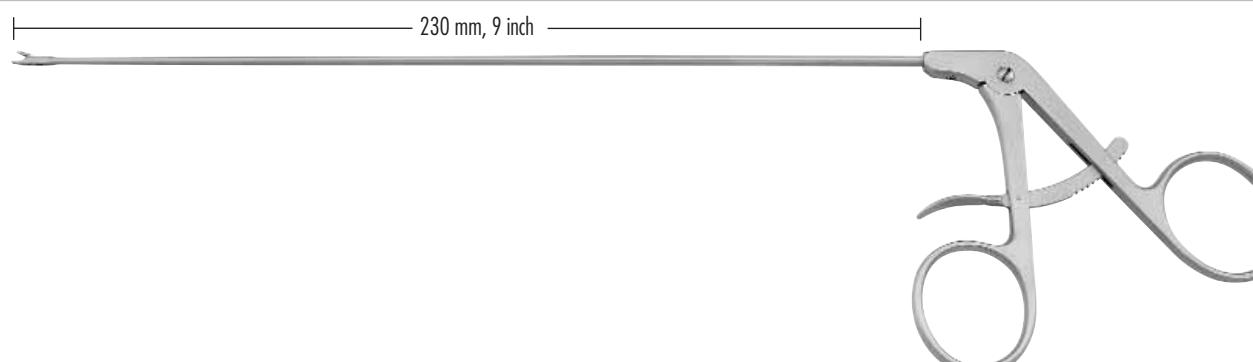
100-700-052 Schere, nach rechts gebogen
Scissors, curved right



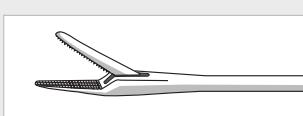
100-700-053 Schere, nach links gebogen
Scissors, curved left



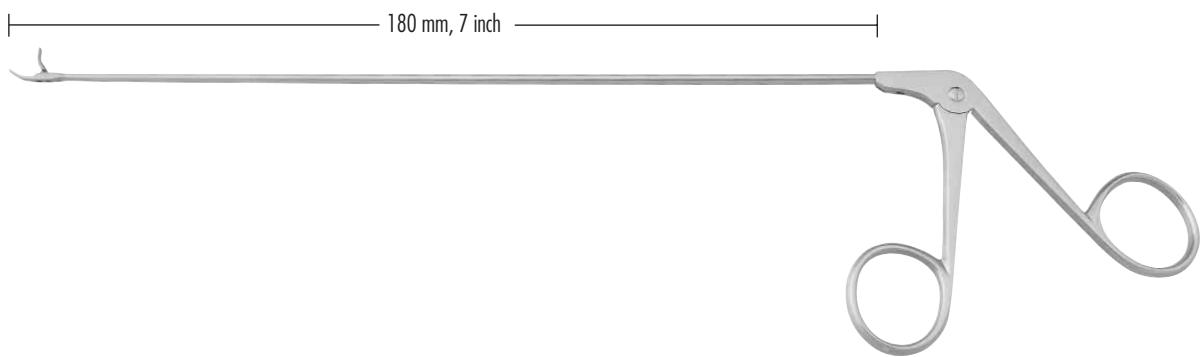
100-700-054 Schere, gerade, horizontal schneidend
Scissors, straight, horizontal cutting



100-700-200 Nadelhalter mit Sperre, konischer Rohrschaft, Nutzlänge 230 mm
Needle holder with ratchet, conical tubular shaft, working length 9 inch



100-700-210 Nadelhalter mit Sperre, konischer Rohrschaft, mit RZ-Grip Hartmetalleinlagen, Nutzlänge 230 mm
Needle holder with ratchet, conical tubular shaft, with RZ-Grip insert, working length 9 inch



Paediatric Laryngeal Zangen nach Kleinsasser mit verstärktem Rohr von proximal nach distal ansteigend, 2 mm, Arbeitslänge: 180 mm

Pediatric laryngeal forceps, Kleinsasser design, tube reinforced from distal to proximal end, 2 mm, working length: 7 inch



100-712-001 Löffelzängchen, 2 mm, gerade
Cupped forceps, 2 mm, straight



100-712-002 Löffelzange, 3 mm, gerade
Cupped forceps, 3 mm, straight



100-712-003 Löffelzängchen, aufwärts gebogen, 2 mm
Cupped forceps, curved upwards, 2 mm



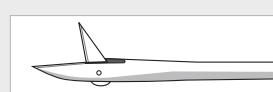
100-712-004 Löffelzange mit rundem Löffelmaul, aufwärts gebogen, 3 mm
Cupped forceps, curved upwards, 3 mm



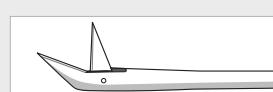
100-712-005 Hechtmahl Zange, gerieft, gerade
Alligator forceps, serrated, straight



100-712-013 Hechtmahl Zange, gerieft, aufgebogen
Alligator forceps, serrated, curved upwards



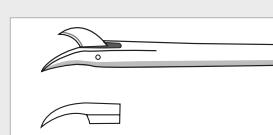
100-712-006 Schere, gerade
Scissors, straight



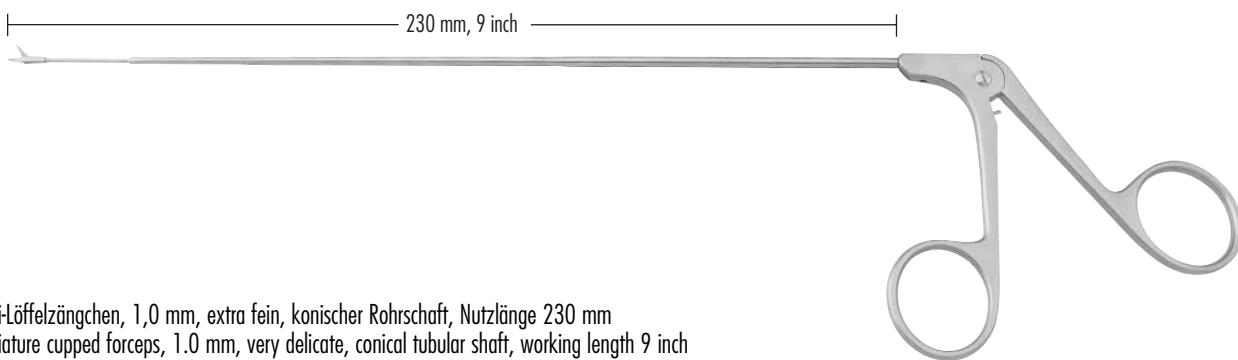
100-712-007 Schere, 45° abgewinkelt
Scissors, 45° angled



100-712-008 Schere, rechts gebogen
Scissors, curved right



100-712-009 Schere, links gebogen
Scissors, curved left



100-710-001 Mini-Löffelzängchen mit 1 mm Löffelmaul, gerade
 Miniature cupped forceps with 1 mm round, cupped jaws, straight



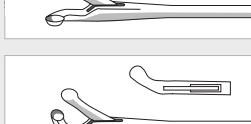
100-710-002 Mini-Löffelzängchen mit 1 mm rundem Löffel, aufgebogen
 Miniature cupped forceps 1 mm with round cup, curved upwards



100-710-003 Mini-Löffelzängchen mit 1 mm rundem Löffel, nach rechts gebogen
 Miniature cupped forceps 1 mm with round cup, curved right



100-710-004 Mini-Löffelzängchen mit 1 mm rundem Löffel, nach links gebogen
 Miniature cupped forceps 1 mm with round cup, curved left



100-710-005 Mini-Löffelzängchen mit 1 mm rundem Löffel, nach rechts aufgebogen
 Miniature cupped forceps 1 mm with round cup, curved upwards right



100-710-006 Mini-Löffelzängchen mit 1 mm rundem Löffel, nach links aufgebogen
 Miniature cupped forceps 1 mm with round cup, curved upwards left

Mini-Fußzängchen, extra fein, konischer Rohrschaft, Nutzlänge 230 mm
 Miniature forceps, very delicate, conical tubular shaft, working length 9 inch



100-710-020 Mini-Fußzängchen, gerieft, gerade
 Miniature grasping forceps, serrated, straight



100-710-021 Mini-Fußzängchen, gerieft, nach rechts gebogen
 Miniature grasping forceps, serrated, curved right



100-710-022 Mini-Fußzängchen, gerieft, nach links gebogen
 Miniature grasping forceps, serrated, curved left

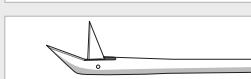


100-710-023 Mini-Fußzängchen, gerieft, aufgebogen
 Miniature grasping forceps, serrated, curved upwards

Mini-Scherchen, extra fein, konischer Rohrschaft, Nutzlänge 230 mm
 Miniature Scissors, very delicate, conical tubular shaft, working length 9 inch



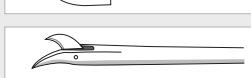
100-710-050 Mini-Scherchen, gerade
 Miniature scissors, straight



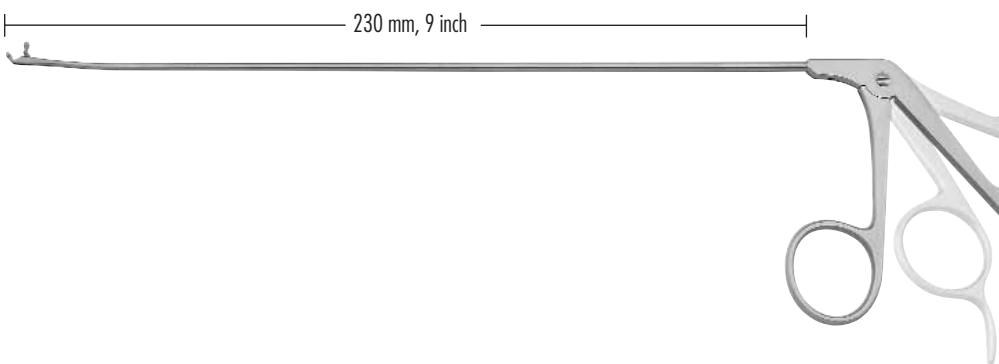
100-710-051 Mini-Scherchen, 45° aufgebogen
 Miniature scissors, angled 45°



100-710-052 Miniatur-Scherchen, nach rechts gebogen
 Miniature scissors, curved right



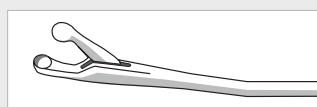
100-710-053 Mini-Scherchen, nach links gebogen
 Miniature scissors, curved left



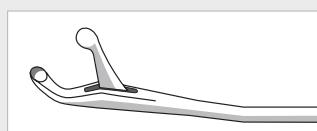
100-715-001 - 100-715-008

100-725-001 - 100-725-008 mit Daumenkontrolle /with thumb control

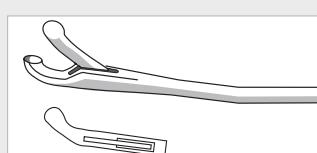
Instrumente für Laryngoskopie, distales Ende aufgebogen für die vordere Kommissur, konischer Rohrschaft, 2 mm Ø, Nutzlänge 230 mm
Laryngeal instruments, distal end angled up for anterior commissure, conical tubular shaft, 2 mm Ø, working length 9 inch



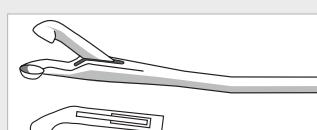
100-715-001 Löffelzängchen mit Löffel rund, 2.0 mm ø, gerade
100-725-001 Cupped forceps with round cup 2.0 mm cupped jaws, straight



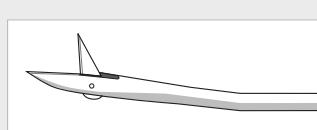
100-715-002 Löffelzängchen, Löffel 2.0 mm rund, aufgebogen
100-725-002 Cupped forceps with 2.0 mm round cup, curved upwards



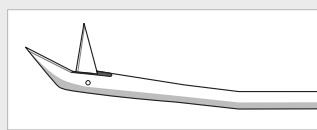
100-715-003 Löffelzängchen, Löffel 2.0 mm rund, nach rechts gebogen
100-725-003 Cupped forceps with 2.0 mm round cup, curved right



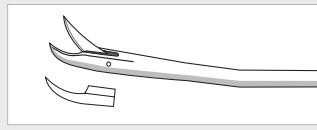
100-715-004 Löffelzängchen, Löffel 2.0 mm rund, nach links gebogen
100-725-004 Cupped forceps with 2.0 mm round cup, curved left



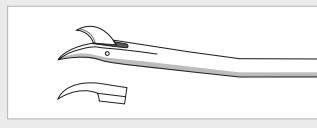
100-715-005 Schere, gerade
100-725-005 Scissors, straight



100-715-006 Schere, 45° aufgebogen
100-725-006 Scissors, angled upwards, 45°



100-715-007 Schere, nach rechts gebogen
100-725-007 Scissors, curved right



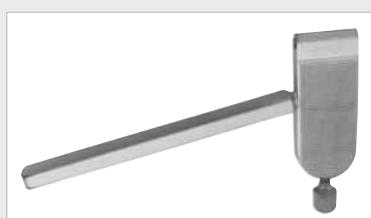
100-715-008 Schere, nach links gebogen
100-725-008 Scissors, curved left

230 mm, 9 inch



100-850-001 - 100-850-012

Instrumente zur endolaryngealen Mikrochirurgie, Nutzlänge 230 mm
Laryngeal Instruments for Microsurgery, working length 9 inch



100-850-000
Handgriff, alleine
Handle, only



100-850-001 Messer, rund, 2,5 mm ø, 45° abgewinkelt
Knife, round, 2.5 mm ø, 45° angled



100-850-002 Messer, rund, vertikal schneidend
Knife, round, vertical cutting



100-850-003 Messer, oval, gerade
Knife, oval, straight



100-850-004 Messer, sichelförmig
Knife, sickle shaped



100-850-005 Messer, golfstockförmig
Knife, golfstick shaped



100-850-006 Haken, stumpf, mit Sondenknopf
Hook, blunt, with probe end



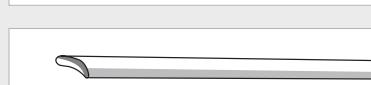
100-850-007 Haken, scharf
Hook, sharp



100-850-008 Umstechungsnadel, nach rechts gebogen
Needle, curved to right



100-850-009 Umstechungsnadel, nach links gebogen
Needle, curved to left



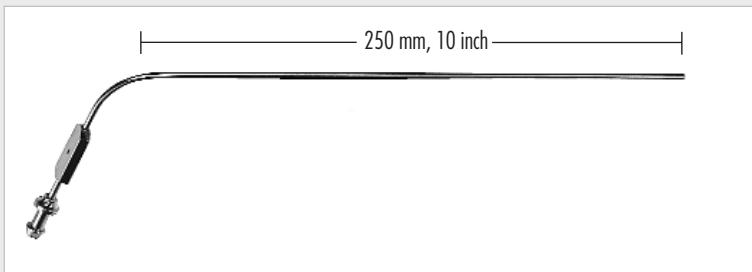
100-850-010 Saugelevator
Elevator with suction channel



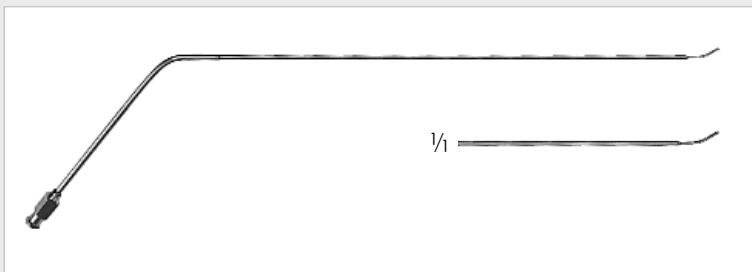
100-850-011 Knotenführer
Knot tier



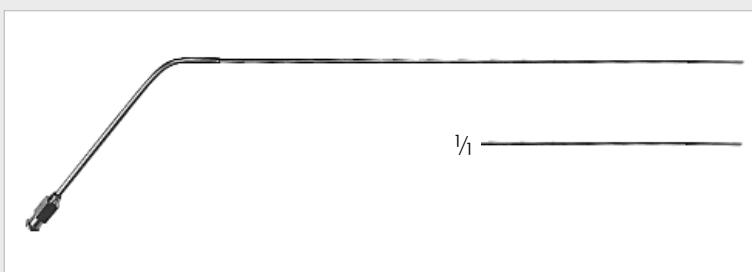
100-850-012 Haken, 90°, mit Sondenknopf
Hook with probe end, 90°, angled



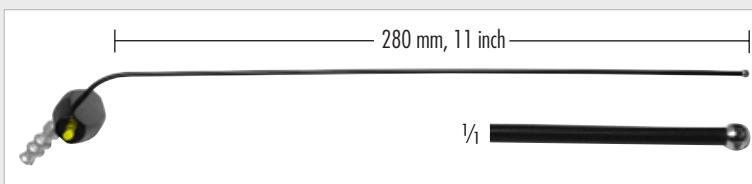
100-860-020 \varnothing 2,0 mm/ \varnothing 2,0 mm
 100-860-025 \varnothing 2,5 mm/ \varnothing 2,5 mm
 100-860-030 \varnothing 3,0 mm/ \varnothing 3,0 mm
 Saugrohr, Nutzlänge 250 mm
 Suction tube, working length, 10 inch



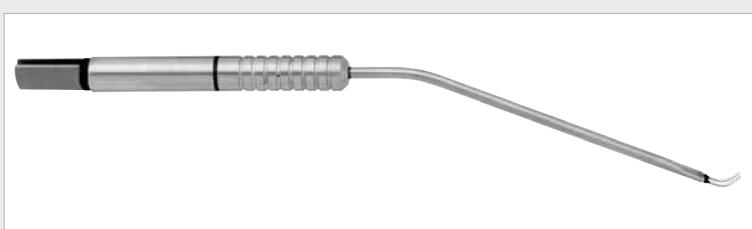
100-861-001
 Injektionsnadel, mit LUER-lock, gebogene Spitze
 Injection needle, with LUER-lock, curved tip



100-861-002
 Injektionsnadel, mit LUER-lock, gerade Spitze
 Injection needle, with LUER-lock, straight tip



100-862-030 2,5 mm, 280 mm/2.5 mm, 11 inch
 100-864-030 5,0 mm, 270 mm/ 5.0 mm, 10 1/2 inch
 Saug- und Koagulationsrohr, **isoliert**, mit monopolem Anschluß,
 abgewinkelt
 Insulated cannula for suction and coagulation, **insulated**,
 with monopolar connection, angled



100-866-350
 Bipolare Elektrode, stumpf, , Flachstecker, Nutzlänge 350 mm
 Bipolar electrode, blunt, flat plug, working length 13 3/4 inch



100-870-000 Fig. 0, für Kinder/fig. 0, for children
 100-870-001 Fig. 1/fig. 1
 100-870-002 Fig. 2/fig. 2
 100-870-003 Fig. 3/fig. 3
 Zahnschutz aus Metall
 Teeth protector, metal

Bipolare Anschlußkabel/Bipolar Cables



2-Bananen-Stecker 2-banana-pin	Erbe	Martin, Berchtold, Aesculap GK55 + GK60	Valleylab, Lamikey, EMC

Flachstecker/flat-plug

	3 m	700-350-030	700-101-001	700-287-030	700-351-031
	5 m	700-350-050	700-101-000	700-287-050	700-351-051

Flachstecker, Vierkant/flat-plug, square

	3 m	700-350-130	700-101-130	700-287-130	700-351-131
	5 m	700-350-150	700-101-150	700-287-150	700-351-151

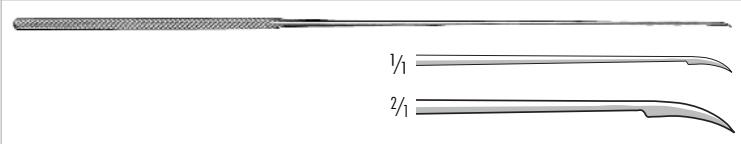
Monopolare Hochfrequenzkabel/Monopolar high frequency cable



700-101-030 3 m lang/3 m length
 700-101-050 5 m lang/5 m length
 Hochfrequenz Kabel, monopolar, männlich/weiblich, für ERBE-Geräte
 High frequency cable, unipolar, male/female, for ERBE units

700-360-030 3 m lang/3 m length
 700-360-050 5 m lang/5 m length
 Hochfrequenz Kabel, monopolar, weiblich/männlich, für Valleylab Geräte
 High frequency cable, unipolar, female/male, for Valleylab units

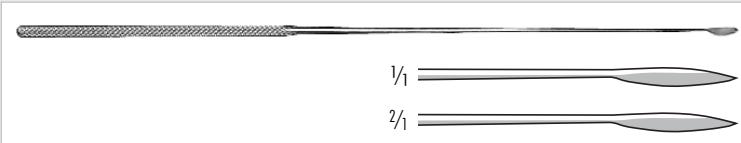
700-280-030 3 m lang/3 m length
 700-280-050 5 m lang/5 m length
 Hochfrequenz Kabel, monopolar, weiblich/männlich, für Martin Geräte
 High frequency cable, unipolar, female/male, for Martin units



100-854-295

JAKO-TYPE

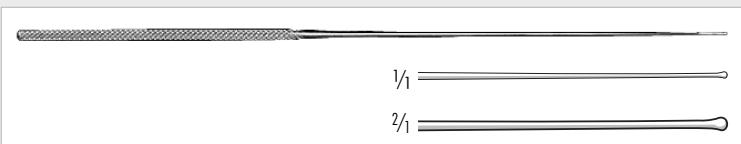
Laryngeal Sichelmesser, Klingelänge: 8 mm, 295 mm
Laryngeal sickle knife, blade length: 8 mm, 11 ¾ inch



100-853-295

JAKO-TYPE

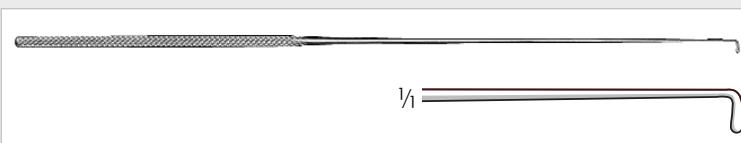
Laryngeal Messer, gerades Blatt, Klingelänge: 8 mm, 295 mm
Laryngeal knife, straight blade, blade length: 8 mm, 11 ¾ inch



100-855-300

JAKO-TYPE

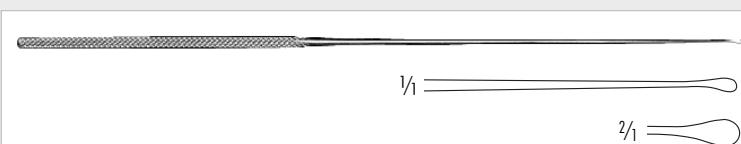
Laryngeal Sonde, gerade, Arbeitslänge: 220 mm, 295 mm
Laryngeal probe, straight, working length: 8 ½ inch, 11 ¾ inch



100-856-300

JAKO-TYPE

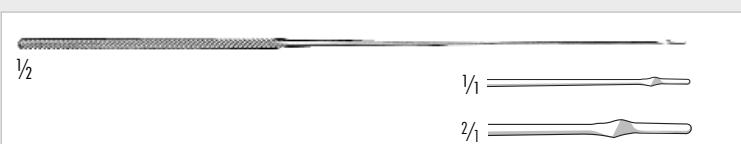
Laryngeal Sonde, abgewinkelt, Arbeitslänge: 220 mm, 295 mm
Laryngeal probe, angled, working length: 8 ½ inch, 11 ¾ inch



100-857-300

JAKO-TYPE

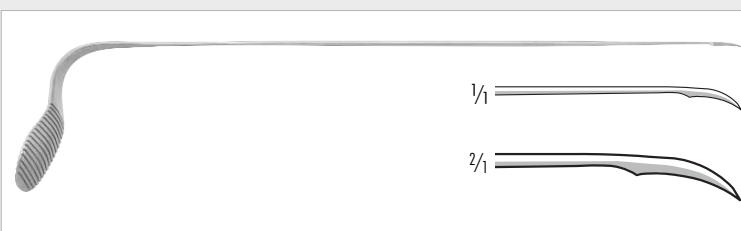
Mikro Dissektor, stumpf, 4 mm breit, Gesamtlänge: 295 mm
Micro dissector, blunt, 4 mm wide, 11 ¾ inch



100-858-300

JAKO-TYPE

Skalpellgriff für Skalpellklingen Fig. 10,11,12 und 15, 190 mm
Scalpel handle for scalpel blades Fig. No.10,11,12, and 15, 7 ½ inch



100-859-300

JAKO-TYPE

Mikro Sichelmesser mit Daumengriff, Klingelänge: 8 mm, 245 mm
Micro sickle knife with thumbhandle, blade length: 8 mm, 9 ½ inch



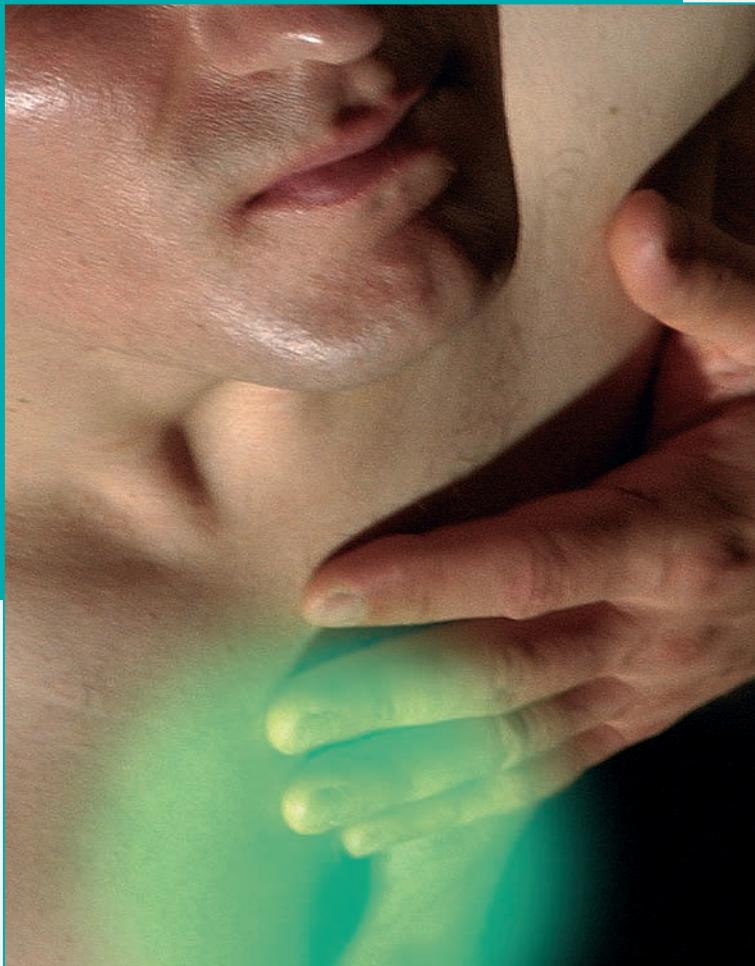
100-860-300

JAKO-TYPE

Mikro Laryngeal Haken mit Daumengriff,
90° abgewinkelt, 6 mm lang, 245 mm
Micro laryngeal probe with thumbhandle,
90° angled, 6 mm long, 9 ½ inch



BRONCHOSKOPIE
BRONCHOSCOPY



BRONCHOSKOPIE / BRONCHOSCOPY



B

Bronchoskop-Optik, starr	2
Bronchoskopie Hechtmaulzange, flexibel	1
Bronchoskopie Löffelzange, flexibel	1
Bronchoskopie Zangen	1, 6

C

Chevalier Jackson Löffel- und Fußzangen	9
---	---

F

Frankenfeld Laryngeal Schnürer	7
--------------------------------	---

J

Jackson Bronchoskopie Zangen	4
------------------------------	---

K

Kehlkopfzangen mit Aufsätzen	8
------------------------------	---

L

Laryngeal Schnürerdraht	7
Laryngo-Bronchoskopie Zangen	5

N

Negus Bronchoskop	3
Negus Kaltlichtträger	3
Negus Oesophagoskop	3

S

Saugrohr für Bronchoskopie	7
----------------------------	---

T

Tupferhalter	7
--------------	---

W

Watteträger	7
-------------	---

B

Bronchoscopes, rigid	2
Bronchoscopy Alligator Forceps, flexible	1
Bronchoscopy Biopsy Forceps, flexible	1
Bronchoscopy Forceps, double-action	6

C

Chevalier Jackson Forceps	9
Cotton Applicator	7

F

Frankenfeld Laryngeal Snare	7
-----------------------------	---

J

Jackson Bronchoscopy Forceps	4
------------------------------	---

L

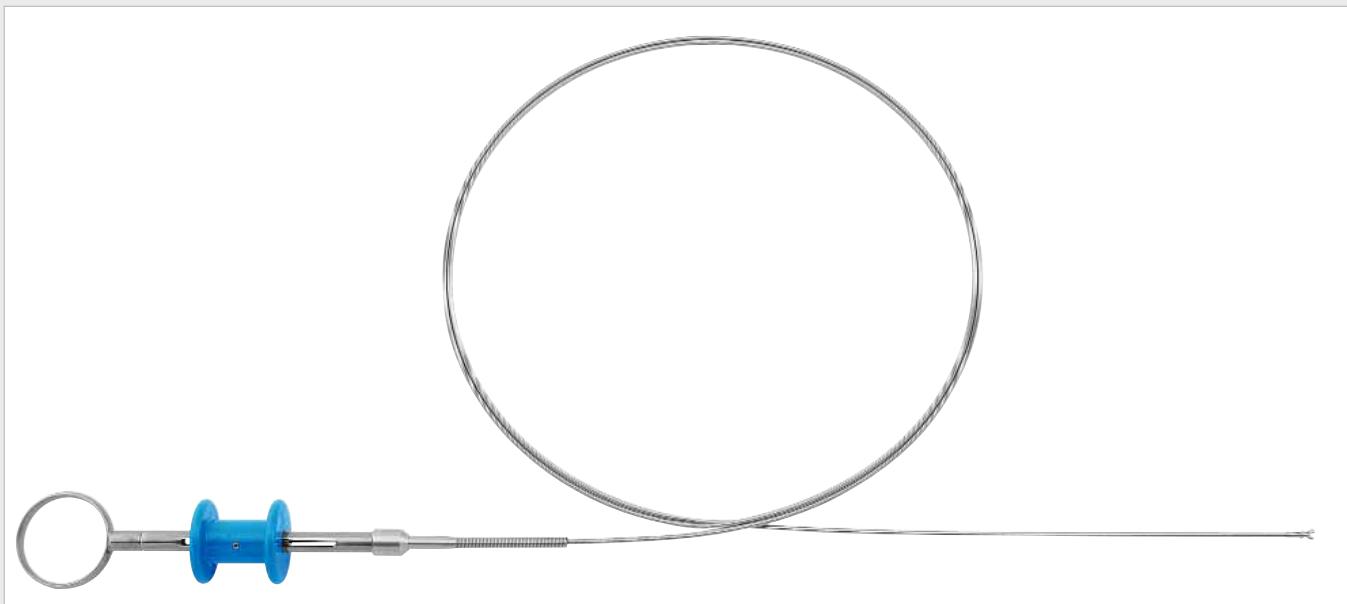
Laryngeal Forceps with Tips	8
Laryngeal Snare Wire	7
Laryngo-Bronchoscopy Forceps	5

N

Negus Bronchoscope	3
Negus Fibre Optic Light Carrier	3
Negus Oesophagoscope	3

S

Sponge Holder	7
Suction Tube for Bronchoscopy	7

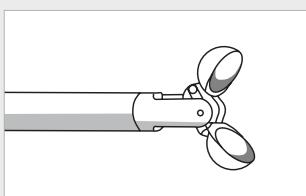


100-518-090 - 100-723-090

Flexible Biopsie- und Faßzangen, für flexible Endoskope,
doppelbewegliche Maulteile, voll sterilisierbar

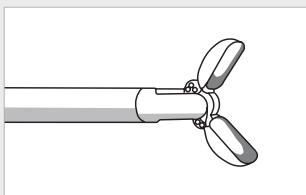
Flexible Biopsy- and Grasping forceps, for flexible Endoscopes,
double-action jaws, totally autoclavable

Biopsiezange, runder Löffel/Biopsy forceps, round cup



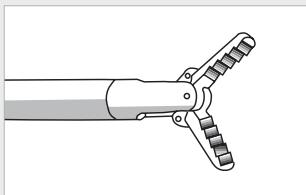
100-501-075	750 mm, 1,0 mm Ø
100-518-090	900 mm, 1,8 mm Ø
100-523-090	900 mm, 2,3 mm Ø
100-518-120	1200 mm, 1,8 mm Ø
100-523-120	1200 mm, 2,3 mm Ø

Biopsiezange, ovaler Löffel/Biopsy forceps, oval cup

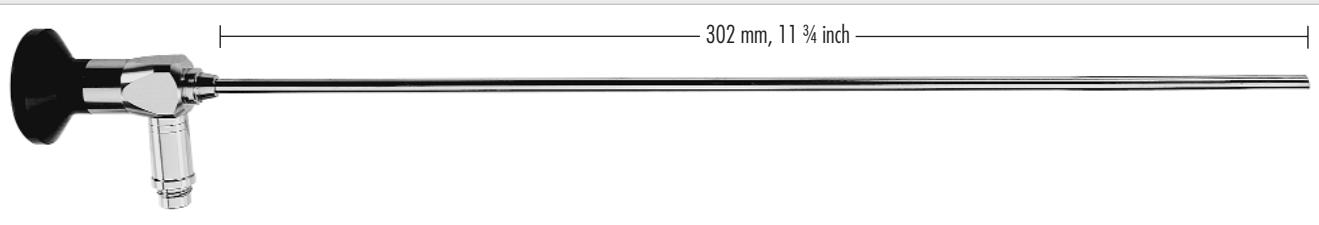


100-601-075	750 mm, 1,0 mm Ø
100-618-090	900 mm, 1,8 mm Ø
100-623-090	900 mm, 2,3 mm Ø
100-618-120	1200 mm, 1,8 mm Ø
100-623-120	1200 mm, 2,3 mm Ø

Faßzange mit Hechtmahl/Alligator grasping forceps



100-701-075	750 mm, 1,0 mm Ø
100-718-090	900 mm, 1,8 mm Ø
100-723-090	900 mm, 2,3 mm Ø
100-718-120	1200 mm, 1,8 mm Ø
100-723-120	1200 mm, 2,3 mm Ø

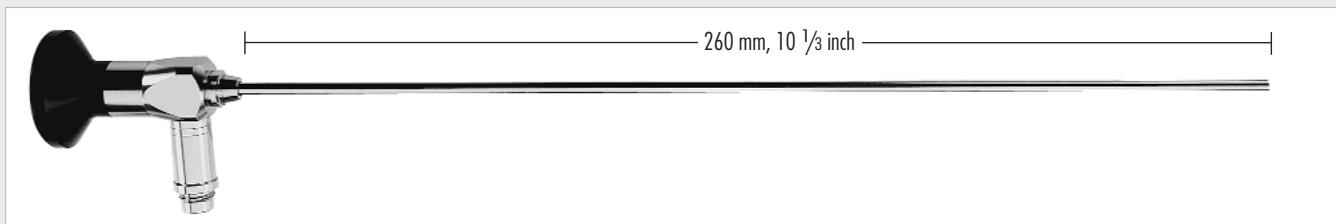


100-604-000

Bronchoskop, starr, 0°, 4 mm ø, autoklavierbar, Nutzlänge 302 mm
Bronchoscope, rigid, 0°, 4 mm ø, autoclavable, working length 11 ¾ inch

100-604-030

Bronchoskop, starr, 30°, 4 mm ø, autoklavierbar, Nutzlänge 302 mm
Bronchoscope, rigid, 30°, 4 mm ø, autoclavable, working length 11 ¾ inch

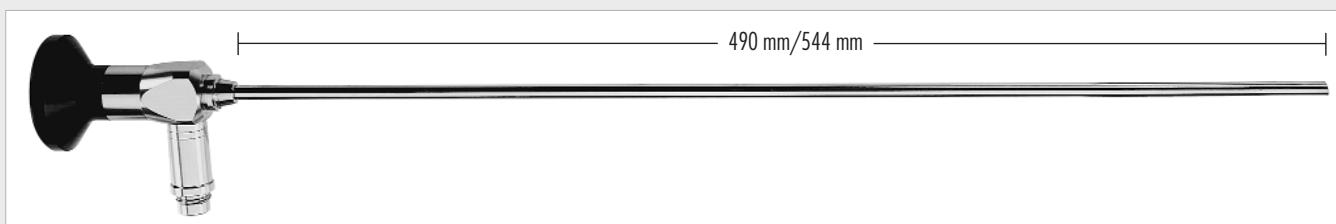


100-627-000

Bronchoskop, starr, 0°, 2,7 mm ø, autoklavierbar, Nutzlänge 260 mm
Bronchoscope, rigid, 0°, 2.7 mm ø, autoclavable, working length 10 ⅓ inch

100-627-030

Bronchoskop, starr, 30°, 2,7 mm ø, autoklavierbar, Nutzlänge 260 mm
Bronchoscope, rigid, 30°, 2.7 mm ø, autoclavable, working length 10 ⅓ inch



100-655-000 Nutzlänge 490 mm/working length 19 ⅓ inch

100-655-100 Nutzlänge 544 mm/working length 21 ⅓ inch

Bronchoskop, starr, 0°, 5,5 mm ø, autoklavierbar

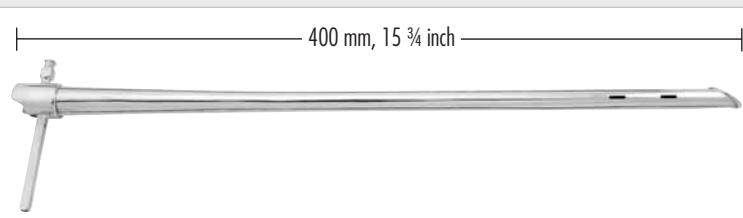
Bronchoscope, rigid, 0°, 5.5 mm ø, autoclavable

100-655-030 Nutzlänge 490 mm/working length 19 ⅓ inch

100-655-130 Nutzlänge 544 mm/working length 21 ⅓ inch

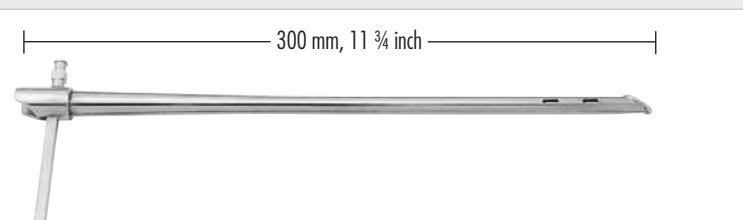
Bronchoskop, starr, 30°, 5,5 mm ø, autoklavierbar

Bronchoscope, rigid, 30°, 5.5 mm ø, autoclavable

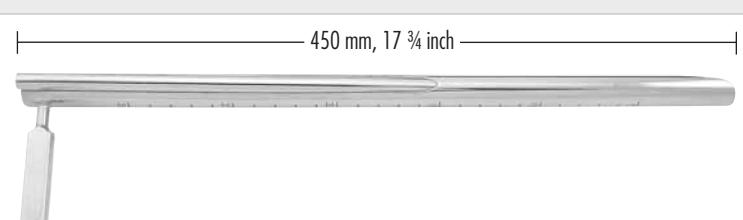


100-610-001 Erwachsene/adult
 100-610-002 Erwachsene, klein/adult, small
 100-610-003 Jugendliche/adolescent
NEGUS
 Bronchoskop, rostfreier Stahl, 400 mm
 Bronchoscope, stainless steel, 15 ¾ inch

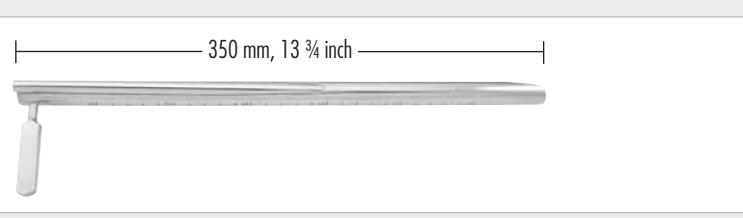
10 mm Ø
 9 mm Ø
 8 mm Ø



100-610-006
NEGUS
 Bronchoskop Kinder, rostfreier Stahl, 7 mm Ø, 300 mm
 Bronchoscope children, stainless steel, 7 mm Ø, 11 ¾ inch



100-610-010
NEGUS
 Oesophagoskop, Erwachsene, rostfreier Stahl,
 15,6 x 17,6 mm, 450 mm
 Oesophagoscope, adult, stainless steel, 15.6 x 17.6 mm, 17 ¾ inch



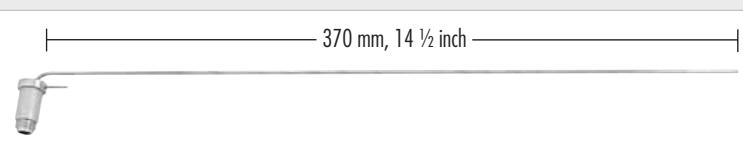
100-610-011
NEGUS
 Oesophagoskop, Erwachsene, kurz, rostfreier Stahl,
 13,6 x 15,6 mm, 350 mm
 Oesophagoscope, adult, short, stainless steel,
 13.6 x 15.6 mm, 13 ¾ inch



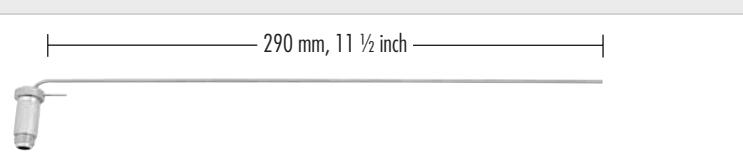
100-610-012
NEGUS
 Oesophagoskop, Kinder, rostfreier Stahl, 8 x 10 mm, 350 mm
 Oesophagoscope, children, stainless steel, 8 x 10 mm, 13 ¾ inch



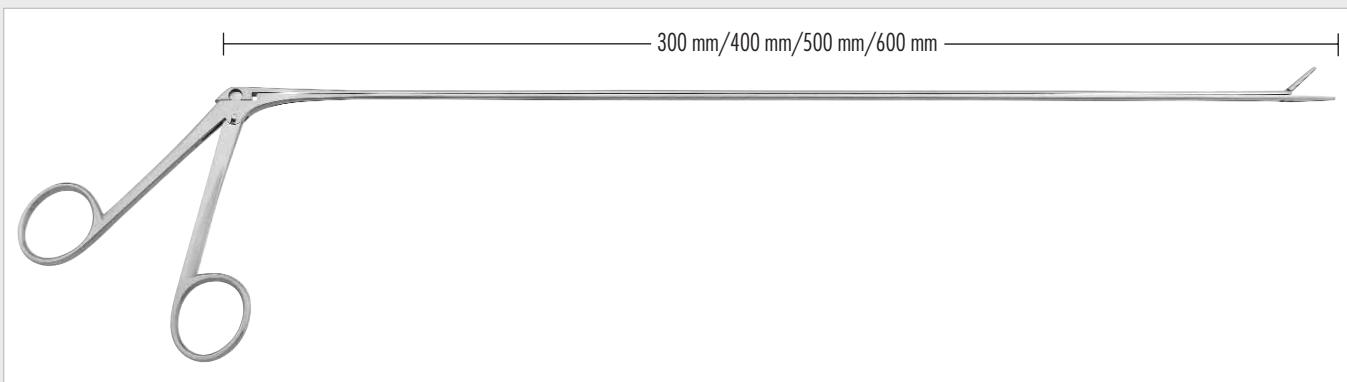
100-610-020 Erwachsene/adult
 100-610-021 Erwachsene, kurz/adult, short
 100-610-022 Kinder/children
 Kaltlichtträger, beidseitig, für Oeseophagoskop, 65 mm
 Fibre optic light carrier, for use with oesophagoscope, 2 ½ inch



100-610-025
NEGUS
 Kaltlichtträger für Bronchoskope, Erwachsene, 370 mm
 Fibre optic light carrier for bronchoscope, adult, 14 ½ inch



100-610-026
NEGUS
 Kaltlichtträger für Bronchoskope, Kinder, 290 mm
 Fibre optic light carrier for bronchoscope, children, 11 ½ inch



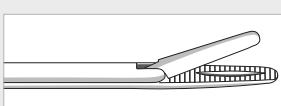
100-750-301 - 100-750-610

Jackson

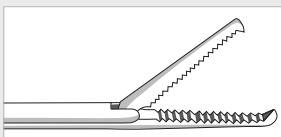
Broncho-Oesophagoskopie-Zangen und Biopsiezangen mit **Schieberschaft**, obere Maulteile beweglich

Broncho-oesophagoscopic forceps and Biopsy forceps with **sliding-shaft**, upper jaws moveable

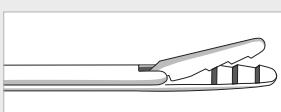
Schaft Ø shaft Ø	Schaftlänge/shaft-length			
	300 mm/12 inch	400 mm/15 ¾ inch	500 mm/19 ½ inch	600 mm/23 ½ inch



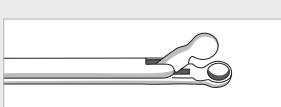
Ø 4 mm	100-750-301	100-750-401	100-750-501	100-750-601
--------	-------------	-------------	-------------	-------------



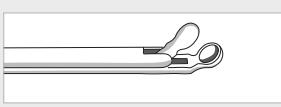
Ø 4 mm	100-750-302	100-750-402	100-750-502	100-750-602
--------	-------------	-------------	-------------	-------------



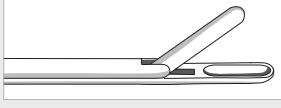
Ø 4 mm	100-750-303	100-750-403	100-750-503	100-750-603
--------	-------------	-------------	-------------	-------------



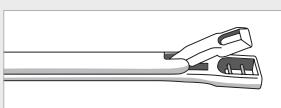
Ø 2 mm Ø 4 mm	100-750-304 100-750-305	100-750-404 100-750-405	100-750-504 100-750-505	100-750-604 100-750-605
------------------	----------------------------	----------------------------	----------------------------	----------------------------



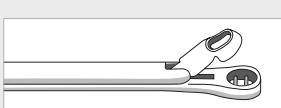
Ø 2 mm Ø 4 mm	100-750-306 100-750-307	100-750-406 100-750-407	100-750-506 100-750-507	100-750-606 100-750-607
------------------	----------------------------	----------------------------	----------------------------	----------------------------



Ø 4 mm	100-750-308	100-750-408	100-750-508	100-750-608
--------	-------------	-------------	-------------	-------------



Ø 4 mm	100-750-309	100-750-409	100-750-509	100-750-609
--------	-------------	-------------	-------------	-------------



Ø 4 mm	100-750-310	100-750-410	100-750-510	100-750-610
--------	-------------	-------------	-------------	-------------

350 mm/400 mm/500 mm/600 mm



100-720-401 - 100-720-613

Broncho-Oesophagoskopiezangen, **Rohrschaft** 2,5 mm ø
Broncho-Esophagoscopic forceps, **tubular shaft**, 2.5 mm ø

100-720-301 - 100-720-313

Laryngoskopie und Kinder-Bronchoskopiezangen,
Rohrschaft, 2,0 mm ø
Laryngoscopy and Children Bronchoscopy forceps,
tubular shaft, 2.0 mm ø

Schaftstärke/shaft ø 2.5 mm

Schaftlänge/shaft-length
400 mm/15 ¾ inch 500 mm/19 ½ inch 600 mm/23 ½ inch



100-720-401 100-720-501 100-720-601



100-720-301



100-720-402 100-720-502 100-720-602



100-720-302



100-720-403 100-720-503 100-720-603



100-720-303



100-720-404 100-720-504 100-720-604



100-720-304



100-720-405 100-720-505 100-720-605



100-720-305



100-720-406 100-720-506 100-720-606



100-720-306



100-720-407 100-720-507 100-720-607



100-720-307



100-720-408 100-720-508 100-720-608



100-720-308



100-720-409 100-720-509 100-720-609



100-720-309



100-720-410 100-720-510 100-720-610



100-720-310



100-720-411 100-720-511 100-720-611



100-720-311



100-720-412 100-720-512 100-720-612



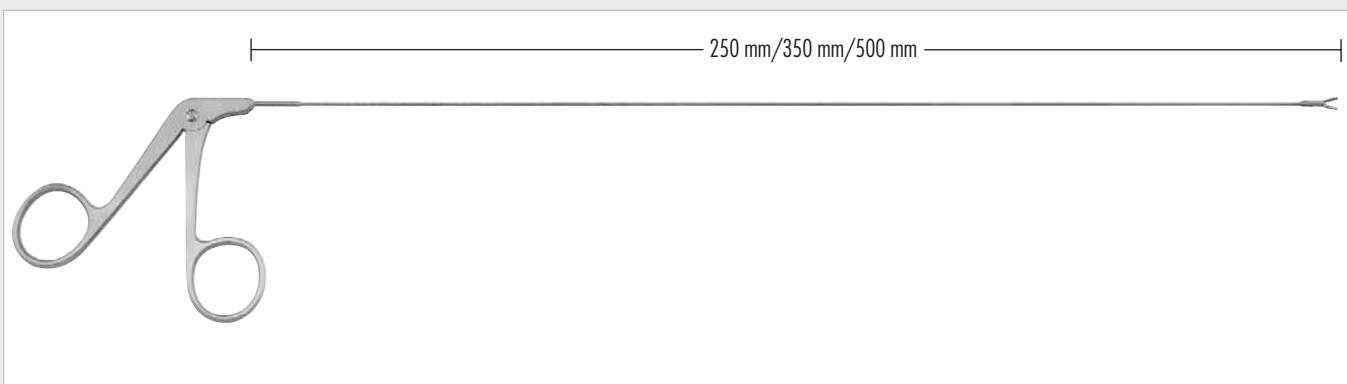
100-720-312



100-720-413 100-720-513 100-720-613

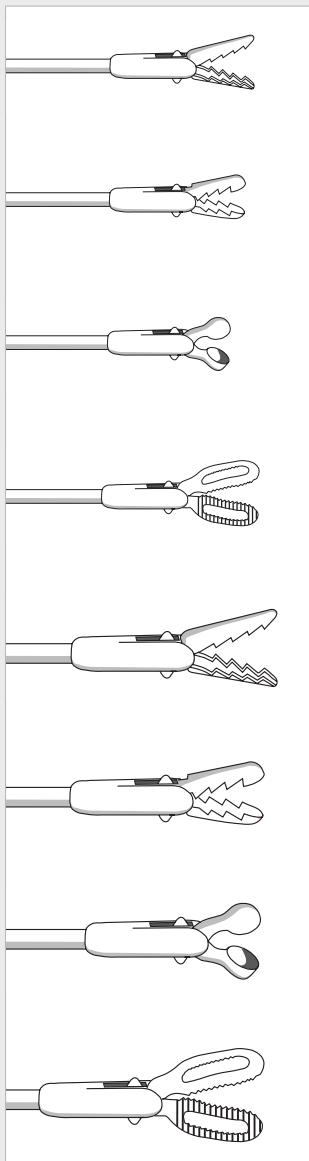


100-720-313

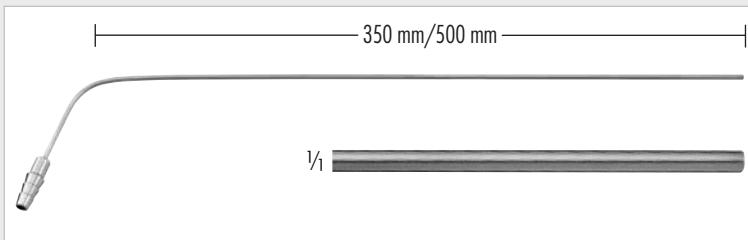


100-720-001 - 100-720-034

Bronchoskopiezangen, **Rohrschaft**, beide Maulteile beweglich
Bronchoscopy forceps, **tubular shaft**, double-action jaws

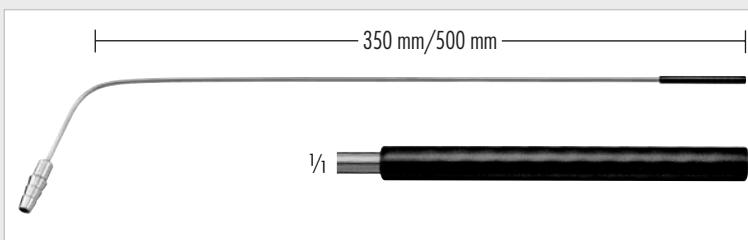


	Schaft Ø/shaft Ø	Schaftlänge/shaft-length		
	250 mm/10 inch	350 mm/13 ¾ inch	500 mm/19 ¾ inch	—
Fremdkörperzange mit Hechtmahl Foreign body Forceps alligator jaws	2,0 mm 100-720-001	100-720-011	—	—
Universal Biopsie- und Faßzange Universal biopsy and grasping forceps	2,0 mm 100-720-002	100-720-012	—	—
Löffelzange, rund, gerade Biopsy cup forceps, straight, round cup	2,0 mm 100-720-003	100-720-013	—	—
Faßzange mit gefenstertem Maul Grasping forceps with fenestrated jaws	2,0 mm 100-720-004	100-720-014	—	—
Fremdkörperzange mit Hechtmahl Foreign body Forceps alligator jaws	2,5 mm —	100-720-021	100-720-031	—
Universal Biopsie- und Faßzange Universal biopsy and grasping forceps	2,5 mm —	100-720-022	100-720-032	—
Löffelzange, rund, gerade Biopsy cup forceps, straight, round cup	2,5 mm —	100-720-023	100-720-033	—
Faßzange mit gefenstertem Maul Grasping forceps with fenestrated jaws	2,5 mm —	100-720-024	100-720-034	—



100-850-350
Saugrohr, 350 mm lang
Rigid suction tube, 13 ¾ inch long

100-850-500
Saugrohr, 500 mm lang
Rigid suction tube, 9 ¾ inch long



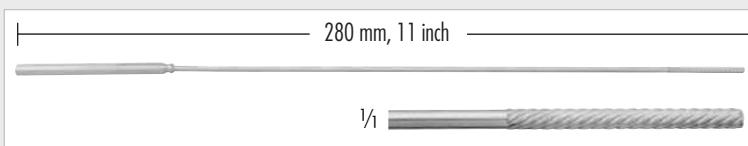
100-852-350
Saugrohr, mit flexibler Gummispitze, 350 mm lang
Rigid suction tube, with flexible rubber tip, 13 ¾ inch long

100-852-500
Saugrohr, mit flexibler Gummispitze, 500 mm lang
Rigid suction tube, with flexible rubber tip, 19 ¾ inch long

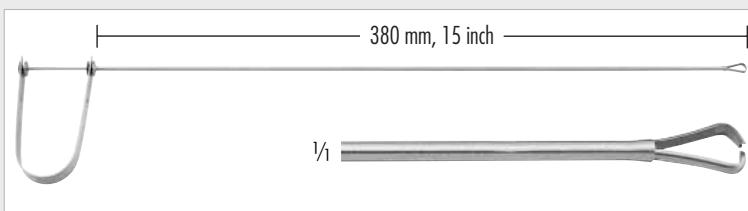


100-854-350
Watteträger, Nutzlänge 350 mm
Cotton carrier, working length 13 ¾ inch

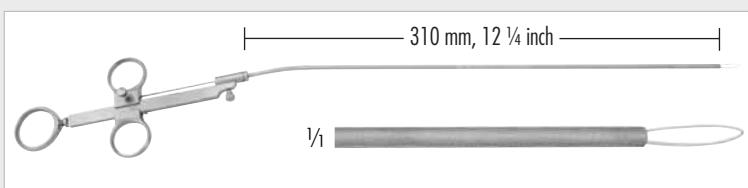
100-854-500
Watteträger, Nutzlänge 500 mm
Cotton carrier, working length 19 ¾ inch



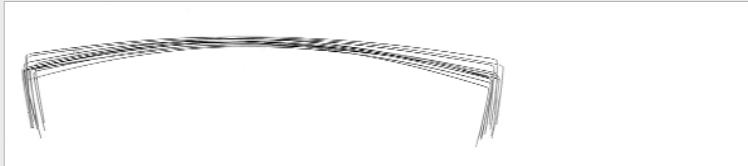
100-864-280
Watteträger, spiralförmig gerieft, 2,5 mm ø, Länge 280 mm
Cotton applicator, twist end serrated, 2.5 mm ø, length 11 inch



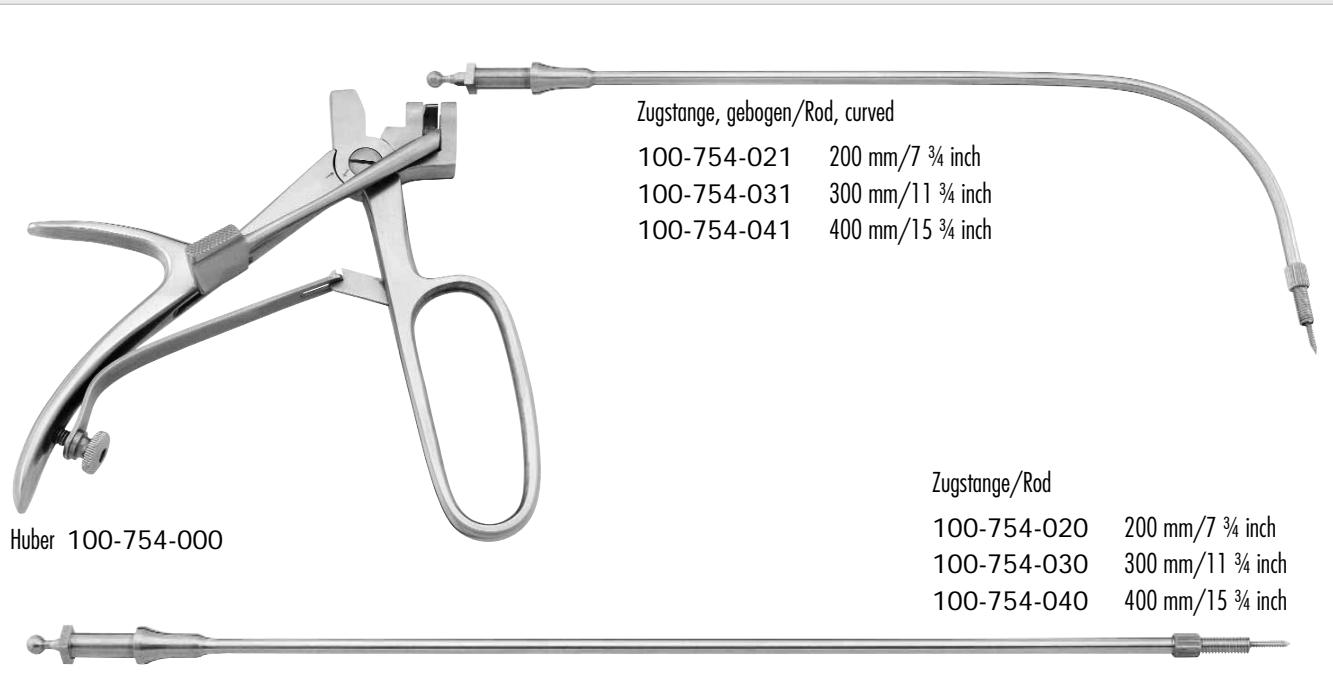
100-856-380
Tupferhalter, 1 x 2 Zähne, 380 mm Nutzlänge
Sponge holder, 1 x 2 teeth, 15 inch working length



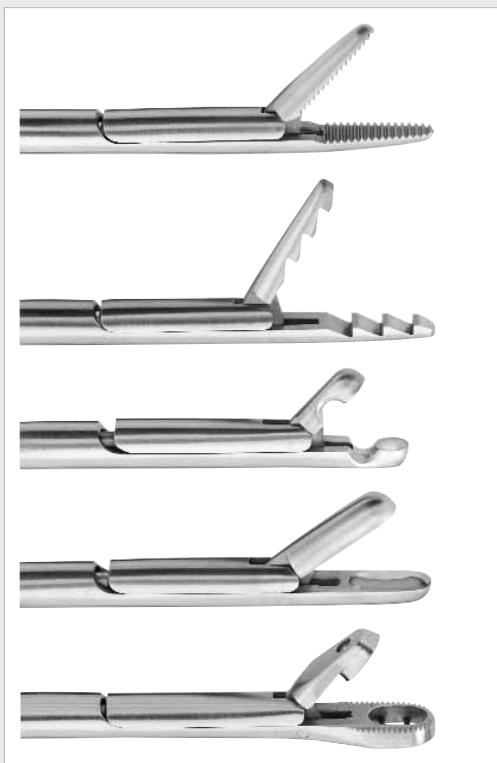
100-868-100
FRANKENFELD
Laryngeal-Schnürrer, Nutzlänge 310 mm
Laryngeal-snare, working length 12 ¼ inch



100-868-101
Schnurerdraht, Bestelleinheit: PH=Packung á 100 Stück
Snare-wire, Sales unit: PH=Package of 100 pieces



Aufsätze/Jaw tip



100-754-002 Faßzange/Grasping forceps

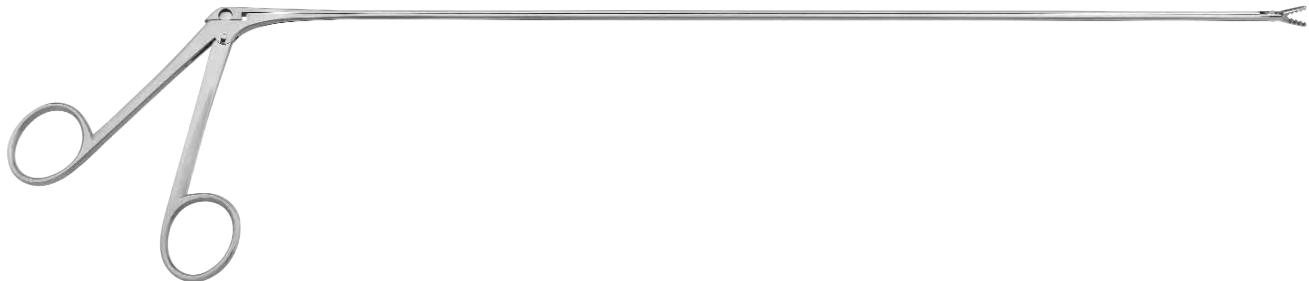
100-754-003 Hechtmaul/Alligator jaw

100-754-004 Löffelmaul, runder Löffel/Cupped jaw, round cup

100-754-005 Löffelmaul, ovaler Löffel/Cupped jaw, oval cup

100-754-008 ovaler Löffel/Cupped punch, oval cup

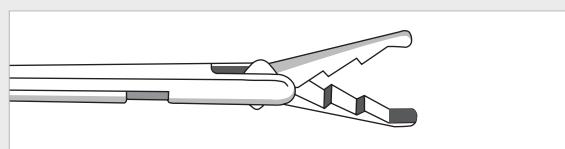
300 mm/400 mm/500 mm/600 mm

**CHEVALIER-JACKSON**

Bronchoskopie Zangen, **Schieberschaft**, doppel bewegliche Maulteile
Bronchoscopy forceps, **sliding-shaft**, double-moving jaws

Hechtmahl/Alligator jaw

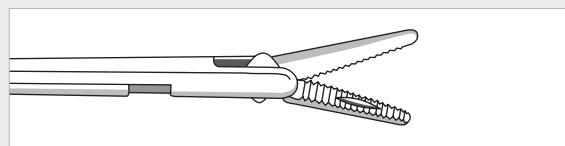
Länge/Length



100-755-305
100-755-405
100-755-505
100-755-605

300 mm/11 3/4 inch
400 mm/15 3/4 inch
500 mm/19 3/4 inch
600 mm/23 2/3 inch

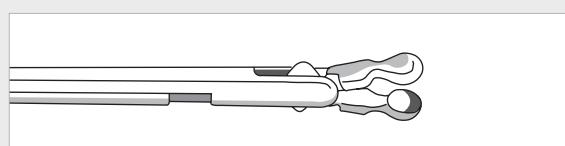
Faßzange, geriefenes Maul/Grasping forceps, serrated jaw



100-755-304
100-755-404
100-755-504
100-755-604

300 mm/11 3/4 inch
400 mm/15 3/4 inch
500 mm/19 3/4 inch
600 mm/23 2/3 inch

Löffelzange/Cupped forceps



100-755-310
100-755-410
100-755-510
100-755-610

300 mm/11 3/4 inch
400 mm/15 3/4 inch
500 mm/19 3/4 inch
600 mm/23 2/3 inch



RZ Medizintechnik GmbH
Progress in Surgery

Unter Haßlen 20 · D-78532 Tuttlingen
Phone: +49 (0)7462/9470-0
Fax: +49 (0)7462/9470-50
e-mail: sales@rz-medizintechnik.com
<http://www.rz-medizintechnik.com>